





(ԽՏԲԱՆԴԱԿԱՆ «ՅՈՒՍՄԵՐ»-Ի



ներգրագրողներն, մեկնեցան և ազդի պարտա-  
տարած 15 Հապար կելդ. ոսկի աւելորդ ծախքը  
էր բարձրաւոր 30 Հապարի :

Հայաստանի Հանրապետութեան շրմանի Ե-  
րապատի Հայ դպրոցին մէջ 3000 ոսկիի դուստր  
մը հաւաքածուն էր: Իմաստասիր մասնուէ, Հայաս-  
տանի խորհրդակցութեան ետք ինչ կերպով պար-  
բար քաջաւ այս մասին, Բէն Հանրապետութեան  
Հնադարեւի վերադարձեցան, նորիշառածներուն:  
Այժմ ստակապետ իշխանութիւններու անհոգու-  
թեան երեսն, շրտու համար ուրիշ քաւ, կը  
վաճառուի 30 Հապար ոսկի: Եւ զիտե՞ր ինչ դու-  
ստներէ: Կէսը վճարած է Հ. Բ. Ր. Մ. Ե. իսկ  
միւս կէսը ազգ, իշխանութիւնները, — ինչ որ Հա-  
ւաքած էին Հայաստանի համար կոշիկի փոխ,  
կիծկոյնի լուսւայ են: Իսկ ամառկայար մասնու-  
ւր մէկ քաւ շարտաւանդ, առկա իշխանութիւն-  
րը չվճարեցին: Համար :

Ան ալազէս վերջացաւ: Երկաթուղի անցելու  
տարւան երկրորդ կարասանն այս անգամ մեկնե-  
ւը որ կ'երեւի միակ կարասանը պիտի լուսայ, դու-  
նէ այս տարւան համար :

ԲՂՊՈՒՐԻՑ

ԵՐԿՈՒ ՁԱՒԱԿՆԵՐԻ ՄԱՍԱՐ պիտի ընէ Ե-  
ւոյանքի, Լաթիքիցի աղաքիցի մը, Պակագի,  
երբ ձերբակալուելով յիստապոյ նստանայ: Պակագի (կամ Եպակահ) զիւր մը կ'ապրէր  
Հնադարեւի շրմանի մէջ, երկու աղաքակալուէ-  
նեկուն և անոնց 12 զաւակներուն հետ: Ընտանիք  
ստուէ հանձն էր իրեն քարեկապ զբոստանայ:  
Օգտուած 14ին Պակագի և ընտանիքը դէպքի է  
րուն աղթեցին, տեսնի մը կ'ընտանիք մտնեցու-  
թեան մասնակցով: Այս արարողութիւնը շարու-  
նակեցան յաջորդ օրն ալ, մէջ զեւրդեցիները  
պատուհանէ տեսնաւ որ Պակագի կայացող կը  
դարձն ստեղծան, ինչ կ'կրնար կը հնաւ ջղածու-  
րեն, իտար կը համարուէին և Ալեյուսն կ'երգէին:  
Երբ իր զաւակներէն մէկը իսկաւ տունէն, Պա-  
կագի զանակոնց մէկուն որ խնցճ տղուն մար-  
դին արիւնցնաւ: Սեռայ կոնցիւրի մը տանը  
դիմաւ առնէ, ձեռքը ընծաւ կացին եւ իր խոր-  
դակով մը ըստ զիւրայիներուն թէ աշխարհ  
պիտի կործանի յաջորդ օրը: Թէ ինչ Ամենայն  
իկն քննարկելու և պահանջելու համար քորդ անհա-  
ւաններէ: Ու վերջապէս յայտարարեց թէ առ-  
տուս արշալույսին պիտի որթթէ երկու զաւակնե-  
րը: Բարեկամաբար ոտակներով ժամանակին  
համակող, քանապէս դեղեր չհասցեցին խնցճի  
ոպակի հանգրտու, յետոյ փոխադրեցին ինա-  
րանոց, կ'ընթերցէ իշխանանոց, երկու տղանք  
ու որքանոց :

ԿԸ ԽԵՐԴՈՒՄ ԵՐԿ ՊԱՇՏՈՆԱԿՆԵՐԻՆ ԵՐԵՎՆ  
ՅԵՐԵՎՆ ԼԱԿԻՐԻՆ, ԵՐԿ ՈՐ ԵՒ Ե ԵՐԴՈՒՄ  
ԿԱՐԱՍԱԳՆԵ ԵՐԱՍԱԳՆԵ, ՀԵՐԿԱՐԱՆԵՐ ԵՒ  
ԿԸ ԽԵՐԴՈՒՄ ԵՐԿՆԵՐԻՆ ՄԱՍԱՐԻՆ ԱՅՍ ՏԱՐԿ-  
ԱՆԸ ԿԱՆՈՒՄ :

« ԵՐԱՍԱՐ Ի ԲԻՐԹՈՐԸ (9)

## ԱՇՈՏ ԵՐԿԱՐ (ՊԱՍՏԱՐԱՐ ՎԵՐ)

ԵՐԿՈՐԴ ՄԱՍ  
ԺԸ.

Բայց իշխանը իր կրտսեր զնաւը, զուրն եկաւ  
որ անձնակին և սկսաւ անկապակով շրջիլ Երազ-  
դաւորի փողոցները: Անոնց կ'ապրէին ձեռնաշար,  
Արտ Երկաթի պարտին: Դրան առնել կը հսկէին  
մեկու պարտաւանդները միայն, որոնք ցած մարմով  
կը խափէին երազու հետ :

Գործը իշխանը ուղարկեցին պիտի շար-  
մէք պարտաւանդներ խափակեցին, երբ յան-  
գաւ շրջիլ անոնք և ստորդիներուն վրայ  
շտանակը ուրիշ երկու անձեր, որոնք լուս զար-  
կ'երեցին: Անոնց համար կը յուսուողէր մասու  
էր, խորը շահ մը ձեռքին: Գործը իշխանը ճան-  
ցալ գտնեց, ուստի մասու պատին տակ, ձեւա-  
նեկու համար :

Մէկը Արտ Երկաթի երազուն էր. Արտը,  
երկու միւսը՝ տնոր անէր, Արտապոյ Գործերը:  
Ինչուհի այ Արտ Երկաթի հետ Երազդուր կ'են-  
նէ և յաջորդ օրը, էր թէ, պիտի դառնային Ե-  
րեւն երկրը :

Անոնք անցան շուտով, և Գործը իշխանը կը  
պարտաւանդէր զուր զուր կը թաղանոցէ, երբ

## ԵՐԱՍԱՐԻՆ ԲՈՐՈՐԻՍ ԱՅ

Le Monde-ի քարտիկը կը գրէ: Պարտն.—

Անտանիքի պիտուրը որ կը տիրէ վերջին  
տարիներն Բուրբոնի մէջ, նուազած է մեծ չա-  
փով: Բուրբոնը հնազանդ անկի կը կապակին  
մասնաւոր բախումը մը, իրենց մասնաւորութիւն  
պատկանող զարկերուն հետ: Հանրային կար-  
մէն ալ խափէ անկի չէ յուզած Պաշտօնական  
պատկանութիւն: Անոնք կը դուշման իրենց մտք  
դնէ ալ, վաճառար աղբիւն (engrenage) մէջ,  
Ինչուս միջեւ իսկ մէկտեղէր դէք ալ կապարել  
ուղէին Արարներուն և Բարայէլի միջեւ: Միւս  
կողմէ չափեր կան թէ իշխան Բարայի, Արդ-  
յորդանի զանազանութիւն ալեկին իրենց կապ  
ունի տնոր հետ: Իսկով երկրի մը միջամտութիւն  
ըր Բերկա արար աղբերու անձնաւորութիւնը  
նուազ կ'ըլլար:

Բուրբոնի մասնաւոր քննարկները տա-  
նէրէն քննարկ համար մեծ երաշխացում և շա-  
նազդաւորութիւն յառաջ բերած են երկրին մէջ:  
Ընդդիմադիրներն համապատկերներուն մասնակ-  
ցող ժողովուրդին թիւը կ'անէ հնազանդ և այս  
ժողովուրդին ճնշումը մասնաւորութիւն կը պատ-  
մանէ կառավարութեան, իսկ կառավարութիւններն  
այս անգամ չեն:

Օրինակի համար, Պաշտօնական աշխարհական  
է, քայց վարչական լեզուով Ամաթիքի քարտը  
անհաշուութիւն, կ'ընդունին կ'ընտանիք աղե-  
ցունին վերանայում: Անտանաւորութիւն  
ուսուողներն համար բաժնի մը պիտի քարտիւն  
մասնաւորութիւն մէջ, ինչպէս և իմանանք և ու-  
սուողներն զարկերը: Կրօնի աւսումը նախկին  
պիտի թոյլատրուի զարկերուն մէջ: Կրօնի վե-  
րաբարձումը որը անկողնակն ձայնարկները  
կը շահաւորեն և կարգը քննակներով ցե-  
ղապաշտական և յետադարձ հանգամանք որ  
ունեն, մասնաւորութիւն կը պատմանէ Կարի Շոքե-  
ւոր մասնաւորութիւն: Անոնք երկու ճակատի  
վրայ կը տանի պայքարը անկողնակներուն  
դէմ, տանիքը անկի յատկ է, երկրորդը տակա-  
նի միջին:

Ժողովուրդի Հանրապետական կառավարու-  
թեան (Հալոյ) մասնաւոր մէկ յանձնարարներ կը  
մշակէ ծրարի մը որ կը նախապէս ստեղծուի  
հանրապետական տակաւին յանձնարարները մը զու-  
տուն: Համար հակառակորդ արարները: Յանցա-  
րարներ, լուսն անկողնակն թէ ճարտարներն,  
պիտի գտանի մասնաւոր տնտեսներն, աղեկ և  
իսկուս Բուրբոնի մը պիտի կապարել զա-  
ղաքական լրագրողներն: Իրիշանք աղբիւններուն  
վրայ՝ երբեք տարբերութիւն մը որոնք մէ  
մարքանութեան և համայնաւորութեան (այս-  
ինքն սկզբնական) և ցեղապաշտութեան և աղ-  
գարականութեան միջեւ: Յեղափոխութիւն  
կամ համարակարգութիւն, աւանաւի թնաման  
մը:

Ընդդիմութիւնը, որեւէ մէկէ անկի, մարա-  
քաւա ճաքմանը դէմ է, որովհետեւ ժողովուրդ-  
ական երեսակայինութիւնը զարմ անկողնակն Մու-  
նաֆա թէմակէ վերջը կը թեղէ և մարիակ անկի  
տակը թալ ինչքէն: Գաղափար ինչպիսի  
ներկայացանք իրեն երկրի ապագաարար և կը  
հաւրի ժողովուրդը պատարարական զորուն:

Յորք թէ չինք կապակներ մարդիկ տեսնա, որոնք,  
իրեն զէն կը հնաւ կեցած, սկսան իսկաւ երազու  
հետ խոստ գտնուող շրջաններ: Միւսներն թէ  
Գործը իշխանը լուս շնորհ զիւր անոնց դէմ մե-  
քը, քայց յայտնի անոնց հաւաքունքի կապակն  
ցաւ: Ոչ խաղաղ շինարարներ կ'երեւային անոնք,  
ու զիւրանք զիւրանքներ: Անոնց զուր գա-  
լու իր թաղանոցին, ուղեք խնայ խնդրին էու-  
թիւն:

Այստեղ խորհրդարար բան մը կայ, մաս-  
նէն ան և ձեռքը տարաւ սուրի երաշխակալին:  
Զուրուրութեան զանք մը զայլ եւս յառաջա-  
ցաւ, ուղեպիտ անկի լուս կապակներ մարդը  
խափակութիւն: Այն պատճառ հետեւեց որի  
խափար մը մարդիկ ալ, որեւէ կանադ անկի պարտն  
միւս պատին տակ և պատնշութեան միջին մէջ:

Այս ինչպէս կ'երեւայ՝ պատարար կը պարա-  
ուի արիւնակներով: Երկուսին երկուսնորդութիւն  
կը կը պարտաւորուի արտակ, քայց որո՞ւ դէմ,  
այլ է որ պէտք է ճշդի, մասնէն իշխանը:

Արտաւոր մը անցաւ մարման, մը լուս ալ  
արիւնակներ խափակութիւն:

Գաղափար դեռ չիւրան, կ'ընթերցէ անոնցմէ  
մէկը իր չորեկներուն:

Մեք շատ կանոններ կ'ենան, կը տեսնա՞ս,  
պատնշակները արքուն և դեռ: Այսպէս մը պիտի  
է շարմին որ ոչ ոք իմանայ մեր ուր լուսը:  
Զուրուրութեան արարները որոնք: Արտ Երկաթ-  
ի միւս այսպիսի զարկէն ետք, պէտք է որ հա-  
նգուի, թէ ո՞ր է ինչպիսի ստանդարդ զարմ:

Դաւանանքներն, Գործը մանկ Գործը  
իշխանը, քայց զպից ինչպիսի, երբ լուս կը խո-

նէւութեան: Եստ յառաջգիտական և ընկերային  
ծրարներուն մէջ (զորմարդիկ երաւուր և ըն-  
կերային պատնշակներ իրեն): Մարտաբար  
կառակցութիւնը պատնշակ և անտեսական դու-  
նի վրայ և յետադարձութեան միւս կ'ենտեղն մէջ:  
Զի վարարները երբեք խաղաղ ժողովուրդի որը  
ցեղապաշտական և կ'ընտանիք զարկուններուն  
հետ:

Ընդդիմադիրները կը կարծեն թէ Հալոյ պա-  
նէր իր նախապէս ինչքէն ինչպէս է, հետեւա-  
յար ան պէտք է հետաքննել:

Թէն ընդդիմադիրները յայտարարեցին թէ  
պիտի մասնակցին յաջորդ քննարկութիւններուն,  
սակայն շատ որ անակախութիւն կը սպառնան: Ու-  
րովհետեւ, թէն անկատար, վերջին քննարկան  
բարեկալութեանը, քննարկին և միջեւ իսկ ան-  
մեծամարտայէն ընդդիմադիրներին:

ԳԱՐՈՒՐԻ ԳԱՐՈՒՐԻ

ԳՐԻՐԻՆԻ (ՅՈՒՆԱՍԱՐԻ) ԳՐԻՐԻՆԻ Արտա-  
մանի Հայկական Ներդրողի պատմանով 6000-  
էն ինքն է 3000ի: Սակայն երկուստարութեան  
զորմանքութեան թափը չէ նուազած: Երբեք  
Հ. Բ. Գաղափարութեան երկուստարութիւնը  
միւս ետեղներ մէջ է: Այս արարը թողնէ անկի  
թիւ 80 աւ Հարկերը կը ներկայացնէ: Հ. Գ. Ուր  
22 տարուն կ'ենան որ ունի հետ, և մեծ յաղ-  
կը վայելէ ու չնչին իշխանութեան մաս, իր-  
են օրինապէս և օգտակար աղալին կազմակեր-  
պութիւն:

Երկուստարութիւնը իրեն կ'ընդուն ունենա-  
լով Հ. Գ. Ուր: Զարարան վարարանքի անկող-  
նի կը զարդ ընթերցանող, զարարական իր-  
ճարարական և զիւրարտեսական կանոնաւոր  
Հաւարութիւնը: Դաստիարակութեան մաս կը կաղ-  
նէ նաեւ, քայց Հայկական արժեքներ, առաջա-  
պահական ինչպիսի, զարարական շարքեր և է-  
մէք Հայկական պատմութիւններ: Անեն իրենց  
արարական զարարները 500է անկի ընտրուած  
կ'ընթերցէ: Իր ստանան արտաւանձնական շատ մը  
օրարները մը քրական Հայտարարութիւններ:  
Անեն իրենց ստանդին թնամակներ խափարը,  
էւստապաղ մը և հնարներ: Կորիքը կը կարծեն  
նաեւ տեղին Գործարդ, Թնամաղապի և սկա-  
նաւորական խափարներուն:

Հ. Մ. Բ. Միւսներն մարդական այս երբ-  
տեսարար կ'ուս կազմակերպութիւնը ներքին թէ  
զորման քայլակներն ընթերցող արդիւնք շարքեր:  
Գործարար Հ. Մ. Բ. Մ. մասնակցող թիւ 50 ար-  
իւրին, 20 զաւակներ: Իրենց Հաւարարութիւնն է  
Հաւարարական անկողն, որ փեկակցէ մը կը նմանի:

ՏԻՐՈՒՐԻ.— Պաշտօնական լուսարկն ընկեր-  
ներէ՞ Կարպիս Լազարյան Օգոստոս ծնն ձեռն  
է Գործերի մէջ, որով կախումը: 45 տարեկան  
էր, ինչպիսի նախին ուսուցիչներէն: Հաւառա-  
ւոր և անձնուէր Գաղափարներ, ընկեր Լազար-  
ման տարինը շարունակ Պաշտօնական մէջ եղաւ  
է պատնշակաւստու մարդկանը անդամ և վայն-  
նան անկողնական Կառավարութիւնը ընկերական  
շարքերը: Պաշտօնական նամակներովները մէջ  
գործ կը զրէր Անկողնական, կառային ճշդիկ  
պատկերը Պաշտօնական Հայկական կ'ենտեղին  
և շահեկան տեղեկութիւններն այդպիսի զէպերուն  
մասին:

Սակցութիւնը կը շարունակուի:

— Բանի՞ Հոգի ենք, մարմնից նոյն ճաշը: —

— Բոլորը քանի Հոգի մէջ վարարան, քայց  
զուրար զորք մեք պիտի կապարներ: Մէկ մա-  
ր քուրար պիտի հսկէ, ինչ երկու Հոգի պատ-  
նաւանքներ պիտի ընտելեն, իսկ մեք Գործարար հետ  
ներ պիտի մտնեն և դէպք միւս այսպիսի համա-  
րու զինք Երկու Երկաթ:

— Լաւ, քայց ինչ զան թիւն Արտ և Գոր-  
ծը իշխաններ որ Արտ Երկաթը պատնշակ կու-  
տան այսպիսի:

— Երազը երբոր լուսն: ... Ո՛հ, Անտուած իմ,  
զուր փեկէ Գործարար այս տարապարար մասնէն,  
մարմնից Գործարար իշխանը, որուն աչքերը յայն-  
ցան կապարութեան բողով:

— Մեր ինչ դիւանդուն բանն է ասիկա. մէք  
զորմ ան պիտի լուսայ որ լուս վարարանք մեք:  
Ան մէկ անգամ շարարէր է որ այս զորմին հետ-  
էն ենք, քայց չենք կ'ընթերցող արդիւնքներ Ու-  
մեք չափարարներ մեր ծրարէր իմաստարար մեծ  
մասին Կընք, որ Արտ Երկաթը իմաստարար մեծ  
պատնշակներ տուաւ: Արտաւոր և Գործարար:

— Գրեմ, թէ Գաղիկ Արտարարի սարգե-  
րաներ են ասոնք:

— Ես ալ լուսն մեք: Մէկ իշխանները երաւուր միւս  
կ'աւան և որդակները կը յարեն իրարու դէմ:  
անտեղին վերջն ուր պիտի հասնի:

— Իսկ ընտելեցնէ ինչ պիտի ընտել. ան ալ պի-  
տի պատնշակէ:

ԱՅՈՒՐԱՍ ԱՅՈՒՐԱՍ











































# 4. ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ ՎԻՃԱԿ

Բուրգիս յետ պատերազման շրջանի մասնակցաւ կենտանակ եւ տնտեսական ծանր ապագայով էր։ Պատճառները ծանօթ են։ Արտադրի ինքնուրուշ էր փայտանքը, եւ տարւոյ տարիքի վերջերս կը մտայ ընդէ, գործադուրդ երկաթային վիճակէ մէջ։

Ինչպէս կը լինէն ընթերցողները, 1946 Օգոստոսին իշխանութեան զուգահեռ ապարդիւ ձախիկն դիտարկեալ մը ԲՆՏԱՎ ՓՆՔԷՐ, առաջնային դարձան դանելու տառապարտեալներ։ Այս կառավարութիւնը, աշխարհային տնտեսական լեզու տուաւ կարգ մը արդիւններ, որոնք զործնական կերպով զրոյեցան 1946 Սեպտեմբերին։

Այդ տարիներ կեցր. դրամատունը տարւոյ 283, Թերթը 1139 դրոշմ կը հաշուէր։ Բակ երկրագործական դրամատունը ապտորի ոսկի ծանրէ սկսաւ, զուտ ոսկիին կրամը 454 դրոշմէ եւ մէկ ինտոյ լիտրի 31 ինչիտոյնը լիտրէ հաշուով։

Յիտարկելի ըսին ԲՆ ԲՆՏԱՎ ՓՆՔԷՐի տնտեսական եւ դրամական վրիճը ապտուտով աղբիւրը չափուաւ։

1929. ԵՆԱՍՈՒՏ — Ժամանակ մը էր վեր, Բուրգիս սկսաւ է մեծ կարեւորութիւն տալ վեճակաբանական խնդիրներուն, եւ անոնց մէջ, առաջինին դէմ վրայ, աղբ — ընդէ, եկամուտին (միւլէ վերաբեր, կամ կէկէ)։

Բուրգիս կ'ստանայ հաշիւն մը։ Բուրգիս ծանախ դէմքերը չեն եղած վերջնական սահմանաւ մը տակ անոր։ Բուրգիս կը պնդէ ԹՆՔ Զախիւտն եւ անորուն աշխատանքը մըն է։ Բուրգիս, — Եալը տարեկան լարեմուն հաշիւն մը որիւք զուտ կարելի էր սպասել։ Այս տնտեսական հակառակորդներն ալ կ'ստանային — զերկանիկ հետաքրքրական հայտ մը, քանի որ Բուրգիսը եւ աշխատանքի ղեկավարներն, արտադրական կարողութեան եւ լաւ կամ զէլ կառավարումը ըստ լաւ չափով կը ցոյց կուտային։

Տնտեսականներն այս աշխատանքին մէջ, էր հաշիւն փոխարէ ըսին ԹՆՔ Զալը եւ հասնիւտը պարհ. եկամուտն ըսինով։ Ո՛ր կը սկսէ ալ եւ ուր կը վերջանայ։ Գոհանանք ճանաչողքեմի սահմանաւով։

Եւ Այլ. եկամուտը, հաշիւնի հողին վրայ աղբ — Ժողովրդին մաստրը եւ Բուրգիսն զործնականութեամբ եւ աղբ զործնականութեամբ կըր օտարակցական եւ անկեղծական միջոցներով, ինչպէս Զախ. աղբ երկրին վրայ հաստատումը արդիւնաբերական էր։ Բուրգիս ինքնակրօններէ — իրենց աղբ եւ պետութեան — մէջ տարանք ընթացիկ ծնող ընտան հարստութիւնն է։

Կը Թուի ԹՆ 1944-ի աղբ. եկամուտն ալ — որ անկեղծութիւնն է — այս սահմաններուն մէջ պատրաստութեան է։

Երկրագործական եկամուտ	3,541.287.000
Անտարական	2,301.355.000
Մարտարտական — արհեստ	1,520.445.000
Սպասարարք	365.493.000
Բնակարանային	130.001.000
Սուտային քարերէն	1.004.000

Համապատասխան	7,859.585.000
1942-ի աղբ. եկամուտն է	6,369.798.000 ոսկի
1943-ին	8,286.034.000:

Այդ — այս եկամուտը ԵՆՔ երկրին ամբողջ Ժողովրդին ինչին քանակը, մարդ զուտ կ'ունեն — անքը։ 1942-ին 349 ոսկի 19 դրոշմ, 1943-ին 449 ոսկի 6 դրոշմ, 1944-ին 416 ոսկի 33 դրոշմ։

Սերտորը համաշխարհային պատերազմէն առաջ 1936-ին — Թուրքիոյ աղբ. եկամուտը 1.330.300.000 ոսկի եղած է։ Միւլիւնը պատերազմի ընթացքին եւ անկէ վերջ, քարքայանք է 6-8 միլիարդ։ Ասոր պատճառը արդեւոր ղեկավար կրած լարեղմն է։

Արդ, ինչ է Բուրգիս Ժողովրդին պարտութեան մարտարդիւններով որդեր կապակցութիւնը ինչպիսի աղբ. եկամուտը կը ներկայացնեն, եւ ԹՆՔ Զախիւտը խմբարկող ժամադրող ժամադրողը շարժման հաշիւնը Զ ու լարեղմնութեան մէջ չեն մտնում։

Էրդանովով որ 1944-ին իւրաքանչիւր անձի տարեկան միլիոն եկամուտը, 416 ոսկի 33 դրոշմ էր, վերամիլիոնը օրուտն սակով տալով կը եւ միլիոնին — 318 տարւոյ 60 միլիոն, կամ 79 միլիոն 6 շինիւն։ Այսինքն օրական 88 սենթ, կամ 450 շինիւն մարդ զուտ։

Կարելի է ապրել աղբայն օգործելի գոյամուրով ուր։

ԵՆՐՄԱՐՈՒՄ ԵՆ ԼԱՐՏԱՆՈՒՄ — Գրիւնէրի մէ — Զալը իր գոյաներով արժանապարտութեան համամասն, Բուրգիսը ներմատներն ու արտադրանքները հետեւեալ պատկերը կը ներկայացնեն։

## ԽՈՒՄԻ

### ԲԵՐՈՐՈՒՄ ՅԵՇՄԱՆԻՆ

Օրը էր արթաւա թեւերը կը շարէր Notre Dame de la Gardeի բարձրակէ լայն, որ իրաւաւոր տուն վերջապէս էր կը խալայայ երկնիցօրէն։ Ծառաւոր խորհրդի լայն, Աստուածամոր ու կեկայ արձանը կը խորհրդանշէ փառաբանութիւնը յաղեցած վերջապետութեան։

Դիմացը, ծովն է։ Մուլը ծիծեղուն, երազով, օրի կ'ունեն, էր Բաւալուտներէն յաղեցած։ Լուսամեծանայ ալիքները, օրհնեղութիւնն էր կը փրփրփան իրարու։

Բայց այս երկիւղ, օրը դաւանանք է միջօրէի սեմին։ Արեւը կեցողք, սկաւառակը փշերը, լուրերը մարեր է տարածում։ Աստուածամոր ու կեկան ղէմք, էր պարհ, ծովը էր մոնէ խալուալով։ Ոչինչ... Ձի արեւը, էր լուսախաղերով, պիտի ապրէ ու աղբիւրն օրը, վաղը, արշալոյսէն վերջապետ։

Այս իրիկուն, ո՞վ պիտի վառէ սակար, վաղաճառներէ մարած ճարտ աս դիմացի պաշտպան մը տակ, ուր սեմիւնը մը, էր երկու հրեշտակները դիմաց, կը փայտէր Աստուածամոր անձն օր։ Մի՞... ո՞վ պիտի յուլ չունէ ու լոյս, վաղաճառ օրէն չկրած հողիցներուն։

Մանք, դեռ եւր է մեկերն այս պատուանք, հողիք մաստանք մը տակաւակը փշերը, ծովն հասնի ու խել զոյր, էր անգործ հրեշտակներէն։ Կը պլուլիւմ հրեշտակներ... Գիտակցութիւն միջոցներ է արդէն, միայն հասնիւն է, որ եւ մարդիկ օրիւնտեսական նախապաշարմունքով թեւ ու Թեկէր տան։ Կամարէն զուրկ կանգնած անարիկ, կը ծանօթ լիցապատաւ, բարձրադէ, յալիւնական տակաւակիլին, որ կեկի ղէմն էլ անքն արդէն։

— Ո՛ր, ո՞ր կը տանիս այս երեւոյն հողից գործները, դեռ էր կոկիւնները շարժած, ո՞ր կը կեկի վերջապետը շարժումն այս անկեղծային պարտականիւն, որ ծիծախանի եօթը զոյրները կը կեկէր էր մէջ։

— Գարապիկ, լցունք, Սուտէն իրաւը... կը պատասխանէ զբնակի, շատանքները ցցած։

— Լցումն ու իրաւը քեզի, Գարապիկ ու Սուտը իրաւորութեամբ միմե...։

— Ա՛յ, Գարապիկ ծերուկ, կեկանք պարտակի վրայ կամարում կամարով մըն է երկրուն, անկեղծ պիտի անքի թալը, ուղ կամ կանգնած։

— Բայց այդքան լո՛ւտ, աղբայն դաւաղող — յուր...։

— Քանի մը տարի առաջ, քանի մը տարի ետք, միւլուտն էր, պատասխանէ հեռուէն, ու կորսնցեալ, զողովին հետ, անհունի մէջ անհետ։

Ուղեորն տակ կամարով կը սկսէ երեւալ, անքանիւ խորանայ։ Կը ճամ ընդտուն, սրտէն զարկում անասունի մը պէս։ Կը մոնէն կապած։

Տարի	Ներածում (ոսկի)	Արտածում (ոսկի)
1938	149.836.689	144.946.511
1939	118.248.934	127.388.997
1940	68.922.708	11.466.486
1941	74.815.069	123.080.686
1942	147.713.229	165.034.422
1943	203.045.170	257.151.661
1944	164.944.863	232.530.350
1945	126.166.357	218.928.951

Նմոյշի համար մարտարանները 1946 տարին	
Ներածում (ոսկի)	Արտածում (ոսկի)

Հում կամ կեկային քանակութիւնը Գիւլիեր	28.686.307	119.289.915
Եւ լարեղմնէն	3.057.509	100.541.968
Աշխատ. աղբ.	113.283.175	10.541.557
Անտուն	100	16.503.358

Ուղեղն եւ արծաթեղն	457.494
--------------------	---------

	145.484.585	246.489.798
ԹՂԹԱՐԱՄԻ ՇԵՐԱՐԵՐՈՒՄԻՆ	—	—
Բուրգիս շրջաբերութեան մէջ ունէր 1935-ին	162754000	
Կը զուտարդ տարուն տարի բարձրագույն — 1939-ին հասած է 281.460.000-ի, իսկ 1944-ին 960.834.000 լիտրի։ Յետապայ տարիները թիւն չեն նշանակում, քայց պատերազմի ընթացքին անձն տարի, միլիոն հաշուով, 150 միլիոն լիտրի նոր Թղթաղար շրջապատիկ հետաւած ըլլալով, կ'ենթադրենք ԹՆՔ 1948-ին շրջաբերութեան համաժողովը, կ'որ հաշուով, հասած պէտք է ըլլալ 1.300.000.000-ի։		

Չանց կ'ունենք Թղթաղարի, սակեղրամի եւ զարդապետութեան ղեկներ, արժեքներով, բաւարարական մարտակերտ, զանապատանք, զործնականութիւնը, ինչպէս նաեւ տակաւորական սակարին զործնականութիւնը, եւ կեկաներուն փառաբանողը (Հալ) մեծաքանակի ղեկները։

### Չ. ՎԵՆՃԱԿԱՆ

Ծովուն մը նման Բայց էր զուր... Զուրկութեան ծուրկութեան կը զարնէր յառաժան մոլորեղմանք։ Արեւից Զալիւնը էր Բալիւնի ու կը մարի արտաւառական կողմերուն տակ։ Դարձնայ էր զուր... Եւ այս կը դաւանած, վերտան կապելու հրաշքը, որ առաջ տգործներ, ղեկներ է արդէն, էր անգործութիւնը Աւետարանի համաշխարհային մէջ պատանած։

Կը բռնած վերադարձի համարն, ուր դիտարկութիւնն կ'արթնայ կամայ կամայ։ Մտածումն էր պարծնաւոր։ Զարգումը անդի կուտայ խորհրդներին, խորհրդերը փիլիսոփայական տրամաբանութեան, որուն պատմականութիւնն տակ, խորհրդեր էր քարոզէր էր սրէ։

Կը Բալուտիկ էր իմէմը, երաշխաւորելով, որ կեկանք հիմնական է երաշխալ մարդ։ Ստեղծագործութիւնը փերում ու անկաւոր։ Արարէր, ինքը փայտաց ու անկաւոր։ Ու ինտուէր կեկանքի ամէն կը յարմարէ, փրկուած, տարաբանութեան լարեղման անկաւոր, մանապէս յարմարէն չեն։ Notre Dame de la Gardeի բարձրակէ վերտան կը ցորէ շոգիկան տեսողութեանն ալիւն։ Ինչ պատեղի տանձակեղնութիւն... Աստուածամոր ուղեղին արձանը, ղեկակի մը պէս էր խալարակն Թեկէն մէջ։ Ուղեղը կը ղալթիլ, կը սակարի, հասարակականութիւնը կործանարարէ։ Ու յանկարծ, անկէ շառաւղիւնով էր կ'էկայ դանիւ, կ'ըլլայ փշուր, փշուր, ճող ու առաջ...։

Այն տունն, տակաւոր խորհրդէն կը լուսի լարեղման մարդ քանապետեղնէն, հեղձական ու սկիւրդի...։

Աստուծոյ ծովուն է աշխարհի ալ արդէն... Ենթ խալար, իմ անձան, չեմոյ հարմարութեան։ Անէ՛ք, տուն, ճաշէ՛ք իրաւ։ Մի՛նք սուտին ենք, դուն՝ իրաւին...։

### ՏԻՐԱԿԱ ՓԻՐԱՆԵԱՆ

### ՊԱՏԱՆԱԿԱՆ ԵՍԱՄԱՆՔԻ ՀԱՐՔԱՐԱԿԱՆԻ

### Իր կարելիին քառ...

Ե Յաւալ մը լաւ լաւ քառ. այս հարցարանը քանակով, որպէս թուր անոնք որ բան մը դիտել, բան մը անկի տրոյն, եւ եթէ խաղէ մէջ ալ ունեն, բան։

Հարապարկական պատասխանները կարողանով ընթերցողը էր կ'արդ տեսողութեամբ մտայ։ Ձի կեկէն պէս մը ձախիկ կ'էկէր եւ, կը կարած հարմար, չափի, հաշիւի տունը տարիները տեսողական պայմաններն ու անս երեց սերունդին համարները եւ վառաւորներ։

Ինչ Բալուտայ այ դեռ անհասկանալի էր, ինչպէս յարմար հարցարանին տարին պատասխաններէն մէկը, ԹՆՔ նոր սերունդ ըսինով, 1915—18-ի բարեկեցիկ պատասխաններէն էր կ'էկէր, ԹՆՔ Զալուտն Զմաւա ծնած, սերունդին եւ կը կարծած ԹՆՔ աղբ հարցը պատասխանի մեկը։ (ՄԻՐ) — Հինգ խմբարդականներով քայքայումն ենք ԹՆՔ ըսին կ'ուրեցին։ Տեա ԵՆԱՄԱՆՔ Եւրոպա 18, 20, 21, 23, 24)։

Փառնաւ երկրի գոյաները քայքայ տարապէր հարցարանի տունն, քանի՞նք կը հասնէր երեց սերունդին համարները եւ ինչ կ'ընտրէր ըսին, երբ մեծ աղբայն պահանջումը շարժած մեկը Գարիկ մասաւորական, երեց ղեկակար ունէրին Զմաւան եւ անոնք ալ ինչ կ'ընտրէին մէջ։ Ո՛ր տարիներ չորս տարեկանները մեկը համար։ Եթէ անէն ընթերցող իմ նման անգամ մը եւս ձախիկ, դիտար կը քանէ պատասխանը։

Կարելի էր անկին ըսին, կ'ընէր ուր մեկը սերունդի տուաւ կը որ ունէր, ըստն ինչ որ կ'ընար։

Այդ հարցին մէջ մեղաւորութեան ենք, միլիոն սերունդը, որ չուրք արժանի փառաբանողը դաւաւ, անկի լաւ մը տալով օրուտն պահանջներն։

Քանի՞ հատ Եւ Զարդունի, Սարափանի եւ տրեկներ խալը շալիցին, Գողգոթան բարձրագույն համար։ Ո՞վ ունէր զարդարեղի Զալ ծաղիկները ղեկ կեկանական շալեղներ համար։

Մի՛թէ՛ փաստ մը էր որ, մեր տարեկանները ղեկակար երես չունած, ինչին խալարակարան շալարան, արեւին ծովն ճակարդ պատուում, այսօր հաշիւին կը խալին, կը դրեն եւ Եւրոպայի կը հասնէ ինքնուր մարդ, ընդհին երեց սերունդին։ Անկին չէինք կ'ընտրէր աղբայն, քանի որ ոչ հաշիւն կ'էկէր, ոչ ալ պետութեան անկեղծ։

Եթէ հարցը Զմաւան ծնած նոր սերունդին անկեղծ է, ընթերցող, ինչ ըրիւր գուն։ Ինչ ըրի եւ ՄԻՐ համարները 500 անգամ անկեղծ է երեց սերունդին։ Կըսարդ արդեւորի մեր տակ, սղկան որ ղեկակար մէջ հաշիւին խալը, հաշիւին մտածէ, մեկը պէս մեկը պէս Հայ մարդ, եւ դիմաւոր փառաբան մը եւս, միւլիւն որ արդուտն այս քաղաքաւար Ժողովրդին ճակատակեր։

Հայ մեղաղը անկի փառաբանութեան արժանի



# «Ազգաւանը» Փարիզի մէջ

Անգլո-սալոնիկոյ իմ փարսաւան Պ. Քոստէն Շու-ման Միացեալ Ազգերու ընդհ. արարողագրին յովանեց սոսի քանակէն Քրդաւորեցի չհարադար-կի ահա չղոյմասին որ պիտի շարունակ վերջադա-ւան: Ծրանասաց 100 ոտակականն պիտի չենին իտալացիներն այս փարսիկ զարմանիչ ապսո-ւտութեան վրայ, որովհետեւ ՄԱԿԻ պահակադու-րներ զարազեց են Պոլսեան մէջ... Եւ Գառնոյ 2 փամսակին տակաւ է մանքամա-տիւն: Բնութիւնը ՄԱԿԻ այս փորձիկ պետութեան մա-տիւն:

Արտեստադիտական կատարելութիւն մը կը ներ-կայացնէ ՄԱԿԻ ճարտարները: Միայն հետամանի զանցը հարկեր հարցը բնակիչ ունեցող զաւաթի զէ ցանցն է: Տարաբար կը կրկնուի Թան թուով պիտի սպառնէ ամեն օր: Թարգմանութեան այնպիսի կա-տարակա դրութիւն մը ունի որ, միայնակապէս մարդ պիտի իմանայ Քրդաներէն, աղերիքէն, ուս-տերէն, չինարէն կամ սպաներէն...

ՄԱԿԻ Մ. Կանանչեմէն Պիտի բերէ մեծ շահութիւնները ապրանք: Միայն Ալիքերու Դայ-անցելուներն Եղեմաշուրէ 350 հատար կը կապէ: Տեսարանները զարդը դարձնէ մը, մէկ միւրեւն ար-տօրէկեանը: Խուրը մեծնայ մը որ թուղթ պի-տի կարէ, 600 դր մեծնայ, 70 թան թուղթ եւ ուրիշ առարկաներ ընդհանուրը կը ներկայացնէ 500 միլիոն...

Բայց ինչ պիտի արէ ՄԱԿԻ Ծրանասի: Օրքները Փարիզի քաղաքացիներն համար կը տարածուի 846.360.000 ֆրանքի վարկ մը, թէ-ն դուստարը մեծ կը թուի, սակայն փաթեց է Կի-սար ունեւնայ որ մայուն յիշատակներն պիտի մնան Շախոյի պարտքին մէջ, եւ 5000 պատգամաւոր-ները Ծրանաս պիտի բերեն իրենց երկրին դարձը երկու ամիս շարունակ:

28.200.000 ֆրանք յատկացուած է զարտադա-րութեան 50 պաշտմաններուն եւ ընդունելու-թեան կեդրոնին, 200 հետամանի եւ մարդութեան կաշայն պատմաններուն:

11.400.000 ֆրանքի մասնատու փարկ մը յա-տկացուած է պատգամաւորներու եւ լրագրողնե-րու պատյունի պիտարուեստական ցուցադրութեան կաշայն:

Բայց ամենին մեծ դուստար, 556.158.000 ֆ-րատկացուած է Շախոյի պարտքին քաղաքացի-ութեան եւ Քրդաւորեցի չհարադարին չինու-թեան: Աստուգի, որմաշարութեան, երկնայա-նուութեան, իրմութեան, ներքին, ապակիի, աղ-

է քան, երէց սերունդը: Օրինակներ չեն պակսի-ր: Եւ աղքատ տեսած եմ ծնողներն որոնք չեն ուզած ներկայ ըլլալ Հայկական խմ զգուշացուած հան-դէսներու, զարկերկու համար իրենց դուստրը, որ Հայերէն կենտաւոր արտասանութիւն մը պի-տի լինէ:

Այդ, երէց սերունդը իր կարելին ըրաւ, եւ մեծք ենք որ չուզեցինք օգուտը մեկը թնայուած պատահութեան:

## ՀԱՅԱՐԱՆԱԼՆԵՐՆԵՐ

### « ԵԱՄԱՆ » Ի ԹԵՐԹՈՒԼԷ

## ԱՇՈՏ ԵՐԿԱԾ

(ՊԱՏՄԱՆԱՆ ՎԵՐ)

### ԵՐԿՐՈՐԻ ՄԱՍ

ԴՅ.

Յարգելեալներ ըրողքի պիտիք: Եւ անոնք որ մի-նչեւ այդ ասուն աւանդութ իմ թմարը մար մը կը կարծեմք, յանկարծ տուի կիսմ մըրիկն պէս, բուսեցեց բարձրացուցած եւ լեւեալագութեանը լեցուած: Առանցքը մը պէտք էր անոնց կի պատ-տաւոր էր այդ աւանդութը: Մարտիրոս հաւեր, որուն կենդանի խօսքը իմ թմարը դէս բացած է, Բիւնեաներ չուզին մէջ, զուրկ կանգնեցան: անոնք ժողովուրդը, հասարակ մարտիկ, որ չուզէր իրենցաները եւ նախորդներն հասարակութիւնն ու փրկարութիւնը, կը սիրէր իր թաղաւորը, կը սիրէր Աշտ Երկարը անկեղծ, անարատ սերով, ինչեւ այդ պէր կը ինկղուտիմէն իշխաններու եւ նախապետներու ճշմանն տակ ու տեւ ճնշ չէր արտայայտուեր: Բայց արդեւ ինքուան իր քամա-կը: Այժմ մար մը պէտք էր ուղիք հանելու ժողո-ւրդաւորը եւ այդ մարմն յուսեցաւ:

Մարտիրոս ճօր մարմն արժանացող դաս: Հա-յաստանի մէջ անկեղծն է միւրը, անոր կարգման փորձիկ խորհրդի: Հնարեցինք ստատարացան եւ դաժնորդաւոր դիմեցին զէպի իրենց հասարգը:

Իրիւր, կաշայն, որոնց համար կը նախատեսուի 48.515.000 ֆրանք:

11.844.000 ֆրանք զբաւնեանի մարք. որուն 300 հարադ ֆրանքը կանաչ ծածկոյց, մէկ մի-լիոն ֆրանքի մ օրհրաման եւ թուղթի տակաւ:

110 միլիոն ֆրանք արտեստադիտական դու-րիւններ, 92 միլիոն ձմաւանի, 17 միլիոն հե-տամանի, 600.000 ֆրանք բարձրաթիւ:

250 հողիկն մաշ պիտի տրուի եւ փայտան մը Օսկրիւրի մէջ:

Բայց այս բոլոր մարեւելէն, պետութիւնը պիտի փնար Շախոյի 2 փորձողական եւ աղապին Բարտրոնի 7.818.000 ֆրանք իրբեւ մարք եւ հա-տուցում:

Թէ ի՞նչ դրամ պիտի բերէ ՄԱԿԻ: 844.360.000 ֆրանք պիտի բերէ 53.520.000 ֆրանք զքի մեծե-ւաներու փարձ, հետամանի, բարձրաթիւ պիտի լեւալին: Ասէ՛ք զայս պատգամաւորները պիտի լեւալին: Ասէ՛ք զայս Շախոյի մէջն աշ-խատանքներուն համար ներք, կողմանք, ապակի-նք, զիւրկերներն որ ամենեւն արարող պիտի ը-լլաւ երազայի: (մէկ երկվայրկեանը 1. մ. 75 այսինքն մամը 7 փոխեմք):

500 միլիոն մարք մը կը հաշուեն. որ լայն-օրէն պիտի վերադարձան: Միայն պաշտածե-լեան մարքերը 50.000 տարա օրակա, երկու ա-միս 5000 պատգամաւոր եւ օտար թիւթակից, ա-ռանց հաշուելու իրենց ամենեւն ընտանեկաննե-րու եւ չլիւիկներու ընթաց դուստարը, 2 մի-լիոն կը հաշուեն դուստարը որ ՄԱԿԻ ստիպուողը պիտի զգնէ հոս Փարիզէն մեկնելէ առաջ: Անկա-նի իրականութիւնն այս փողոյի փարիզի մէջ դուստ-արիւր մեծ փարկ մըն է Ծրանասի համար:

### ՄԻՋԱԶԱՐԱՆԻ Կ. ԿԱՆԱԿ

Ինչպէս զրեցեցին Սթընհոլմի մէջ է որ տեղի-կ'ունենայ Միջազգային Կարծի Խաշի 17րդ հա-մադարաւորը, — առաջինը պատմարդի չուզա-միս ի վեր: Կը մասնակցին 700 պատգամաւորներ, իրեն ներկայացուցիչներ 66 ազգերու:

Անցան շարժիտ տեղի ունեցաւ շարժանկարի փառատը ներկայացումը, եւ Մարք մարդուն, որ կը ներկայացնէ Կ. Խաշի հիմնադրի Հայրի Տիւնիսի կեանքը:

1858ին Չուէրցիերն ձերբադրոնական աշա-ւանք մը կարճակիրպած է զէպի Այնճերն: Բայց իրար պակասեց ոչ մէկ քան իր քուսակ եւ հօտը կը մտնի մարտուն: Տիւնիսը կը հանդէպ ֆրանսական կառավարութիւնը որ փոխի դեմակն ընթացք, առողիւն համար չուզը: Բայց չարկուելով ինք-թայ տանիւն կառուելու ֆոր որ պատմարդի մէջ էր Աստրիլի դէմ: Այդ փնջոյն Սոյֆիլիոյի մէջ կը տանէ Հապարդը վերադարձի որմը շարա-շարկարկուող իրականութի պարկան, փնջու-ղին Բուսալայիներ կը տեւեկ իրենց յայտնութիւնը առողջներուն հետ: Տիւնիս օտանակութեանը դիւղին եղելը, կը փրկարէր հիւանդներն եկե-ղեցին եւ կը խնամէ թէ Ծրանասիները եւ թէ Աստրիլայիները:

Այս պարագային ներշնչուած, միջազգային

կազմակերպութեան մը զարգացրը Հրապարակ կը լնան իր համար նպատակին եւ 1863ին կը ստե-րարուի Միջ. Կ. Խաշի աստիճան պատմարդի լր 17 աղբերու մասնակցութեամբ: Բայց ինքնակա-նի խնդրով Տիւնիս տեսնել կ'անշուրտ ար իրեն կ'ընտեն: Եւ Պատմութիւնը թերեւ իրականութեւն տայ իրեն, սակայն յանգստը եւ օրէնքին տակն:

Տիւնիս Փարիզ է, եւ ծալարին թշուառութեան մէջ, կը պակտի միլիոն իսկ կամարկները: 1870: Պաշարտը Փարիզ: Տիւնիս զրքիկ վրայ է: Կը պարէ Կ. Խաշի զբօրը եւ պատմութեան մէջ աստիճան անգամ ըլլաւ թիւ-րածութիւնը կը լռեւ այս զբօշին աղեւ: Եղանակ աշխատ, Տիւնիս կը վերադառնալ Չուէրցիերն, եւ իր վերին օրերը կ'անցնէ ծերանցի մը մէջ:

1901ին զարմանալով կ'իմանայ թէ Նուէրցիան մըքսաներ, որ ձոր հաստատուածքը, պարկերը են իրեն: Իսկ ինչ Կ. Խաշիի Կարծի Խաշի: Կը մտնի 82 տարեկան, 1910ին:

Ան փլպալան մարդ կեանքն է եւ կազմա-կերպութեանը, ինչ որ կ'ընայ առ շարժանկար: Անտրանակի է այն դերը զոր կատարող Մի-ջազգային Կարծի Խաշի դարուս վերջին երկու աշխարհամարտերու ընթացքին: Ծրանական Կարծի Խաշի կը հաշուէ 1.100.000 անգամ, 30 ֆրանք մարգամարտով:

Չուս մարգարդական այս ընկերութիւնը յաւանանապիտեկացաւ միայն պատմարդի փո-տրներուն եւ վերիններն մեծ գործերով, ալ ըն-թացաւոր իր գործունակութիւնը, օգնելով նաեւ զարգային քանկուրեան, անուշ ճարկու հա-մար:

Շուէրցիան Կարծի Խաշի 400.000 զուրկն հանգանակելով, Միջկերպականի ստիւններ վրայ դադա պատգամաւոր էր հիւանդ մանուկները համար, օգնել փօթուրէ կեղեցիկ փայտուածն - լուսն, չուզայ Քրդաւորաւոր երախաները, կարճ ճարք ծծկերներու են:

ԱՆԳԱՐԱՆԻ ԳՈՐԱՐԵՐ 2 ԹԵՐԹԵՐ ԿԵ ԶԵՐ ԹԵ Թուրք քաղաքապետն շրջանակներու համա-մար, Անկերկայի մէջ կազմակերպ է խառն ընկե-րութիւն մը: Թուրքոյի մէջ թաղաքիկ փնդուրն ու մեծանշան ստանալու համար: Ընկերութեան ա-նանն է ԵՐԿԵՐԻ Անկերկայ ՕՐԸ եւ զգուշաւոր-ւոր դրուած է աներկայաց մեծանշանութեան եւ Թուրք երեւելի անմեղու կողմէ:

Այս րուրը խոր արժանացող դասաւ անմեղուք եւ ստիճիկ տուած արժանացող զրոյցներու: Ընդհա-նուր կարծեք այն է թէ Թուրքաւորներին ըն-կերութեանը կը մասնակցին այն Թուրքներ, որոնք դադուրաւոր իրենց հարստութեանը Անկերկա փաթեցումն են: Անոնք մէկ կամ մարքիկ, որոնք ներկային զարգացական քաղաքականութեւնը զգուշ-աւոր են երկրին մէջ: Գործունեւոր կը պատմա-լին որ թնոնթիւն կատարող այս մարքի, ջանի որ իրենց հարստութիւնը արտասահման փաթեցող մարդիկ պէտք է շարժանակին այս սեպաւ ալ երկրին աղղղային հարստութիւնը:

### ԿԵ ԽԵՐԻՈՒՄԻ ԹՈՒՂԹԻՆ ՄԵՆ ԷՄԻՆ ՎՐԱՅ ԳԵՆԼ. ԹՈՒՂԹԵՐԻ ՄԱՐԿ ԿՏՈՐԵՆԻՈՒ ԶԵՄԻ-ՆԵՆ (ԿՐԵՆԱՆ ԿՐՍՈՒՈՒՆԻ):

— Որդեակ իմ, ըսաւ Մարտիրոս Հայրը եւ իր մարդ, այն անլոյզողը եւ ունեղ մարք զոգ-ղաց: Աշխարհում մէջ երեւցած արքունեղ կարծի-ներ: Երուզանք իր սուր մարդը:

Չօրք տեսաւ Մարտիրոս ճօր արքունեղ, տե-սանք մը իտլի, տնորու շուշմ անցաւ բուրք ներկա-նիրան մէջէն:

— Սուրբ մարգը կ'արտասուէ. կը տեսնե՞ք ինչպէս կը փայլին աշխարհ արքունեղ, կ'ընեն զիմուտները իրարու եւ իրենք ալ կը համակուին իր յուզումով:

— Որդեակ իմ, շարունակեց Մարտիրոս Հայրը, իմ եւ մեծ այն ու խաղաղութիւնն պէտք է քաշայն պէն ու խաղաղութիւնը կը խլեն ինչպէս անկեղծ անոնք, որոնք պաշտման ունին պաշա-նելու քանոնը:

Գրանն ու սուկակն են մեր այս փայտակալները: Ճաշը մեծ է, կը աղը մը զորք ունի արտաքին թմանքներու հետ, եւթն անգամ տասնապատիկ անկի ըլլած անոնք մեծեց: քաշայն աւաւոր քան է ունեւանքներն թմանքներ: Հաշոյն աղղին ու ե-կեղեցիկն համար այնքան դառնապարտ չեն Արա-րեանն ու Պարսիկները, որքան այս դուստան իշ-խանները, որոնք իրենց շարադաւ թաղաքային զէմ կը դաւադրեն: Արաքսոյի թմանքները նման են այն հիւանդութեան, որոնք կը զոյսանան մարքի զանապատմաններուն մէջ եւ զորս մեծք աշ-գող կը տեսնեն, ուստի եւ հոգ իրարեւոր եւ սպե-լանի դիմու. հոն ուր դոյսացած է խոցը:



Գաղտնի ժողովներ Պերիսի սեղ

Գերմանիոյ դաշնակից հրամանատարներուն խորհրդակցութիւնները կը շարունակուին Պերիս-ի մէջ, կատարուող գաղտնաշնորհներմամբ: Երբ-հաստի լատականութիւնը կը կր տեղ այս անգամ: Չորս դորպայաներուն է: Երեսուն խորհրդակցութիւններ տեղի ունէին ժամ: Երեկ դարձեալ ժողով տեղի ունեցաւ: Լատականները կը կարծեն թէ շուտով կը մը պիտի գտնուի, Պերիսի պաշարումը վերջնական համար: Բազմազանական խորհուրդին ժողովը Երբեք յետաձգեցաւ, ի նախատեսութիւն նոր ղեկավարներ:

Լեւոնտի թերթերը տեղեան լատական լին Ե-րիւար, եւ կը կարծեն թէ Խուսեղ ժամանակ չա-հի կ'ուզեն: Այնու կարծիքով, Խուսեղը Մա-կուտի խոստ: Կրտսէիները Պերիսի փոխադրուի-ն եւ տասը օրէն կ'ընեն զարմար Մուհուս Բալա-դըն, միշտ ձգձգելով խորհրդներու վերջնական լուծումը: Այսպէս շարաւիճելով կը ձգձուցի պա-շարումը բարձունք, կը ծառիկ զորքադիրները, բանտարկեալ ցոյցեր կը սարգիսի զարաքա-պիտութիւնը ձեռք անընդուն: Համար եւայլ: \*

Արեւմտեան Գերմանիոյ նորակազմ սահ-մանադիր ժողովին նախագահ Խիլլերադի զը-նար, մասնակցելու համար Եւրոպայի խորհրդա-լատական համագումարին:

★ Մ. Կառմանիսերու արտաքին նախարարը ճրարել էր պարտադրեալ է, վերաբնդու համար Գերմանիոյ հատուցումները խնդիրը արեւմտեան Գերմանիոյ մէջ: Մեծն Բրիտանիա եւ մանաւա-րապէս Ֆրանսա վերապահ զիրեն զը բռնած են, որով առ այժմ: Բազմազանական շրջանակներու մէջ կը կարծեն թէ անդիւրեան ճրարել մեծ հա-կադրեան թիւն պիտի գործէ, տեղի առաջ տուր վիճարարութեան: Անդիւրեմ մէջ Կառմանիսերին ճրարելը, իսկ Ֆրանսա առիթ բռնէ առաջ իր ա-պագայութեան եւ իրաւունքներու մասին կը ձը-տամ:

ԲԱՆԻ ՄԸ ՏՈՂՈՎ

ՕՐԱՆԱՒԱՅԻՆ ԱՄԵՆԱԿԵՐ ԽԱՅԱՎԱՐՈՒՄԸ ԲԸ ուսան երեկ, ուրբաթ, Անգլիոյ մէջ, մա-նակցութեամբ հազարաւոր օդատեսներու որոնք մէջ կը դատուի անդիւրեան թիւնը Երբեք: Այս վերջինները մաս պիտի կազմեն այն «Բը-ը-ը» նամակ օդատարիները որ պիտի ռաբանեն հարա-պալին Անգլիան: Ոչառ գաղտնաշնորհութեան կը տեղի այս առաջնականութեան մասին, որով որպէս կ'ուսնան խողովալող ժամանակաշրջանի մը մէջ:

ԳԻՄԱՆՈՒՄԸ ՅՈՒՂԱԿԱՌՈՐՈՒԹԻՒՆԸ տեղի տեղեկաւ է: օր, Մուսուլմանի կարծիքը հնազադա-կին վրայ, ուր դեղները մը բացունէր իրեն համար, Լեւիտի դամբարանին հետեւ, մահի մը շուքին տակ: Արարողութիւնը արեւմտ, թիւնաթի-կեք համադրանքներով որոնք արաբականընդ-մէջնէ: Սպարապետ Մալիկ, Գ. Մուրթիմը եւ միւս երեւելիները Արեւմտականական Մուրթիմը պայաւելէ քաղիքին մեկտակարանքին հետ: Թափա-րուն արեւելէ կ'ընդունին զարապարիք՝ բարձրեկե-րու վրայ բռնած Գիմալիով պատուանանքներին ու շարաւիճելու: Բայ բանտարկուող կը կրեն անհա-մար հաղթականները որոնք ճշմարտ անստու մը կը կարծեն, ինչպէս կ'ընէ ծառիկներ: Չարքը հազար հողի կը հետեւեն Քափարին: Առաջի գործարանները խոսեցաւ Գ. Մուրթիմը, ինքն արաբ վարչիկները, պաշտպանները հանդիսեցաւ իրեն կորստակիցները Լեւիտի քաղաքային օդատեսներուն, ինչպէս եւ իրեն տեսարան Մարքի վարչիկները տեսնան, զիրեն տարազանաւոր քաղաքիչը Լեւի-տի եւ Մալիկի բարձր զապալանքներուն: Միւս քանակարաններն էին Մուհուսայ եւ Լեւիտի քաղաքի անդալական կորստակցութեան եւ դիմում — յուրեման ճերմակապաշտիները: Բաղումին վերջ տեղի ունեցաւ զորահանգէս մը: Լեւիտայ էին բա-րեւ զիպատաները, բացի անդիւրեանէն եւ ամե-րեկեանէն:

ՍԱՐԱՆՈՅ մէջ զաղաքացիական ընտրա-թիւները պիտի կատարուին յաւանիկայ նոյնմե-րու, — առաջին անգամ ըլլալով Գիմալիոյ ղեկ-սարարութեան հաստատումին ի վեր:

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՔՈՒՄ ՊԵՐԱՊԵՐ, Պոլսոյ հա-նդակցութեամբ անտարկաններն Մուլիկներին խորթ զա-նակը, որուն համար կ'ընեն թէ մեծ համար, կը վախճի կ'ընենու աղաքներն մէջ, Օդեստա 13ին փոքր քաղաք եւ ինքնապարէ արկանի մը, Գիմալի-Պոլսոյ շրջակայները: Լեւիտայապաշտիներն կ'ը Թիւն-ի իշխմանն անտարկանն տան: Հրաշքով ապա-տան են իր երկու թուրք ուղեկիցները, հոյակա-ւոր զարադար Գիմալի Այն եւ ոմն Այնի Մեկե-րեկիցիլու:

ՊԱՆՈՅ արեւադարձաններն Միւսան ինչա-ս տեսներին իրեն տարբեր, 7 եւ 5 տարեկան, խնդ-րուած են Մեծ կղզիի ծովափը:

ՇԱՐՋԱՆԱՐԻ  
ԲԱՅԱՆԻԿ ՆԵՐԿԱՅՍՑՈՒՄ  
(ՀԱՅ ՎԵՏԻ ԵՒ ԱՀԱՍՏՈՒԹԵԱՆ ԵՐԿՐԻՉԸ)

Մեծ Հայուն՝ Ա. ԱՀԱՐՈՆԵԱՆԻ կեանքը մա-պուսին վրայ հաղթելի լիցուով: Մանկութիւնը, ուսանողութեան շրջան, Վերջական խորագրա-տանը, Դիւանագործի հետ հանդիպումը: Հայաս-տանի հանդիսանութիւնը: Սեւեռի գաղափարը, ազգային յուզականութիւնը Մարտի 25ին Փա-րիզ եւ Քաղաքում Փեճակիցի մէջ:

Բնագործիւն ԱՅՈՏ ՄԱՆԿԵԱՆ, իբրեւ - տուրիւն ԳՈՐԿԻՆ Մ. ԱՆԻՍԵԱՆ, բացատրու - թէ՛ն ՀԱՄԱՐԵՆ ՆԱՐԴՈՒՆԻ:

Կը ներկայացուի կերպի, 12 Սեպտ. առա-ւտեան ժամը 10.30ին 12 ՄԻՆԻՍՄԱ DAUPHIN, 65bis rue Lafayette, Paris, metro Cadet: Autobus 26, 85, 43, 32:

ՄԱՆՏԵՐ ՄԻՍԵՆ, ՆԱՐԴՈՒՐԱՍՏՈՒՍԵՐՈՎ: Այժմիկ կարելի է ապահովել դիմելով դրա-տուն Հրաշք Մամուշէ, 51 rue Mr. le Prince, Մ. Գրաքաման, rue Richer No 46, 42. Բարոյեան, զրատան, rue Richer No 43:

ՎԱՆԱՆՄԱ ԱԶԳ. ՄԻՈՒԹԻՒՆԸ ՎԱՆԱՆՄ. (Յուպա) — Արեւմտահայաստ աղ-բիւրէ կը տեղեկանանք թէ Վալանի Ազգ. Միու-թեան համար, Յուլիս 15 եւ Օգոստոս 21 հրամա-նադիրներով վաւերացան է Վ. Յ. Դ-ի ցանկը:

ՆԱԿԱՍԱՏՈՒՓ, Օրոշուտ: 30 — Սեպտ. 2

ՇՆՈՐԱԿԱՆՈՒԹԵԱՆ ատցած էր հետեւեալ բաժնիկները:

ՄԱՐՍԵՆՍ Տէր. 1100, ԹՈՒՆՈՒՆ Օւս. 650, Վէրե Գաւ. 650, Վերթի կիւ. 650, ՄԱՐՍԵՆՍ Աֆր. 600, ԱՄ.ՍԻՌՈՒՆԻ. 650, Արա. 650, Կար. 700, Փար. 650, Բաշ. 650, Թոր. 650, Կամ. 500, Մրաշ. 2200, ԻՌՆ. Կար. 1200, ՓԱՐԻԶ (14) Մու. 650, ՎԱՄ. Հաւ. 700, ՄԵԴԵՐԻ Մու. 1200, ՍԷՆ ԻՌԱՅԵՆՍ Մար. 1800 ֆրանք:

ԴԱՅՏԱՆԱԴԵԱՍ

Մ. Դ. Հնչակեան կուսակցութեան, Փարիզի եւ Ռուի Մուլիլիոյ մասնաճիւղերու կողմէ, Մուստի, Tapis Verts անտանի մէջ, այս կերպիկ առատուն մէջիւ կ'ընեն Հայորդակցութեան միջոց — Անոնի կառա-խումբ Invalides-ի, իշխել Val Fleury — Meudon:

ԼԻՌՆ. — Տէկեյն Էկրաթին Կուտարեան, (հանդուցական աշխի, վերամուսնացած), Այրի Տէկեյն Հայկական Վեհեան եւ զաւակները, Այրի Տէկեյն Հայրենի Պոլսեան եւ զաւակները, Տէր եւ Տէկ. Վաղարշ Պետանեան, Տէր եւ Տէկ. Մարտի-րոք Պետանեան եւ աղջիկներ, Տէր եւ Տէկեյն Գրիգոր Ֆելչակեան եւ զաւակները, Տէր եւ Տէկեյն Մուրեմ Ֆելչակեան եւ զաւակները, Այրի Տէկ. Արաքի Քալաշեան եւ զաւակները (Հարթֆորտ, Ամե-րիկա), Այրի Տէկեյն Միլիեթ Քոթիկեան եւ զա-ւակները, Տէր եւ Տէկ. Մարտիք Պետանեան, եւ զաւակը (Վերթաւ), Տէր եւ Տէկեյն Մարտիք Տէ-լիմեհեան եւ զաւակները (Կար, Պէտք), Տէր եւ Տէկեյն Բուրեմ Գափիկեան եւ զաւակները (Գա-Գուլա), Տէր եւ Տէկեյն Գրիգոր Գալիլեան եւ զա-ւակները (Փարիզ), Գ. Յակոբ Մանուէլեան, օտրի անունի կ'ընեն կը ծնունդանան վաղածած մա-հէ իրենց նախկին ամուսնու, զաւակ, երբոր, փակին, քոլով ողբով, օրաբար ողբով, զե-նայրին, թեւեկակին, կ'ընան, տանք եւ աղա-կանին, տաւաքալու

ԿԱՐՔ ԿԵՆՏԵՆԻՍ Իր տեղի անկցած է 1940 Յունիս 13ին, պատե-րազմի զաւարին վրայ, 2օր Մուսիք հասնողին մէջ, երեսունեքէք տարեկան ծաղիկ հասակին: Անկարի փոխադրումը ըլլալով Լիւն, պիտի անժողովի Ամսիկի Կէթթիկը. դերեմաստան - մէջ այսօր, շարքի, 4 Սեպտ: Ենկեղեցիի ժամը 2ին Rue des Repas դերեմաստան ժամը 3ին:

« ՅԱՄԱՆ » ԿԸ ՆՈՒԹԻՐԵՆ — Լիւնէն Տէկեյն մը մէկ տարեկան « Յաւա » Կը նուրիք: Ծառիկա-ցուցիկը Տալիպի Բաւէ: Երկրի ճեմարանին:

Imprimerie DER AGOPIAN, 17 Rue Damesse - (13) Le Gérant: A. NERCESSIAN

ԵՐԿՐԱՅԵՐ

ՄԱՐՍԵՆՍ — Հ. Յ. Դ. Վալանեան Լեւիտ-կամիւրէի ընդհ. ժողովը՝ այս կերպիկ իրիկուն ժամը 8ին, սովորական հաւաքուցանելուն:

ՍԷՆ ՇԱՄՈՆ — Հ. Յ. Դ. Վալանեան Լե-միւրէի ընդհ. ժողովը կը շարունակէ իր ընկերները, այս Շաւրթի (4 Սեպտ.) իրիկուն ժամը 8ին, 6 rue de la Brosse: Գրադիքի արտէ:

ԽՈՒՄԻ — Հ. Յ. Դ. Հաւարեան կամիւրէի ընդհ. ժողովը կը շարունակէ ընդհ. ժողովը այս շաւրթի իրիկուն ժամը 9ին, երիկուն արտէ:

ՄՈՆՄԱՐՍՆՍ — Հ. Յ. Դ. Վալանեան Խո-նիւրէի ընդհ. ժողովը այս երկու շաւրթի իրիկուն ժամը 9ին, ծանօթ հաւաքուցանելուն:

ՄԱՐՍԵՆՍ — Սեպ Լեւիտանի Հ. Յ. Դ. Վե-րի Գարօ Լեւիտանի ժողովի կը շարունակէ իր ընդհ. ժողովը այս կերպիկ կ'ընեն վերջ ժամը 2ին, ընկեր Երանոս Մուստեանի բնակարանը: Գա-րադիքի արտէ:

ՏԵՐՄԵՆ — Հ. Յ. Դ. Նոր Մերուրիքի ընդհ. ժողովը այս երկու շաւրթի իրիկուն ժամը 9ին, Հ. Յ. Դ. Տան մէջ:

ՄԱՐՍԵՆՍ — Տարօն Տուրքերեանի Հայր. Միւրեմեան Մարտիքի մասնաճիւղը ընդհ. ժողովի կը շարունակէ ընդհ. ժողովը այս կերպիկ կ'ընեն 2ին, Քաղիքի զարդիցի մէջ, Traverse de la Cabucelle:

ԿԸ ՓՆՏՈՒՄԻ ԱՂԵԿԱՆ Զաւեյն, Սերաստիոյ Զաւա դիւղաւոր: Գաւարեանին առաջ կը բնակէր Մարտի 21 եւ կը զարդէր դերեմաստանը: Փն-տուղի է հորքերը աղջիկ, Սերաստիոյ զաւա-քին Սիւհիան Մուստեանի աղջիկը, որ ներկայիս կը դառնուի Ամսիկի եւ կը կ'ընեն Ամսիկի Անտի-սեան վերս ունեցողներէ կը խնդրուի տեղեկացնել: A. Markarian Montée St. Georges, Pont Evêque (Isère):

ԾԽԽՈՒՄ ՏՈՒՆ ԵՒ ԽԱՆՈՒՅ

ՄԵԿՆՈՒՄԻ ՊԱՏԱՆՈՒԿ

15 տարիէ ի վեր հաստատուած դերմակի կա-րեւոր խանութը էր ամբողջ կազմանքով, եւ հիւանդներու բնակարան մը որ ունի 3 սենեակ, խոստի, salle de bains: Դիմել Տէկեյն Հ. Յու - չէքանի: 97 Ave. Aristide Briand, Cachan (Seine):

ՄԱՆՈՒ ԵՒ ՆԱՆԻ Կանադայի եւ դերմակի կազմանքով ըն-հապարտ մը որ ունի երեք սենեակ, մուգ, խո-հանք, ամէն աղջիկներու յարմարութեան համար: ԲՈՒՆՈՒՄԻ ՆՈՐ ՎԵՐՄԻՄԻ մէջ, Բորեւ հաստա-տուն դերմակի տասը տարիէ ի վեր, ունի լաւ յա-նախորդ: Դիմել Գ. ՎԱՆԷ ՀԱՆՏԻԿԵԱՆԻ, 39 Ave. Léon Gambetta Montrouge (Seine):

ԴԵՐՁԱԿՆԵՐ

ԵՒ ՊԱՏԱՆԱՆ ՀԱՅՈՒՄ ՇԵՆՈՒՆԵՐ

Մէկ անգամ աղջիկը կը բաւե տեսական յա-նախորդ ըլլալու: Դիմելով դերմակիներու հայ - Թալիքէ: Ա. ՀԱՄԱՆԱՆ ԵՒ ՆԱՆԻ

68, Rue Nationale, Marseille Tél.: Colbert 33-22

Գիտի զանեք կերպաւ, աստաւ, Թեւա, կարի զեւան, կոնակ, ուսուցի (Էկրիք) եւ, ծան.

ՕՐԻՄԱԿԱՆ ԵՒ ՏԵՆ ՄԱՏԵՐԻ ԳԻՆԵՐՈՎ Ապագայեցիք կ'ընդունին contre remboursement

ԿՕՇԿԱՆԱՐԵՆԵՐՈՒ ՈՐԵՄԱՐՈՒԹԵԱՆ ԿՕՇԿԻՒ ՎԵՐԱԲԵՐԵԱՄ ԱՐԵՆ ՏԵՍԱԿ

ԱՐԱՐԱՐԵՐԵՐԻ ՆԱՄԱՐ ԲԱՅՈՒՄ ԵՒ

ԽԱՆՈՅԵԱՆ

ՄՈՐԻԹ ՎԱՅԿԱՆԱՍՏՈՒՆԸ

Ձեր զննանքը կատարել տալով, խնայողու-թեան համար իսկ, հանգեցնուցաւ մը աղջիկի թեր վաճառական, աստիկն յալիք 8 rue Penitent Bleu, ՄԱՐՍԵՆՍ Հեռախոս D. 06-40

ԳՈՐԶՈՒՆ

Իրենք տան մէջ կարող հայ տիկնոջը Bonne-terrie տան մը համար: Դիմել Mr. Mouradian, 18 Rue de l'Échiquier, Paris. Métro St. Denis:







Երբ ջոննիս մէջն լսեմ իրապետու ճարձա-  
տան մը թաղին մէջ, դիտեմ թէ անձինք չէ՛ն Մե-  
տան գիւղեցիներն մը կ'ալանք։ Դուրիս մը գործը  
ուրիս փոյնցներուն ճնդեղներն երեւոյցը լուսաւայտը։

Կը շարժի սրբոս խնդրիս։  
Անից մը կայ մեր արտին մէջ որ կը դառնայ  
միշտ հանդիմանի կողմը։ Հանձնելն է մեր կեանքին  
թաղապետի գործընթացին։ Այդ է որ պահանջներն  
ստանձնել, սնելն, դիմելն էր արշաւաններն։ Բայց  
այս արտին ստեղծը երբեք չի դառնար այդ կե-  
տը ու կանց շարունակ տեղ մը։ Հանձնելն կը դառ-  
նայ շուտով տանձնել։ Կ'ուսեանամ նման աստա-  
նում մը։

Որովհետեւ հանձնել է պատկեր է լսեմ արդ  
անձինքը, լսել անոր ձայնին մէջ ձայն անձինքները  
մանկութեան, լսելն զանազան պատկերներ, միշտ  
հանձնել կարարական հետադարձութեան մը մէջ։  
Բայց կը խորհրդի խնդրին թէ միշտ մէջ պիտի  
դառնան զինչ վերջն անհնազան, գաղափարն եւ թույ-  
նքին։ Փոփոք արտին ըլլայ որ ուրիշը։ Կա-  
նիչ չէ պատկեր կըր թարգմանիչը կը պատն  
մեծն իմ գրչութեան տուրքը...

Կը խորհիմ տակաւին իմն ու մեծ բարեկա-  
մի որ տանձնել է հնայա յարկաւորին մը մէջ  
եւ որուն պիտան ցար կը ստակարան, կըր քա-  
ցալայ է արեւը։ ձերման ու թաց լայն մը դիտելու  
շուրջ, իկտուրը զորպիսի մը պէս, ան պիտի  
Բախտի մէջ անհնազան միշտ կը անհամար դի-  
մանքն աշխարհի մէջ ան, անին իմն ան ան-  
հնազան։ Կ'որ իմայ արտին մը միշտ պիտի  
անկալամ ար մարդը, անկալամ պատի մը զինչ  
տուան խորի մը զման։ Ոչ կըրայ ձիւն, ոչ տարն  
մը լսելն, ոչ ալ արեւն։ Կ'որ նոր ինքնիկ աստ  
միակարմար պիտի դառնայ արն տակու արտու-  
տանքներն արծաթեան մը, կամ ասանակտիտին  
դարձումն նման մը։ Բախտիման պիտի նայի  
անձինքին։ Ու միակեանքը չարաշուք, կտակա-  
նեւոր է ան տակուր։ ար մայրաքաղ, պիտի տուա-  
լի ալ անին լայնի պատկերին՝ դառնել, քննել,  
բազմապիսի քննող դիտելը, հշտել վերջ Թու-  
անքները։ Որովհետեւ լուրջ ճշգրտութեան արեւ-  
ան ու երկեւան է ան մեր պատմութեան տակն,  
նորիկ Որովհետեւ արեւն արեւն։ Կ'ըրգիլ պատկեր...  
Կ'ըրգիլու յոյս մը՝ դիտելն, շարժելը զինչ շար-  
ժանքին կողմին։

Կէս - զուլ, կէս - արժուան կը մտանիմ դեռ  
անորից որ իրենց զուլ շաւան պիտի է անկալա-  
րեն միշտն իրապետին, անգործին, ցնցողին Կ-  
տան անձինքն արեւ մէջ եւ հանուն մերկայան  
մայրիկներն մայրիկներն իրենց գործարարներն իմա-  
ցիմ մէջ կ'անի անին անձինքն, միշտ անոր  
մէջ։ Ու այսպէս խորով է կը զինչեղի կեննել ու  
աղիկներն՝ որ, հշտել, դալարակով, դուրս  
գալով վերջապէս մարդկային ստեղծելն մէջն,  
կ'որով դառն տակաւին անձինքն պիտի չըրնիք ի-  
րենց զինչ արտուցներուն վրայ։

Երբ պատկեր անից կը լսեմ զինչեղից յար-  
կին վրայ պարզուող կոտորէ, կ'ըրգիմեծ մէ վի-  
ժան անուն մը ունեանայ այս տարին եւ դիտար-  
են անունը որ արձակուողին մէջն ինչ դեռ։ Ետտով  
պիտի մտոցիկն պիտի մայրիկներն լսել։ Կ'ըր-  
հետու չէ արեւը։ Գիտեմ թէ կը պողտու ջուրերը  
կը Բախի վերին Մտանում Թու...

Բայց անձինքը մշտն կ'են մէջն անին։ Ան  
կը կարողանի մը կ'անի զինչ անկալամ մը որ  
յանձնուի անոր կարողանքներն։ Կը հոսի ու կը  
տանի անը։ Հրեւանք մը։ Կը լսեմ անոր ինքնեւոր  
սարսուղը եւ կը տանի զինչեղիկներն լայնը։ Մե-  
րկը կ'անցը կ'անի արն տակու գիւղեցիներն ան-  
մը մը որ խորհուրդն։ Կ'այսպիսիութեան, կը մեծանի  
հանձնելն ու իրենց մայրիկներն ունի եւ ինքնա-  
կալ կարծեմ։ Կը նմանի արեւը մը որ մարդուց  
եւ թնոթեմին կուտայ տարբեր ճոյնքին՝ որով  
միակարմար կը դառնան անին եւ անկալամ ըլլան ան-  
ւելի ճշգրտու, իրապետին, քայց ար-  
եւի խոսուն։ Կը քայցարեն կեանքին զանգիւ-  
թիւններն մը գաւու զինչեղիկներն։ Կը դառնան  
այն ինչ որ ունան եւ չեն գաւու, այն ինչ որ  
գիտան եւ արտադրուի եւ չեն կրցան։ Կը տե-  
անի ինքնիկ լուրջ, ըլլալով հանդերձ կ'ըրգիլ չե-  
տեւել մը, կամ ճնդեղանի մը խաւարակ մէջ՝ այդ  
լուրջ արեւորդ մը, եւ կ'ըրգի մը...

Բայց կը պատահի նաեւ որ անձինքը դառնայ  
լուրջ մէջ կը արդ պատին զարնող աստաւան մը,  
իսկայ մարկ խալարում մը որ անհնազան այդ խոր-  
հուրդը ու քարի վերջապէս մէջն մը միշտ  
չէնել աստաւաններն ինքնեղիկներն, ան կ'ըրգի  
կը զինչ պատահականին ասպիկն կը երդունիլուան  
մայրով։ Կը դառն արն տակու ասպիկն լուրջ  
մը միտորդ մէջ։ Ուրիշ կարողանքն մէջն է արեւ-  
կան, ասպիկներն՝ լուսաւայտն անայ։ Գիւրեմ-  
ան ասպիկն որ դարձան՝ թէն տարբեր աս-  
պիկն՝ թէն խիստ իրապետայ՝ իր կ'ըրգի լուրջ-  
ան, ինչպէս կ'ըրգի խալարում կամ հաշիւն դի-  
մող արտադրանքներն նկար, ծախի մը, քոյի  
մը, կամ ջուրի մը մէջն երեւող հանդերձ, հե-  
տաւայար կեննելով։ Ու կը հաշիւան արն տակու թէ

Տարբեր բարեկամներն միտան պատկերացմին մէջ  
Տարբեր կեննել միտան պատկերացմին մէջ  
Տարբեր միտան պատկերացմին մէջ  
Տարբեր կեննել միտան պատկերացմին մէջ  
Տարբեր միտան պատկերացմին մէջ  
Եւ հաշար բարեկամներն հաշար կեննել հաշար մա-  
նուկներն։

Մեծն շատ լաւ գիտեմ համարն մեծները  
Հաշարներով եւ միլիոններով  
Գիտեմ համարն, քայց ամէն ինչ արեւից կ'ը-  
րգի թալ  
Սմէյն ինչ կ'անհետի պատկերացմին պատկերացմին  
Հաշարներով եւ միլիոններով  
Մեր ինքնուրեւան մէջ  
Կ'այսպիսի միտան զինչ  
Կը կուտիք պատկերացմին զինչ  
Կը կուտիք կեննել համար։

PAUL EUARD

չարը նմանի կըրայ հրաշքները դարձել։ Կ'ըր-  
նիս վերջապէս թէ զինչեղիկներն միշտ վեր-  
ջապէս մէջ չէ, այն եւ իմն մէջ։ Եւ պէտք է  
է միտան այդ երկուքը, որովպէս մարդը ըլլայ  
միտան եւ արտադրող արտաւան։

Մ'անհետ, Եւ ինչ խորհրդանշութեան։ Մեծ-  
րեւ, հրեւանքն ան կեննելներն... Երեւն կը լսեմ  
արեւին մը ձայնը եւ կը տարրի։ Ոչխարները կը  
դիտեն զինչ արեւը մը։ Կը հնազան մտնող՝ մա-  
րաւ բերեւեղանու խորհուրդն մը։ Ու արեւը կը  
խառն տակաւին հասան միջոցներն, անան յորդա-  
նան գիւղեցիներն։ Բայց անից մը կայ որ  
կանց կ'անան միշտ։ Մարդին հոսող ջուրը կը  
վերածուի անձինքն կամ արեւային։ Անձինքն  
կը դառնայ ըրգանքն աղբորով օրհնումն ճնդ մը...

Այն ասեմ է, արեւ արն տակու է որ արեւիս ար-  
եւը կանց կ'անան յանդերձ միշտ եւ միշտ ար-  
եւին վրայ։ Կայ տակաւին վարանան թրեւա-  
ցում մը, քայց եւ արեւիս ան կեցան է եւ կ'ըր-  
գի...

Անից, մի կըր զին, արեւ, յանուն նախա-  
հաշարներն որ պատկերին ինչ։ Երեւ անձինքն  
վերջ երկուքներն եւ անձինք կարեն նման լսել՝ որ  
միշտ զարնելով, յայտնում արեւը՝ զոր անձինք  
տակու զինչ զինքն միշտ երեւողներն հետ...

Եւրեւ մի կըր զին։ Օրը կ'անան միշտ ան-  
տակաւին մը գործը կըր քայցալայ եւ գաւ։ Տեղը  
է փոքրը յուրապետութեան մը նման։ Կ'ըր-  
գի իր նմանի յարկին տակու մեծներն։ Կ'ըր-  
գի մեծ-մեծներն խորը ձախիկ մէջ թուր  
պատահաններն արտադրել եւ ձերքն տակաւին ը-  
րուն, արեւ, վերջինք՝ որ կը մտան ինչ, մեղա-  
ար արեւ, եւ կըր արեւ, որովպէս շարունակուի  
այդ պատահաններն։ Այդ է կեանքը Ուրեւնի զը-  
նի պատմութիւնը...

Եւրեւ, ինչպէս կան մարդիկ որ իրենց ար-  
տաւորներն կ'անան կամ կ'արգիլեն, անին վայ-  
րենք մը անին որ, կըր կողմը ինչուրայ զինչով,  
փակել աշխարհ եւ տեւել լուսնին անհամար թա-  
լարիկն կողորդում մէջ, ուր կը քայցիլ, կը պայ-  
թին եւ կը մարեն յայտնան գործին, օրաւ, յա-  
րանում եւ ձեւ գործին՝ որուն ունի աստեղեւոր-  
ութիւն դեռ չգտնում նկարին։

Բայց սրբոս կը մտնայ խնդրի որ այս խո-  
հուրդը Գիւրեւն մէջ դարձան, անին ուրիշ ըն-  
կեր, արեւի, որուն արեւ կը տուտակու արեւ-  
անին, ինչ կըր արեւ կամ կարգայ։

Կ'ըրգի, կը հաշարի արն տակու ինչուրային  
Երբեք կանց շարունակ տեղ մը մեր արտին տեղը։  
Հանձնելն կը դառնայ շուտով տանձնել։ Միտ-  
ում մէջն անին անձինքն։ Փեղք է գտնանում մե-  
ղի արտաւան արեւով։ Եւ այն է կեանքը։ Կը շա-  
րունակներն արեւի, ստեղծել, արեւի, յայտնով  
մէջ արեւին եւ մէջ անձինքն տակ, փոխով  
շարունակ մը դաշտաններն արեւով միշտ կամ  
միշտն հանդէպ։ Կ'ըրգի արեւն է որ քառ ջոննե-  
անք...

Մեր անուր այս կեանքն է որ կը խորով միշտ  
եւ չի դառնար երբեք այդ կողմը, թէն կան մար-  
դիկ, ստեղծող օրինակ համար, կամ հերոսնե-  
րը, աստիճանը նման։ Կը հանել կը դառնան այդ  
ցան ար...

Բայց կարողան արն է որ քառ ջոննեանք։  
Մարդին ի վեր, երբեք կանց չէ տան մեր  
ժողովուրդին արտին արեւ։ Ան ժողովուրդն է ար-  
կանի թուր մարդուն վրայ եւ կը շարունակ  
դառնայ տակաւին արեւն մար, մային ար։

Բայց ոչ ոք կանց կ'անի կեանք մը միշտ։  
Ինչպիսի ան է որուն անուր կը անին արեւին  
զարկ ըլլալով։ Մեծ ոտուտակը փառահաւան  
ինքն երեւեղանք միշտ։ Ոչ ոք կը մայս անփոխել  
Կ'ըրգի արեւին ինչ։ Մեր ժողովուրդը կըր  
կանց չէ տան կեանք մը միշտ, քայց ոչ կըրցան  
է ջոննե հայութեան մէջ։ Միջոց կ'ըրգի անհա-  
շար անոր անունը տակաւին երեւել, կըր յորս  
մարդներն միշտ կայ անպայման միտումն Հայ մը  
որ կը հայութիւնը կը պողայ...

Դ. ՍԱՐԳՍԵԱՆ

Կ'ըրգին անպայման դառն տեղայ Կ'ըրգին ծովափը,  
ինչուրայ եւ ինչուրայ, ինչպէս միշտ։ Կը  
մարմնութիւնը արեւի արտաւանին եւ արտա-  
գործ քանակութեան հետ՝ կը խառնուի ինչ  
եւ շարժանքներն շարժանք էր մեծապիսիութեան  
հաշարահաշարին մը, տակալ որ անհիշելի  
պատմութեան, որ ինչ կը ինչեղից դառնան  
զորքերը անից եւ մարդը լինելուն վրայ։

Այդ օրը կը կանանի ծովը կը շարժէր մարդ ու  
դառնող, տարբեր զորութեանք կը խորհր-  
ման տակեւորան։ Այդ ծովուն վրայ ինչ կը թուէր  
նշմարել Ազամեմեմին եւ Արկիւսի նաւատորմը  
ըր, որ շունդերն կը թարգմանում փարձում տու-  
ղերուն մէջն կը դիմէր դէպի ծովային արեւը,  
ապստան շարժար զինչեղիկն չէր լսել։ Սա կը դի-  
տել կը աշխը, կանայ ու խորան, քարու-  
թեան եւ զարգրութեան համակարգն։ Կը դիտէր  
կը դիմէր, մարդ եւ հանել, տակալ որ պատկե-  
րաւորում այն ապին հոգիին՝ որ կը ջրէր կը  
դառնալիկն ստեղծ երակներն մէջ։

Կը խառնուի ինչ թիւնը, ոտուտումն,  
արտի եւ հոգիի մտնել։ Կը խառնէր Հայ լինելի եւ  
խորհրդանշական արտաւանին լուրջ, կը խառնէր  
արեւիկի քանիքը շուրջ՝ որովպէս տակալ կը խառնէր  
վերջապէս տուտ արեւիկի տեղը, զանից  
համեմատով տակալ արեւիկի ըրգութեան եւ հա-  
շարի, հանդիմանութեան եւ զարգրութեան, որ դուր  
կը մէջ անհիշական կը շարժէր ինչ ստեղծ  
մարդուց արեւիկի տեղը, քարու մասաւորանում  
ու անուայ հոգիին։ Կը խառնէր ցան, քայց կ'ըրգէր  
քարու, ու անուայ, վերջապէս մը յուրանով, տե-  
տակ մը արեւիկը փոխելի կը արեւիկի վառա-  
կանի հոգիին մէջ։ Կ'ըրգէր յայտնութեան, դու-  
ր խառնում զինչ կը, արեւիկին եւ յայտնում, մո-  
տելը Հայ խառնուող եւ Հայ լինելի։

Հ. Ա. Զաքիկեան հոտուր չէր, քայց կը եր-  
գի, կը խառնուող կըրար մեծներն ինչ ոտու-  
նիկ եւ գտնում տակու որ ար ուրիշ ինչուրայ հա-  
տուտակական քայցարութեան մէջ չէ, եւ ոչ ալ քա-  
նաւորութեան պատկերն մը, ցանի որ Հ. Ա. Զա-  
քիկեան կը երգիւր ճշգրտակովն եւ կը կ'անողայ  
արեւի կողմին, քարիկ եւ երեւակայութեան  
մարդ։ Կը հնազանքի ու արեւուն իմայակութե-  
անքն անին տեղ եւ կ'ըրգի խառնում օրինակ  
վի վառանքն եւ կ'ըրգի մարդը մարդը որ արեւի-  
կին, հնաւում արեւ զինչեղիկն, քայցարական  
եւ կուտակական կեանքին։ Արտաւանմանի եւ  
Հայտնութեան թուրը հայտնարարութեան ծանօթ  
մէջն ինչն։ Կը չեմ անողակով եւ անողակով  
խորհրդանշական մէջ կ'ըրգի ճշգրտակով խա-  
ղիւր, Ետտով Միտանքն, ի խնդիր Հայ լինելի,  
Հայը, Միտանքն եւ մեր ցնցալիկ մարդուր  
միտում պատահական, Հ. Ա. Զաքիկեան կ'ըրգէ  
կըր կ'այսպէս, եւ կը շարունակ լսել կը մեղի մա-  
նուրը ճշգրտ Հայակայ զորով։

Եւրով միտումն Զաքիկայի տեղ մարդ չե-  
րով չէր մարդ որ տեւակայութեան, ըրգութեան  
նշմարել եւ սիրելի տեւակայ։ Եւրով Հայտնութեան  
զին լուսնը որ դիմէր ծովով է դառնող հաշարա-  
կութեան։ Մարդ մը որ երկար տարիներն յոյնա-  
ման յայտնութեան մեծաւորն էր մեր ար-  
խարհարարը՝ չէր կըրար հաշարահաշարին զայ  
կը մարդին կըրնէր հետ, ուր միտող շղարհան  
է ու սիրող անպայման կուտակում, ուր քա-  
պիկ ասպիկներն կ'այսպէս խառնուի մէջ։ Այս  
արեւ կեցումը կուտար նաեւ կը քայցարական  
խոնամակը օրինակ, զորպայս եւ կ'ըրգի քայ-  
կերն լուրջով։ Այնպէս սիրել հայութեան ու Հայ  
լինելուն, արեւան ծովային կը զրէր արխարու-  
թիւններն հետ որ կը զրաւակ պայցարներուն  
մէջ վառանքն արեւուն մարդ ու կ'ըրգի լուրջ  
մը՝ մարդիկ զորպէս տեւակ, քանակութեան եւ  
քանակութեան պատահաններն։ Դէն։ Սակայն կը հո-  
գի լինել միշտ մը, արեւան ինչուրայ մը պէս դառնար  
եւ զարգարական։

Զ. Արսէն Զաքիկեան կը մտածէր իրենի լեզ-  
ուաբան թերակամութեան մը պայման ինչուրայ հա-  
լեցողութեան եւ ըրգութեան, կը զարար իրենի  
արտաւանական քանակութեան հոգի, եւ կը պայցար-  
էր չարապարակներն արեւիկի միտումն եւ թա-  
փով, տակաւորութեան մէջ ինչու օտարակոյ ըլլա-  
ւում մարդկային։ Կը զարար միշտ քարու ար-  
տաւորութեան մը, զոր պարարտացումը չէ պատ-  
հանել, քանակութեան, մասնատակական լեզուա-  
կան եւ թերակամակութեան անհամարում պայ-  
ւում։ Կը մէջ ուրիշ կ'ըրգէր մանկիկներն եւ անց-  
դական։ Ամէն ինչ կ'ըրգէր խորովել, կը փր-  
կուէր ցանքը, զայն լայնի թերակ համար հա-  
մեքութեան մը սիրով։ Ան հանելու մարդն էր։

Երկար տարիներն ի վեր լուրջին կը տեւ-  
անոր չեմ լուրջ, անոր որ կը պատմական դա-  
րաւոր Միտանութեան մեծաւոր փարձներն ինչ  
հանդիման, եւ ամէն ինչ կ'ըրգէր եւ կուտակու-  
ման թերակին՝ մեր զարգարական եւ մարդկային։  
Իմ միտող յանուն կ'ըրգի փոխուող զայն, ար-  
նոր միտակութիւնը մաշումն մէջ։ Կը ինչեմ զայն



«Թիւ 1 դաշնակիրը»...

Ամենամոլորակը ապրեցում : Թշուա՞ր : Այժմ էլ չես : Աշխարհի բոլոր կառավարութիւնները իրար հը հըմարեցին ստոր բարեկամութիւնը շահելու համար : Անէ՛կ մայրն եւ շնորհի կտոր մը փրցնելու համար :

Չկայ ժողովրդաց մը, որտեմ միտա հասցացած չլայա՞ն : Եւ սակայն բոլոր թիւանիւնները իր բարեկամութիւնը կը մոլորեն : Պատեղած կը հռչակէ ամենուն դէմ : Կը զարնէ - կը զարնէր : Բուրե՛կ կը պատուիր : Իսայց եւ այնպէս, յաղթանակները իբր պարտութիւն ծնունդի կուգան ստոր աղիւն : Մտնէ՛լ փեխիլանմ եւ այն : Թուրքացու Քաղաք...

Տիեզերացոր Աստուան իսկ անուշ կը նայի առեւ, հակառակ իր մէկ հատիկ մանուկին, Թիւստէն դէմ գործած ճնշիւններն եւ պղծած առաւնայիւններն...

Յիմ կարծիք, որ կըրէի Արաբութեան մէջ դանդի պարզապէս թուրք մը, որ Թուրքիայէ կըտուն շատ արմատացած յայտ հայրենիական զանաւորութեանը... Պատմութեան... Գիտէ՛ք կամքս եւ, կառավարութեանները, իբրենց յարգանքը դնում, ստոր փառանքի տակ : Արեւոր ժամուց կատարան անոր, որպէսզի բարեհաճ ընտանիք իրենց մատուցուին... Ճնշող տակէն : Դրան ճնշելն : Երբանցքի քովտնի ծանկէ՛ն՝ դուք, նայուածք, ծայրահ կաշեքան իրէ՛ն...

Դիտապատմ կ'անակի միայ դիտել կը փոտի : Յաղթանակ յաղթահարուած : Անիկապաշտ օգնութեան կը հասնին յաղթանակները : Վճար Մէլին...

Աղտոյնի բարձունքներուն վրայ, երբ կը խօսէր Վարսման մասին, երբ յարգումով եւ ցաւով հասնումս կը խօսէր երբ 1915 թ. մատարականներուն նահապետութեան մասին ծանցի մէջու ցած, աչքեւ-ըլ խռամ : ու ճակատը լուսաւոր եւ խոհանո : Մինչ կըրար իմ մէջս կըրթար նախաճի մեր ազգային յիշմոխանութեան պարզման... դիտանակներէ՛ն : Ու... այն հերոսական եւ հերոսական ճնշելը, որոնցով սերունդները շարունակ դիմելին ըլլա՞ն պայքար եւ դէպի ապստամբան բարձունքները, կողքակն ունեցնել սիրտս : Կ'սպէրէի երբանայութեան մէջ...

Հետոս, վերջապէս արդէն հանդիպ կ'ըլլար բուրբերան միայ, երկնիցը օտարացած, ծառերը լուսնաբլին եւ թեթեւ ծովերու վրայ թեւառող թռչուններու նման : Այս յուշիկ միանակնութեան մէջ քաղցր էր ինձ յան զարգացանքի մայրն, սուրբին, համար իմէ՛ն բարին, ճշմարտը, բոլոր մարի Թուրքի եւ անդիսպրիկնի ճանքեր որոնք կըրթան ճանքիկ յախմանական զինելակութիւններու անսպաս րանտանդութեան եւ սիրտին : Միշտն

ԱՐԱՄԱՅԻՄ ՍՐԱԳՆԱՆ

փեխիլանմ, ռաբի՛, ռաբի կիլը : Սխալ մըն էր եւ զուս : Մեմէ իմէմ պարսկալը, ինչո՛ւ դուն փառնա գտնուի : Երբեք մեղի...» :

Եւ զար րաբի կարծեսնէր զէնէ, իրենք կը քաշէին անոր րաբերուն տակ : — Այ՛ր, ունիկ Մեմէ, միկ կողմէ ցուցադր : Վնաս մը կ'ընդի : Ան ապահւիր : Անա Բնիկ կարմրակ - կարմրակ աղմուկացմ ուկնիկը : Միկ կարմիր փառս կ'ընես : Նախկինիդ թէ՛սպէր եւ հին : խնդրում մեր էիլը՝ շատի տեղ ընդունէ : ապմ — ըմ :

Արդիւն... — Ի՞նչ է, կ'անակի միայ դիտել եւ փոտել, Մէլինը ասն : Եկի կ'անդէն : Վրազ գլուխը թօթուէ, յիմ մեն յաղթանակ : Անա ճեղք իրենց - խնայե՛ն ուկնիկը : Զէն ու զրաւ, որքան կ'ուզես : Ներէ մեղի պարտանակն րաւ...

Այսպէս, արէն դեղին, ծախէն կարմիր ուկնիկը կը հոսին անոր անպատկառ զբաղանքներն անըս...



« Թուրքիոյ Թիւ 1 դաշնակիրը » խորագրած է « Հայրենիք » անկարկնով Ամերիկայի : Սակայն չէր ըսած զանեկո՛րք թիւ 1ը : Թուրքիոյ, Բիւզանդիոնի գահին վրայ Թառնէն ապին, թաղարթիկ զաւանդակները եւ զանապառ թաղանակներ աննայն, որոնք Թիւր Իրենց յիշողութիւնին ալ վերկայած է :

Տակալին տակի որ էր, երբ իր Հիւսիսի կարմիր արեւիկան՝ Թուրք մշտնջողացը իրարու կարկնով « հանրապետական » Թուրքիա մը տակնեց ինք ալ կ'ընա՞րք երաւ անոր : Կ'ընա՞րք յալակին նուէր : Հայաստանի ձեռնէն քաշեց Կարսն ու Արտասանը եւ Սուրբանդն եւ իրան մանակն՝ կ'անցնէր թիւրք Բէմալի վիթէն : Միւս կ'ընա՞րք յարցումներն ալ, ետ անայտու համար, մէկը կ'իլկիկան, միւսը Ասալիան, անդիկը զբաղանք Պոլսին ու Նեղուցները զբնի անոր տղիկներուն տակը :

Հիլլիներն իսկ իրմէրը լեզուով Մեմն Վենիզէլոսին համարումը օժնէր Սերալու Սեմն ապալին հակաբող առաջ յախումակու տակին անէկ յարգարդի պակը...

Եւ այս րոյ՛րը : Ձորնալէր Պոլապին՝ Նեղուցներն սիրտին :

Ձեռնա զերգոր ստուած մը, որ այլ ալիք լաւեմով ըմպեց եւ Միլիթրիական ծովը ժողովրդականութիւնը վերածը մարդկութիւնը ապստանը : Համար յախմանակն մոլանալն է...

Մեմը Հայրենի թիւն ոչ մէկ փառք ունիք ճնշողապաշտութեան այս պորտապարկն մատանակներ, թայց եւ այնչէս, մեր տիրանալանքն րու : Հատուածը, հատալիւնութեան սիրտն ծախ կը ըսէ անոր մէջ :

« Հայալիւն », զարգացարն պատուանակնը դուէն կը զրնէ Թուրքին ճեղքն՝ թերեւ կ'այնկու ներալքներուն վիթէն...

Այսպիսի դոյզն ծառայութիւն մըն ալ մեր կողմէն, Գիտէ՛ն ճափէրիմ Տիմոթէոս մը կ'ըրթնու համար...

Կ. ՊԵՏՈՒՅԷ

Ե Ր Ք ...

Երբ դուրսը միտ է ու հոնս ալ խելաւ, Ու ճիւղներուն մէջ կուրսն ալքներ, Եւ ու խոհերու կատուն անաւներ, Մըխանին աղիւն կը զանիւրը դիտար... Մինչ յուշեր անու կ'ընան մեր դիմաց, Բոցներուն մէջէն թիւ կ'անուն յախարծ...

Ու լրտուիկան մէջ միշտն ու շատն, Իրեն թէ զլար դիտել մը ամարն, Առուսկիւ ու պէս, Նոդիկը վրաս Կարծիք կը թափին րոպալա կայտն... Ու զգուսանքն տակ լրտով մատներուս, Ծուրյունի փռուած կը ճիրէ կատուս...

Ու սիրտն մեկնող կարասներն ճերմակ, Կ'ընեն զրդիւկ լիճի մը ափին, Լուսանքին խաղող լոյսի տարափին, Նա մէկ կը բանայ իր ճիւղին անալա... Կ'ըսես, անալքին կ'ըստ հոն ինձի, Ալեքսան ծնցէ կ'ըսէ է այցի...

Անգղեր մը խորին խորան սառնորդին, Գաղղորին կ'ընէ իրմէնս վրայ, Մարդը կարծես թէ ինձ կը մըրմըտայ, Կ'անցը մոռնալու օրորը նորէն... Մուխին հետ մարդը րոպեղու ետին, Ինչերը բոլոր արդէն կ'անհիշուի...

Բայց որքան կարէ է պահն այս մոռացման, Կ'ընէ ճնշում, դիւրեւան խորակն ճարի ժամերուն, սառ ու շարունակ, Մահու մը դուժման կ'ընան ինքնին նման... Ներկու մանկան պէս կ'ըրգամ զիս յանկարծ, Անբնակ տան մը աննայն լըլուսու...

Մըխան ժուլէ : Մուխիները կ'այտ կ'այտ : Անխաղած փայտի կտոր մը մարն, Կ'ընան հիմա, երպոյն անպիտան Անգղիսներուն : Կայտըքը անգղաթ... Կատուս կ'ամբողջ իր՝ իրանիցը վեր, Կ'ը նայի անոր սրով կ'ըստ սեւեւ...

Կը լրտն ծոցին ճնշը հոյակերն, Միլիթրիկն վրայ ճնշողով մոխրէն, Անիկ ու անիկը՝ հարցերի կ'ընանք, Մտորին անները կը կ'անին իսկին, Կ'ը թուրիմ նոյնիկ միջապող մանուած Սորսկուրի գալակի, իրեն ճնշողութուն...

Ծոց մըմուտ պալ, միւն միբրտուն, Ու դիւրեւան մէջ, ինիւ իրմէն խաղալ, Մտորին Նեմոլիկն ինձ րաւ ծոցն ծոցն, Պիտի ցուպան ճիւղիկը եւ ետին... Ու թոյ զուպան մէջ շուտ անցողիկ Նոդիկն՝ հոգալու վիթերի իր յորքին...

ՋԱՐԵՆ ԳԱՋԱՆԵԼԻՆ

ԵՐԵՒԱՆԻ ՐԵԴԱԿԷ, համայնապարտը լուսով պիտի տանէ իր 25ամեակը : Համայնապարտը ունի ընդհանուր դրսւ, հաւաքան, ընթերցարան, մարգարան, մատենարան : Հոն կ'ալկան 23 ուսուող դասախոսներ : Մինչեւ հիմա տուած է 1671 ըրմանապարտներ :

« ԵԱՄԱՆԱՆ ԻՆ ԲԵՐՐՈՆԵԼ »

(95)

ԱՇՏՈՏ ԵՐԿԱԹ

(ՊԱՏՄԱԿԱՆ ՎԵՊ)

ԵՐԿՐՈՐԻ ՄԱՍ

ԺԲ.

Բայց ներքին թիւամիկ կը նմանի անբնին, անտանանիկի աստի՛ք մը, զոր չնքն անսնծի եւ որուն ուր ըլլա՞ր չնքն դիտել ու խնդր կ'ամաց, անկախակն կ'ըրգուր կը քալալէ մեր ժամրիկը, կը հասնի մեր արտին ու զերկզման կ'ընքնէ մեղ : « Մեմը րանիքն երկու տեսակ թիւամիկ : արտանքին թիւամիկ մեր արտինէն չէ, օտար է : Բայց ներքին թիւամիկ մեր արտինէն է ու մեր ուկնիկն : Եւ կը զրնէ՛ն ձեռ կ'ուտեն : Երկուսն ինքնին չէ, կը զրնէ՛ն ձեռ զարգուն : Դեր ճարպասական անգամ, ինքն անոնք թաղարթիկ դէմ էլին ու վերջինն ընդհանուր խաղալութիւն :

« Արեւիքն եւս Ամենաբարձրալը որ ուժ եւ կարողութեան ապ րոյրին՝ կ'ուտեն օրինաւոր Թաղարթի համար, մինչեւ մեր վերջին շուշը : Թող կ'ըրգունք մեր ներքին ու արտանքին թիւամիկները, որովպի խաղալութիւնը միարժանաստութի : Անիցին դառնանանք եւ անիկնալ ըլլան յաւեւ :

— Մտն դառնանանք, զոտացին տաւը հաղար ինքաններ :

Ձերտորները երգում բոլրի հնազանդ ըլլալ Աշտու Երկաթի : Ապա ըրրեն մէկ ծունկի անկա եւ Մարտիրոս հալըր սկսաւ իր պահպանիկը : Երբ վերջանաւ արարողութիւնը, Գիտը իշխանը համարուիք խալը եւ նշան տուա : Գորքին առաւ շարժիլ : Ժամար ման զէպի Կազապարեղ, ուր հաղան էր Աշտու Երկաթ : Մարտիրոս հայրն ու Գուրգէն իշխանը կ'առաջնորդին Գորք :

Ի.

Անէն կողմէ պատմաւիթի տակ կը Հայաստան :

Արան ու Գուրգէն տունն ու վրայ կ'ընէին Արարատնան երկրի, իսկ Գուրգէն Արբորուն, իր զաւարթուն : Աննայնքն եւ Ուշտանքն իշխաններն հետ, զարանքն եւ յայտին կ'ըրգուր անտանակ կ'ընէր Հայաստանը : Կարծես րաւակն ըլլալը սակաւ, Արբորունքն իշխանը դաշնակից կը դառնար Արարիկուն, եւ անխորպետէն թաղ կ'ուտան :

Որով կը ցանէր նուս Աշտու ապարապետը եւ իր ժամ ինքնը կը սէր Աշտու Երկաթի դէմ : Միւս կողմէ՛ն ալ փերջուն անեղը, Գարգաճանք Սեւադա իշխանի ճնշողութիւն կը պարէ իր փեսային : Աշտու Երկաթ ըրմապատան կը այսպիսի հօր թիւամիկներով, որոնք առնէ ինքա կ'ուզէին մոխրի իրալ ճանքնիկ զալ :

Աշտու Երկաթ, գլուխը անցնելով Մարտիրոս հօր կ'ըսած դուժգործուն, իսկուն կը յաքանի Գուրգէնի երկրիներուն վրայ եւ հրոյ ճարակ կը

ՔԱՐԱՐԱՆ ՏԵՄԱՆԱԿԱՆ



մը, եւ համապատասխան յօդուածները կը վերստին Մասնաւարդութեան մէջը: Կան որ արձաշարքի դահլիճն կը կոչեն վարդան կառավարութիւնը:

Փաթիկի փառնորդ քանդակները քողարկող յայտարարեցին, դատաւարով թէ չեն ստացած չորս ամիս առաջ խտտացուած յանդիմանութիւն, դժգոհ են կիրակի օրուան աշխատանքն եւ կզկին յանդիման կը պահանջեն:

Թերթերը կը դրեն թէ Փարիզը առաջը հաջի պիտի չմնայ, հաւանաբար այս զործարարներն, շանի տը փրկապանները իրենք կ'ենթին հաջը: Երեկ ժողովը մը դուռնաբացեալ աստիճաններէ վերջապահութեան մէջ, մասնաւորութեամբ փառապաններու եւ քանդակորէնրու, կարգադրելու համար կիրակի-նորայի աշխատանքի խնդիրը: Միացեալը կը վերադարձի աշխատանքի նախարարութեան:

Արհեստագիտական Միութիւնները ներկայացուց, չիմենքը հետեւեալ պահանջները յարգարժան են. — Խուսափելի ապրուստ ամսական 13,405 ֆրանք: Ամսական հաստատուած ամսական 3000 ֆրանք: Օրդոստու 15ն սկսեալ:

★ Առաջը կուտին հաջ փառանքին. շարժումը, որ պիտի չը միջին նախնականներն եւ ինքն կը շարունակուի թուով եւ ուրիշ կերպովներու մէջ, վարակած է նաեւ հարստային շրջանի փառապանները: Տասնէրկու նախնականներ փառապանները քանդակում եւ հրատարակեցին. որ համաձայն թիւն կը յայտնէ միջին փառանքի փառապաններուն եւ կը ստատան հաջի կարգին շնորհակալ:

★ Վերջին լուրերը. համաձայն, մասնակի զործարարները իրարու կը յաղթեն նուազան — դատարան եւ ծեսողարարութեան հաստատու — քիտուն մէջ: Ուրբաթ օր Փարիզի սպանդանոցներուն քանդակորէնի ալ մէկ ժամ դադարեցուցին աշխատանքը:

### Հիմք ժամ ժողով Պերիկի մէջ

Գերմանիոյ չորս գաշակից հրամանատարները ուրբաթ օր նոր ժողով մը դուռնաբացին Պերիկի մէջ. — ամենէն երկար ծիարը որ տեսցէ 4 ժամ 40 վայրկեան:

Պարիկները կը հաստատեն թէ խոսակցութիւնը շատ բարեկամական էր եւ պիտի շարունակուի շուրջակայ շարքին: Կրտսի թէ լուսով պիտի վերահաստատուին հաղորդակցութիւնները: Պարիկներն եւ արեւմտեան շրջաններուն մէջն. այնքան պիտի վերնայ պաշարումը:

Միւս կողմէ, խորհրդային շրջանի դեմքան թերթերը կը շարունակեն պայքար մղել Պերիկի զարգացողութեան դէմ, ձեռք առնելու համար զարգանքի վարչարարները միայն առիթն միջնայի ճակատ մըն ալ կողման են:

Մտաշէլ Սաղորդիկի հրամանադիրը մը հրատարակեց, որում համաձայն չէր. — 15ն սկսեալ պիտի սերկայ արեւմտեան շրջանի պարենկապը, շուրջակայ 16,000,000 բնակիչներու ապրուստը: Յանդիման կը հաշուեն ժողով դուռն օրական 150—200 դոլ: Կը հաստատեն թէ պայքար պատրաստ է առջին, շնորհիւ. Խ. Միութեան, 15ն հաստատեն եւ Զինուորականի աշխարհութեան:

### ԲԱՆԻ ՄԵ ՏՈՂՈՎ

ՏՈՔՐՈՒ ԷՏ. ՊԵՆԵՆ, Զինուորականի շանթարարութեան հրամայիկ նախագահը, որ հոգն — արքը կը երեք օրէ ք վեր, մեռաւ ուրբաթ օր: 64 տարեկան էր եւ երկուցորդ հիմնադիրը Նիւստույիցիոյ հանրապետութեան 1918թ. հանդուցեալ Մասնադիր հետ: Փրակապանները կէս ժամ դադարեցուց օտարական յայտարարել հաղորդելու համար արգելք: Այս առիթի յարեցան ինքնակա երեք ոչդերձներ: Պենչէ տասնէրկու գաւառի եւ դիւղայի աղետոս բնակարկի մը: Առանձին կը ինքնապայման կը կենանք ու գործը, որ սերտորակ կապուած է ինքնակա պատմութեան հետ: Իր հրամարար օրը ստիչ ունեցաւ երեքական պարգևներու մէջ, երբ Կրկին կարմիրներուն ձեռք առնալ:

ԱՊԱՐԵՆԻԱ Կառավարութիւնը բողոքարկի մը ուղղելով Միացեալ Միտերուն, քանդակարով թէ երեք յուշանոց վաշտեր սահմանը ստեղծելով, կանխադր կրիւ միջոց են այդպիսիան զօքքին հետ, ամբողջ վիճ ժամ:

500 ԱՆԻՐԻՐ անշարժութեան դատապարտուած են ինքնապայմանի արեւմտեան վայր, իրեն հետ — արքը 30,000 նաւատարներու կարողութիւն, որ կրկայ գործարարութեան մասին 500,000 աշխատատեղներ:

ՀՈՒՄԱՆԻՏԱՐ Վիշնիւսիւս Բալուրին հրատարակեալ երեկ 4 Ալեպ. . 50 տարեկան գաւառարարութեան մը վերջը յայտարարէ իշխանութի ժիւրիանաւ: Հոյսանաւար կարողութիւնը կը բաղկանայ 65 միլիոն բնակիչներէ, որոնց 9,000,000 Հոյսանացի:

## ԶԱՐԺԱՆԱԿՐԻ ԲԱՑԱՆԻՎ ՆԵՐԿԱՑԱՑՈՒՄ

(ՀԱՅ ՎԵՏԻ ԵՒ ԱՃԱՏՈՒԹԵԱՆ ԵՐԿԻՉԸ)

Մեծ Հայուն՝ Ա. ԱՆԻՐՈՒՆԻՔԻ կեանքը ժապաւնէի վրայ հայերէն լեզուով: Մանկութիւնը, ուսումնորութեան շրջան, Հերոսակի խմբագրատունը, Գրիգորիանի հետ հանդիպումը: Հայաստանի հանդիպումները: Սեւեռի գաշակները, ազգային յուշարկաւորութիւնը Մարտիկին Փաւրիկ եւ Թաղաւը Փէն Լաւաշի մէջ:

Բնագրութեան ԱՅՏԻՆ ՄԱՆԻՔԻՆ, Էքսթը — տուրիս ԳՈՒՐԻՔԵՆ Մ. ԱՆԵՏՈՒՆ, բացատրում — ԹԵՆ ԵՆԱՐԵ ՆԱՐԻՐԻՍ:

Կը ներկայացուի կիրակի, 12 Սեպտ. առաւ — տանան ժամը 10,30էն 12 ՄՐԵՍԱՆ DAUPHIN, 65bis rue Lafayette, Paris, metro Cadet:

Autobus 26, 85, 43, 32:

ՄՈՒՏԵՐ ՄՐԱՆԸ, ՀԱՐԻՐԻՍՏՈՒՍՏԵՐՈՎ: Այժմէն կարելի է ապահովել դիմելով դրամ — տուն Հրանդ Մամուկի, 51 rue Mr. le Prince, Մ. Գարսապան, rue Richer No. 46, 32. Բարեկամ, զրատում, rue Richer No. 43:

ՄԻ ՄՈՒՐԱՔ ՀԻՆ ՀԱՍՏԵՆ  
Ազգայն Եւ Եւրոպայի մեր բաժանորդները որ հաջողի փոխութեան կամ օգտիւ — խոթեն աստիճան ԶՈՒՐՈՒՆԱՆ ՅԻՇԵՆ ՆԱԽԻ ԻՐԵՆՑ ՀԻՆ ՀԱՍՏԵՆ:

ԿԸ ԽԵՐԻՐՈՒԹԻ ԹՈՒՂԹԻՆ ՄԵՎ ԷՃԻՆ ՎՐԱՅ ԳՐԵՆ, ԹՈՒՂԹԻՆԸ ՄԱՆԸ ԿՏՈՐԵՐՈՒ ԶՐԱՅՆԵՆ (ԿՐԱՆԱՆ ԿՐՍՈՒՈՒԼ):

## ԴԱՅՏԱՆԿԱՆԵՍ

Ս. Դ. Հինգիսեան կուսակցութեան, Փարիկի եւ Իոն ԵՒ Մուրիկայի մասնաւորները. կողմէ, Մուստե, Tapis Vertի անտառին մէջ, այս կրակի անտառին մէջն. երեքին:

Հաղորդակցութեան միջոց — Առնէ կուտ — խոթել Invalides, իջնել Val Fleury — Meudon:

### ԼՈՍՍ ՏԵՍԱՒ

ԱՆԵՎՈՒՄ Բ ԵՆՈՐ  
Արտաշէս Ա. Յակոբեանի  
Յառաջարկ՝ ՀԱՐԱՐԻ ԲԱՆԻՐԵՆ  
ԳԻՆ 300 ՄԱՐԵԲ

Դիմել՝ Փարիկի մէջ հայ զրատաններուն, Մարտիկին մէջ՝ Mme. Hagopian, 1 rue du Theatre Francais եւ Մերիկեան զրատուն:

## ԾԱԽՈՒ Է

Chelleի մէջ երկարակալի տուն մը որ ունի 4 սենեակ, մուտք եւ խոհանոց: 1500 ֆրան. Գիմը անկաւած հող, ամեն տեսակ առաւ պտուղներով (մինչեւ 1000 շիկո տարեկան): Gare de l'Estէ 25 վայրկեան, Chelleի կայարանին շատ մօտ:

Դիմել ամեն օր Պ. Մուստեանին, 13 rue Saulnier Paris (9): Հեռ. — Pro. 41—29:

## ԻՆՔՆԱՑԱՐԻ ՈՒՆԵՑՈՂՆԵՐՈՒՆ

Շուտով պատահականութեան յանդիման պիտի ունենան, եթէ արդէն իսկ չէ կտած: Զեր շահը կը պատահէ այս շարիքէն խոտափելու համար, դիմել:

### Պ. ԿՐՈՆԻՔ ԱՅԽԱՆԻ

ԱՊԱՆՈՎԱԳՐԱՅԻՆ — ԳՈՐԾԱԿԱՏԱՐ  
107 Bld. Magenta Paris (10), Metro Gare du Nord  
Հեռուածայն TRU. 02—20

ԱՐԵՐԻԿԵԱՆ ՀԱՊԱՅ օգնաւ մը, մէկը այն 90 Բժշկուն քերթերէն որոնք Անգլիա կը գտնուին, մեքենայի խոսակցութեան ունեցաւ ուրբաթ օր: Տասնամեկ օգտաւորին յաղորդեան վար իջնել, եւ օգտաւոր հօթը ժամ Բուսա ինքն կը վարուն, առաջը վարիւր, յետոյ շարիկախոսով իրկաւ Հիւսիսային ծով:

ՊԱՐԵՆՏՈՒՍԵՐՈՒՄ խորագրութիւնները երեւան հանուցան Վարիկի եւ Թաղաւի պարկուտան վարչութեանց մէջ Գրանց հաղոր թուն շարք ձեռքէ կտած է տաւրին նաւահղին մէջ:

ԻՆՁՊԵՍ ՏԵՆԱԿԱՆ ԹԵՐԹԵՐԵՐ, ՄԵՆԲ ԱՆ ՊԵՏԻ ՈՒՆԻԿ ՆՈՐ ԲԱՅԱՆՈՐԻԿԵՐՈՒ ԵՒ ԵՆԱՆՈՒՅՈՒՄԵՐՈՒ, ՈՐՊՈՂԱՅԻ ԿԱՐԵՆԱՐԻ ԴԻՄԱՆԱՆԱՆ ՄԱՍԻԿԵՐՈՒ ԵՆԱԵՆԱՆ ԵՒ ՊԱՆԵՆ ՆԵՐԿԱՅ ԴԻՆԵՐԸ:

### ԵՆՈՒՅՏԵՐ

ՄԱՐՏԻՆԸ. — Հ.Մ.Լ.Ս.ի տարեկան ընդհ. ժողովը 17 Սեպտեմբեր ուրբաթ գիշեր ժամը 8ին Միութեան հաւաքանոցին (Bar du Globe): 1947 — 1948 տարեկանը Հ.Մ.Լ.Ս.ի անդամատունը շունեցողները իրաւունք չունին մասնակցելու քուէարկութեան:

ՄԱՐՏԻՆԸ. — Հ.Յ.Դ. Վարսանէն երթաւ կոմիտէի ընդհ. ժողովը՝ այս կիրակի իրիկուն ժամը 8ին, սովորական հաւաքանոցին:

ՄԱՐՏԻՆԸ. — Սէնթ Անթուանի Հ.Յ.Դ. ՎԵՆԱՐ Կարօն երթաւ խմբի ժողովը՝ կը շարունակէ իր քուէարկութեան այս կիրակի կէսօրէ վերջ ժամը 2ին, ընդէր Եւստոս Միութեանի բնակարանը Կարեւոր օրակարգը:

ՏԻՐԻՆ. — Հ.Յ.Դ. Նոր Միութեանի ընդհ. ժողովը այս երկուշաբթի իրիկուն ժամը 9ին Հ.Յ.Դ. Տան մէջ:

ՄԱՐՏԻՆԸ. — Տարօն Տուրքերեանի Հայր Միութեան Մարտիկի մասնաւորը ընդհ. ժողովը կը շարունակէ իր շարիկախոսութեանը, այս կիրակի, ժամը 2ին, Թաղին զարգացին մէջ, 9 Traverse de la Cabucelle:

### ՆԱՄԱԿԱՏՈՒՓ

ԱՆՏՈՒՐ ԵՆՈՒՍՈՒՄ. — Զեր աղբը ստացանք ուրբաթ ժամը 4ին, երբ Թերթը Թիթատարին յանձնուած էր:

ԿԸ ՓՆՏՈՒԹԻ Արդեան Զաւէն, Սերաստիոյ Զատա զիւղացի: Պատերազմին առաջ կը բնակէր Մարտիկ եւ կը զրաւէր դերձակութեան: Փրեւտուցը 1 յայտարար աղջիկ, Սերաստիոյ զարգաց Ոսկիան Մուստեանի աղջիկը, որ ներկայիս կը գտնուի Ամերիկա եւ կը կրտսի Արքի Անտիանա Լուր ունեցողներն կը ինքնուր տեղեկացին Ա. Markarian Montée St. Georges, Pont Evêque (Isère):

ԱՍ ՇԱՓՈՒՆ ՄԱՐԵԱՆ  
Արեւելի եւ Փրանսական ընտիր կերպարներ, Ամերիկեան պատ, Մարտիկ Նախադրականը ընդհ. 50 մեքէ հեռու միայն:  
Հեռ. C. 02.23 15 Marché des Capucins

ԳՐՈՐԱՅԻՐ ՏԻԿԱՆԵՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆԸ (ԼՐՏԷ)  
(Տերիկիսի եւ դիւրիսի)  
Կը բացուի յառաջիկայ Հոկտեմբերին:  
Արձապարկութեան եւ մանրանոց տեղեկութեան համար դիմել վարժարան, կէսօրէ առաջ, ժամը 10—12 եւ հինգշաբթի ամբողջ օրը:  
1 Bld. du Nord, le Raincy (S. et O.). Tél. Raincy 172  
Հաղորդակցութեան միջոց — Eglise de Pantin  
ստիչ 146 Թի. Օթուարը եւ իջնել Pavillon 8/Bois:

## ԾԱԽՈՒՆ ՏՈՒՆ ԵՒ ԽԱՆՈՒԹ

ՄԵՆԵՆՈՒՄ ՊԱՏԱՆՈՒՎ  
15 տարեկնի վեր հաստատուած դերձակի կարեւոր խոտիւն մը իր ամբողջ կազմաներով, կահաւորութեան բնակարան մը որ ունի 3 սենեակ, խոհանոց, salle de bains: Դիմել Տիկին Վ. Հան — Էրեւանի — 97 Ave. Aristide Briand, Cachan (Seine):

ՄԱՆԻԿԻ ԵՆԱԻ  
Կահաւորութեան եւ դերձակի կազմաներով բոլորակաւ մը որ ունի երեք սենեակ, մուտք, խոհանոց, ամեն արդիական յարմարութիւններով: ԲՈՒՐՈՒՄԻ ՆՈՐ ՎԻՆԱՐԻ մէջ: Իրեն հաստատուած դերձակ տաք տարիքի վեր, ունի լաւ յաւաքար: Դիմել Վ. Վալեն ԵՆԱԲԵՐԵԱՆԻ, 39 Ave. Léon Gambetta Montreux (Seine):

Imprimerie DER AGOPIAN, 17 Rue Damesme - (13)  
Le Gérant: A. NERCESSIAN







ԶԲԱՐԱՎՈՐՈՒԹՅԱՆ ՑԱՆՆԵՐ

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՄԵՋ

Պատմությունն ալ դիտելն որ հայ ստեղծագործ գեղարվեստը, շատ հին ամաններն էլ վեր, կեցեր է ու ամաններ էր արերք հողերը պողպարեղի, ժայռիկ դարձներ էր սանապասաղայ հողամասերը, ընդիտիկ քանակով քանակակ հարկերը ջրանցքները: Մեջ երկու օրինակներ տալու համար բերեք. ԺԳ. զարու գիւղերը (1289թ.) գտնուած Անտառաճի մէջ յիշատակարանին մէջ կը իջեալն Արեւիկի անուն մէկը եւ իր զօրը, եւ իրտու: ՎՃՆՆԻՐԻՎ եղալարի ընդմիջ ընթացքը, աւերուած ու ջառ-դուած, արեղացն չհաղելով ծախսերը Արարատ լեռան լուրջ բուրքը դարձնելով հացօղակն յոր-դաւատ վտակներով ջուրը բերել յեղիարքը, եւ սահմաններուն դժուարութիւնը եւ քաղմբով աշխատութիւնները եւ արտաւտարութիւնը արուածներն ու բոլոր ծախսերը ո՞վ կրնայ դէժ անել, բնիկ ցարդերն մինչ Գարբի կոյնի չէր խմերը, բոլոր քանիւ մարդու համար եւ ամանն տաք օրե-բուր անսնոց ծառերովն կը պայաջակ ըլլար: Այսպէս զայն եւ կըրարք Գառաղ գիտն առու քանա-կով ջուրն տան, եւ արտաբերելայ խողովակն — քով հացօղակն էին յեղիարքի դառը:

Երեսնի ինչ յարկներն ունէր շրջադան դեմէն տառներ հանած եւ, ինչպէս ՄԱՍԻՆԻ կոչ-անած ասուն, զոր լինել ասուն է, ԺԱ. զարուն սկիզբը, Ապրիլի շէտանքը, ինչպէս, կը վաշէ Միկելի խորիւնանքին: Եւ անասպէս կը չորտի Միկելի Արով ինքիւնդ զոր ՄԵՂԻՆ Երեւի խորիւն Արեւն ջրանցքը ջրանցքն էր ու անողել ասուն է ընդարձակ աստուծոյն քանակակ արտել:

Եւ սակայն մինչեւ Ի. զարու սկիզբը անասա-տային մարդեր էին զարձեր ու կը թաշիկ արշա-պէս Արտանի հարապակի կողմերէն միւրեւ Եւ-րասիա, Երեւանի հարապակի չրջաններէ մինչեւ պարսկական սահմանաւրէն, Նախիջի Երասիի հովիտները բարձր սարահարթերը եմու:

Ան Հայաստանի այս ցաւակ կողմերէն վերջ մը որ տարու համար մեր Հայքին երկրին ժայռէ կա-տարութիւնն մը պիտի ամաններ լըբերէ: Եւ ու-րախալի է ըսել որ 300 տարուան խաղաղ չրջան մը ժամանակ տուած է հայ ծոր կառավարութեան լուրջ աշխատանքին ամեն մի մէկ երկրի բա-րեկրիւ, ամուր անպատասխան մարերը դար-ժեպելու, պողպարը դաշտաւորելները:

Այսօր Հայաստանի մէջ դաշտաւորներնեւ սկսած են լինելով երկրաւոր, որ, ծնողիկ ուռ-դուծիկ հարաւիկ կերպով օգտուած, պողպար-րութեան ու քարգլանանեան քանակիկ մարջ մը դարձան է, ճեղքալուտ Նեղոսի պաղպեւն է՝ խոս-քը արգարացները համար:

Կախ՛ք ուրեմն, որ լինելն մէկ զանի ջրանց-քներու, ծոր քաղցած հասնցներու անմոռելի եւ տեղին ու տարածութիւնը, ինչպէս եւ անանց քա-րեքար աղբիւրներն:

Այո՛, Հայաստան ալ Զախիքիոյ նման պէտք է դառնայ պողպարեղանի, քարգլանանեան քանակիկ մարջ մը եւ օգնութիւն իր ստեղծա-տուր գեղարվեստին:

Եւր Հայաստանի հիւսիսային մարջին մէջ, Վրաստանի սահմաններուն վրայ, ծոր քաղցած ջրանցքներն մէկը կը կարճէ Լուսիկ Զրաճիքը: Գիտնեմ որ Հայաստանի հիւսիսային կողմերէն կը հոսի Կուր գետը, որուն յիշատակ դեմակողմէն մէկն է Խրաճ գետը: Ան կ'ընդունի ալ կողմէն քաղմբիւ փոքր դեմակողմեր, որոնց մէջ Երա-նաւոր են Ջրալգիս կամ Դոքլալուի գետը եւ Լա-ռիի ու Տալիսի փոքր դեմակողմեր: Անա այս երկու գետակներուն մէկն է որ կը տարածուի քաւա — կան ընդարձակ սարահարթ մը կամ լեռնաշաղա-կը, որ կը զատուի չին Դուրաղաւը եւ Դրահայք լեռներուն մէջէն:

Այս սարահարթին մէջ, Ջրաղաւոր ու Տալի-ք գետերն մինչու քաղցածն է ջրանցքը, որ կ'ոռոգէ 4000 չորտար տարածութեամբ հողամաս մը:

Հայաստանի երկրորդ կարեւոր ջրանցքը կը կարճէ Քալիկի Զրաճիքը: Քալիկ գետաւոր կը զատուի ինչ ցարդիկ աւերակներու հարաւ-արեւ — շէտանք կողմերէ: Երկու Քալիկի կան, Էնի կամ Վերին Քալիկն ու Էնի կամ Տարաւ արեւմտեմը՝ չորս վերտա կամ 40 օրինեմբը շեռտալեռնական վրայ կը զատուի Ներքին կամ Տար Քալիկն: Այս մարջը սպառաւորու տնէն է, ծախանալը Էնի Քալիկի մէջ վարակահողերն ու ճամբարներն արեւոյ զար-քալուտ են, որ ապրին անգամ իմաս փոխար է եւ, սակայն չին դարձերու շինուած է երեք արու-ւտ ջուր, եւ մէկնիկ վերքեր կ'ընդունէին երկու ա-րուովմեքառ հնուրը, որոնց համար կ'ոռոգէր թէ շինուած էին կաթնղիւնիկ ալիքները Երկու եւ մարջ: Քալիկն աղբիւրներ չունի, ջուրը Արաւանէն հեռալ, քայքայ այլ չին ճամբարներն տեւաւոր էին մինչեւ վերջը:

Ան այս մարջին մէջ է որ Հայաստանի կա-ռավարութեանց սկսած լինել ջրանցք մը, որ այս-օր կը ջրէ 31,000 հեկտար տարածութիւն մը, եր-

բմեկ ամառութիւնն ու անասպատային մարջը այս օր դարձած է բուստային աղտուր ջրան մը:

Երրորդ օրհնութիւնն է Ներքին Զաճարի կամ Հրաղդանի Զրաճիքը, որ կ'ընթանի ու Զանդի — քաւարի չրջաններուն մէջ կը ջրէ 5000 հեկտար տարածութեամբ հողեր: Այս ջրանցքի մէջ պիտի է հայուիկ Գառաղ գիտի ջուրերը, որոնք Նախապէս կը ջրէին Էնիճանի շրջանը: Այս ջրանցքը զիւրա-բիկն կուտայ ճանու ոռոգելու: Առարարիկ ջրանի հողերը: Ան կ'օգտաւորուէ ջրանցքի այն մասերը, որոնք կը մտնեն չհիսիս-արեւելեան Առարար-Ներսի ջրանցքին մէջ:

Ջրաղորդի՝ Գառաղի կամ Ապառ գիտի ջրանցքը, որ կը զարձուի Երեւանի հարաւ-արեւելեան կողմե-րը եւ կ'ոռոգէ 700 հեկտար հողեր:

Հիւսիսեւրոք՝ Նաբի ջրանցքը. Նաբ Երեւանի Քաղաքին մէջն է, որ կը զատուի Երեւանի հիւսիս-արեւելեան կողմը եւ ինչ ասուն զիւր լուծ էր ու կը կուլուէր Չափլեղիկ, չան հաստատուած քրտակնիկ աշխատանքներն սնանով: Այս ջրանց-քը սակ 2000 հեկտար տարածութեամբ հողամաս, զոր կ'ոռոգէ: Ան Նախիկի հարաւ-արեւելեան ջը-րանցքին միացած կը ջրէ Արարատային չրջանները, ինչպէս նաեւ Արաղալայինի չրջանը:

Վեցերորդ՝ Կոտայքի ջրանցքը. Կոտայք չին Հայաստանի մէջ Երեւանի չրջանն էր: Այս ջրանց-քը, ուրեմն, Երեւանի արեւելքն ու հիւսիսի ջրանի կալաններով եւ Զանդու կամ Ջաղգան գիտի ջու-րերով կ'ոռոգէ շուրջ 1200 հեկտար տարածու: Ի-բն:

Եօթներորդ՝ Դանուսի ջրանցքը, որ կ'ոռոգէ շուրջ 1200 հեկտար հողեր: Այս ջրանցքը կը զատուի Վաղարշապատ դաւառին մէջ, Նախապէս կը կուլուէր Երիմիկի ջրանցք: Ան քաղցած է 1923ին:

Ութերորդ՝ Շիրակի ջրանցքը. ան կը ջուրերը կ'առնէ Լեւոնիսիանի ծոռ Արփա Տալին կամ Ա-նուիսիանի մէջ եւ կ'ոռոգէ 12,000 հեկտար հողեր: Բացաւն է 1925ին:

Իններորդ՝ Կարնիկի ջրանցքը. Կարնիկան կամ Կարճական կը զատուի Սիւնիքի Արեւի գա-ւառին մէջ, արդէ Հայաստանի հարաւ-արեւել — եան կողմերը, հիւսիսեւր շարու: Երեւանի կալաններով եւ հանով, կ'ոռոգէ 1400 հեկտար հո-ղեր: Բացաւն է 1928ին:

Տասներորդ՝ Փաբ Մարաղապատի ջրանցքը. Ընդ կ'առնէ Երասի գետն եւ կը ջրէ 26,000 հեկ-տար հողեր: Բացաւն է 1930ին:

Տասնեկէկերորդ՝ Դուրաի ջրանցքը. Ընդ կ'առնէ Զանգուր կամ Ջրաղան գետն, կը ջրէ Երասիայից քաղաքը Երեւանի շուրջ տարածուած աղտուար կամ Դուրը: Կ'առնի Հայաստանի մէջ Նուպարաշենի ծոռերէն, կ'ոռոգէ զիւր Նախի — ջրանի կամ Արաղալայինի պատկանող հայկ — կան հողամասերուն մէջ 6000 հեկտար հողի տա-րածութիւն մը: Ջրանցքը քաղցածն է 1932 Յունե-րէն եւ կուլուած է Սրապիկ ջրանցք: Երկրակ — քանն է երեսունեկուս զիւրեմբը, օսմբ 650 մեթը-րաւայ մը, որ ամբողջ ինքնաշարժիկ Մուրեքեան մէջ ձեռնադրաններն է մէկը կը համարուի:

Տասնեկուսերորդն է Արաղալային ջրանցքը, որ չին է, քայքայ Երոտուած, Արաղալայինի Այմա-մեա, Երասի նաւահանգիստը:

Տասնեկերորդը՝ Ալաբ Լինի քրիմ քրիմա-լը: Ալաբ լինի կը զատուի Արարատայ Վանաճի-քաւառին մէջ, Սոսիսի լեռները: Հիւսիսային կողմը: Ան չինուած է 1928-29թն եւ կ'ոռոգէ Էն-մանիկ չրջանի 6200 հեկտար քանակի ժայռու — քան յատկացուած հողամասերը:

Տասնեկերորդը՝ Խոր Վիրալի քրիմ քրի-մալը, լինուած 1928ին, կը ջրէ 630 հեկտար տա-րածութեամբ հողեր:

Տասնեկէկերորդ՝ կան նաեւ փոքր տարա — ծուկները ուրիշ քրիմ քրիմալներ, մին՝ Ձիլիկաւոր — Վաղարշապ ջրան ջրուած, որ 850 հեկտար հողի կ'ոռոգէ: Երրորդը՝ Խոյնի քրիմա ջրուածը, որ կ'ոռոգէ 300 հեկտար հողեր, իսկ երրորդը՝ Սուրմուսանի ջրանցքը, որ կը ջրէ 50 հեկտար հողեր:

Այս ջրանցքները, ջրան ջրուածները սկսած են դառնալ Հայաստանի համար խելական օգնու-թիւն: Գիւրեթ Նախիկն անասպատային մարջերը զարձան են կանաչաւան տարածութիւններ, բուսական եւ պողպարաւանալի աղտուր չրջանները: Կիւրծները: Հայաստանի ընդհանուր կարգութիւնը, իբրեւ բարձրանալ երկիր, հեղահեղ սկսած է ալ-բի դարձել, իբրեւ Ախրի զիւրեղիկ Ջուլիեքերան, հարաւայ բարձրաւանալով, պատիւ բերող հայ գեղարվեստին:

(Հ. Խալմակ)

ԳԵՂՈՐԳ ՄՍԵՐՈՐԿ

« ՅԱՆԱՅԻ ՍՊԱՌՈՒՄԸ ՄԻՇԵ ՍԻ ԿԵ ՄԵՆՆ ՆԱՍՆԱՅԵԼԻ: ԵՄԱՌԲԵՐՈՒ ԵՄԱՐԱՏԻՆ ԵՄԱՆ — ԼՈՒՄԵ ԵՆ ՈՐ ԿԵ ՍՄԵՂԻ ՆՈՐ ԵՄԱՌՈՒՏԵՐ ԶԱՆ — ԲԵԼ, ԱՆԻՆՆԵԼՈՎ ԲԱՄԱՐՈՒՆԵՐՈՒ ԹԻՐԷ:

ՕՐՈՐԱՆ ԵՄԱՌՈՒՄԻՆ ՀԵՏ

ՆՈՐ ԱՐԱՐԱՆԱԿ ՊԵՏՈՒԹԻՒՆ ՄԸ...

Անգլ. թերթ մը կը զրէ թէ անցեալ Յունիս-մի, ի. Մ. Միլիան արաւանիկ պետութեանց ար-տաքին ճախարարներու: Ժողովին մէջ Միլիոնի առաջնորդը նոր արաւանիկ պետութեան մը կազ-մել ինքնապիտ Արեւելեան չրջանի մէջ: Լեւհերը մէ Զեխերը բուռն կերպով ընդդիմացան: Անոնք չամալաութիւնը կուտար սակի թէ՛ մը զուցէ Թուսերը Նախապատմութեան տարին Գիւրմանի — քան Լեւհերուն վրայ եւ վերապարձեցին Գիւրմանի: Այն հողամասը որ Լեւհերուն ձեռքն անցած էր Վյա-սուհաղեքն Սովետները կը խորհն ինչեւ ծալ-քը երթու, կազմել համար արաւանիկ պետու-թիւն մը արեւելեան Գիւրմանի մէջ, հակառակ Ներսիկ Արեւմտեան Էրիստութեանց ներկաու-թեան Գիւրիկի մէջ:

Այսօրիկ պետութեան մը համար առաւարկ — ուսած սահմանադրութեան ուղղաւորութիւնը իմալը — լուծն է արգել համալսարանալի Գիւրման Ժողովուրդի Պորտուգալի կողմէ եւ զահաւատուած իբրեւ կարեւոր նպատակ մը զիւրմանական միւս — իկան համար:

Սովետական զինուորական վարչութեան կող-մէ ջրեւան հաստատու, որ կ'արգելի զիւրման քաղաքայիններուն օտար զորք տակ ծառայել, չիտականացու արաւանիկ պետութեանց ուշադրու-թեան:

Սահմանադրութեան նոր պետութեան հակո-րգութեան կը զրէ զիւրման համալսարանիկան մնալ: Այնպատեղի, աղաւթիկ եւ կինորի խում թիւս զգալուածալի կալուածութիւնները: Համալսարան հակողութեան տակ պիտի ծառայու-ցին Ժողովուրդի ինքնաշարժիկ ընտրութեանց եւ ընդհանուրութեան երկնակայ պիտի ըլլայ ծանր պատիւ:

Այս հարցի մասին ճնշը ըր քաղցածն է, Յուն իսկ, Լեւ համալսարան կառավարութեան մէջ: Երեւ տարին ի վեր Թուսերը կը փոխադրու-արեւելեան Գիւրմանի մէջ լին: 90% թիւացիկն արաւանիկներէ, ինչպէս եւ մարդէն, 100—150 արաւան Գիւրմանի եւ զիւրեւան ուրախութիւն հանքեր, Սագախիւ եւ ուրիշ տեղեր: 20,000 Գիւրմանը քանաւորութեան Գիւրեղեքիտի եւ ուրիշ նաեղ կալաններու մէջ ու վերջն ալ զիւրեւան Թուսեր:

Այս քաղաքականութեան հետեւեղծը այն է — որ պետութեան ընտրութիւնը բոլոր իրաւունքն ու ժողովուրդը անպատկառ լինուի ժամուկով: Իսկ մարմարեղ ծառայալը համալսարանի մէջ կը եւ մարմարալ վարչիկ վերջիկ վերջ, քանակաւ արաւանալեռնական ծառայող Թուս: Արեւմտեան խմբակցութիւնը քաղաքներով պողպարու տաւ — ցումը արեւմտ: Գիւրմանի մէջ պատմաւ ծաղա-ր որ փոխութիւն մէջ ծաղա ար զործարաններու, ո-րոնք չին ծաղաւոր տարածութեան կողմէ:

Թուսութեան Սովետներու ծաղալը այնքան էն է որ Թուսերը լին արտածու ալան համար ծաղալեռն ընտրութիւններ: Այս փոխարէն հա-ւանակալն է որ այս շրջանի Գիւրմաններն առիթ տրուի զայն ցուահալիւտ Սովետներու կողմէ դժուար սահմանադրութեան:

Անգլիայի ժամանակներու կարծեմով, ոյ միայն Արեւելեան Գիւրմանի, այլեւ քրիտ ար-քանակի պետութեանց մաս պիտի կարգեն ի. Միլիոնի: Այս պարագային է միայն որ Գիւրմ-ան պատկա պիտի զայլ թիւքերը իր թիւացիկալու-թեան ընդարձակ տարածութեան վրայ:

ՍԵԼ ԱՌԱՎ ԼՈՒՐՈՐԻԿ

Դարձեալ աղալալեան աղբիւրն կը հարողնե թէ՛ պատկանութիւն ի վեր. առաջին անգամն է որ Սովետական տարածութիւնը կը զայն ոչ միայն Արեւ-մտեան աւանալեռնական զաւարտալիկ դրդիւրներն, այլ եւ իր արաւանիկ երկիրներու համալսարա-ններէ:

Յիւլիանային մէջ համալսարանիկը քրեան ձեռնաւան, ծախալով ըլլալով ընտրութեանց մէջ: Լեւհերանի, Թուսանի եւ Լուչալային մէջ շատ մը ճախարհողեան վարչիկը, որոնք Թիլիո-յի պէս մեղաւորն են, կը ծաղալալեռնական, որով-հետեւ իրենց երկրի շահերը զիւրապասկին Մու-հուսի միջազգային ծախիկները:

Օրինակ, Լեւհուսանի մէջ, ամէնէն ակնաւ — տը համալսարանի փոխ-վարչալեռն վարալուտ Կոմսիւրը, որ կառավարութեան ծառայալուտ է, Կոմսիւրի միջալակալեղծիկ շնորհալուիկ կըսու: Ժամանակ ըր քուստան զրիւկեցալ, ջրային տաքալի հետահալ, եւ հիւսիս Լեւհեր կ'ընեն թէ ոտականական հակողութեան տակ է՝ նմա — նալակ Լեւհուսանի համալսարանիկան Նախաղա-հիւ կործանացած է, եւ իշխանութիւնը կ'անցի մոխրանալեռն ՄՍՈՒՐԱՅԵԼԻ համալսարաններու խմբակին, որոնք մեծ մասը ծաղալեռն է Միլիոն-զային Դաւալ զաւարտալեռնական կողմէ, Սպա-հիական Բարաղալալեռնական Գառալալիկ ընթացիկ:

Թուսանիոյ մէջ ալ, որ կ'ենաւանք երկիր մը

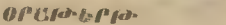












Խմբագիր՝ Շ. ՄԻՍԱԳԵԱՆ ԳԻՆ 5 ՁԲ

0 P L 0 P P v

ԵՐԻՏՆԱՍՏԴԱԿԱՆ



Համոզումս եմք, որ Շիրազի Համալուծարը  
այս մտահոգութիւններէն պիտի առաջնորդուի :  
Ուրիշ կերպ չի կրնար լոյս առնէն :



















# Գիտական առաջիկա

**ՄՐՏԻՆ ԲԱՐԱՆՈՒՄԸ**։— Մարդուն դարձրաւ նախի բոլորեալութիւնը միջին թիւով 5—6 լիտր սպին կը պարունակէ։ Ստոն մըդուն աղքատութեան տակ, այդ սպինը իր ամբողջական շրջանը իր կատարէ մէկ վայրկեանէն ևս այդ սպինը այնպիսի ուժ մը կը դրժմանայ որ կրնայ 70 քիլո քանակութեան ունեցող մարդ մը 380 լիտր բարձրացնել։

70 տարուան մէջ սիրտը երկու-ընէկ միլիաւ աւելած կը զարթնի քիչիւր ու ցրեկէ։ Սակայն չկայ մկան մը որ կարենայ աւանց զաղաքի սովակայ աղջկոյնի աշխատանքի մը, եւ սիրտը ըլլալով մկանային ամբողջութիւն մը, միւսմտին պարագային մէջ կը գտնուի։ Արդ, իբր կրճաղէտ աղաքը պարզեցով մը (Stétoscope) սիրտը ցննէք։ Կտիտ տեսնենք որ իւրաքանչիւր բախումին վերջը, ան կարճ զառք մը կը մտնանք, եւ այդ զառքը իրեն կը բաւէ հանգստանալու։ Համար։ Այլապէս, սիրտը իր աշխատանքին երկու անգամ աւելի երկար ստանի կը հանգի, միջինէ միջինէ հիմա կը կարծրանայ թէ ան անընդհատ կը դարձնէ։

Ինչ քան քարախել կուտայ սրտին։ Ասիկ 1700 տարի առաջ Կալիկէն անդամախնայ ըլլած էր այդ հարցոյնը, որ առանց պատասխանի մնաց մինչեւ 1890, երբ գիտնականները երեւան հանեցին երկնաբաշխական ուժին գոյութիւնը։ Արդարեւ, քնակասան սիրտ մը կանոնաւորէր։

ցնցումներու։ Այսպիսի պիտի տար ան ինչ որ նաեւ ինչ տունցաւ։ Որովհետեւ ասոր համար պէտք էր ունենար կատարելի անկախ դատարան, որոնց պաշտօնատեղութիւն, վիճելուունը դարձնէր իրենցինքն յայտնուելու համար։ Եստիկանական անհրաժեշտ ուժ։ Պէտք էր իր մասնաւոր դատարանը ունենար միջնադասին սորաութիւնին, թնու ինքնաբերուէր որ եւ աղքատութեան, որեւէ դարձուածք, ու քաղք դատաստաններուն մէջ ըլլար նաեւ ուղիք, կատարելի ցնցող, ինչոյ ընդունելին անկողմնակալ թէ քաղաքական, թէ անտեսակական եւ քննիչային հարցերու շուրջ։

Սեպեմբ պահ մը որ որ Արշադողովը ունենար իր անկախ դատարանը բոլոր ատորքներէնքով, սակայն ինչպէս յանգարտ պետութիւն մը դառաւ, ասիկ ասիկ պիտի բերէր, Կտիտ դատապարտէր ու գաւթ պիտի նշմարէր պահանջուած պտուիթին տառացի մարտնչելու աշխատքը։ Իսպաղիկներէն Ուրէշ պիտի զոյգայէր պատմելու կարող գին։ Ուղարկան ուժք, որ ռեւէ ազդէ մը անտակէտը պաշտպանած լրջար անուղղիկ, որ բաւական ըլլար ամէն կարգի պետութեան կազմակերպած բաւական զինաւորք, որ բոլորին վստահութեանց զայնքէն եւ ոչ որ կապուածքին թէ ան մը որ պիտի զինանքէր ի հաշիւ մէկ կամ երկու պետութեանց, երբ զճակատի մամը հնչէ, կամ պիտի ինքնաբերուէր անուաճ մը հրամանին, երբ տիրապետութեան յանձնար աւելիք ներկայանայ ու ան իր ձեռքը մը բարձրացնէ։

Դեռ ուրիշ պարագաներ։

ԿիրիճՆ ԽՐԱՅԵԱՆ

մեքենայի նման վայրկեանը 70 անգամ կ'արձակէ երկիւրակայան աննշան հոսում մը, որ մկանային ընտելիւրու մէջէն կ'անցնի եւ յառաջ կը բերէ աւանց կիւնար։ Ըստ սպին, սիրտը տեսակ մը եւ լիկտաբանական շրջան մըն է, որ կատարեալագործնական է միլիոն տարներու ընթացքին։

**ԲՆԱԶՆԸ ՄՈՏԱՍԼԱՆԻ ՀԻՄՆԱԴՈՒՐՈՒՄԸ ՊԱՆԱՎԱՍԵՐ**։— Չարմատակ է կենդանիներուն ախի բնազդը, որուն շարժիչ անոնք իրենց սնունդը կը նարն, ընտելիւրէն, կը զգուշանան փաստիկոր սնունդից բուսելէ եւ ինչ անոնք կըր անթիլ չեն։ Միւսինքն մարդիկ երբեմն չափ չեն դնէր իրենց կերածին եւ որդկամբարկեան հետեւանքով կը կորսնցնեն իրենց անողութիւնը։

Մարդուն մէջ բնազդի տեղը կը բռնէ բանահամութիւնը, որ զգախաւարտ ամէն տեղ լաւ ուղեցոյց մը չէ, սակայն հիւստիաբանական պարագային, կարեւն մըր մէջ ալ կ'արթնայ կենդանի կենդանի նման բնազդ մը։ Օրինակ, երբ մէկը թիլիլիլիլիլիլի հետեւանքով անհանգստանալով զգայ, միւսն եւ զգարացնէլ սնունդներու մասին ունեցած խաղաղքը կրնայ նշաւաւով թուտեան մասին։ Արդ, ինչ մէկը ընտելանայ այդ մարին շարժան եւ հակառակ անոր՝ զգարացնէլ սնունդները ուտել, իր անհարգութեանը մաշիկ կը ծնարանայ, միջնդեռ երբ բնազդին հնազանդելով ծով պահէ կամ կազդուրէլ ուտելիքներուն տեղ զովադրոցէլ անընտելութիւն ամէն, անհանգստութիւնը ինքնին կը զաղթի քիչ օրէն։

Եթէ հեռուք մը ընքմ փաղաք դպալ թիւլ բաներ ուտելու, կը շնչակն թէ անմասնակցանման ընթացք է որ այդպէս կը թիլալթի եւ հիւստնը պէտք է հետեւի անոր թիլալթութեան։ Անհանգստ լինանքը, կտրածութիւնը, ախտի մէկ կարել, մարմին ինքնութեան քարճաշտով աղաքարտ նշաններ եւ մտայնութ ինքնութեան։

2. ՏԵՐԱՍԻԿ

## ԶՈՅՆԵՐ ԳՆԱՍԻՒՄ

### ՀԱՅ ՀԵՐԱՍԻ ՄԸ ԵՐԵՎԱՆԿ

**ՄԱՐՍԻՆԸ**։— Չորս տարի առաջ էր որ Գերմանները լաւաբերով զննողականքին տառնակով որ աստուակ սեղնէին շաւառային Ֆրանտային թիւլ բնազդին մէջ։

Այս գերմաններուն վերադարձան զայնպէս ըրէ մը որ որ զվստահութեանը տեղակալ Սուրեն Մարտիրոսեանը՝ չիման մէջ էին մտած իրենց ընտելի Խնուոցը Սուրեն Գալապիտին հետ։ Աստիք ինչպէս փրկիլ ցածք մը չաղաք Ռուսական զօրիներէն եւ ցածք մը հայ ընտելութեան։

Մասնական մը մնաւ Սուրեն Մարտիրոսեան իր կորիքներով (37 հոգի)։ Բայց իր մահով փրկուեցան հայաբաւոր ուսուցան զնրկներ եւ ցածք մը հայ ընտելութեան։ Այս հերոսական գործը յաւերածացան է Փրանսական պատմութեան մէջ։

Վառ (Var) նահանգին մէջ լոյս տեսած դրքի

ըրը, մտածող Բոսան է փութելը գրուելիքումը բաղկով։ սկսաւ փնտռել իշխանը։ Առաջինը Գաւթը պարզեցին անցաւ, բայց զիլ մըն ալ առաջ մը։ Միւսէ կտրէ, սարսափաւոր թնդ առաւ։ Կենսիկ վրայ պատկան էր Ռուսական իշխանը։ Գէմըլ յայտնաբերուեց իր, զայտային մուկէլը կործէր կէն անոր թիլթի, ըրիմարեւել, այտեւը եւ անպիտ դարձուրեկի կէրպարեւել որ տակը անդ, որ Բոսանի նման ցար սիրտներուն անգամ վրայ տեսանուեց։

Տնամուկեանը անցին զարմուց երեւոյ, կուգէր եւ դառնաւ, քաղք վայրկեան մը մտածելի ետը, բռնեց իշխանի մաղնիքն եւ սկսաւ քաղք ղեկով անընդհատ զարմուց զարմուց։ Կան անըր, ինքնագով իտալական զբոսականը, առաւ ինչ որ գաւաւ, ապա հեղք զինքը անընդհատ ի վար եւ քաւա։

Փնայ, գոթիցէ բամբն կոյր, այս եւ դաւաճաններուն վստահեց։ թիւրեւ անկի վստահութեանով անընդ մը բայց եւ հաղի համար ըր ինչ որ ըրի։ Գուց հանդիպու կենսեւ ունիլը, եւ սուկային կրկին փաղթի կուտէլ վաղեմիք։ աւա ձեղ փաղթ, զաղթեւ եւ վաղեմիքն։

Բոսակ նայեցաւ անընդհատ վար եւ քաւաւ։ արտաճար լարեց զլարեւ։ Ռուսական իշխանը ղանդը զպէր իր մաշիկ որ սար մաշիկն եւ ջախխալեւոր։ անոր մարմինը, իրեն մաղնիք զուրք մը, զեռ կը շարժանակը զլարեւիլ ղեկով խորխորաւոր։

ԲԱՆԱՍԻ ԱՅՎԱՅԵԱՆՑ

մը մէջ մասնաւոր էլէր կը պարզէին Հայերուհետաւաղցութիւնը Ֆրանսային պատասխարական պայմարներուն մէջ։ Գաղապարհար իր նախնի մէջ լուսն էր։—Մէկն քաղաքը ապաստուեցաւ շուրթիւտանայ զինուորներուն, մասնաւոր յանձին տեղակալ Սուրենին։ Չորսպար փրկիլ եւ շնչեղ թէ Ռուսական զօրիները մեծ օղակներէն ցոյց տուին մեր քանակները ցամաք հանելու գործին մէջ։ Աստիք յալեցին ինչ հանդ զերմասկան թիւլաճօրներու մասերը, անորքստեկ զարմեցով զանոնք։ Շնորհիւ Սուրեն Գալապիտեանի եւ զաղաքին երախտագրական ընտելութեան եւ զաղապարհին, արժանապալի թաղաք կապարանքն է եւ զերթմանատան խաչին վրայ գրուած է— ՂԱյս ապալան է Ռուսական զինուորներու, որոնք ինկան Ֆրանսային պատասխարական համար։

Ինչպէս ամէն տարի, այս տարի ալ զարեւաններ այցելեցին զերթմանատանը։ Ներկայ էին Տէր եւ Տիկին Մ. Գալապիտեան, Տէր եւ Տիկին Լըւան Դարբինեան (Պոմոնէ), եւ Այկեման Բալաւան (Փարկէ)։ Տաղիկականները զրուցեցին Փրանսական եւ հայ մարտիկներուն զերթմանատան վրայ։ Փրանսականներն ալ ծաղիկապաղներ զրին հայ զինուորներուն զերթմանատան վրայ։ Այս առթիւ տեղի ունեցան երկեւորեւեւ եւ զինուորական արարողութիւններ։ Գաղապարհար անգամ մը եւս յիշէ Հայերու անմահութիւնը։ Ներկայ էին Վատի նահանգապետը եւ զօրավար ՍԵՐՔԻ։

ԱՅՏԵԱՆԻՈՒ

## ԴԱՇՏԱՀԱՆԻՄ

**ՄԱՐՍԻՆԸ**, (յապաղա)։— Մէկէ Անթուանի Հ. Յ. Դ. Նոր Սերունդի շրջալիւսանալեան խուճիկ դաշտահանդէպ տեղի ունեցաւ։ Օրդառտու Չիլի, Նամաքաններուն աղաքակը, պարծաւ աղեւտով մը։ Առաւանդն սկսեալ բարձրաբար կը շնչեցնէր ճակատային եղբիւ։

Օրդառն նայալեան Յ. Միւսնիքեանի զաւարտընդ մը ըսաւ։— Ես ֆրանսական զաղաք յաւաքած եմ, հայկական կենսեւ երբեք տեղեւորութեւ չունիլ։ Նորիկ հայերէ խաղիլ չէի ուղիւ։ Երբ մտայ Հ. Յ. Դարձուրեւեան Նոր Սերունդի շրջալիւս, սոյնեցալ զրի, կարգալ եւ թնդեւի վրայ խաղալ։ Երիտասարդներ, իտաք ձեղի է, մտէ Հ. Յ. Դ. Նոր Սերունդի շրջալիւս, կը խաւահեցնեմ որ պիտի օգուտիք, ձեր մայրականատու խաղին սորովեմ։

Նոր Սերունդի կողմէ հանգեցող բաղադրաւ, Ե Մալի քանուարով։ Յետոյ արտասանեցին, երբ զեղեն օրդերները Դաշտական, Միւսնիքեանի, Մ. Գալապիտեան, Օ. Շաւանեան, Մ. Գեւանեան (Զաւիլի), Ա. Գալապիտեան, Ա. Երզնկեան, Մ. Գուլիպիտեան, Կանե զերթեկի մախով երթեցնի՞րդիւր Միւսնիքեան, Ն. Նամաքանեան եւ Տիկին Մայլիկէ Տորանեան։

Ընկեր Կարօ եմբակոմիտէի կողմէ ընկեր Ա. Դաշտականի վերլուծելով Հ. Անթուանի ձեղաք, Ե Մայր Հայաստանի, Հ. Յ. Դարձուրեւեան Նոր մասնաւոր կողովի ֆէմայն պատասխով անմահութեան մարտուն, իսկ զորակիլի պատանակ Նոր Սերունդին։ Երկուք մասնաւոր գործովը յուսարեկ միողովորդը պիտի տառնուրեւն ղեկի լուսաղալ օրեր։

Յետոյ տեղի ունեցան պարեր, Նոր Սերունդին կողմէ։

Մարտինի Նոր Սերունդի Երլ. կողմիցի կողմէ ուղիք մը կարգալ ընկեր Մ. Գալապիտեան։ Ներկայներէն ընկեր Մ. Փաշանեան պարեց Հ. Յ. Դ. աշխատանքը զարմուցներու կարմախաղութեան եւ Նոր Սերունդի փրկութեան համար։ Ե թիլաղաքի հայերուն եւ մայրցիւր, որ ըմբ լինալեւ, հայկական ոգի ներշնչուլ համար իրենց զաւակներուն։ Վեցէ 8 տարեկան երկու փոքրիկներ, Եուլահիկ Գալապիտեան եւ Գիւրգէն Նամաքանի ֆրանսական պարեր պարեցին, մեծ հնաւորքութիւն շարեւել։

Անկէն փրկը, հայկական կենսեւ զոր լուսնեցող հայերէ խաղիլ լուսաղալ տեսք որեւէ Հ. Յ. Դ. Նոր Սերունդի շրջալիւս մտած եմ, ներկա յայտնուել ընկու Սուրեն ժառանգը, զարմաք պատմանելով իրենց ծնողներուն։

Շատ սպիկ, տաք, մեծ չիւրիւր, կը խոստանալեւ ամէն աշակերտներ, որովորել պատասխանեք իրրիւ յաւ Հայեր։ Մի մտածեմ ան աղալ թիլթի, մի մտածեմ ձեր հայրենիքը եւ յիշեմ Միւսնիքեան, Թուրքը։

Գ. Մ.

ԿԸ ԽՆԴԻՐԵՆ ԵՐԻ ԱՇԽԱՅԱՎՈՒԹԵՆԵՐԸ ԿԱՐԵՆԻՆ ԵՆԱՄԻՆ ԶԱՎ ԽՈՒՍԱՎԻՔԻ ՀԱՐՈՒԱԿԱՆԻ ԳՐԱՌԻՐԻՆԵՐԸ, ՆԱՍԻ ԱՐԵՆԻՎ ԹԵՐԻՐԻՆ ԵՆԱՄԻՆ։ ՄԱՆԱԿԱՆ ՈՐ ՈՐԻՆԸ ԶԵՆԻՐԸ ՏՈՒՆԻՆԸ ՄԵՒԵՒ ԱՆԵՒԼԻ ՍՏՐՈՂԱՅԵԱՆ ԵՆԻՐԻՐ (ՇԱՐԴԱՆԱՅԵՒԻ)

« ԵԱՌԱՄ ԵՐ ԹԵՐԻՐԻՐԸ (98)

## ԱՇԽԱՅԱՆ ԵՐԿԱՌ (ՊԱՏԱՅԱՆ ՎԵՐ)

### ԵՐԿՐՈՐԻ ՄԱՍ

Ի.

Գոտակ արդէն դուրս եկած էր փութելուն մէջէն եւ բարձր ծառէ մը տակ ընկողմնակալ։ Ապաւ չէր որ այլեւս ոչ ոք պիտի հասնէր զինք։ Մէկ կողմէր կը տարածուէր մայախաներու անտառը, իսկ միւս կողմէ՝ անկեղծ անապատ մը, որուն մէջէն հաւաքին սիրտկով կը հոսէր լեռնային գետնային մը։

Տեսաւ մը թմարը միմախի մէջ էր Գոտակ, չէր հանկար, թիլթուր է ինքը եւ ինչ պատահան է իրեն։ Միւսին անպատ մտնցած էր Ռուսական իշխանի գործակալին։ Յոյնան եւ ուսապալա, փնայց մըր չուն, մասին տակ եւ մոռցած ամէն ինչ։ Երբ արթնացաւ, ձեռքերով արեւը կուտացած արեւուն եւ մարցեց աղբըր։ Շնորհակալ ալ ու մախ ծաղիկաւ։ Խորին լուսնիկ մը տարածուած էր աւելի կողմ։

Անդունդին առնիկն տեսըր մէկ միմախութեանը տարածուած լեռնային Անդունդան Գոտակին այս արժանապար գործակալին սիրտը։ Յիշէր Ռուսական իշխանը եւ տարապալ։ Բիշէր եղաւ։ ան, չէ՞ որ ետեւէ կապաք։ Շրջալ թէ բռնեցին զին։



նակ յառելով՝ կը պահանջեն իրենց յայտանքներն ընդունելու, թղթադրամի շրջաբերութիւնը պիտի քննեն, քանզի պիտի սկսեալայն ևս դրամ պիտի չպահանջեն երեսնամեջ հաստատուելու համար : Ինչպէս պարտաւոր են ընել, համաձայն Շարքի ծրարին :

Այս բոլոր պատճառներով, հետզհետէ անկի չստի կը խոստի խորհրդարանի ըստման ևս Նոր քաղաքականութիւն մտայնել : ԱՊՐԱՊՈՍՏ ԱՊՐԱՊՈՍՏԻՆԵՆ ԵՒ ԳՐԻՍՏԱՆՈՒՆԵՐԸ Մինչ այս մինչ ալ, սպորտային գիններն անսովոր չափերով հասած են : Թերթերը կը գրեն թէ եղան մին 384 ֆրանկէ բարձրացած է 550-ը, հորթը՝ 4446 740-ի են : Երկարաթի օր կըր տակարար փոփոխեալ, ոսկին կը քաշուի քիչ արդիւնքի դիմով որ որ տեսնուած է 1946-ի մէկէն քիչ մը, հեր դոր : Եւր կը քաշուցաւ : Տոլարը 406 ֆրանկէ բարձրացած էր ան չուգալին մէջ, ինչ որ անմասն իրենց այ կը համարուի :

Մասնակի գործարարները կը շարունակեն մտորել իրենց մէջ : Երեկ, շուկայներէ պիտա, կամ պատմաններու գործարար պատմանք յայտարարեց իրենց ան և Փարիզ կըցու շարունակել իր անդրադարձը : Փայպուրին և հանրապետութիւնը կը քննեն իրենց իրենց անդրադարձը : Անկի ան անկողնուէն էն ըստի, այդպէս աստիճան, յոյսալիցութիւն, հիւսնակներու, գործարարականներու, ևս իւրաքանչիւրէն :

★ Գործարարները փաստագիր կը գտնեն աշխատանքի յայտելով, ամէն քանի առաջ հասնելով հաստատու իրենց կը վերանկի դրամի ապիւնը : ★ Պաշտօնաթիւրը հրատարակեց 2500 ֆրանկի պարենին իրենցարժէք օրէնք, կառավարութիւն հրատարակեց անով : Ժամով կամ օրով աշխատող քանակները պիտի օգտուի համաձայն իրաւաբան աշխատանքի, որոնք 173 ամի հաշուելով :

### Պաշտօնի ֆայտապահարանի պայտարում

Երկարաթի օրոտան ցոյցերն և ձեռքար - լուրիւններն մէջ, Պարիզի զարգացողականը պայտարում կը մնայ Ռուսերու կողմէ, որոնք թոյլ չեն տար որ անդրադարձի իրաւատ պաշտօններն անգամ ներս մտնեն կամ դուրս ելլեն : Ենթեր մէջ քանտարում կը մնան 26 օտակներ : Ներ պիտման ընդամանէ : Կը վարչութիւն որ արտաքին և ձեռքարարութիւն խորհրդակցի իշխանութիւն կողմէ : Արեւելեան շրջանէ 30 օտակները զիջը ըստան են զարգացողականի ներքանցիկ - քու մէջ, զարգացիկ հաշուողով, իսկ անկի քան տարաւ համապատասխան օտակներն ալ դրամ առնին :

Բրիտանական կցորդ պսամ քիչ կը փորձեր ներս մտնել, ռուս պահակները թոյլ չտուին : Ամերիկեան փոխ - հրամանատար և կցորդ պսամ ձեռքարարելով խորհրդակցի իշխանութիւն պայտարումներ փոխադրուցան, իրենց ինքնու - թիւն հաստատուի : Համար : Երբ ֆրանսացի պսամը գտնուի փաստաթուղթեր կը վաճէին իրենց դրամաներին մէջ, համաբալար իշխանութիւն ենթակա օտակներն սեղմելու պայտար - ժամ շրջան զարգացողականի մտորող-եկողները քիչ - կու : ամերիկացի թղթաբաններ ձեռքարարուցան, երբ կը փորձեն ներս մտնել :

Թերթերը կը պատմեն թէ ֆրանսացի կցորդ պսամ քիչ ուղեց ներս մտնել, ցատկիցով կտրուած պատմանէ մը և անդին հեղիով երկու կերաման օտակներն : քայլ ուրիշ օտակներն ձեռքարար - լիցին զիջը անդրադարձի դուրսի ևս զարգացողով դուրս հանցին :

★ Ձորս հրամանատարները իրենց մօթեն ըրող փողով դուրսեցին, ասանց զարգելու այս շարքով : Ժողովը տեղեկ վեց մամ : Զօր : Բէտիկ թղթերը կատարուած ըստմութեանց դիմ : Կիտուր թէ միւսներն ալ բողբոս են : Կարգիւնը ամբ - ճան Զօր կը համարուի որ, նախագահ Թրուան արտաքին ինտի հրահրի կը խորհրդակցան - ներք :

Գ. ԷՏ. ՌՈՒՐՈ հրատարակեց արտաքին կատարուած նախագահութիւններ, իրեն հետեւան ձեռքերը պատասխաններու :

ԱՌԷՆԷՆԸ կը հետադրեն թէ քանակը նոր յաջորդութիւններ չափեալ Վիքի լեռներէ մէջ, դառնելով քանի կը կարելու զիջեր :

ՀՈՒՆԱՐՈՒՆՈ կարծիքի կեղծեցիկ վերջնա - պէս կորսնցող ամէն իրաւունք դադարեցու : Հանրապետութիւնը կը քննեն իրենց անդրադարձը : Կարծիքով Մինչեքին, հայտարարեց իրենց մը ուղիղով կը հանրի, հաստատու այս պարտաւոր ևս յայտարարեց թէ Զօր - արտաքին կիւրիպ հողայ իրենց պատկերներն կրտա - կան ռուսներ : Հանրադրող զարգացողական 60 % կը խորհրդակցի թղթաբանի կեղծեցիկները կը գտա - կանին :

ՏԱՐԱԳՐՈՒՆԵՐՈՒ ամերիկեան յանձնարարովին

## ՅԱՐԺԱՆԿԱՐԻ ԲԱՑԱՆՈՒԿ ՆԵՐԿԱՅՍՏՈՒՄ (ՀԱՅ ՎՇԻ ԵՒ ԱԶԱՏՈՒԹԵԱՆ ԵՐԳՈՒՅԸ)

Մեն Հայոց՝ Ա. ԱԶԱՐՈՆԵԱՆԻ կեանք Ժողովի վրայ Հայերն իրարով : Մանուկները, ուսանողութեան շրջան, հիւսնակի խմբակներ, Բրիտանացի հետ հանգիստներ : Հայաստանի հանրապետութիւնը : Սուրի զանազակը, ապագայի յուրապատեցումները Մարտիկ Գա - լիկ և Թաղութ Գէա Լաշէն մէջ : Բնագործութեան ԱՅՈՒՄ ՄԱՍԷԲԵԱՆ, Էրաւ - տութիւն ԳՈՒՐԳԵՆ Մ. ԱԼՄԵՆԱԶ, քաղաքում - ԲՆԱ ԵՄԱՐԵ ՆԱՐԴՈՒՆԸ : Խոսնակ ԿՐԱՐՈՐ ԴԱՏԱՆՈՐԵԱՆ :

Կը ներկայացուի կիւրակ, 12 Սեպտ. տա - ւտեան Ժամը 10.30-է 12 ՄԻՆԵՄԱ DAUPHIN, 65bis rue Lafayette, Paris, métro Cadet : Autobus 26, 85, 43, 32 :

ՄՈՒՏԻԿ ԿԱՐԵՆ ՀՐԱՒԻՐԱՏՈՒՄԵՆՈՒԸ : Այժմէն իրենց է տարածուի զեմիւր դա - տան Հրանդ Սամուէլ, 51 rue Mr. le Prince, Մ. Գարառուի, rue Richer No. 46, 42- Բարուեան, քաղաքում, rue Richer No. 43 :

ՆԱԿԱՆՈՒՐ ՏԱՐԵՒԱՐՈՐԸ ՎԻՆԵՐ ՄԵՋ Նախամտնութեան Ե. Ե. Դ. Կոմիտէի, այս շարքի իրենց Ժամը 8.30-ին, ՎՇՆԱՅՆԱՆԵԱՆ ակումբի մէջ :

Կը խօսի ընկերներ Մ. ԸՆՏՐԻԿԵԱՆ (ՍԵ Շամուէն), և Տ. ԶԷԲԵԱՆ (ՍԵՐ ԵՐԵՆԸ) : Գիտարարական քանիէն անմիջապէս վերջ, ինքնու միւսէն ալ տան : Կը հրահրեն շրջան ընկերները : Մանքամանութիւններ տեղի դրա - յալ :

ԱՐՄԵՆԻԱ երգչախումբի փորձերը կը վեր - սկսին ամառայ 29-ի շրջեցողութի իրենցով Մար Մաղանիկ մէջ : Երեկոս նոր անդամներու արձա - ճարութիւնը կը կատարուի ղեկավարին ժող, Բարաուի կեղծեցիկ, ամէն օր : (Մարտիկ) :

### ԼՈՍՏ ՏԵՍՏԱՒ

ԱԼԵԿՍԻՆԻ ԲՆԱՐ Արտաշէս Ա. Յակոբեանի Ծառադրամ՝ ՀՐԱՄԻ ԲԱՆՈՒՆԱՆ ԳԻՐ 300 ՖՐԱՆԿ : Դիմել Փարիզի մէջ Հայ քաղաքներում, Մարիիւր մէջ Mme. Hagopian, 1 rue du Théâtre Français և Միլիկեան քաղաքում :

### «ԱՐՄԵՆՈՒՅ» ՓՐԱՆՍԵՐԸ ՅԱՆԱՐԿԱՅ ԼՈՅՏԱՐԻՆ 20ԻՆ SALLE D'ETNA

ՄԱՆԻՆ ՆԱԿԱՆՈՒՐ ղեկավար, կերպար և թո - փախիկ համար, ՍԵՐԱՊԱՅԵԱՆ - ԱՅՆ ՏԵՐԻԿ ԿՈՒՄԵ : Նաեւ աշխատանք մը Թալիկ կողմը : Հեռախոսը Gob. 05.63 :

ՎԸ ԳԵՏՈՒՆԻ ԵՂԷՆ ԿՈՍԵԱՆ, ԷՄԻԼԷՆԷՐԸ ԵՂԷՆԸ ԵՂԷՆԸ, Հօրը անուր Մարիկ, եր - րորը Մովսէս (1920-ին մեկնել Ամերիկա) : Իմա - ցին Վերջան Գոյունեանին : Հասցէ Walter Kotchu - nija, Oberhausen Sterkrade : 200 Hiesfelder Strasse, No. 101 bei Pollmann. (Allemagne) :

ՀՈԳԵՀԱՆԴՐԱՆՈՒՄ — Օր. Իսկուհի ԿԻՐԵԱՆԻ Ժամանակ տարիցից առնի, այս կերպի Սեպտ. 12 Ուղիղեցող թղթ, պատարուցի վերջ, Հոգե - ճաղադանակ պայտարի կը կատարուի Եմպիկ Նա - ժառանկի մէջ, 4 rue des Trois Champsiers, Chaville : Կը խորհուրի իր իշխանակ յարգողներէն Եմպիկ ԸԼԱՄ :

Նախագահ, Ուիլ Քարուլի, Երոպայ Բուս. օդա - նավով, փոխացիկ ժամը 205.000 արտաքին ղե - ճան Ժամը Մ. Նախագահներն մէջ : Ատրիկ կարգադրեց պիտի հանգի Հակոբեանին :

ԱՆԻՐՈՒՆՈՒՄ արտաքին նախարարութիւնը սկը - ընողով Հանգիցու որ Ժողով հրահրի շոքս մեն պիտուիւնայ արտաքին նախարարներու խորհրդարարով : Մ. Նախագահներ արտաքին նախարար Փողիկ կը սպասուի Ժամը, Հակա - ռակ Ժամանակի կատարողական տարածուի :

ԺՐԱՄԱՍԿԱՆ տաղանի արտաքինութիւն՝ ա - ղադարութիւնէն ի վեր, սկսած առջև օր : Թերթի - րը տեղար կը գտնեն տարածուի :

ՌՈՒՄԱՆԻԱՆԸ Հասած վերջին լուրերու հա - մաժան, քանակներ և արդիւնքներն ամէն օր կը ինքնու իր կատարողներով, մեն մտաւով ըն - կիւրապաններ և արտաքինկական փոփոխան - ցանքներ : Ով որ ամառիմ չէ լուրերէն իր - քանութեան, կատարել կը համարուի :

### ԵՐԻՇԱՆԵՐԸ

Հ. Ե. Դ. «ՌՈՍՏՈՒՄ» խմբի Ժողովը այս շարքի իրենց, Ժամը 8.30-ին, անդրադան հա - տարուցին :

ԱՆԻՐՈՒՆՈՒՄ — Հ. Ե. Դ. «ՄՈՐԱՄ» խմբի Ժո - ղովը՝ այս կերպի կէտերն վերջ մամը 2-ին, Փո - թէ, ընկեր Մ. Գարիկեանի ընկերները : Խիստ կարելու օրակարար : Ներկայ պիտի լույս ըն - կուի իրենց անդրադարձը :

ՄԱՐՍԷՆ — Հ. Մ. Ը. Մ. ի տարեկան ընդ - Ժողովը 17 Սեպտեմբեր արտաքին գինի մամը 8-ին Միւսեան հաշտուցիկ (Bar du Globe) : 1947 - 1948 տարիչընդէն Հ.Մ.Ը.Մ. ի անդրադարձներ շունեցողները կրաւունք շունի մասնակցելու թուէրակութեան :

Այրի տիկին Ովստան Փափագեան և քաղա - քները, Գ. Յարուէիւն և Արմենակ Փափագեան ևս քաղաքակցիկները և քաղաքակցիկները ցաւով կը ծանուցանեն մահը իրենց անուանին ևս հօր :

Գ. ՎԲԷԱՆԻ ՎՓԻԱՅԵԱՆԻ (ՄԵՐԵԼԷՆԵՐԸ) որ կընքի իր մահկանացուն 50 տարեկան, յան - կարման ըլլալով իր աշխատանքի մէջ :

Յուրաքանչիւրութիւնը կը կատարուի այս օրերս, 10 Սեպտեմբեր, Ժամը 3.45-ին Վի - փախիկ ֆրանսական կեղծեցիկ, ուրիշ մարմին պիտի փոխարարի Բաղի քերգիականութիւն : Autobus — 185 Porte d'Italie-ի և Ինքնի rue des Moutiers :

Մասնաւոր մահադր ղրկուած ըլլալով, կը խորհուրի ներկայ իրը այլ չկատուի :

### ՄԻ ՄՈՒՆԱՔ ՀԻՆ ՀԱՍԻԷ

Անգամ մը ետ կը ինքնու ղեկավար մը քաղաք - ներսն որ հասցէի փոփոխութեան կամ օդարի - քանակ աստի ՄՈՒՆԱՔ ԵՄԵՆՆ ԵՄԵՆՆ ԻՐԵՆՆ ՀԻՆ ՀԱՍԻԷ : ԳԻՆԸ ՅԱՍԻԷ : Ի ՀԱՐԱՐԻ ՓՐԱՆՍԱՐԴԵՐ ՄԸ ԳԸ - ԲԵՆ ՏԱԼ :

## ԱՄԵՐԻԿԱՆ ՀԻՆ ՀԱԳՈՒՍ.

ՄԵՆԵՐԱՆԱԿ Դիմել՝ Adept Mercantile Trading Co. 162 Madison Street NEW YORK 2. N. Y. (U. S. A.)

Հայկական ընկերութեան : ԸՆՏՐՈՒՄ ԿՏՈՐՆԵՐ ԶԱՓԱՌ ԳԻՆԵՐ

Հեռադիւր - AMTIN. New York Բոլորակութիւն Հայերէն և Ժամանակէն

### ԾԱՒՈՒՆ ՏՈՒՆ ԵՒ ԽԱՆԱԻՐ

ՄԵՆԻՆՈՒՄ ՊԱՏԱՆՈՒԸ 15 տարիէ է վեր հաստատուած ղեկավար կա - ռուր խաւունք մը կը մտորել կազմածներով, և կահաւորուած ընկերակա մը որ ունի 3 սենեակ, խաւունք, salle de bains : Դիմել Տիկին Ե. Հան - լէքեանին — 97 Ave. Aristide Briand, Cachan(Seine) :

ՄՈՒՆԻ և ՆԱՆԻ Կահաւորութեան կը գործակի կազմածներով ը - ճալարած մը որ ունի երեք սենեակ, մուտք, խա - յունք, ամէն արդիւնքայն քանտարութիւններով : ԲՈՒՆԱՐԻՆ ՆՈՐ ՎԲԱՅԻՄ մէջ : Բարեւ հաստատ - ւած ղեկավար տարիէ վեր, ուրիշ լու. յա - ճարուր : Դիմել : Վ. ԱՆԷՀԱՆԶԵՐԵԱՆԻ, 39 Ave. Léon Gambetta Montrouge (Seine) :

Կահաւորութեան կը գործակի կազմածներով ը - ճալարած մը որ ունի երեք սենեակ, մուտք, խա - յունք, ամէն արդիւնքայն քանտարութիւններով : ԲՈՒՆԱՐԻՆ ՆՈՐ ՎԲԱՅԻՄ մէջ : Բարեւ հաստատ - ւած ղեկավար տարիէ վեր, ուրիշ լու. յա - ճարուր : Դիմել : Վ. ԱՆԷՀԱՆԶԵՐԵԱՆԻ, 39 Ave. Léon Gambetta Montrouge (Seine) :

### ԱՄԱՊԱՐԵՑԵՐ

Միտուէ և Վիլիզի մէջ 155 մեթր հող անաս - անի կիւ, վրան քանակէն տուն մը, կերէ փխէս : Ուիլ Ե. Գիւր 120 Կապր ֆրանկ : Դիմել ուղ - ցակի հետեւեալ հասցէին — Պալմեան 29 Ave. du Bas Meudon, Issy les Moulinaux :

Imprimerie DER AGOPIAN, 17 Rue Damesme - (13) Le Gérant : A. NERCESSIAN



















Զ. Ճարտարարուեստ  
և ելակարգ

ծի մէջ ինչ դեր ունեցաւ այն կեղծ իւրացումը, որ բուլեիիկ վարիչ խաւին կողմէ կատարուեցաւ։  
Դանակցութեան զարգացարկանը չտեմարմնէն ։  
(Խմբագրական) «ԹԻՒՄԱՐՆԵՐ»

Հայ աղաատաղբերական պայքարը պատկերել հա-  
ր լուծո՞ւմով՝ կամ ահաբարիւն միջոցներով ե-  
րբիւն թափելով :

(Հիմազխումբի գեորգիական) .



Ապերախի լրիվակ...

Օրը օրին և ուշ ուղով հր հետեւիմ և Յաւա...  
Եր հարցարարին պատասխաններուն եւ թէր ու  
զմ կարծիքներուն:

Երեւ սերունդը իրապէս թերաբար էր պար-  
տականութեան մէջ իմ կարծիքով և թերեւ  
թերաբարեբար ունեցաւ, բայց ընդհանուր առա-  
մով կատարեց իր պարտը: Փառս կ'ուզէր ճա-  
նաչի հարցարարին, պատասխանողները ինչպիսի  
ապացոյց են:

Ինչու ամեն յանցանք բեղեցնէր երեց սերուն-  
դի ուսերուն, Ապերախի ընկերներ, երբ մեզմէ  
շատեր չուզեցին օգտուիլ պատեհութիւնէն: Պա-  
տերաբար առաջ էր Գարիկին եւ կամ ուրիշ դա-  
րձերէն, երեց սերունդի ներկայացուցիչները  
գրաւա կ'այցելէին, դատաւորութիւններ եւ քա-  
նախօտութիւններ կատարելու, յամար եր պատա-  
հեր որ հաւեի քանի մը տասնիկ ունեցողները  
ունենալէն: Սեղաւոր էր երեց սերունդը:

Շատ հեշտ է մեզ համար դրձի մէկ հարուա-  
ծով ուսանալ անոցը գիտարարի ու երբեք Քաջ  
Քաջի, ինչոքմէ մեզ ձեռքիկանք սերունդի մա-  
տորները, ինչ որ երբեք երեցի և ինչ կ'ընէր այսօր,  
քան մը աւելի ստիպելու համար: Մեզմէ չափե-  
ր ծոխիս հինգ քառեցի եր պատեհութեան յոնէ  
թերթ կարողաւ համար: Ընէր, ինչոքմէ Քառ-  
տաւալ դադարի որ 75 — 80 չափս հայրիկան  
եր հարուէ, քանի հարաւ հարուէ թերթ կ'  
պաշտէ: Ձիտիսն ալ դրեցրու եւ պարբերաթեր-  
թերի մասին:

Մարդիկ շատ քան կ'ընեն ստիպել, եթէ ուշա-  
դրութեամբ հետեւին ալ, հաստատարութեանց  
միջոցաւ:

Ի՞նչու են երեց սերունդէն, կ'ընէր իսկ միւր  
ի՞նչ պիտի ըսէ Հոս Հասակ շնորհի մեր սերունդը  
այսպէս կրուած միջին սերունդի հասցէին: Ու-  
րիշ ոչինչ եթէ ոչ անձեք, քանի որ միջինն այսօր  
ալ ընդհանուր ճակ մը չընէր գոնէր իր պատկեր-  
քուն Մերոյանի Ա. Բ. Գ. ստիպելովու համար:

Կերպացնէի առաջ Կարբի լիմ յիսարի փա-  
կազին ըր քանալ: Երբ երեցները մասին եր խոս-  
ում, եւ միւր յիսարի ունի ալ չկալ կաղա-  
վարութիւնը, եր ըրողութեանը հանձնելով, որ  
միջին կարողութեւնը, որ քանի պատկերա-  
թեան մէջ փորձել իր կարելին, եւ զիս ալ եր շա-  
տաւեցէ ընէ, (սփռուա միւր յիսարի ունեցնելով  
ստիպելու պայմանները), խոսքով թէ զրոյց հայ-  
րենասիրական հանձնելով եւ իր կ'ընէին այնպատե-  
սէ: Ուրեմն յարգանք քորոյանց որ ընդ միւր  
հեղաշու մեղմէ, եւ պատի, հարաւ անցած պա-  
տի թորոյ անցած որ Հաստատարու կարծիքներուն  
հանդէս զիս կանգնած են պատիքին միջոյ:

ԿԱՐԱՊԵՏ ԵՐԱՊԵՏՆԵՐ

ԶԵՆԱԳԻՐՆԵՐՈՒ ՄԵՐԱԳԻՐՈՒԹԻՒՆԸ ԱՅՆ -  
ԲԱՆ Է ԳԻՐԻՐԱՆԱՅ, ՈՐԴԱՆ ՄԵՐԱՐԻ ԳԻՐՈՒՄ  
ԸԼԼԱՆ, ԵՆ ՍՈՎՈՐԱՅԱՆ ՄԵԼԱՆՈՎ, (ու կարծիք  
մեկուն, ոչ ալ մաքուր):

ԱՇՈՏ ԵՐԿԱԾ  
(ՊԱՏԱՆԱԿԱՆ ՎԵՊ)

ԵՐԿՐՈՐԻ ՄԱՍ  
ԻԱ.

— Այո, Հեղինէ, անոր փեսային դէմ եր կը-  
տի, եղբայր՝ երբոր, բարեկամի՝ բարեկամի,  
իսկ եղբայրն թնամիներ, օրտուելով ալ ը-  
բաւա պարգաններէն, կամայ կամայ ներս  
կ'ընեն մեր երեքէն, եր սկսի աւեր ու կոտ-  
որածը:

— Աստուան պահպան ըլլալ թաղաւորին:  
— Ամէն, պատասխան թաղաւորին:  
Կիկին քանոցան փողերու մասին: Փոթեր-  
կը եր մտածելով թաղաւորին եւ Հեղինէն մտնիկ  
եկան ազօրելու:

ԻՐ.

Անկեմ եւ Հայաստանը: Եանթերը փոք-  
րիկներ եր բարձրաւորին ամեն անկեմ: Միջ-  
նակա զարգացող եր Աստ պարարտութեւնով,  
եր անորով Սեւալայի գոնեղեր արդէն սկսած  
եկն աւերել եր կառուածները: Միւր կողմէ՝ մա-  
կաբարեբար եւ իշխանները միեւն արող պա-

ԼԻՈՆ, 5 Սեպտեմբեր — Սեպտեմբեր Կին,  
շարքի կէտքէ միւր տեղի ունեցաւ, ապրաքախ  
ընկի կարօ Կենտնայի միւրաբարումը: Ի՞նչպիսի  
երկաթ սարքիք համալսարանին երկրորդ պատն -  
բայումը սիրական օրերուն լիկաւ մեր երկրորդ  
Հայրենիքին համար:

Մրտանակ կառավարութեան բարեհաճ ո-  
րոշումով, որքանցալ ընկերով մարմին շօթ Մա-  
ուն նաւանգէն փոխադրուած էր Լիւն, իր ընտա-  
նեկան պարագաներուն մօտ թաղուելու համար:  
Հայկական եկեղեցին տամ շէն լեցուն էր Կա-  
լոյի մանկութեան, կուսակցական եւ զենքի լի-  
կերներով, լիպչիս եւ բազմաթիւ հայրենակիցնե-  
րով օրորեմ, իր մահէն եր տարի միւր յոյն կեկի-  
ծով կ'որոշելու անգարմանիկ կորուստ:

Բացի Լիւնէն կային նաեւ Տէրեկն, Փոս աջ  
Շէրիկ եւ Վիկթորիկ ընկերները: Մահարմար  
միւր տեղաւորուած դադար մտնելուամ էր հայ-  
կական եւ Քրիստոսական մտադրեցնելով, զր ըն-  
պատասխան բազմաթիւ ծաղիկաւորներով, զր ըն-  
ածն էին Հ. Թ. Գ. զմարտական կոմիտէն, նոր  
Մերոյանը, Կարպոյ Ուայը եւ հայրենակիցներն ու  
բարեկիցներն:

Երեւանցիան արարողութենէ միւր մարմին  
փոխադրեցաւ: Անիկն Կիլիթիկի գերեզմանա-  
տանը, ուր կուսակցական ընկերներ դադար ու-  
սամբազ տարին միջինն դադարանը:

Թաղման արարողութենէ միւր, ընկի Ղազար  
Մարտան յանուն Ձ.Ս.Մ. երու կարգաց յուշիկ  
ուղղել մը: Հ. Թ. Գ. զմարտական կոմիտէն  
կողմէ ընկիւ Արամ Թաթաւրեան զարտու աւերածով  
ընկերներուն անսահման միջոց յայտնեց ընկ. Կա-  
րպի վաղածած մահուան առթիւ: Տէրեկն ընկեր-  
ներու կողմէ քանի մը խօսք ըրաւ ընկեր Թորոս  
Հերոյանի:

Հայկական տեղաւորութեան ընկերներ, գերեզ-  
մանատան ալ լեցուն էր բազմութեամբ:

Սերիկ Կարո, քու եւ մեր պաշտան զմայն-  
գուցիկներ ինչպէս միւր, այսօր եւ նոյն յարտու-  
թեամբ եւ հաստատարութեամբ կը հետապնդէ  
Հայկ. Դաւալ:

Հորը թիւին զալ միւր, սերիկ Կարո:

×

ՈՂԵՐԹԻ ԵՐԿՐՈՐԸ

ԼԻՈՆ. — Մրտանակ Կարպոյ Ուայը Լիւնի  
մահանկը Օդեսոյ, 28ին, ապրիլի էր ողբերթի  
մեկիկներ իր պատիւ: Տէրեկն Լ. Կենտնային, որ Ա-  
մերիկա կը ընէր: Տէրեկն երկու տարեկնէ ի  
միւր Կարպոյ Ուայըն է եւ մահանկըն աշխատե-  
թեամբ մոր սերունդի փրկութեան, լուսեւորե-  
ման օգնութեան համար գործեցող մէջ:

Կարպոյ Ուայը կամեաւ սեղանով մը պատ-  
ուեց Տիկինը, իսկ Հ. Թ. Գ. Նոր Մերոյանը զե-  
ղեցիկ ծաղիկներով մը: Անգամայեա ընկեր Գ.

ԱՇԷՄԱՆԻ հրաւերելու միւր եղան շարք մը երեք,  
արտասանութիւններ կաշին:

Ողբերթի խօսք զսին ընկեր Ա. Հարկեան,  
Թ. Ապրիլեան, Հ. Վարդանեան եւ արդիւն գործող  
յանուն Հ. Թ. Գ. Նոր Մերոյանը, բարի ճանա-  
պարհ մարդիկով:

Տէրեկն Քիլիթիկներ խորապէս զգածուած,  
շարակաւորութեան յայտնելով յալորին, 5000 Քր.  
նոյրից Կարպոյ Ուայը Լիւնի մահանկըն,  
3000 Քրանց Նոր Մերոյանը: Ընկեր Ա. Հարկեան  
հարաւ Քրանց Կ. Ուայըն, ընկեր Հ. Վարդանեան  
հարաւ Քրանց Կ. Ուայըն:

Երեկոյթը մերկացաւ խորապէս մթնոլորտ  
մէջ, Հայրենասիրական երգերով:

Արամ Միքայիլ

ՄԱՐԱԿԱՆ ԿԵՆՏԻ

ՎԱՄԱՆ — Ե Յաւով չի ընկերացողները կը  
լիւնէ թէ Վալանդի Հայ Մարգարիտի (U. S. A.) Ա.  
լիւնէր 1947ին 1948ին Finalist փուլուն յալորու-  
թեամբ 1ère serie, բարձրացաւ Promotion  
d'Honneur: Մեր աղաւթ ուստան մէ փորձել ի-  
րենց անկախելի, հայ անունը բարձր պահելու  
համար:

Եղանակին առաջին պիտիւնեան մրցումով  
տեղի ունեցաւ կրակի 5 Սեպտեմբեր Nyon Promotion  
d'Honneur խումբին, եւ Վալանդի մեր Ա.  
լիւնէրն միջին, հաւանաւորներն զալորել միւր:  
Հայկական սեղանաւոր անկերներ, զալորէ կը  
յորդէր բազմութեամբ: Տէրեկան թերթերը մեր  
օրերէն ի մեր սինակներ կը լեցնեն, երեւմ ճն-  
նադատելով, բայց ընդհանրապէս զմահատելով  
մեր աղաւթ:

Մրցումով իրեղացաւ տամ 16.30ին, մեր յաղ-  
թանկով, 2—3:

Այժմէ ուրիշ խումբին զմէ կը պատրաստուին  
մրցելու մեր խումբին դէմ: Մրցումի երկրորդ  
կիսախաղին 12 վայրկեան մնացած, կողմերը կա-  
տաղի եր զարնուէին: Այդ պահուն մեր հին մար-  
դիկը, Կարպոյ Փափաքեան գոնեղիկ խաղով մը  
Հանցանք երբոր եւ միջին կ'ընէր:

Եր չորհուրդներ ամբողջ խումբը որ հնազանդե-  
հինգ մահանկընը մեծ եւ փոքր զաղաւթներու մէջ  
պիտի երկայնացնեն մեր մարզական արժանիքնե-  
րը: Մարտիկ

ԱՆՐ ԹԱՐԱԿՈՒՄԵՐԸ ԵՐ ԱՄԱՆԱԿԱՆ ՀԱՄԱԼ-  
ԳՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ ԿԸ ՂԵՎԵՆ. ՄԵԼԱՐԱՄ ՊՐՈ-  
ՕՏՏՈՒՆ, ԵԹԻ ՀԵՐԱՐԱՐԱՆՈՒՄ ԳՐՈՒԹԻՒՆԸ  
ԲԱՂԻԱՏԵՆ ԲԱՂԻԱՐԵ ՀԵՏ:

ԿԸ ԽՆԴՐՈՒԹԻ ՄԵՐ ՊԱՇՏՈՆԱԿԻՆԵՐԸ ՄԻՇՏ  
ԵՐԵՆ ԱՂԻԻՐԸ, ԵՐԸ ՈՐ ԵՆ Է ԵՐՈՒՄ  
ԿԸ ՊԱՏԱՆԱԿԱՆ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԵՐԱԿԵՐԵՐ ՍԼ  
ԿԸ ԽՆԴՐԵՆ ԵՐԵՆԵՆԸ ՄԱՐԱՒԻ ՍԵՍ ՏԱՐԱՐ-  
ԿԱՆ ԿԱՆՈՆԸ:

Հեղինէի մարմինն ապրտա մը անցաւ, փուն-  
կի եկաւ արդէն սթափած թաղուհիին առջեւ եւ  
կանեց:

— Ու, թաղուհիին մի բարեկէ զիս, կամ սպան-  
նեցէ:

— Ձեզեցէ զալն մի մօտ. ան ալ, ինչիս ես,  
քու գրեկներն ենք, հարա ըրաւ որ պիտի ընես,  
ըսաւ թաղուհին զոգորուն մայնով եւ բռնեց Հե-  
ղինէի ձեռքը:

— Լու, ալ ըրաւ իր տանեմը, ըսաւ Սեւա-  
դան իր խոխով մայնով եւ զուր քնաց:

Անորով Կայանի բերդը կորուցանելով եւ կին-  
ն եւ ալորեց զերի մարմով, Սեւադան ուրիշ  
բերդ մը ալ առաւ, եւ համարեա միւր զանաւան  
գրեկներ ու զաղաւթները ճարտարեւ ըսաւ եւ ճոյ  
ճարտի զարմար: Անթարք իրակի տաւալ  
ու ալոր, եւ կանգ առաւ Սաւուրի ձորին մէջ: Լու-  
րը հասաւ Աստ ընկաւեան կարծիկ արարու-  
թեամբ թուա ճաւուռի ընկերներ, եւ անոց ուղը  
գործեցին Սեւալայի ուժեղ գունդին, կը պատ-  
րաստուի յայժմեկ անոր վրայ:

Չարյորթին եւ կառուութեան կը մտնէր,  
բայց զարմաւ կը զարկէ ինչոքմէ, Մարտիրոս  
հայրը կը համոզել զինք արհեստ ինչպիսի, թէ ճա-  
րարու է:

Սեւադան բանակ դրած էր զարմալայի մը  
միւր, եւ փր զօրքերուն գիտարած կ'արհաւիր -  
էր Աստ երկաթի, եր Մարտիրոս հայր խաղը  
ձեռքին երեւաւ իր բանակին մէջ:

Ամէն օր մասնակի դրոշմադրոշներ անդէ կ'ու-  
նենան միւս կողմէն զարգանքներուն մէջ ալ —  
Մարտի 11, Պոտոս, Սենթ Եթէն եւայլ։

★ Մոռիս Թորնթը, Համաթախար կառավարչ-  
Քեան ընդհ. զարտուղար, առիթ օր բուռն ճան մը  
խոսեցաւ Հրապարակական փողոցի մը մէջ, կի-  
նեկով խոյս պահանջները — ինքնին, փողոցը-  
զաւար կառավարչութիւն, Հայ, ապստամբին,  
խաղաղութիւն, ազգային անկախութիւն։ Ոստե-  
ն ուղղելով ընկերայականութեան, բաւա. ժեկ  
խորհրդէն։ Տրուած ազգայնականի վրայ, բազմո-  
թիւնը կ'ազդապէր — Ե Թորնթը իշխանութեան  
ընդէն ։

Համաթախար կեդր. կոմիտէն ամէն միկոց կը  
փորձէ, կառավարութեան մէջ մանկու. Համար։

**Արեւմտայի դիպիւր Պերիլիսի մէջ**

250.000 ԳԱՆԱԳԱՅՆՆԵՐՈՒ ՑՈՑՑԸ  
ԿԱՐԻՐԻՆԵՐՈՒ ԴԻՄ

Հինգշաբթի օր շատ ծանր դէպք մը պատահե-  
ցաւ Պերիլիսի մէջ, Երբէն Հետեանց ճակատագրական  
ցոյցը մը օրում կը մասնակցէին 250.000 զարգա-  
ցիւնը։

Հարաւորական տեղեկութեան Համաժամք,  
ցոյցը սարգուած էր Պերիլիսի քրիտանական եւ  
խորհրդային թաղամասերու սահմանաձիւրիլայ։  
Դեպքը պատահեցաւ իրիկունս ժամը Յուլիէնի,  
Հրապարակային փողոցի տասը մայրկիւսան վեր-  
ջը։ Թուական ինքնաշարք մը շուրս պահակներ կը  
փոխարինէ խորհրդային իշխանակարգին մօտ,  
քրիտանական թաղամասին 200 խորատ ձերս,  
փոխին. Համար պահակները որոնք Հակոբյանի  
կը կառուարէ դիւրը ճիւղին։ Երբ Ինքեան Հասան,  
բազմաթիւ թիւանակներ ցոյցը կառուարէ։  
Անգլիացի ոստիկաններ միջամտելով կառուարէ Հե-  
նացուցին ամբողջ։ Բայց յանձնարք քարեր տեղե-  
ցին Թուսկոնք միայ, որոնց յինչապիւր քաղցը իր  
զինքը, կրակելու. Համար։ Անգլիացի սպան յաւաթ  
Նետուելով արդիւնէ, Կարճ թաղանթիւնէ մը  
վերջ, Պոտոսի ինքնաշարքը ճամբայ կ'առնէ մը  
դէպք Թուսկոնքիւրը Թոր, երբ Գիւնման էր  
մտալնելով վար առաւ խորհրդային դրօշը։ Թու-  
սկոնք ամբողջապէ կրակ թացին բազմաթիւ թիւանակ-  
ն, որ իր կարգին քարեր կը շնորհեցին Կոնստանդնուպոլիս  
նուաճան, շատեր փրկարուցան։ Գիտին թէ  
սպանակներէն մէկն էր որ վար կ'առնէր դրօշը։

Յոյցը սարգանք էր ընկերայական կառակ-  
ցուիլին, քուլըրին. Համար որի. յիշատակէն Գի-  
րօնորդուած բաժնեկցանքը զեմ։ Անկի զան 250  
Հայք զարգացողին, ցոյցը իր պարօքը Գիւ-  
նացաւ — Անգլիէն իրիկունսութեան եւ առա-  
նարարով, Անգլիացիներ Պերիլիսը։ Կրակող ճանդի  
այ խոստիցանայ այս առիթին։

★ Ինչպէս ուրիշ պարագաներուն մէջ, այս  
առիթայ այ իրաւանքիւր կողմ տարբեր կը պատմէ  
դէպքը։ Անգլիական եւ խորհրդային իշխանու-  
թիւնները առանձին զեկոյցներ Հրատարակեցին,  
յուստանական. Համար Հանրային կարծիք։ Թու-  
սկոնք պիկոյցը կ'ընէ թէ ցուցարարները զընդ-  
ուղելով օրուան ճառարաններին, դրօշներ վար ա-  
ռնին, յայտարարութիւններ պատուարին խորհրդա-  
յին թաղամասին մէջ, թէ 25—30.000 ցուցարար-  
ներ Հրապարակական իրաւանքակէ (խորհրդային)  
առիւն, քրակելու. Համար խորհրդային թաղամա-  
սը եւ յիշման, թէ անպիտանելիկանք ոստիկան-  
ները անտարբեր էին նմ.։ Միւսները փնտրուէն  
կը մեծիկն որեւէ պատասխանատուութիւն։

Կարիւրներին ալ ցոյց մը սարգան են կիրակի  
օրուան Համար։

★ Նախագահ Թորնթըն անդամ մը եւս յա-  
տարարեց թէ Մ. Նախագիկները զուրա պիտի  
չօրոյն Պերիլիսէն։ Մենք ամուր կառան ենք  
մեր իրաւունքներուն։ Ամէն բան կ'ընենք բանակ-  
ցութեան կարգադրելու. Համար փնտրել։ Երբեք  
պիտի չքանակուին ճնշուի եւ բռնութեան տակ։

★ Ամերիկեան ժամուրը շատ յոռետես կ'ընե-  
լայ կառուցութեան մասին, միայնակով որ բանակցու-  
թիւնները կը խոյնը։ Չորս Հրատարականքներ  
չեն կրցած դրօշմանէ կիւր մը յանդիլ, իսկ Մոս-  
կուայի մէջ նոր տեսակցութիւն չէկարգադրուած։

**ՔԱՆԻ ՄԸ ՏՈՂՈՎ**

ՅՈՒՆԱՆԱՍԻՒՅԻ պատերազմական ճակատարը  
յայտարարեց թէ Եւրոպայական զինուորները  
արշաւան են յունական Հողը եւ թէ յոյն զինուոր-  
ները պայանած են իրն զորք։ Կառավարութիւնը  
կը խնդրէ Միացեալ Ազգիներէ միջամտել եւ իւս-  
կանէն Ապառնիլ, Եւրոպայիւր եւ Գուլկարթի  
ոռնագործիւնները։

50 ԽՈՐՀԱՐԱՅՈՒՆ ՕԴԱՆԱՆԵՐ ԲՈՒՅԵՐ մը կը  
տարբերին Տաւրուսարքի վրայ, քանի մը ժամ տե-  
ւորութեանը։ Առանձին արշաւն էր այս 1946թի ի  
վեր եւր Թուսկոնք թաղանքին Դուրիկ Պերի-  
լիս խոր կզգին։ Կարգ մը օրանակներ շատ չեն  
Ի. ճան։ Խորհրդային մարտունակներ ալ կը յանձնէ  
պիտակական բուրեղանք մօտ։ Իրաւիկներ կը Հա-  
ւաստեն թէ այս ցոյցը սահմանուած էր առջեւը։

**ՀԱՐՔԱՆԱԿՈՒ  
ԲԱՅԱՆՈՒԴ ՆԵՐԿԱՅՍՑՈՒՄ**  
(ՀԱՅ ՎԵՏԻ ԵՒ ԱԶՏԱՌԻՔԱՆ ԵՐԿՐԻՉԸ)

Մեծ Հայաստանի Ա. ԱԶԱՐՈՆԵԱՆԻ կենտրոն ժա-  
րակչի վրայ Հայերէն լեզուով։ Մանկավարժը  
պատմութեան շրջան, Երօրայի խմբար-  
տանը, Դիւրապարտի Հետ Երօրայի։ Հայաս-  
տանը Հանգապարտութիւն։ Սեւեռ, Զարնապետի,  
ազգային յուղարկարարութիւնը Մարտի 1946 Փա-  
րիզ եւ թաղարք Գիւն Լաւէնի մէջ։  
Ինքնաշարքին ԱՅՈՏ ՄԱՆԱԿԵԱՆ, Զարա-  
տութեան ԳՈՒՐԳԵՆ Մ. ԱՆԵՄԵԱՆ, բացատրու-  
թիւն ՀԱՄԱՐԵ ՆԱՐԿՈՒՄԻՆ։  
Ոստանի ԺԻՐԱՅԻ ԴԱՏԱՌԱՌԵԱՆ։

Կը խօսի ԴԵՆԵՐ Զ. ՄԱՐՈՒՆԻԼ

Պիտի արտասանէ ընդեր ԶԱՐԵԶ ԶԱՐԻՊԵԱՆ

Կը ներկայացուի կերպին, 12 Սեպտ. առաւ-  
տանան ժամը 10.30ԵՆ 12 ՄԻՆԵՄԱՆ DAUPHIN,  
65bis rue Lafayette, Paris, meto Cadet :

Autobus 26, 85, 43, 32:

ՄՈՒՏԻՐԸ ՄԻԱՅԵ ՀԱՐԱՌԻՐԱՏՈՒՄԵՐՈՎ

Այժմէկ կարգի է պահուովը գիւնելով զար-  
տան Հարնը Սամուէկ, 51 rue Mr. le Prince, Մ.  
Պարաման, rue Richer No. 46, Զը. Բարդանան,  
գրատուն, rue Richer No. 43:

**ԽԱՆԱՍՈՐԻ ՏԱՐԵՐԱՐԱԶ ՎԻԷՆ ՄԵՋ**

Նախամեծնութեան 2. Թ. Դ. Կոմիտէին, այս  
շաբաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, ՍԵՆԱՅԱՆԵԱՆԵՆ  
սեւակներէ մէջ։

Կը խօսին ընկերներ Մ. ԸՆՏԻԻԿԵԱՆ (ՍԵՆ

Շամուէն), եւ Տ. ՋԵԲԵԱՆ (ՍԵՆԻ ԵԹԵԿԻՆ)

Գիւղարքատական բաժնէն անմիջապէս վերջը,  
ինչուրէ մէկիւ. ուշ տանին։ Կը Հրապարակ շրջանի  
ընկերները։ Մարտամանութիւնները տեղի վրայ։

Կը խօսի ԴԵՆԵՐ Զ. ՄԱՐՈՒՆԻԼ

Պիտի արտասանէ ընդեր ԶԱՐԵԶ ԶԱՐԻՊԵԱՆ

Կը ներկայացուի կերպին, 12 Սեպտ. առաւ-

տանան ժամը 10.30ԵՆ 12 ՄԻՆԵՄԱՆ DAUPHIN,

65bis rue Lafayette, Paris, meto Cadet :

Autobus 26, 85, 43, 32:

ՄՈՒՏԻՐԸ ՄԻԱՅԵ ՀԱՐԱՌԻՐԱՏՈՒՄԵՐՈՎ

Այժմէկ կարգի է պահուովը գիւնելով զար-

տան Հարնը Սամուէկ, 51 rue Mr. le Prince, Մ.

Պարաման, rue Richer No. 46, Զը. Բարդանան,

գրատուն, rue Richer No. 43:

Կը խօսի ԴԵՆԵՐ Զ. ՄԱՐՈՒՆԻԼ

Պիտի արտասանէ ընդեր ԶԱՐԵԶ ԶԱՐԻՊԵԱՆ

Կը ներկայացուի կերպին, 12 Սեպտ. առաւ-

տանան ժամը 10.30ԵՆ 12 ՄԻՆԵՄԱՆ DAUPHIN,

65bis rue Lafayette, Paris, meto Cadet :

Autobus 26, 85, 43, 32:

ՄՈՒՏԻՐԸ ՄԻԱՅԵ ՀԱՐԱՌԻՐԱՏՈՒՄԵՐՈՎ

Այժմէկ կարգի է պահուովը գիւնելով զար-

տան Հարնը Սամուէկ, 51 rue Mr. le Prince, Մ.

Պարաման, rue Richer No. 46, Զը. Բարդանան,

գրատուն, rue Richer No. 43:

Կը խօսի ԴԵՆԵՐ Զ. ՄԱՐՈՒՆԻԼ

Պիտի արտասանէ ընդեր ԶԱՐԵԶ ԶԱՐԻՊԵԱՆ

Կը ներկայացուի կերպին, 12 Սեպտ. առաւ-

տանան ժամը 10.30ԵՆ 12 ՄԻՆԵՄԱՆ DAUPHIN,

65bis rue Lafayette, Paris, meto Cadet :

Autobus 26, 85, 43, 32:

ՄՈՒՏԻՐԸ ՄԻԱՅԵ ՀԱՐԱՌԻՐԱՏՈՒՄԵՐՈՎ

Այժմէկ կարգի է պահուովը գիւնելով զար-

տան Հարնը Սամուէկ, 51 rue Mr. le Prince, Մ.

Պարաման, rue Richer No. 46, Զը. Բարդանան,

գրատուն, rue Richer No. 43:

Կը խօսի ԴԵՆԵՐ Զ. ՄԱՐՈՒՆԻԼ

Պիտի արտասանէ ընդեր ԶԱՐԵԶ ԶԱՐԻՊԵԱՆ

Կը ներկայացուի կերպին, 12 Սեպտ. առաւ-

տանան ժամը 10.30ԵՆ 12 ՄԻՆԵՄԱՆ DAUPHIN,

65bis rue Lafayette, Paris, meto Cadet :

Autobus 26, 85, 43, 32:

ՄՈՒՏԻՐԸ ՄԻԱՅԵ ՀԱՐԱՌԻՐԱՏՈՒՄԵՐՈՎ

Այժմէկ կարգի է պահուովը գիւնելով զար-

տան Հարնը Սամուէկ, 51 rue Mr. le Prince, Մ.

Պարաման, rue Richer No. 46, Զը. Բարդանան,

գրատուն, rue Richer No. 43:

Կը խօսի ԴԵՆԵՐ Զ. ՄԱՐՈՒՆԻԼ

Պիտի արտասանէ ընդեր ԶԱՐԵԶ ԶԱՐԻՊԵԱՆ

Կը ներկայացուի կերպին, 12 Սեպտ. առաւ-

տանան ժամը 10.30ԵՆ 12 ՄԻՆԵՄԱՆ DAUPHIN,

65bis rue Lafayette, Paris, meto Cadet :

Autobus 26, 85, 43, 32:

ՄՈՒՏԻՐԸ ՄԻԱՅԵ ՀԱՐԱՌԻՐԱՏՈՒՄԵՐՈՎ

**ՅՈՒՆԱՆԱՍԻՒՅԻ**

ԿՐԸՆԱՅԻ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ԱՆԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։

ՄԱՐԻՆԵՄԱ — 2. Թ. Դ. Ենթակոմիտէն լիւզն-  
փողոցի կը Հրապարակ ընկերները, այս Հա-  
րաթ իրիկունս ժամը 8.30ին, սովորական Հա-  
ւաստեղիւն։



# ՅՄԴԱԼ

ՕՐԵՔՆԵՐԻՉ

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMÉNIEN EN EUROPE  
**HARATCH**  
— Fondateur en 1925 —  
R. C. Seine 376.286  
Directeur-Propriétaire : SCH. MISSAKIAN  
17, Rue Damesse — PARIS (13°)  
Simp. 1200, 6000, 650, 1000 — 10 րոպ. — կամ 3 անգլ.  
Tél. : GOB. 15-70 — C.C.P. Paris 1678-63  
Dimanche 12 Septembre 1948 կիրակի 12 ՍԵՊՏԵՄԲԵՐ

## ՆՈՐ ՎԱՐՉԱՊԵՏԸ

Գործի ձեռնարկ

ԻՐ ԾՐԱԳՐԻՑ ՄԵՆ ՏԱՐԵՐԻՆԻՐԻՆԸ  
ՁՈՒՆԻ ՆԱԽՈՐԻՆԵՐԻՆԸ

Ի. ՏԱՐԻ — 20<sup>e</sup> Année N° 5641 Երբ շրջան քի 1052

Երբ շրջան քի 1052

### ՄԵՐ ԽՈՍՏԷՔ

#### ԳԻՍՄԱՆՈՐՆԵՐԻ ԺՈՂՎԵՆ

ԱՄԷՆ անգամ որ մեր հոր մը կը պահանջենք  
նոր սերունդին — զըրջանաբարներին — շատեր  
գտնելու մը կ'արժանանան։

Ասանք մեր յոթանասները են որոնք որեւէ բանի  
չեն հաստատ, եւ իմաստութիւն կը նկատեն ա-  
մէն ինչ ձգել բախտին։

Ի՞նչ ինչ պիտի ըլլայ տարադէր բազմու-  
թեանց մասուր, եւ քարոյական մակարդակը, երբ  
երկուստարութիւնը հետեւած ըլլայ այս խաղա-  
սիկ ճամբուն։

Բարեկամաբար լարն տեղ մը չեն դնող  
եծնեղեն զղջանաբարները երբ հանրային կեան-  
քին մէջ։

Հակառակ բոլոր խորհրդանշաններուն, ամէն տեղ  
այ կան դարձնեն, հետեւած, հաստատող ուժեր,  
որոնք իրենց կարելին կը տրամադրեն, ժառանգ-  
ութիւնները ստանովելու համար։

Բուն ժամանակ մերն է որ, հաստատելու հնչող  
ընթացքին, զգա՞նք իրենց, չընդունելու մէջ սե-  
րունդին միտքը։

Անք թէ ինչու պարտականութիւն կը սեղան  
պարտաւոր ճշմարտեման հակադէմ — ակնթար-  
կանք։

Այս թերթի մէջ ալ խաղաղատեսիլներ  
արժանաբար են միջին թէ նոր սերունդներուն  
կատարած աշխատանքները։ Թերեւս խորացոյց-  
ցով դիտած է լատ մը սովորական երեւոյթներ։

Ո՞րքէն Որեւէ շարժում, ինչպէս ալ տան  
ըլլայ, է վերջը կը յաղթի երկ մը։ Կը բաւէ որ  
կամայակերպ չեն ռ. հետեւողները տողաբար  
ըլլան ստուղլ եւ անկեղծ արժամաբարութիւն։

Մեր երկուստարական կազմակերպութիւն-  
ները ինչպէս ալ միջկիսանքը, իրենց ընդ-  
հանուր երեւոյթն է։ Ինչ որ կը պակսէ՝ զգալին  
մարտականութիւնն է։

Ուշադրութեամբ դիտենք եւ պիտի տեսնենք  
որ շատեր կամ կ'ուստատեն, կամ կ'ընդ քայլեր  
կը ձեռնեն։

Անոնք ալ փոխարկական իմաստով կը դարձա-  
նան, այս բաները, մասնաւորապէս համար իրողու-  
թիւն մը որ բարեկենս չէ։

Երբ մէկ երկու տարի ալ այսպէս շարունա-  
կուի, պիտի տեսնենք զըրջանաբարներ մէջ ե-  
րեստեմ, բայց կիսկատար դիտելիքներով։ Գործը  
ներքէ՝ տեղեւոր եւ միջկիսանքի շտապները զոյգ ե-  
ղան, կարկանդակ խաղաղութիւն։ Հանրային կեանքի  
նախնական երկուստարութիւնը՝ հինգերէն, իրենց հա-  
խորհրդներն ալ եւս մտնան։

Մէկ խաղաղ՝ համաստարած միջկիսանքիւն  
է Դեռ երբ մեր ալ պակաս, քանի որ երբ մտքը քան  
մը լատնային չիմեն իրաջ, պարզապէս եւս դա-  
ցած կ'ըլլայ։

Անկախութիւն պիտի ըլլայ որոշող միտք  
ձգել անոնց իրաջ որ ուղած, աշխատանք են յարաջ  
երթնալ եւ դիրք մը դառնալ, սակայն ճիշդեմով։

Անհատներն է լրացնել անոնց պակասը, զկա-  
մաստականութիւն խոսքեր կազմելով։

Ինչ բանի կ'ուղենք։

Յառաջ քայլեր անոնք որ անդունակ են եւ  
տրամադրել հանրային կեանքի նախնական։

Օրինակ, զինչ հոգի արթնէ քաղաքին մէջ,  
տարա կամ քանի տարեկ տեղ մը, զկամաբար  
կ'արժանաբար, հետեւելու համար մասնաւոր  
դասերիցնք մը իրենց իսկ ծախսաճանձմութեամբ։

Երբ կազմակերպական մեծեցումը կը կամ ճանաչա-  
տարբեր կը պակսին։

Անոնք որ կ'արժանաբար, բան-դրք պիտի  
չեն ստացաւ, պարզապէս եւ դատաւ հա-  
տու, պիտանի ուժ։ ձեռք ինչպէս որ մարդաբե-  
նէր կը ստանան մարտական ճակատի միտք։

Այս է որ կը կոչուի զկարգի պատրաստել,  
բուռնական բարքաւոր։

Երբ ճանձնելու նախնական ալ չըլլան թիկա-  
ճանքերը, ամէն պարզապէս մէկ կը փրկուի կէս  
ճամբան միտքով, ժամանակներ, ժամանակներ  
եւս ճիշդապէս կ'անցնեն։

Երբ ճանձնելու նախնական ալ չըլլան թիկա-  
ճանքերը, ամէն պարզապէս մէկ կը փրկուի կէս  
ճամբան միտքով, ժամանակներ, ժամանակներ  
եւս ճիշդապէս կ'անցնեն։

Երբ ճանձնելու նախնական ալ չըլլան թիկա-  
ճանքերը, ամէն պարզապէս մէկ կը փրկուի կէս  
ճամբան միտքով, ժամանակներ, ժամանակներ  
եւս ճիշդապէս կ'անցնեն։

Երբ ճանձնելու նախնական ալ չըլլան թիկա-  
ճանքերը, ամէն պարզապէս մէկ կը փրկուի կէս  
ճամբան միտքով, ժամանակներ, ժամանակներ  
եւս ճիշդապէս կ'անցնեն։

Երբ ճանձնելու նախնական ալ չըլլան թիկա-  
ճանքերը, ամէն պարզապէս մէկ կը փրկուի կէս  
ճամբան միտքով, ժամանակներ, ժամանակներ  
եւս ճիշդապէս կ'անցնեն։

Երբ ճանձնելու նախնական ալ չըլլան թիկա-  
ճանքերը, ամէն պարզապէս մէկ կը փրկուի կէս  
ճամբան միտքով, ժամանակներ, ժամանակներ  
եւս ճիշդապէս կ'անցնեն։

Երբ ճանձնելու նախնական ալ չըլլան թիկա-  
ճանքերը, ամէն պարզապէս մէկ կը փրկուի կէս  
ճամբան միտքով, ժամանակներ, ժամանակներ  
եւս ճիշդապէս կ'անցնեն։

### ՕՐԸ ՕՐԻՆ

ԿԱՐԴԻՆԱԼԱՐ ՀԱՅԵՐԵՆԻ  
(Ըստ բոլշիւիկ ներառի)

Պատհանքներ մը օգտուելով, քանի մը լու-  
սաբանութիւններ խորհրդի ներառի ընդունա-  
կան Կարդինալին եւ իրենց պարբերական  
խորհրդին։

— Ձեր հանդէսի զանազան համարներուն մէջ  
չարք մը դրութիւններ կը պարզեն ինչպիսիա-  
կան եւ յատկապէս զանազանութեան ճշմարտ-  
էն։

— Ձեր խորհուրդ լիկիւզացիներն են այդ բոլ-  
ժաւ-հայրանքալիսական բաները։ Անք՝ ունի-  
ւորներն եւ պարզեմով տեսչիներն։

— Միկեմով տեսնել մը ճիշդեցնեն կարգ մը  
դրութիւններ։ Հակադիտարկական մտնողներու  
թիւներ։

— Եւ ինչպիսիւններն էջ։ Ուղած էջ ան-  
կառարակութիւններ Փանատիւներ։

— Ինչու կը պահանջեն որ մենք ալ մեղի  
պէս խաղեն ու դրենք, երբ ունենք հարապատ եւ  
ճանաչող բաներ։

— Ուրեմն ի՞նչով է մեր ռուսապարկային  
ստղանկարական ընդունելը, մեր պահանջ պար-  
տաւի Ֆիլիպպոսական կոնցրեսիւնները։

— Այլ ըստնորոշող լատ լուր կը վերցնեն։  
Ամէն պարզապէս մէկ, իրաւունք չունեն իրաւ-  
նալիսականութիւն։

— Մենք անհատաւորութիւն լիւրտ ենք մա-  
կուած ալ եւ նորոգում ենք զպակասութեան բոլոր  
մարմերը սիւնէ, Փաշտոն, թիւան...

— Կը փոխեն լիւրտին հիմքերը։  
— Մեր զբաղականութեան ընթացքն է ստղան-  
կարական պարկով ռուսիկ օրտուսիկ ու-  
ղիւն։

— Կրնա՞ք այդ ճամբան շարունակել տանք  
խաղաղութիւն լիւրտ, բաները, ճիշդապէսութիւնը,  
շարքաւորութեան թիւն։

— Մենք մեղմում ենք ռուսիկան ինտելիգեն-  
ցիայի փրագմէտները։ Ձեր ասանքները արեւելիկ  
էկադիալ մնացողներն են։

— Տրուածութիւնն է՞ դրեն։ — Եւստարաբե-  
ւան հայրանքով լիւրտային կարիք բոլորական-  
ութեան...

— Ընդհակառակ, այդ փրագմէտները  
պիտիականութիւն երոգեցնեն։

— Ինչ բաներ, Ինչ բաներ, աշխարհ փակէ,  
բոլոր բոլոր փոխէ — անփոփոխ, օրկիւրօրեմ,  
կոնկրետական, ստղանկար, ինչպիսիւն,  
կուր, հիպոկրիզներ, հանրակուտարական,  
կոնի, տեղական, իլլուստրացիա, էկադիալիստա-  
պիւրութիւն, էկադիալ, փրագմէտային, հաստա-  
րկական, կարկանդակ, տեղական, կոն-  
կրետ, դոպուստ (hospital), սակեւ, բարքաւոր-  
նալիսական, լիւրտային (lapses)։ Սկիզբաբա-  
նութիւն, հաստապիւրութիւն մուշար, երգի-  
տական...

— Մենք ալ բաներ չտողորեն էջ կարող  
պարզեմով պարտուր համարուի։ Ճիշդա-  
պէս, ուղած է լատնային մեր ինտելիգենցիայի  
համոզման...

(8)

ՎԱՆԷ

ԳՅԱՆԱՅԻ ԶԻՆ ԵՐԱՆԻ ԹՈՒՄԵՆԱՆԵՐԸ  
ԻՐԱՐ ԿԱՐԴԻՆԱՐ ԸՆԴԱՐԸ, ԽՈՒՄՈՒՄ ԿՐԻՊԿԱ  
ՄԸ ՍԳՐԱՆԱԷ Է ԱՅՍՐԱՄԵՆ ԹԻՐԻՆ Է՝ 5641:

ԳՐԱՐԻՄԻՆԱՆԵՐԸ ԵՒ ՅՈՒՅՆԵՐԸ Կը շարու-  
նալիսական ստղանկար մէջ, երբեմն մարք  
հանգամանք ստանալով։ Ուրախ որ մեր ընդհա-  
նում մը պատահական ստղանկարութեան հետ, ինչ-  
ուր մէջ (հարաւ, շրջան), երբ թափուր որ կա-  
մուած էր, ծախսաբանական պարտուր երթալու հա-  
մար։ Երբեւ հոգի ճիշդապիւրական։ Ուրիշանա-  
կան տեսչիկները կ'ընեն թէ զինչպիսիւն որ 63 ու-  
րականը վերաբարեւոյթան փափէ կամուրէն  
մաւ, երբ կարգի կը բարեկենս թանտրական  
թափուր մը։ Եւստարիկ լատնային տեսչիկ-  
ներն կը հարգուի ամենաբար ջոյցներու մա-  
սին։ — 25.000 Պոլսիկ, 15.050 Մէքէ Երթիկ  
մէջ, 4000 ինչպէս մէջ եւս։

Տեղ. Անի Գոյ, որ վարչապետը, ուրախ  
որ Ազգ. Ժողովին անդի պարզեմ որ ծաղկու-  
նէրը վերահաստեմանքներն էին, Ժողովը ժո-  
տանութիւն յայտարար 1968 թէ 351 անգամ, ինչ  
որ փայլուն խորհրդութիւն մը է ճամբարներ։ Եւս-  
խորք վարչապետ Անուշ Մառն, որ նորիցէս ար-  
ժանապետ էր, լաւեցան։ 1908 թէ 352 ճամբ եւ  
տեսնէ մէկ ամիս։ Իր խորհրդը, Խորհրդ. Եւստարի-  
ստեմ, Ժողովարկական, լաւեցան 1898 թէ 322, եւ մէկ  
շարքի ինչ տեսնէ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս, պիտի փորձէ  
ընդհանրապէս աշխատանքներ յայտարար, միեւնոյն  
ստեմ ինչպէս լուր ղեկներ։

Նոր յայտարարութիւնը կարծես պիտի ըլ-  
լար երէկ, հասանք մեծ փոփոխութեանց։ Պ. Գոյ  
պիտի փորձէ յարեմով եւս կ'ընեն ուր ճամբարներ  
կ'ընեն խորհրդներ, զինքն ձեռք կ'ընեն լատնային-տեսն-  
ական ծրագրով։ Եւս ինչպէս

Աշուն է։ Ան գլուխ է ամենին առավ օդին մէջ։ Զօրութիւն մը կայ Հայաստան պայծառ արեւին։ Մտերն ու խոտրեղ կանառ են տակաւին։ Բայց արեւը տակը հոտեղանք է անոց վրայ։ Լուսաւոր են, ան կը նմանի սարսափ մարդու ուր դիմէ սիրելի ինչ բանը։

Կը հայկ տալիս ինչպէս որ պէտք է։ Հողը, այդ գեղեցիկ կենը, տառած է սուրբը։ Կայ պղծութիւն խորագրէ մը արեւին մարտնչութիւն մէջ։ Կը խորհի Հնոստան, յանձնուիլ գիշ մը վերացական մտածումներու։ Կինը, ի վերջոյ... Ու գեղեցիկութիւն մը կայ ամէն Հնոստանի մէջ։

Փարիզ աշխարհ մըն է ուր օրերը կը սահեն արեւան արագ ուր ժամանակ լուծնիք օրացոյց բաժնուր։ Չնայ գիտնէ թէ երբ կը սկսի ու կը վերջանան եղանակները։ Փարիզը երկիր մըն է ուր մարդիկ զիւր են զեղապաններու հետաքննելէ։ Կիւրիոսն է կող պտուղները ու միայն որդաղանքը մը կուտան մեզի անցնող ժամանակին մասին։ Երբ խաղողը կ'երեւայ լուսալին մէջ, դիտելը թէ աշունը հեռու էլ այլապէս։

Բայց Փարիզը ցարդէ մըն է ուր արեւը կու գուն քաջադիւզ գեղեցիկութիւններ։ Ան նախ կը ձգէ արեւ պատուրդներուն թէ ամառը եւս պիտի դառնայ կրկին։ Ան նոյնիկ տաք է երբեք ամառն չափի ուր մանիկ ցատաւաճը անցան կնոջ մը որ կը մըջի փրկաւորապէս աղբիւնը մը հետ եր մարտար պարանոցով, փորձառութիւններ կը վերջին բայց անտ անելի լուս քանկաններով։ Այսպէս է՝ որ, երբ աշունը գալ, չառ անիկ քանկանի կը դառնայ կրկին։ Ան նոյնիկ տաք է երբեք ամառն չափի արեւը ցարդեան օդին։ Կին մըն է որ չուզեր ծեւրանալ...

Փարիզիւն էլ կ'արձանէ, որ, իր հաշուառով, զգալի կը դարձնէ աշունը։ Երբ օդը կը սկսի պաղիլ գիշ մը, կը յայտնուի արդէնմուտակները, որոնք անգլապարսկ, կը մտարցանքն մեզ մարան հետ։ Չնայ մտածել անտուաններուն մը կը կրկին այդ մուտակները դիմացը իւր համար ծանրանուն են ցուրտ հովիտներ կ'են, յանձնաւոր մարդոց պէս իրականապէս։ Կամ չնայ ուզել մտածել, որդեհական անգլիաներին պիտի տեսնէ ինչ գեղեցիկ կնոջ ուր անտարն վրայ։ Բայց այս մուտակները ոչ միայն աշունը կը լինենքին մեզի, այլեւ մեր ձեռքերուն եւ թևերուն մէջ կ'երկնենքին զգիւրը, կ'աղիւրդենք ինքնին մը սոգորին, կ'արտառ ու ցարդեղանք։ Կամ տակաւին Հայաստան գնալուան նորաձեւութիւնները։ Եւ առ Հայաստան թուրք մը կը գոյնիլ մանկիկ կնոջ մերկութիւնը, ինչ որ անկի դարկիւ կը դարձնէ գանձուք։

Մտնելի։ Անկողնուով շրման մըն է աշունը Բարդաղը կը հաւաքէ զիւր զիւր արեւադուրդի մեկ նոյնիկը, անտար ու խնդրեցնէ ամուսին, զարմանալ անտուանի համար։ Մէկ մասին ծովին, զարմանալ զարմանքներու դուրս։ Ուրիշներ կ'անցնեն մեկ փնայիլի դուրսը։ Երբ քանայ փոքր կանոնները, վար կ'անէ անտոց դուրս փոքրանք թուրքները, որոնք արդէ վրայի գոյնութիւն նոյնն է միշտ, կ'աղաղակեն ինքնին եւ հանրապետութիւններ փոխուելի վեր կ'ա. efermeture annuelle:

Աշունը կը դիմ անկ ուր իր յայտնաւորեն գոյնիւ։ Ան ամէն դուրսի մէջ՝ շուրջ յոյս ու նոր կենսունակութիւն։ Բայց կամ անամար թուով մարդիկ՝ այս մեծ ցարդին մէջ, որ կ'պարզի առանց աշխատանքի եւ աշխատանքի անկ լուս։ Աշունը արդար է անոց խնդրել մը։ Միջանոցներուն կուտայ մամաւոր փայլ։ Եւ, կ'անցնիլ նուազախոսներուն թիւը, կը նորոգէ խնդրեցնել եւ կը ստեղծէ անպայման յատուկ արտաճիւթ միջոցառում։ Բացառիկ եռուզեւ մը կը տեսնանք որդի արձադաններուն մէջ, մասնաւոր Ամէ Ժիւր։ Ժիւր կամ Մովսիսարդի արձադաններուն ստիւն։

Մեր աշունը չի մանրիլ գիւղերուն կամ խոյճուկ ցարդեցիկներուն ամառ։ Ուրիշ տեղ ուր չեն գտնել արդէն նման աշուն մը։ Հոյակապ է ան։ Ճարքեր է նաեւ։ Փարիզի Հայաստանի աշունը։ Հալը վարժ է միշտ խրաջեղութիւն տեղակայութիւն։ Եւ, ձու, թիւն էլ մոտոց որ անտուրիքներուն վրա ու յամառութեամբ դիմարդել է զարգացման դէմ, բայց եւ արեւին կը հեռեւի եղանակի պահանջներուն։ Կ'երեւան ներկայիս ամառին յայտարարութիւնները։ Կը սկսին արեւելեան նորաւորներն ու արեւելեան պարիքը։ Կ'անգործ քանի մը տեսնանք թուրքներ ինչպէս այս օրերու թիւրքներ։ Եւ, նաեւ, Մատիկ համաք, Վարպարի Միւրիւնները, Եւ, Աստուկ հոգեկոյն հանդէպ անտի նաեւ, աղաւթի տակերն ու պարզանմաններ։

Անան, մեր Հայրենիքին մէջ կը տեսնուէին մարդկ պաշարի գնալուան պայտառութիւններ։ Եւ առ արեւ կը կրկին պայտառութիւններ։ Բայց այս Հայաստանի կը հողը կը տանիք մարդկայտնաւորներ, որոնք քաղմարի են ու քաղմարիլիւնանք։ Միւրիւններն սկսեալ, Կը մտան անոցնէ մէկու խառնաժիւն ենք, կը զոնան տարաւան մը միջեւը արեւելեան քանդակը ու երբեք շատերու իշխողութիւնն Հնոստան ուսելիւններու...

ԽՐԱ... Դերաւան Մ. Մարտիւր-Խոմ տանիք մը ի վաղ յաշիւ կը հրապարակէ զանազան դէմքերի մտքը, Հնչեղի Հնչեղի ամառագրի մէջ։ Կամ. փառելիք վերջին, որ արդապալ Օնան կարծի եւ պատկերաւայ անմեծ հարապառ զիւրով։

Նա մի համառ մարդ էր, հողից, նիստուկացող, անկեղծութեամբ ու բարութեամբ մէջ գիւղացի։ Ոչ Հայաստանի մարաշաղար կարողաւորանք փոխել եւ ոչ էլ Փարիզ, ուր նա աղբիւս. անկի զան տար տարի։ Նա ամէն տեղ մնաց նոյն պարզ ու մաքուր գիւղացին։

Նա փոքր հասակին եղել էր հոտաղ. ամէն առաւօտ, երկու դարէի հաց եւ տօն օրերը երկու հաւիթի էր մայրաւոր բարձրացել էր Ռուսոն. հաց լոնները։ Նա հոգիւ լոններ լոնելու, հասկանալ էր արդիւնքի կարգիլ իմաստը, աստուաների խորհրդաւոր փոխադրէ զարդները։ Նա աշխարհը սկսում էր արեւ կտայի՝ որից մաքուր էր արեւը եւ վերջնում արեւ կտայի՝ ուր թուրում էր արեւը։

Եթէ նրա հաշուառ կապուտին նախէի, պիտի կարճէիք Սմերկայից էլ կեկն ամուսնանալու համար։ Եթէ նրան պատահէիք որիւմ փոքրիկ արեւի դրան՝ պիտի երկարէիք թէ նա բողոքական պատուան է։ Եթէ նրան տեսնէիք Փարիզի որիւմ սարձաւանում նստած՝ մի քանի հատուր դրքեր էր աշին զրամ, պիտի մտածէիք, որ նա հին դրքերի առեւտուրով է զարուհւմ։ Իսկ եթէ նրան աստուանէիք զիւրարեւի պահեստում, որ նա երկար տարիներ աշխատեց, նրան ան բանաւոր պիտի տարածէիք, բայց երբ նրան լսէիք կուտակական փոքրիկներով՝ պիտի համոզուէիք որ նա մոլորանալ Դաշնակցական է։

Եւ այդպէս էլ եր Օնան կարծի։ Եթէ պատահէր եւ կարողանայիք զարուհի մանկը այս աշխարհ տեսնելը, զբերէիք իր սեղանի վրայի թղթերին՝ նոր պիտի հասկայիք, որ նա Հայ գրող է...

Աստուանայւրեւ Հայաստանում էր նրա սեղանի կենդանութիւն։ Տօյաւոր եւ Ռուսիայուրաւ թիւ թափուր պայտառում էին նրա սեղանի աջ թիւ, Կոնա Համառ եւ Նիշիլ պարկէ էին կանոնիլ ծառ թիւում. Կարկիւնի եւ Սայ - Նիւ Նոյնով՝ վերջապաւորէին էին, իսկ իր փայտի տուրքի եւ փայտիցը, որի մասին միշտ պարծանաւ էր իշուն, հետաքննող պաշտօնի կապաւոր։

Հայրաւորանք իր խոսում էր փայտիցի մասին։

— Բալի փայտից է լինում։  
Մտիլ միտղ Օնանը։

... Յանաւ նրան հարցնում էինք։  
— Օնան ինչի՞նչ աղբիւս Աստուանայւրեւի կարգաւ, զուր բողոքական պատուան եւ դառնաւ։ Ինչի կայ գրող մէջ։

— Իմաստութեան աղբիւրը, զարկանութեան աղբիւր, Անտարանից կը սկսի։ Ան ինչ որ եւ գտնում եմ այդ դրքում, պատահութեամբ էին կարող գտնել, այն ինչ որ եւ եմ տեսնում, խաղաղութիւն է մանկական նրանց աշխարհի. այն ինչ որ եւ եմ զգում՝ խորթ է նրանց օրաւ... Բայց որ մեծ ներշնչանքը Աստուանայւրեւ ծնունդ կ'անում։ Եւ միջի մի Բարդալ եւ կամ մի Տօյաւոր ինչից ներշնչանք էին ստացել այդ անյայտ հեղինակների դրքից։

— Ինչ է, դու էլ եւ ուղում Բարդալ դառնալ։  
— Եւ որ նրան կապաւորիլ ստաց դժբախտ Սեղալի Աստուանը։

— Մենք բոլորը, որ Հիմա ապրում էինք այս երկրում ոչ թէ Բարդալ աշխարհաբարտանքում էինք։ Տօյաւորներն ու Բարդալները երկնցիցն փրկեց հողին վրայ, ոչ թէ Հիմա՞ն։ Մարդաների արեւելեան կկամ, է ինչից էր թափակ սեւ սուրճնի։

— Այն ժամանակ վերջապաւորի երկիրը։  
— Երեկոյս... — Չայի տակը Օնանը՝ ո՞ր երեկոյս, մէկի միջի Բարդալ է պղպիլ, միայն Ռուսն է չուց։

Իր տեսակէտները պայտառելու համար Օ-

Ընկեալ շատ գեղեցիկ զանգեր տեսիլ այս մաս, բայց պէտք է անդիմի, անգիշ աշունը սերբաւոր եղանակ մըն է ինքն համար. թիւն է սերբաւոր աշունը ու օրին։ Հայրաւորութիւն ուսէիք տան տակիցին նախկին անգիշներին եւ ցուրտներին տակը։ Կ'անցէ չարի կ'աւազ մարդութիւնը։ Հայրաւ, զարման, ձեռք կ'առնէ Կարկիւն՝ մէկ կամ քանի վերջ զայն մարդու տեսնելու երբ ունիւր անտի էր եւ հողեկան լուրիս պահանջ էր ունիւր։ Մարդ ձեւ էր բոլոր մարդոց պէս, կը թեւաւոր արքունի Հայաստան մէջ ինչ։ Բայց միւս ծառ չէր նախ այլապէս լինել պէտք, երբ ձեռքը կ'առնէ Սուրբ Գիւրգիս։ Ան կը հնաւոր արեւ տեսնէ մարդոց աշխարհը։  
(Մտնողութիւն Վարդով)

Ն. ՍԱՐԱՆԿԱՆ

Ինչպէս ապրիլիմ, արեւն արդար չէր. Ինչպէս ապրիլիմ ամառը պայտառիւր. Մեր չարք էր պատած ամառանման գիշերը, ու մեծի լուսալույսին ամառը քրապ... Անկէ շրթանիլ։ ան շրթն կը հանք, Ինչպէս ապրիլիմ ամառը սպառնալիք...

Ինչպէս ապրիլիմ կ'անգիլ անգաւառ, Շարժանաւ տակ ինչպէս ապրիլիմ. Մեր գիտնէ վերջու օտարի երկիրը, Մեր առեւէ խլում անոյր հայն հարապառ...

Ինչպէս ապրիլիմ ամառը համարցիլ, Սրբ անտառանման դաշնիմ եւ խրում Մեր աշխարհաւ միջերկրում մէջ բաց. Մեր զիւր միայն օտարի քաղաքին, Խոնիկ Ողորմանիկ մեզի պէս յայտնալ...

Ինչպէս ապրիլիմ, ծառիկ լինի, Աղբիւր մը լինու մը մարման վրայ, Խոնիկ դուր լինալիւ եւ հաց մարաքիմ, Ու խնդրանալ պէս որ միայ փոքրիկ. Մեր աղբ ամառանման վերալ քիւրիւնալ...

Ինչպէս ապրիլիմ, արեւն արդար չէր լնալաւորի մէջ անիւնաւ Յայիւ, Ինչպէս ապրիլիմ, ինչպէս ապրիլիմ. Մեր չարքն էր պատած յայտնալ գիշեր...

Այ ինչպէս ճննիմ ամառը նրալ, Ինչպէս ըստանալիմ ամառը պայտառալ, Ինչպէս լուսալնիմ ամառը քրապ...  
(Յուսաւոր) ԱՐՄԻՆ ԵՐԿԱՐ

Հանք երբեքն դառնում էր յամառ, անդիլող։ Հնդ ու բարձր մարդ կապաւոր լուրիւր էր փոխում, զարմում էր ձեկնուր Օնան, ինչպէս կապաւոր ստան էր վազելի Շուրաւանալ։ Այս բողոքներն իր պատանակ քալել ինչուան միայնողը տանում էր զգիւր լրկները, աստաներով ուսէիք սերմում եւ ճիւղ անգաւ կ'արեւ հոտիւց աղաւորութեամբ ներս էր քալում կապաւոր մուրի։

... Վերին անգաւ նրան պատանակ 1932ին։ Օնան տակի կամ էր գէճեղ փոքրիկ դուրս էր ստացել. անիւն էր, որ ստառուցել էր մի Հիւանդութեամբ, բայց վերջ օրերուց արդար թէ անգիւնապար արժէք էր տալիս։

Եւ որդիլ էր վերադառնալ Պարկաւանալ։ Օնան այդ գիւրէր։ Վերին գիւրէրը միայնի էինք. հառ լուս ծիւղում էր. յանկար զարման. եւ ստաց։

— Ուրեմն փոնան եւ դիւալ։ = Այո։ — Սրանի գիւր։ = Ինչո՞ւ։

— Ե՛, որիլ ըստ էրեւելեւը, մեր երկրի գէտերը խորիւրդ կ'անցնի։

— Դու էլ վերադառնալ։  
— Որ եւ զորք։

— Միակ դրքը որ կարողմանել, վարձապետութիւնն է, բայց այսպէս դրս համար էլ պիտանիլ։ Եւ նա պարզապէս տարեւ է. այսօր այստեղ եւս, Եւս չեղ կ'առնաւ. Բողաւորից ձանձրապար կը դառն Զարաւոր մօտ, նրանից էլ սրտաղբիւր, կը մեկնիւ Մովսիսի երկիրը։

— Գիտնի, եւ փոքր ժամանակ երկն եմ բրուտի ալիւրիւր. վաղաւորան էր մի կուտ էլ լինում, սկսում էր նախ բերանից եւ կամայ կամայ ինքում էր ցածր։

— Կարեւոր, ինչի՞նչ զուրի չեն սկսում...  
— Լաւ, ստաց եւս. — նախ պէտք է քերտիլ լինի, որդէլիկ աշխուղից նա չունիլ անտի, հողի ստանալ...

— Տեսնում եմ եւ, հասարակ կուտ կուտին էլ անհարգելու է լուծել ու հողի... Մենք արտաղից ստանալիք այր։

Եւ զգում էր որ նրա հողին ծանկուած էր թուրալ։

— Ան միայն օրալիւն եմ չունիլ եւ հողի ստառ. նում, — ստաց եւս, ջոյ տալով. նոր վառանալ ծխախոտը, — ստաց եւս զանից է։

— Տեսնելիւրը անց է։

— Ուղ է, բաժանանալ, եւ. համարութեւն. ո՞ր դիւալ, մէկ էլ պիտի կարողանալիք երաւ տեսնել. իմ մայր պահալով չեմ, բայց դու չես երկաւորաւ. եւ եւս աղոյլ... Եթէ մովսի կու չքեր. եւ, կ'ալիւն էր լինիւ, կամ դիւալի թափին լայնաւան, դու, նորից կարող եւ փարիլ դու, եւ ո՞ր դիւալ զուցէ, պիտի փոխուտ ինձ... Այս ա. Թուն ու սեղանը պարտիլ կը լինի, բայց Օնան նստանալ չի լինի արտաղի...

Մենք բաժանուցնալ։  
Մեր բաժանուցն միջ ամի այս յետոյ կըր դիւ. նոր էր հասել Բարաւան, լսելիք Օնանի մահաւան մարտի... Հնում կարծում էր որ այս սեղանի կուր չէն Օնանը անաւան լինի...  
Սեղանը դուցէ ամառն է, բայց Օնանը նրա



Նոր հրահարակութիւններ  
Խ. Հայաստանի մէջ

ԽՄԲ. — Վախիտակամ Հայաստանում տեսա-  
գրի Ճամբիր իսկև իր քաղաքի հետնուպ տեղի-  
կաւրիւմները...

ՓԱՄՍՍՈՒ ՔԻՆՉԱՅԻՐ. — Հայ պատմա-  
գիրները ծանոթանալով Պետհրատը լոյս ընծայած է  
Փաստաւր Քիւնդիկի Հայոց պատմութեան աշ-  
խարհաբար Քարգմանութիւնը, կտարաւած-  
հանդիսեցաւ Ստեփան Մայրաքանդակի կողմէ :

Թ. ՊԱՐՈՆՆԵՆԻ Երկերու լրագրատար տող-  
մանու Հատոր 11: Այս Հատորին մէջ կը ծանոթ  
Պարոնեանի երգիչական թերթանները Վնիէ - Ան-  
կէ ընդհանուր վերադարձի տակ՝ զարգում և ին-  
կար, և Բատրոն և ՎԵԿՐԱՅ՝ պարբերականնե-  
րէն: Հատորին ծանօթութիւնները եւ բաւարարե-  
կանքն և բանասիրական դիտութիւններու ինկ-  
նանու Այն Ստեփանի Հատորը խորագրով և  
Հայկական ՍՍԻՒ Գիտութիւններու Ազգայնախ-  
փական անգամ Արեւի Տէրութեան :

Ղ. ԱՆԱՅԵՆԻ. — Լոյս և տեսած Վերկերի Ժո-  
ղովանուր չորս Հատորակի Ա. Հատորը, կը պար-  
տաւանկ անոր բանաստեղծութիւնները, փոխա-  
դարձիւմներ, Քարգմանութիւններ, ծանկա-  
կան բանաստեղծութիւններ, Հեգեմանիք եւ զե-  
րոյցները: Արդյանի վերկերի Ա. եւ Գ. Հատոր-  
ները լոյս են տեսած 1939ին եւ 1940ին: Ա. Հատո-  
րին կըրտած է բանասիրական դիտութիւններու  
թիւններու Աստուտը Ստարոնիւն Վաղարշու Ա.  
զարեանու ուսումնասիրութիւնը:

Թ. ԹՈՒՄԱՆՆԻՍԻ ՊԱՏՄԱՆՈՒՄԻՆԵՐԸ. — Հայ-  
պետհրատը ՀԱՅԻՍՏԱՆԻ Կենտրոնի կէջ ծանկապա-  
տաւանկի դարձանութեան բանին մէջ լոյս ընծա-  
յած է Թ. Թումանյանի պատմութեան վերկեր  
վանուր, որուն մէջ կան Վերկեր, ՎԱՆԱՅԵՆ, ՎԵՐ-  
ԿԵՐԵՐ, եւ որոնք պատմութեան վերկեր: Գրքը  
միկարագրութեան է Յովհաննէ Տաւադ:

Ա. ՄԱՍՆԱՆԻՍԻՆԻ Երկերից մարդը տող-  
մանու, որ բանութեան է հետեւալ մասերու —  
Արեւելի փորձեր, Վարդանի երկեր, Վար-  
դան երկեր, Վերկերի Լուսնի, Վարդանի երկե-  
րից, Վերկերի արտաքինից, և Արեւի եր-  
կերից, և Կարմիր արեւիցի եւ Վերկերի Կա-  
նաքներ: Հատորը կը պարտաւանկ Ծան. անոր  
Քարգմանութիւնները Պուշկինի, Լեոնովիչի, Ե-  
րկերից, Պարսկերի, Հայերի, Լուսնի, Լուսնի, Սորից  
Հայրամանի հայկ հեղինակները:

կողքին չէ հասած... Օճանը Հին պատկան է Թիւթի  
դերձակաւանան մէջ, եւ ո՞վ դիտ, եթէ մի օր  
Պարկը դիտմ է Օճանի շտեմիմ սրճարանի օր  
սրճան մակնիւնաւ, պիտի կարգաւորմ Թիւթի դե-  
րձակաւանան մէջ դանկ Երա Հոգաւորութիւն:

— ԼՊՎ պիտի ծանոթեալ աշխարհաբար սրտի վե-  
րայ մի օր դիտ իմ միտս դիտ:

Վետ հանգիլ Օճան կարգով:

Մ. ՄԱՐՈՒԹԵԱՆ  
ԽՄԲ. — Օճան կարտ ունի զերկերի յուշար-  
ճան մը, կարտաւոր է Թ. Գ. Երկերից խա-  
նամ յուշարի խաղաղութեան:

« ԵԱՍՏԱՆ Ի ԲԵՐԲԵՐՈՒՆ » (101)

ԱՆՈՏ ԵՐԿԱԹ  
(ՊԱՏՄԱՆԱՆ ՎԵՐ)

ԵՐԿԱԹԻ ՄԱՍ  
ԻՔ.

Սեւադան դարձաւ եւ միեւնոյն տանն տան  
դու զը արդար կը մարմնիւն. շատ բան լսած էր ան  
Մարտիկու զոր մասին, կը Հասարակ, Թէ աշխարհ  
մերման ծերմանին կրտար կանաքաղիլ եւ արբող  
դուրեւ եւ ան փամանակ կրտար արդիւն ուրիշ ելը  
կը տարաւ: Բայց Սեւադան ուղիք խմանալ անոր  
դուրան տանաւ:

— Մերմանի, ինչո՞ւ կուտի դաշտը կը դաշտ-  
նաւ, քանի որ ան տեղը փանքի խոտէ է, ուր  
պիտի աղթեան Հոգիի փրկութիւն Հոգիին: Ան-  
պարէ, ըսէ ինչ որ ունիս զանից, իմ ուսուր ծա-  
րաւէ է Անու Երկարի արդուն:

— Ինչան, ինչորը բարկութիւնը եւ ինչ որ վեր  
Անուտան զը կայ, որ ամենը ըստ արտան-  
տուր կը Հարմարեմ: Երկը որ Անու Երկարը փե-  
նայ է, դուր արդուն էր քանից, ան ինչորից Ա-  
նուր բարկութիւնը, եւ ան ինչորից յայտնի փե-  
մը՝ չարկութիւն կամ ինչ օրանս Հաւոյցաւան եմ  
փեղ որ աշխարհի անոր աղաները կը պարտաւան  
ինչի դէմ: Ինչո՞ւ կը մոռնա երկուրեւ Անաւան

«Սովետական Գրող» Հրատարականք լոյս  
է ընծայած —  
ՍՏ. ՋՈՐԵՆԻՆԻ ԵՐԿԵՐՈՒ ԺՈՂՈՎԱՆՈՒՆԻ Բր-  
հատոր, որ կը պարտաւանկ Հեղինակի Վեր-  
կերի պատմութիւնը դրծը: Անոր Ա. Հատորը  
լոյս է տեսած 1940ին, Բ. Հատորը 1946ին, Գ. Հա-  
տորը 1947ին:

Մ. ՎԵՍՊԵՐ. — Երկարակ. բանաստեղծու-  
թիւններ, Ժողովանու: Ա. ՎԵՍՊԵՐ. — Ժողովանու Երկերու: Բա-  
նաստեղծ Ա. Վաչուկի այս արդ Ժողովանու կը  
պարտաւանկ Հեղինակին քրտակ ստեղծագործու-  
կան ըրող չըբաններու յաւաքողութիւնը, Հետե-  
ւալ բանիւնը — « Տրտութեան Մեղեքները », և  
Սեւադա իրկերի, Վերկերի վրայ, « Արեւ-  
ելից », « Հայրենից », « Մաղափթիկ մանկու-  
թիւն », « Կեանքներ »:

Գ. ՄԱՐԵԱՆ. — Բանաստեղծութիւններ, Հետե-  
ւալ թարմներով — « Գրք քնարական », « Հայ-  
րենաւոր », « Բաւակ երգայնութեան », « Լուս-  
նիքի Համար », « Վարդան », ինչպէս եւ անոր  
կարգ մը Քարգմանութիւններ Պուշկինի, Լե-  
ոնովիչի, Կեօթեան, Հայերի, Երկերից, Զամ-  
մախանցէն, Գրկարկիլին եւ ուրիշները:

Չ. ՄԱՐԵԱՆ. — Հայր եւ Որդի, պատմութեան  
Երկերից Հրատարակութիւն: Չ. ՄԿՐՏԵՐԵԱՆ. — Երկեր եւ անբարկեր,  
պարտաւանկ եւ անտիկ:

Գ. ԲՈՐԵԱՆ. — Երեսնան լուսարար: Ժող-  
ովանու կը պարտաւանկ Հեղինակին տարաւ եւ  
անտիկ լուսարար բանաստեղծութիւնները: և  
ԳԵՄԱՆԻՆԻ ԺՈՂՈՎԱՆՈՒՆ — Կը պարտաւան-  
կէ Ն. Զարեանի, Վ. Վաղարշու, Գ. Գալազ-  
նանի, եւալ ողբերգութիւններ. Բանաստեղծութի-  
ւններ:

Վ. ԳՐԻԳՈՐԵԱՆ. — Իմ երկեր, բանաստեղ-  
ծութիւններ Ժողովանու:

ԳԲ. ԲԵՆԵՐԵԱՆ. — Մեծ Զանապարհի վրայ:  
Պատմութեան: ՎԱՀԱՆԻ ԴԱԹԻԵԱՆ. — Անալիս ՄԵՐ  
Հաստեղծութիւններ:

Հայկական ՍՍԻՒ Գիտութիւններու Ակադե-  
միայի Հրատարակութեան լոյս են տեսած —  
Մ. ԱՆԱՅԵՆԻՆԻ, Հատոր Բ. Երկերից խա-  
ղաքի, պարտաւանկ է ՎՄ. Արեւելան զարիւ-  
կական կանաք: Անոր մէջ գտնուում են Երա-  
քանդակի Զարգարիկաւանան արքայախոսու-  
թիւնները որոնք տարտաւանկ են և Հինարտալից և  
մեկը — « Կարգաւորութիւնները մէջ » Մանթիւ-  
զըրեւանի պարտաւանկ և Երա Մուրաւանի:  
Հարաւորանի երկերու Ա. եւ Գ. Հատորները Զոր-  
էրատարակութեան լոյս են տեսած 1940ին եւ  
1945ին:

ՍՈՎԵՏԱԿԱՆ ԳԲԱՎԱՆՈՒԹԵԱՆ ԳՐՈՐԵԱՆԵՐԸ,  
Մտնուի Արեւելան զարկանութեան կանաքին կող-  
մէ: Լոյս տեսած գրական — բանասիրական Հա-  
տորի Երկերից երկերը տարտաւանկ դիւր-  
քը: Հան գտնուում են կանաքին չըբողի միւ-  
սին մէջ կարգաւորան դիւրեւմները: Ժողովան-  
ժուին մէջ գտնուում է սովետաւայ գրականու-  
թեան ընդամենի Ժամանակագրութիւնը 1920է  
1946:

ՀԱՄԱՍՍԱՐԱՆԻ ՀԱՍԱՐԱՆՈՒԹԻՆԵՐ. —  
« Մորթով » պետական Համարարանի Հրատար-

ՀԱՅԱՍՏԱՆ

(Գրադան Երեսնի քերթիւն)  
ՆՈՐ ՔԱՍՏԱՆ. — Երեսնի Արեւելան դրծը-  
րու վարդանիւր մայրաքաղաք Ստալինի չը-  
բանի թանգարանները մայրկերի ծառայութիւն. Հա-  
մար քաղաք է արք Թարանի մը Մարտի ին տեղի  
ունեցան և քաղաքը, մայրաքաղաքը Հայ միւլ-  
Հարմարակի խումբերու եւ մեծապարտեան  
Մայիս 20ին Ստեղծութեան Թարանի խումբ անը-  
կապարտեան է անոր արմատները:

ՍՊԵՆԱՐԵԱՆ ՔԱՍՏԱՆԻՍ Եր Կարման է  
1935ին Մտնուայի մէջ Բ. Բաղարանէն է Գ. Ա-  
րամանէն. Ա. Գրեգորեանի եւ Ա. Արտանանէ մեծ  
չալողութեան հանդէս կնած է Մուրեան ըրող  
Հանրապետութիւններուն մէջ: 1936ին մեկնեցաւ  
Ստալինայ լուրիւնտոր արկերը, ըստ Մար. Ա-  
րեւել Համերգներ տար: 1938ին պարգեւ տա-  
ցաւ:

ԴԵՐԵՆԻԿ ԴԵՄԱՐԻՆԻՆԻ Զոր վեպը, և Բա-  
ղաք է, որուն միւլք արտան է Ա. Հայաստանի  
արդի կնածին, լուսով Կարտար: Հեղինակը  
անբարկ կ'աշխարհի Բալը Նապարի վրայ, ուս-  
տեղին է:

ԺԱՄԱՆԻ ՄԸ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՔԻՐԻՏԵՐՈՒ  
ՄԱՒԱՆ. — Խ. Հայաստանի լուրիւնտոր լուրիւն-  
թիւնի վերկեր պարտաւանկ է արք Ժալալէն մը,  
և Բիւրեւան: Խ. Հայաստանի մէջ է Ժողովուրդը  
մեծ Հաւարդութեան կը դիտի արք Ժալալէն  
նին ցուցարարութիւնը: Երկարապարտ են Ա. Մի-  
ուրեան մէջ արդը Գիտարանի կնածը, անոր  
կարտար յաւաքողութիւնները խաղաղապար մարդե-  
րու մէջ, անցալ կնածը են: Ժալալէնին մէջ  
կարտար տեղ մը արտան է Զան. Գիտարանի ցու-  
ցարանէ հերտանակ գործերուն, Հայրենական  
պատերազմի ընթացին:

ԳՐԵՐ ԳՐՈՒԵՆԻՆԻ ՏՈՒՆ. — ԲԱՆԳԱՐԱՆԻ Զար-  
ուցաւ, Արտարակի մէջ Խարիւր տնակը ուր Գր-  
քան է Գուռնի, Երկարի լուրիւնտորանէ է:  
Հան Հաւարան են զորին կնածն են զարկան  
գործունէութիւնը պարտաւանկ լուրիւնտոր, փա-  
տաւանթիւն, Երկերի, Գրքեր, եւ զորին մեծա-  
վայն են անոր ըրտարարի դէմքին ու դէպքեր  
պարտիկայ արկաւայ վերադարձութեան: Բան-  
արանի լուրիւնտոր Հանդէսին մէջ քաղաք մը Հը-  
Բալալ. Եր. Երաւալ, Սու. Զորան, Արտարակի  
տնակին: Մ. Բանալան, եւ Արտարակի Կարտար  
տնակներն Զարտար Ա. Կարտարան, զորին  
կարդ Երկեր են ուրիշներ:

Իսկ իրկերուն Արտարակի Բաղարանի մէջ բն-  
աստեղծութեան և Գուռնի Վեսու եւ Վարդալիւրը:  
Այս արդի Գուռնի տուն — Բանալանին կից  
պիտի լինուի Բանալանային Զոր արք մը եւս:  
Իսկ Բանալանին նիւթերը պիտի աւելան:

Բանալանի լուրիւնտոր Երկերից խաղաղա-  
պարտեան Զ. Անաւանի Հայոց անմանութե-  
անի բաղարանի Գ. Հատոր: Ա. եւ Բ. Հատոր-  
ները Հրատարակութեան են 1942ին եւ 1944ին:

դիւրի մօտ, եւ կ'ուրիս արման Բալիլ. Արք՝ վե-  
րադարձը իմ յայտարարան երկու ըրկերը եւ  
ընտանիք եւ հետաքր իմ երկերի միւլ տանն Երա-  
դարկիւն կը տրէ միւլ մէջ, եւ մեծը կը դա-  
նակ ճարտարաւ Հայը եւ ուրիշ:

Սեւադան մինչեւ վերջ լսեց զայն, ապա ըսաւ.  
— Դուն կեցիք Հոս եւ ես անմար պատաւանիս  
կուտամ անոր:

Եւ Հրամայեց իր գորգին կարգի կնալ ու  
պարտաւանկի կուտի: Արք Հաղարի լուրի ուրիշ  
չարքեան տաւը, զիպի ան բարեւ, ուր կնած  
էր Անու եր երեք Հարիւր յոթան զինուորներով:  
Անու Երկարի վրայ արտարի ձեղնու Համար,  
Սեւադան հետեւի արմարեւ մէջ կողմ չարեւ-  
ցան եւ վաճանակը տաւ զաւելով՝ տեսակ մը  
պարիւզ ձեւաւոյցին: Հետեւիներուն ետեւը  
կնած տանն էր դէն, ու դարէ մէջ կարտան Հե-  
մեղաւորը, իսկ յաւաքողան Ժալար խումբը  
ուրիշ ձեղնուր զինուորական մարտարկեր կ'ընէր  
Սեւադայի աղին: Արեւելի Զաւաղարկեր կը  
պարտաւանկ անոր արտարարութեան վրայ:

Եր Զայր Երա Երկարի աշխարհի գտն-  
դին եւ Խոր Թարիւրի կը Համարի իր ուրիշը: Ա-  
պա կը գիտարարան մէջին ըրտարի միւլ եւ  
Կու. Հարիւրը, ըրէն ցան ինչ, ու Հոս, ուղիւնով  
անկարիք դիտի Երկարի, Կանչը:

— Տէր, եթէ ես եմ յայտարար: Եւ Երա-  
դարձը, պատմէ դիւ իմ յայտարար Համար: Իսկ  
եթէ ինչան է յայտարար, պատմէ զայն եւ փրկէ  
զիս տարապարտ մահէն:

Ու Երա-ման Բուլիւր մարտարի յայտարար ղե-  
րոյն վրայ, Հրամայեց իր կարմիրներուն տալ

խաղալ: Մըրկի պէս Անու ըրտար յարձակեցաւ  
Սեւադայի դուրեւերուն վրայ, Երկար, չըբանս —  
լուր այս մըրկու Հեղինակ, սխառ անաւելը, ա-  
պա զիլ զիլ ցրուի Հայկական, լուրիւնտոր եւ  
մայրաքաղաքին մէջ: Բայց Անու Երկարի քանիք  
մայրեւ տեղ կը Համարին անոր հետեւին, եւ կը Զա-  
րէն տեղն ու տեղը:

Ու՞ Զալար Հոգից բանակին աննան բե-  
կերնը միւլն մայրին: Գրէր բանեցան ինքը՝  
Սեւադա ինչանի կը Գրէրը ողբին Հոս: Անու  
Երկարի, կարտարութիւն ինչանի, Հրամայեց  
կուրգիլ գտնուր, Հայրն ու ուրիշ:

Ապա կրկին եւս տաւ. Կային եւ միւլ քերթը,  
պաղան Բաղարան ու Հեղինակ, Երկ Գրագմանց  
Երկերը Զաւալանով կը ինչանութեան տակ, վե-  
րադարձը: Եր երկերը, Իսկ Մարտիկու Հայրը  
քարտեցաւ Բիւրականի վանքը:

ԻԳ.

Արեւ մօտ էր իր մայրամուտին. Զոր չըր  
Հաւաքողութիւն ինչան Երկ Գրական աղբերակ:  
Եր քուր ընթացին, Երեսն երեսն ձեւոր ան-  
դիտարկութեան դէմքին կը տանը, Հեղինակին Հա-  
մար Համերգն ու մօմանկը, որոնք աղաւթին կը  
ծծէին երեսն վրայ կուրտացած արկը:

— Անպաղան կարմիրները Հանդիս ըն-  
տար ինք: Կարմիրները եւ տանալու, տանը ար-  
պաղար կը ըրտարին, միմայց կէս քուր կէս ար-  
Բուն միմանի մէջ:

























բնն պիտի հաստատեն, երբանայութեան մը յան-  
գելու համար :

Իստապուհի զանազանի համաձայն, ի՞նչ  
Չար Մեծերու արտաբերի նախաբանները որոշում  
ընտանեաց իշխանի մէջ տարուան ընթացքին, խա-  
տակար Միացեալ Ազգիներու Արդ, մէջ տարուան  
արտաբերութեան հը լրանայ արդ, երբեք չարիքի  
Մեծ, որոշումով կարեն չեն բարձր զարգացման  
մասին որոշում տալ մէջ որոշում մէջ, ընդհանուր  
կարծիքն ալն է թէ ժողովը պիտի ձախողի :

Ինչպէս պիտի ձախողի

300 միլիարտը

Նոր կառավարութիւնը Արդ, ժողովին ներկա-  
յացուս երկէ, երեքշաբթի Այսոր — Վալը պիտի  
մանուցանի ալն ինքնները, որոնք շնորհիւ կը  
յուսան մինչ զարգացման ճարիչ միջինն տարուան  
վերջը, հաստատարկուելու համար կինմուտըը :  
Թերթերու տեղեկութեանց համաձայն, ծը-  
նելիքն (սիկստէթ) զինք պիտի ստանայ 36 աւ  
հարկը, (պարտաք) 65 ֆրանք), սովորական ծախ-  
սութեւ 46 աւ հարկը, ուղիւք ընդմիջները 20 աւ  
հարկը, շահատուրքը 33 աւ հարկը, հարսեթը  
(հասկա) 7 1/2 անգինք համախառնը զինք պիտի  
ստանայ 10, կառավարութեան զինք պիտի ստանայ  
30 աւ հարկը համարողներու, 20 աւ հարկը ապ-  
րանքներու համար, Փարիզի ստորերկրեայ երկա-  
թուղիին 100 1/2 :

« Իմաստը թէ » հաղորդելով այս զինքը, կը  
յայտարարեն թէ ձերբառայի ժողովուրդը ուժգու-  
րին կը մտաւայտ աղաչանք այս քաղաքականու-  
թեան զէմ որ Եւրաստաթիւնպիտի բերեցողներն :  
Ամեն պարագայի մէջ, կառավարութիւնը մե-  
ռաւ զարգացման միջոցներու զինք, վերջին  
համար 200 միլիարտ քաղը, միջինն տարուան վեր-  
ջը : Հրատարակուած տեղեկութեանց համաձայն,  
պիտուութիւնը ծախսան է 1948ի կեանքանկուած  
մին մարտ, ուժի ամիսներու ընթացքին եւ . այժմ  
մեծը ի՞նչք 30—40 միլիարտ ֆրանք պարտաքը,  
միջինն տարուան ծախսն է մօտ 100 միլիարտ :  
Կը կարծուի թէ ուղղակի եւ անուղղակի տու-  
քին ալ պիտի տարուան : Արտադրութեան տու-  
քին զանգումը փութցնելով, կը յուսան 60 մի-  
լիարտ ծախսը միջինն տարեկընչ եւ միացեալը փո-  
ստին Գաւգ ար ձախողին :

Նկատի ամենով կայունութեան ձախողութիւնը,  
կառավարութիւնը կրկին օր որոշը որ ունէ ձա-  
խարար Փարիզին չհետանայ միջինն նոյններն :  
\* Զօր. ար կը շարունակելով կը պտայտնե-  
րը, կարծուի որ խառնաւ նոյն մէջ, իսկ երկու-  
շաբթիի Բորսայը :

Թերթերը կը դրեն թէ Նիսի մէջ ներկայ էին  
30.000 անդիպողներ, որոնք մէջ կը լսուէին խա-  
ղապա կարգին, զար կը իշխանութեան զարեթ :  
Զօրավարը պատասխանելով ըստ — « Դեմի իշ-  
խանութիւն կ'ընթացն արգելն, ծախսան իր ար-  
ժանի զինքին մէջ զինքու համարը :

Երկու վարչապետը մէջ ալ կը խօսան ճանքը  
ճորի իմաստն ունէին — երկեքն զէմք ստանկու-  
թեան եւ անխառնութեան կառավարողութիւն, ան-  
հրաժեշտ է Նոր ընտրութիւններ կատարել եւ փ-  
կել երկերը :

ԲԱՆԻ ՄԸ ՏՂՈՂՈՂ

ԱՄԵՐԻԿԱՅԻՆԵՐԸ ճարտարապետական  
զորքեր պիտի հաստատեն Եւրոպայի մէջ, 150 մի-  
լիոն տուր արժանաբերելով :

ԵՐՈՒՍԱԼԱՅԻՆԸ կը հետադուր թէ՛ ուժակու-  
մութիւնը վերականա երկուշաբթի օր, երկրորդ  
զինարդուել վերջը : Ամենին ուղիւք ուժակու-  
թեան իր այս ժողով 186ի ի վեր : Հրեաները կը  
մեղադրեն թէ Հին ազգայնական տարածականաց  
Արարքիտի կրակել օր ուղղուած իր զաղաքի  
Հիւսիսային շրջանին վրայ : Հրեաներն ալ կրակ  
տեղադրել Միւն լիքան վրայ (Նապի Տալմանը շը-  
լան) :

ԳԵՐՄԱՆԻ Խորհրդարանը շրջանի ցուց ընծ  
հետաձգեցին չունեցող, ինչպէս կը հաստա-  
տեն վերջին լուրերը : Անդախտարանները 75—150  
հազար կը հարանին ցուցարարներու թիւը, բոլի-  
թիկները՝ 400.000 — Խորհրդային դատաւան մը  
25 տարու ժամանակին աշխատանքի զատապարտ  
ունէ յորս զիմովն երկտարապղծել, իբրեւ անկա-  
կից անկաջ ինչուշաբթի օր կատարուած յաջա-  
կութեաններն : Բարձր չի համարուած Գերմանիեր  
կարծանքին վարչական պայտօններէ :

ՄՈՒԿՈՒՄԵՆԸ կը հետադուր թէ արեւմտեան  
պիտուութեան ներկայացուցիչները ամիսներ կը  
ստանան նոր տեղեկութեան մէջ : Միայն ձեռ,  
վերջին տարուած քննելու համար Պերլին ինչուրէ  
Երեկ : ալ նոր քաղաքները ստացան են եւ այս  
անգամ սակի քաղաքով պիտի խախն, զանգաւա-  
նով թէ մտնելու Ստրալովսկի վիճեցուց Գերլինի

ԶԱՐԴԱՆԱԿԱՐԻ  
ԲԱՅԱՆՈՒԿ ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՄ  
(ՀԱՅ ԿԵՏԻ ԵՒ ԱՀԱՏՈՒԹՅԱՆ ԵՐԳԻՉԸ)

ԿԸ ԿՐԿՈՒՄԻ, ԺՈՂՈՎՈՐՈՒՄԻ ՓԱՓԱՔԻՆ, ՎՐԱՅ  
Զարկում օր շաաթի, չըըանն տեղ զարկել :

ՄԵՃ Հայրանք Ա. ԱՀԱՏՈՒԹՅԱՆԻ կեանքը ժա-  
պարտել վրայ Հայերին լիցուով : Մանկութիւնը,  
ուսանողութեան շրջան, Վերջինի իմարդա-  
տունը, Բերեալութիւնի հետ հանգիստելու : Հայաս-  
տանի հաւաքագումութիւնը : Սկսել զաշխարհը,  
ազգային յուզարկաւորութիւնը Մարտիկին ֆա-  
րեղ Բեմարտութիւն ֆիւն Լուչիկ մէջ :

Բեմարտութիւն ԱՅԵՆ ՄԱՒԱՔԵԱՆ, Երաժշ-  
տութեան ԳՈՒՐԴԻՆ Մ. ԱԼԻՄԵԱՆ, բացառու-  
թիւն ՇԱՄԱՆԸ ՆԱՌԱՐՈՒՄ :

Կը ներկայացուի կրկին, 19 Սեպտ. տա-  
ւան ժամը 10.30ին 12 ՄՆԵՐՍԱ ՍԱՍՍՈՒՆ  
65bis rue Lafayette, Paris, metro Cadet :

Autobus 26, 85, 43, 32:

ՄՈՒՆԻԿԸ ՄԱՅԵՆ ՀԱՐԱԻՐԱՏՈՒՄՍԵՐՈՎ :  
Այժմ մէջ կարենի է ապահովել զինքնով զար-  
տուն Հրանդ Մարտիկին 31 rue Mr. le Prince, Մ.  
Գարսաման, rue Richer No. 46, Հըր. Բալուսան,  
գրատուն, rue Richer No. 43:

«Եւրասի», 17 rue Damesme, հաշարան Sassouni,  
31 rue d'Alexandrie:

ԼՈՅՈ ՏԵՍԱԻ ՊՐՈՓ. Ն. ԱՌՆՈՒՅԻ  
ՊԱՏՄԱՅԱՆ ՈՒՍՈՒՄՄԱՐԻՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ԳԵՐԵՐ, 534 ՀԷ. Գինը հազար ֆրանք : Արտասա-  
ման 5 տարը :

Դիմել — Ա. Խոնգկարանի, 10 Passage Du-  
bois, Paris (19):

ՄԱՐՍԵՅԼ — Ձը. Կապույտ Խաչի մասնակց-  
րը շնորհակալութեամբ տապան է հազար ֆրանք  
Տիկին Ովսաննա Բորցունան :

ՎԵՐ. ՅՈՒՏՆԻՆ — Մէն Բիւնէ (Իդէն) Գ.  
Նշանակն 300 ֆրանք : Կը շուրիւ է : Գ. Դ. ՎԵՐ.  
Փօնաին : Մասնով ձեւառնչին :

Այլի Տիկին Մուրադեան եւ զաւակները կը  
մանուցանեն թէ ճոշհանգանքն ապրանք պիտի  
կատարուի այս կերպով : Տէրին Հայրը կ'ընդունի  
մէջ, Գ ԽԱՅԱՏՈՒՐ ՄՈՒՆԻԿԵԱՆԻ մատուան զա-  
տառներին աթիւն : Կը հրաբուրին իշխանաց  
յաղաղ ազգայնականներ եւ քաղեկանները :

Խօսակցութիւններ, ուղիւ խոնգիներ յարուստ-  
նելով :

ՅԱՐԱԳԻՐՆԵՐՈՒ ՏԵՆԱՌՈՐՄԱՆ ՄԻՋԿԳԿ —  
ինք կազմակերպութիւն (I. R. O.) ժողով զամ-  
բերով փրկել մէջ, որոնք 162 միլիոն տուր 40  
միլիոն միլիոն) յաղակել : 361.000 հոգի պիտի  
օգտուին այս վարկին : Կազմակերպութիւնը երկեր  
կը փնտնէ անդառնորդու համար 800.000 տա-  
րաքները : Մ. Նահանգները այս տարի պիտի ընդուն-  
են 75 հազար հոգի, Գաւստան 60.000, Արժանիքի  
30 հազար, Ֆրանս 25 հազար, Անգլիա 20.000,  
Աւստրալիա 20 հազար : Այսպէս հարկը հազար-  
ներ ցիրցանան ի փոխառ աշխարհի ...

ՇԱԿ. ԴԱՏԻ քաղաքի մէջ, Լորտ Նոէլ Պըս-  
թըն, միտաւ երկուշաբթի օր : 79 տարեկան էր :  
Նախարար եղան է քանի օր սնուով :

ԱՄԵՐԻԿԱՆԻ ՔԱՂԱՔԱՔԻՆ, Ամերիկացի Տէյ-  
վի, որ Եւրոպայի էր իր անգաղիք եւ իրաւունք  
չունէ ձախառ բանկութիւն, Շախիթի պաշտաղ ա-  
պաւառանկաւ, որդեկցի Միացեալ Ազգիներ  
պաշտաղանութիւնը զարկել : Կը պտակի հաշար.  
Երկն սարկուել վրայ : Ստաեկանութիւնը ինչ կը  
նոր մեղաբարկել իմիջին օր դուրս չըլլի :

ՄԱՐՍԵՅԼԻ մոտակայաւոր բացուեցաւ սովո-  
րական հանդիսութեանը : Կը մասնակցին 3200  
ցուցադրողներ, որոնք 150ը օտարներ, երբ նա-  
հանգապարտ պտայտ մը կը կատարել իր հեմ-  
արքի երով, անասու օր համաշխարհները արհես-  
տականցան միութեանց տաղաւարին մէջ ցուցա-  
դրան մէ յայտարարութիւնները՝ Մարքիտի ծա-  
ղիկն եւ Ֆրանսայի վարչիներուն զէմ, ինչպէս եւ  
երեք զէմներ զլիկարար կախուած — անխաղա-  
Վ. Օրիլի, Բուպի Շուսան եւ Լէոն Գրուս ...

ՈՍԻՍԻԱՆՈՒԹԻՒՆԸ ցրուց համախաղաք ե-  
րկտարարներ Բափոր մը, Տանֆիւս Բուշուրի  
հաշարարկին վրայ :

Imprimerie DER AGOPIAN, 17 Rue Damesme — (13)  
Le Gérant : A. NERCESSIAN

ԵՈՒՇԱՏԵՏԻՐ

ԼԻՆԻ — Հ. Յ. Դ. « Վարանդեան » Կոմիտէի  
ընդ. ժողովը՝ այս ուղարկել իրիկուն ժամը 8.30.  
ին, Գրադարանի արեւը, 78 rue Rabelais : Կարե-  
օր օրակարգը :

ՄԱՐՍԵՅԼ — Հ. Բ. Դ. Նոր Սերունդի բա-  
ցարկի ներկայացուցչական ժողովը սեպի կ'ունե-  
նայ երկուշաբթի 20 Սեպտ. երեկոյան ժամը 7ին,  
Bar du Globe : Ծառ կարկուր օրակարգ :

ՄԱՐՍԵՅԼ — Հ. Մ. Բ. Մ. Կարեկան ընդ.՝  
ժողովը 17 Սեպտեմբր օրակարգի սեպի ժամը 8ին  
Միութեան հաստատարիկին (Bar du Globe) : 1947 —  
1948 տարեկընչը Հ.Մ.Բ.Մ.ի անհաղատաճնոր  
չունեցողները իրաւունք չունեն մասնակցելու  
քուէարկութեան :

ՆԱՄԱՆԱՏՈՒ ՍԵՊՏ. 11—13

Շնորհակալութեամբ տապան ենք հետեւեալ  
քաղեկանները. —

ՄՈՒՆԻԿԵԱՆԻ Թաւ. 1200 ՄԱՐՍԵՅԼ Արմ. 600,  
ՄՈՒՆԻԿԵԱՆԻ Տ. Գաւ. 1200, ՎԱՐՍԻՉ Մուր. 500,  
ԼԷ ՄՐԼ Աւետ. 1200, ՄԱՐՍԵՅԼ ժամ. 2000, ՎԱ-  
ՐՍԻՉ (6) Գաւ. 1200, ՄԱՐՍԵՅԼ Եղաւ. 2100, ՄԱՐ-  
ՍԵՅԼ Գաւ. 1200, փոյ. 800, ԼԻՆ Փոյ. 650, ՄԷՆ  
ԼՈՒ Գործ. Յալիա — Օդեստա, ՄԷՆ ԼՈՒ Բ. Հ.  
1200, ՄԷՆ ԼՈՒ Գործ. 1200, ՄԷՆ ԼՈՒ Մալ. 1200,  
ԻՅԷԼԻ Նը. 1200 ֆրանք :

ԿՍԻՇԷՀԻՐՈՒՆԵՐՈՒ ՈՒՇԱՐՈՒԹԵԱՆ  
Կուլիշ Հիւրիկներու Հայր. Միութեան կը յալու-  
նէ իր զաղաքներներուն թէ կը փնտնէ ձերբու-  
քը, մասն մը եւ աղլիկ մը, սեղադրուել համար  
հետեւեալ երեք հաստատութիւններուն մէջ —

1) Աղաքախմբի ձերանոցը, 3) Դարացա —  
սեթի զինքներէ վարարանը, 3) Անթիլիսի  
զպիկաները :

Երեքին ալ տարեկան բոլոր ձախքները պիտի  
հազար Միութեանը :

Երեք փախքները կ'ուն օգտուելու համար  
այս քաղեկանք աթիւք, Փոյ իրենց թիկնաւոր —  
Թիւրք զրկեն կարեն կ'աւանդ լաւ շուտ, Միւր —  
Թիւրք զրաւանակներ հետեւեալ հասցեով — Union  
amicale d'Esiki Chehir 13 rue du Soleil, Paris (20):

Անշուշտ վարուութեան կ'ընթաց ընտրել ամենին  
յարար թիկնաւորները : Անկախութիւն. Ն. ՅՈՎ.  
ՀԱՆԷԼԻՍԵՆԸ, աստեղագիր Ն. ՅԱՌԱՅԻՆԸ :

ԻՍԻ ԼԷ ՄՈՒՆԻԿԵԱՆԻ Յապույտ Սալէ Խիւմիան  
վարարանը կը վերապաշտի Հոկտեմբերի առա-  
ջին Հինգշաբթի օրը : Կը խոնգի ծնողներին օր  
տաղով արձանագրել իրենց զաւակները, ամէն Կի-  
րակի ժամը 2ին մինչեւ ժամը 5ը, Սառնուեց :

ՄԱՐՍԵՅԼ

ՏԵՍԱԻ — Ձախտանայ Կապ. Խաչի Աղբ.  
վարարանին վերապաշտել տեղի կ'ունենայ 15  
Սեպտ. Չորեքշաբթի կէսօրը վերջ ժամը 4ին  
սկսեալ Հ. Յ. Դ. Տան քաղաքները : Կը թիւյա-  
զները քաղաքի ծնողներուն օր տաղով տարեկան ինչ  
ինչ զաւակներ, որդեկցի շարունակելու հայեցի  
զատախարակութիւնը — Կըր. մարմին

ՓՈՐՁԱՌՈՒ ՈՒՍՈՒՄԻՉ ՄԸ

Ա. Ամենեան կը դատաւարէ հարկին ինչ —  
զրան, անհատներու եւ իւրեքներու, Հինգշաբթի  
ի միւս օրերը ամբողջ, ինչպէս նաեւ իրիկունները :  
Դիմել դատար — A. AJDERIAN, 41 Ave. des Gobe-  
lins, Paris (13):

ՄԱՌՈՒ ԽԱՆՈՒԹ Գերմանի, կերպար եւ քո-  
ֆէշալին համար, Սթրազպուրգ — Մէն Տեֆի  
կըրմը : Նաեւ իշխանանոց մը իժմալի կորմը :  
Հետաձգելու Gob. 05-63:

ՄԱՌՈՒ Ե MATFORD décapotable, 13 մի, վեր-  
ջին ժամը, Նոր ժօթու, Նոր լաւարիկ, 380.000 :  
Հետաձգելու Gob. 05—63:

ՎԱՐՁՈՒ ԵՆ

Երկու արհեստանոցներ (ateliers), Villejuif,  
պովալտի մասը, միւլ անաւարի, միւլու երկ-  
րորը յարկ 50 շաւ. միւլ. եւ արհեստները :  
Դիմել Ե. ՎԱՆԷՐԻՆԸ (BOTTIER JEAN) 7 rue  
Godot de Mauroy, Paris : Հեռ. Օթ. 01-08 : Ամէն կէս  
օրէ վերջ :





(10<sup>4</sup> բաղադրանք «ՅՈՒՐԱՆՈՒՄ» է),

















ըն ապահովելու համար: Որոշումները կը տեղեն նաև, քարտիկ քանդակներուն եւ քանդակի զոր- ծարաններու մէջ:

Իրեն մէջ ցանկ մը հազար բանուորները ժո- ղով որ դռնարեւել մերջ փորձեցին խառնապաշտ- նաբան կրկնա, բայց ստիպուած իրենք ազգիկն: Ընկերայական պայտանքները եւ զքէ թէ մերջ արեւնապաշտեմ միութիւնը հակառակ են այս գործարարներուն, որոնց զգրկներն են Ախալսկայի Դաշնակցութեան վարկները: Թե- թը < Համալսարանական իրաւուն > է կը կոչէ այս շարժումները: Իսկ Բախմանքէն, անդադար վոյ կը լցնեն կապին վրայ:

ԵՄԱՐԵՒԻ ԶԻ ԱՆԻՍԵՆԻ ԱՇԽԱՏԱՎԱՐՁԱԲԸ ԱՌԱՌԵՑ ԵՏԵՆԵՐԻ ՆԵՒՄՈՒՄՈՒՄԸ

Զորքաւորքի որ վարչապետը իր առաջին ղեկու- ցումը տուաւ մամուլի ներկայացուցիչներուն, պարզեցով կառավարութեան տեսակետները: Այս առթիւ մասնաւորապէս լսուեց թէ ինչ կրնար աշ- խատանքի յանձնով կառարար, աւանդ հաս- տարկելու երեւանացի եւ փրկելու Քրանը:

—Հարկաւորքը իմ ստիպողական միջոցներ ձեռք առնել, կանխելու համար թշնամութիւն ա- ճումը: Եթէ ապրուստ միջոցներ ձեռք առնել, վառե- կայ կայ որ ձորէն մեծապատկար փոխառութիւնը կառարարք Քանը աղ Քրանին: Ես այս պարտն եմ որ կ'աղէ ձորը Քրանի մէջ:

Ախալսկայիցը աղեկներ ներկայ պայման — ներսն մէջ՝ կը նշանակէ ցարկ այս թշնամութիւն ամանն եւ ոչնչանելի քանդակներուն դիմով կա- յորդութիւնը, փոխադիւն աւելցնելու պահը:

Երբ հարցուցին թէ այս պատարկական քաղա- քականութիւնը տեղի պիտի չունայ մեր զորքա- ղեկներուն, Պ. Քեչո պատասխանեց — Ես վստա- հութեամբ ասիմ Քրանիցի քանդակ դաւաճողութիւն ուղղմութեան վրայ:

Ուրեմն կառավարութեան առաջին գործը պի- տի լլայլ փրկել Քրանը: Այսպիսի պիտի փութա- դուի ոչ միայն երկրին տնտեսութիւնը, այլ եւ ներառապաշտեմները: Վարչապետը պարզեցով այս տեսակետը, յայտարարեց թէ բոլոր հասանելի- լիսն փութառութիւնը կը վառի, բայց համարա- վարելին:

Կառավարութեան երկամական — տնտեսական օքսիդիները պիտի քննարկ ախոր, սարքաթ, Ազգ. Ժողովին մէջ:

**Զօր. որ Կոյ կը յուսայ**  
**250.000.000 ֆր. հաւաքել**

Ինչպէս հարողքած էինք երեկ, զօր. որ Կոյի կողմակցութիւնը մասնաւոր համակողքութիւնը մարտ. հանած է, թէ իր համակցութեան Քրան թաղապաշտեմը եւ թէ իր Բախման միջոցները հա- յորդ. համար: Այս առթիւ հրատարակուած աղբը եւ յանձնարարք ուղարկի զօրակի բաժնեկարանը որիկն այդ համակողքութիւնը կրնայ բացակները: Իր քանդակներն մէկը, Անտու Մալու, առիթ օր յայտարարեց մամուլի ներկայացուցիչներուն:

« Ես մեզ ղեկունք թէ երկրի ամենէն զօրա- ւոր կազմակերպութիւնն է: Իշխանութեան զե- լուի անդամ կառավարութիւնները կ'ուզեն ամէն ղեկով պահել զայն, բայց այս օրը որ փորձեն առ- ղելով երկրին կամքին արտապայտութիւնը մօտ ղեկաւորութեանը, այն օրը ստորադասը պիտի ըլլան Ժողովրդապետութեան հրատարակելի Տը- քանասի մէջ: Մենք թոյլ պիտի չունեն որ ստու- րալորեն >:

Զօրավարին կուսակցիները եւ յայտարարեն թէ քարոզական պայքարը պիտի շարունակուի մինչեւ Հոկտեմբեր 5: Թղթակի Զ. հարցուց թէ ոչնչան զրա՞մ պիտի հաւանդուի: Մալուի թմեկը ներքէ մէկը պատասխանեց:

« Եր յուսանք ճարել արեւան տրանս պի- տուեմքին կը ծախել երկու ժամուան մէջ: Գի- տները որ 3 միլիառ ֆրանք կը ծախել ամեն օր >: Մամուլագաները այս թուարկութեան հարկէն կ'եղարկանք թէ կը յուսան 250 միլիոն ֆրանք ճարել:

★ Համալսարան կուսակցութեան կերք. կոմի- տեն այլ մօտ հանդիսակցութեան օր ձեռնարկեց է: Վարիկ անհաշուները, սիւնով թուրկէն, արժանա- դրական են հաշարակներ ֆրանք: Առաջին ցանկին գումարը՝ 81.000 ֆրանք:

**ՔԱՆԻ ՄԸ ՏՈՂՈՎ**

ՊԵՐՄԻՆԻ խորհրդային հրամանատարը, զօր. Կոտիկով, համակ էր ուղղելով քրկտական հը- րամանակներ, պահանջել պատմել Սեպտ. 9ի ցոյցին պատասխանները:

ՈՍԿԻՆ միշտ կը քարոզարարէ: Նախընտր 350 Տիւն < Ես քարոզարար. Դը. օր, հասնելով 5650 ֆրանքի, ինչ որ կը նշանակէ 35 ֆրանքով < օ- զրատու 13ի վրայ: Ուիկի սերկիւրը 6250ֆր քարո- ղացաւ. 6725ժ, Բեթարամը՝ 11200ֆ, 1200ի հեն: ՊՈՒՍՈՆ Թերթերը կը գրեն թէ մենք արդար- փորձեր պիտի կատարուին Նեփականի ափերին:

## ՅԱՐԺԱՆԿԱՐԻ ԲԱՑԱՆԻԿ ՆԵՐԿԱՑԱՅՈՒՄ (ՀԱՅ ԼԵՏՏ ԵՒ ԱԶԱՏՈՒԹՅԱՆ ԵՐԿՐԻՅԸ)

ԿԸ ԿՐԿԵՆՈՒԻ, ԺՈՂՈՎՈՐԴԻ ՓԱՓԱՔԻՆ ՎՐԱՅ  
Նկատելով որ շատեր, չկրնան տեղ գտնել

Մենք Հայուն՝ Ա. ԱՆԼՐՈՒՆԻՆԻ կհանր ժա- պաւէնի վրայ հայերին լեզուով: Մանկութիւնը, ուսանողութեան ջրնա, Էրթոյակի խմբադա- սանք, Բիւրաստիկի հոս հանդիպում: Հայա- սանի հանրապետութիւնը: Սեւեռ զանազան, ազգային յուշարկաւորութիւնը Մարտիկին ֆա- լիկ եւ Բարդաւը Փէն Լաչիկի մէջ:

Բնաճարութիւն ԱՇՏՈՒ ՄԱՒԱՔԵՆԱԸ, Էրաժը - տութիւն ԳՈՒՐԿՅԻՆ՝ Մ. ԱՒԵՆԱԸ, քաջատարու - ԲՐԷՆ ԵՄԱՐԵՒ ԶԱՐԴՈՒՆԻ:

Կը ներկայացուի կրկին, 19 Սեպտ. առա- տանեմ Լաֆայետ, Paris, métro Cadet :  
Autobus 26, 85, 43, 32:

ՄԱՐՏԻՔ ՄԱՐՏԸ ՀՐԱՌԻՐԱՏԱՐԱՐՈՎ : Արմէն կարելի է ապահովել զինովը զգա- տուն Հրապ. Մամուլէ, 51 rue Mr. le Prince, Մ. Պարսմանեմ, rue Richer No. 46, Զր. Բարուհան, զրատուն, rue Richer No. 43:

«Եստաթ», 17 rue Damesme, ճաշարան Sassouni, 31 rue d'Alexandrie:

ՆՈՅՆ ԵՄԲԺԱՆԿԱՐԸ ՊԱՆԵՆՈ ՔԱՇԱՆԻ ՄԵՆԸ,  
21 Սեպտեմբեր, Երեւանի Գիշեր, Ժամը Երեւ. 9ի, Cinéma «Lux» Ave. Aristide Briand, Bagneux:

## ՎՐԱՍԵՆՈՒԺ ՔՐԱՆՆԵՐԸ

ՅԱՌԱՋԻԿԱՑ ՆՈՅՄԵՐԸՆ 20ԻՆ  
SALLE D'ENA

ԿԸ ՓԵՏԻՈՒՄԻ 40-45 ՏԱՐԵՆԱԸ ԿՐԻ ՄԸ

Տնական գործերու համար: Տան մէջ կ'աղբին երեք պարկներ 5-9 տարեկան եւ հայր մը, ար- հեստով կոշիկաւոր: Ուտել պատկել զստ ամա- կան 6000 ֆրանք:

Դիմել A. Der Hagopian, 16 rue Cuvier, Vienne (Isère):

ԵՆՈՐՀԱՅԱՄԻԻ — Նաչախան, Պահատուրեան, Գարախիւան ընտանեկները, ինչպէս եւ բոլոր ազգականները իրենց խորի շնորհակալութիւննե- րը կը յայտնեն բոլոր անոնց տօրնք անձամբ կամ դրով ցառակցութիւն յայտնեցին ողջամալ Տիկին Մ. Միշենին մաւուան առթիւ:

## ՀԱՅ ՔԱՏՐՈՒ

Մ. Պետրոյ (Երեմի) վերանորոգուած շէնք Բարտոկի մէջ (métró: Invalides), 7 Նոյեմբեր, կ'ընդիւ ժամը 14.45ին:

Առաջին անգամ ըլլալով Փարիկի մէջ՝ ՏՐՈՒՆ ԵՆԻՆԻՆԸ կը խաղայ եւ կը բնաճարէ:



Ստիկեւի հոշակաւոր առաւ 6 արար, (Պոմբէր ծրարուցի համարակիւն): Մանրամանութեան խմբը փութուի Տոկ յայտարարել: Տոմարը համար ղեկիւ Հայ զրա- վաճառներուն: Կը խնդրել չխալաճուել:

վրայ, մասնակցութեամբ ցամաքային, ծովային եւ օդային ուժերու: Այս առթիւ Թրակաւ պիտի կրկնայ Նախագահը, Իսմէթ Ինչուի:

ԶՈՐԱՐՈՒԹ ԺՈՂՈՎՈՐԸ Համաճախութեան մը յանգեւ ըլլալով, խառնական զաղխալարեւոր խնդիրը յղուցան: Միացաւ Ազգերու կազմակեր- արութեան: Բոլորն այլ արժանաւոր էին Իսապոլ վերադարձուելու Մամուլի վարչութիւնը, բայց Պ. Վիլիսիկի կարգ օր դիտողութեան վրայայն ին- ղրին այլ աւակն մնաց:

Imprimerie DER AGOPIAN, 17 Rue Damesme - (13)  
Le Gérant: A. NERCESSIAN

## ՇՈՒԵԱՅԵՏՐ

ՄԱՐՏԵՆԸ — Հ. Յ. Դ. Պոմբէր «Զարախան» ներկայացուի ընդհ. Ժողովը՝ այս շաբաթ իր- կուան Ժամը 9ին, սովորական հաւաքատեղիին: Ներ- կայ լլայլ ճիշդ ժամին:

ՄՈՒՆԻԿԱՆՍՈՒՄ — Հ. Յ. Դ. Վախան Ուրե- ճիս խումբի ընկերական Ժողովը՝ այս ուրբաթ, Էրեւանի Ժամը 9ին, մամուլ հաւաքատեղիին:

ՊԱՆԵՆՈ ՔԱՇԱՆԸ — Հ. Յ. Դ. ներկայու- տէին Ժողովը՝ այս շաբաթ իրկուան Ժամը 8.30ին սովորական հաւաքատեղիին:

ԼՈՒՆ — Հ. Յ. Դ. «Վարանդեան» կոմիտեի ընդհ. Ժողովը՝ այս ուրբաթ իրկուան Ժամը 8.30. Ինչ, Գրաքարանի տրեք, 78 rue Rabelais: Կարեմ- թ օրակալը:

ՄԱՐՏԵՆԸ — Հ. Յ. Դ. Նոր Սիւրմուրի քա- ճարիկ ներկայացուցական Ժողովը տեղի կ'ունե- նայ Երեւանի 20 Սեպտ. Երեկոցի Ժամը 7ին, Bar du Globe: Շնոր խորհրդ օրակալը:

ԻՍԻ ԼԷ ՄՈՒՆԻԿԱՆՍՈՒՄ համակազմը կը խնդրուի յայտնել իր տեղեկութիւնները, իմենմաք առնե- յալաճելով իր անունը եւ հասցեն:

ՆԱԽԵՆԵՆԻՐԵՆԻՈՒ ՈՒՇԱՐԻՐՈՒԹԵՆԸ  
Իսկեմի շնորհներու Հայր. Միտիկները կը յայտ- նէ իր քաղաքացիներուն թէ կը փնտէր ձեռքունի մը, մանկ թէ եւ աղէի մը, տեղադրուելու համար հետեւեալ երեք հաստատութիւններուն մէջ —  
1) Աղաւաղամի միջնաօղջ, 2) Դպրոցը — Երեկոցի Երեկոցի վարժարանը, 3) Անթիլիսիի պարկայնը:

Երեքն այլ տարեկան բոլոր ծախքերը պիտի հոգայ Ս.Պիկիւնը:

Եթէ փախաղցիները կան օգտուելու համար այս քաղաքը առիթին, թող իրենց թէկնածու - Թիւնը զրկեն կարելի Լեզունի չափ շուտ: Միւն - Թեան զրատնեկին հետեւեալ հասցեով — Union amicale d'Esti Chehir 13 rue du Soleil, Paris (20):

Առաւոր վարչապետի կ'իշխայ ընտրել ամենէն յարմար թէկնածուները: Առնանպատ. Ն. ՅՈՎ - ՀԱՆԻՍԵՆԱԸ, աստեղաչիւր Ս. ՅԱՆԻՐԵՆԱԸ:

ԻՍԻ ԼԷ ՄՈՒՆԻԿԱՆՍՈՒՄ Կապույտ Խաչի խորհան վարժարանը կը վերադարձուի Հոկտեմբերի առաւ. ջին հնարաւորութե օրը: Կը խնդրեն ծնողներին օր առաջ արժանաւոր իրենց զաւակները, ամեն կի- ճարի Ժամը 25ն մինչեւ Ժամը 5ը: Ուտուցիւ՝ Պ. Իրեկուցի Երեւան:

ՓԱՐԻԶԻ ՀԱՅՈՒՆ ԵԿԵՆԵՆԻՈՆ ընկերակցու - Թեան Պանեմ Գաւառի կըթ. մարմնով վարժարա- նը կը վերադարձուի 23 Սեպտ. Հիւրերը թէ: Կը խնդրուի ծնողներին որ իրենց զաւակները առաւ- ծորքին զարգը, բացման օրը: Ուտուցու՝ Պ. Իրեկուցի Երեւան:

## ՓՈՐՁԱՐՈՒ ՈՒՍՈՒԹՅԱՐ

Ա. Ամառեանի եւ զատանդէ հայերին լի - ղուն, անհասնելու եւ քանակներու, հնչալարի եւ միւս օրերը աւարով, ինչպէս նաև իրկիւնները: Դիմել գրատը՝ A. AJDERIAN, 41 Ave. des Gobe- lins, Paris (13):

## ԲԱՑԱՆԻԿ ՆԵՐԿՈՒՄ ՄԸ

### ԿՕԾԿԱԿԱՐՆԵՐՈՒ ՀԱՍԱՐ

ԱՆՄԻՋԱԿԱ ԿԱՐԴԱՐՈՒՄԻՐ ԽԱՆՈՒԹ ՄԸ  
Լիկի կեդրոնին մէջ, չափի վրայ եւ պարտաւ իրկել շինութեան եւ վաճառման համար:  
PLACE MASSENAH ՄՕՏ

500 մեք տարածութեամբ եւ ղեկեղիկ կարգու- աւորով: Պարտաւորութեան շինութեան եւ վաճառ- ման ճիշդ մէջ այլ միջանկ:

ՄԵՔԵՆԱՆԵՐՈՒ ՄԱՐՏԻԶԱՆԱԸ ԿԱԶՄԱՆՈՎ

Դիմել BRASSERIE ARARAT  
Պ. Ս. ՓԱՐԻՍԱՆԵՆԱԸ  
1Av e. Thiers, NICE  
Կամ Պ. Չ. ՊԱՐԿԵՆԻՆԸ  
11 Place Marseillaise, MARSEILLE

## ԿԱՐԶՈՒ ԵՆ

Երկու արհեստանոցներ (ateliers), Villejuif, պարկային վրայ, մէկը Գրախալար, միւսը Երե- վանք յարկ: 50 քառ. մեթր. եւ քաղաքները:

Դիմել Չ. ՎԱՆԻՍԵՆԱԸ (BOTIER JEAN) 7 rue Godot de Mauroy, Paris: Հն. Օպ. 01.08: Սեփն կէս օրէ վերջ:





















×

ՊՈՒՏՄ ՄԻՆՈՒՂ

Պեղեցիք, փորեցիք...

Այնամասնություն այս օրերուն, միտքս կ'երթայ մեր Հայրենի թնայաբար... մասնակցները լեցուն, երեկոյան՝ ծերերու հաւաքովը դռներուն առջև, ոչխորներու մայրերը դռմերէն ներս ու արազներուն երկր զգիլ արարուած սպաննալիս...

Կը լինէր դեռ, երբ Մշոյ Սուրբ Կարապետի վանքին շահապաշտները զիւր հուշարկին, խաղեր կ'ընէին ու մենք, մանուկներս՝ խաղալու գնալու համար կը դիտէինք, զարմանալի եւ Ծախքան, անհասարակ մեր աշխարհն առնէր...

Ողջ սոխար մը, երկու ձողերու ծայրերէն կապուած պարանի մը վրայ կը հանէին ու մերքէն, կը մարթէին, կը ընթերցէին, ու յետոյ՝ վար կուգային կապիկի մը ճկունութեամբ։ Նշիր մանուշէ՛կ, մի քիչ յափտախուրդ, մանաւանդ երբ կ'ընթերցէ, երբ կը դարձէին ու գոտեմարտի կ'ընէին։ « Եւ սուրբ Կարապետ »...

Ան ինչ ճոխութիւն էր, ան ինչ խրատանք՝ մեր Հայրենիքին մէջ, մեր կայսրոյ երկիւնքի տակ։ Հո՞նք։ Հոգը հոս չունի, Գուրբ անձա՛ն, մարդիկը՛ պղծ, ետեանք ու ճարտարութիւն։

Գաղտնիք՝ մեր մեր Հայրենի լիւծները կը Թափառէին, ծաղիկներուն բոլոր մեզ կը դիմումէին։ Երբ մեր աղիկները կը ժպտէին՝ Թափառէին արեւը կը շողեր, մեր կը զարկէր Գործած էր Հայ աղիկը մը Համարուել մեր աղիկներուն պատին տակ։

Արք եւ ամբթառութիւնը՝ հոն էր, նշանաւոր կամ ամուսնի՛ք՝ արն երկրին մէջ էր, հաստաւորութիւնը՝ մեր սուրբերուն չափ ու ու զորութիւն ունէր...

Լորձանքը ծերայա։ Մենք որ, երբ ճամբուն վրայ հասի կտոր մը գտնէինք համարուելով ծառի մը կոնդիկը կը դնէինք որպէսզի մատուցող թուղաները զան եւ ուսան, որպէսզի մարդիկ անկողանը ցարար աշտ փրշտալէն վրայ ոտք չընէին։ Այսոր՝ ինկուն ենք զարապակիքին ժողովուրդներու մէջ, զխաղաղաւոր, զքիստուկալ ու... մարգարէք... սոյնան մարգարէք՝ որ Տէր Զոր արցող Հայ մասնակցներն ու ծերերը աւելի լուսն մոռցան, ցան Մայրաքի զաւհիները։ Իսկ Լորձան, երբեք պիտի չյոժանանք, փրկու անաշտ ու անպատիւ արգաւթութիւն՝ Հայ ժողովուրդի փոխ վզին փորուած։

Լորձան վախապատկարներն ամենին զարմած էին ունէր երբ որ զարապակիքին մեր ժողովուրդի հաւատարման կեանքին դէմ։ Վայ մերի, եթէ մոռնանք մեր բոլոր թշնամիները...

Այնամասնություն այս օրերուն, կրկին, ցուրտ ու խոտաւ հով մերն է որ կը դարձնէ մեր սրտերուն, զգացելով մեր պանդխտութեան երկարատեւութիւնը, հողիկան արժեքներուն ծուլագումը, եւ աշխարհի անարգաւոր կարգերու յարապակումը։

Աշուն եղած է մեր ամբողջ կեանքը, մեր բոլոր արարածները, վառարկ, մեր կեանքը բացուցող արեւան ճամբանապատկարներն առնէն, ու մեր արարածները՝ եղան դառն, լեցիկ, անարգաւոր ու անհարգաւոր՝ օվկանոսներու եւ ծովերու արեւուն վրայ, որ մեր բեր էր...

Ու ցածի մեր պանդխտու հեղ, մեզի համար սարուան բոլոր եղանակները Աշուն են։ Այնամասնություն մուսուր մեզի համար չէ, մենք կրակոյցուցիք ենք

Ինչո՞ւ չհարար ժողովուրդը։ Մարդիկը, դարձե՛կ վեր կը փնջին, կը ցանալեն։ Կը Զարկեն ու կը շրջենք հողին երեսի կողմերը՝ Շողը ապառնելու համար աւելորդ թուէն։ Ենչապատկարները դիւրաւանքը համար հողին, ինչպէս կ'ընեն երբեմն անձեր՝ դիտուած մարդեր կը ստիպեն՝ դուրսը թեթիւցնելու նպատակով...

Կարձե՛կ դուշմնակցիք։ Թուրքերունն է այս շինարարական մեքէ։

Տուէ՛ք, զորքարաններ, ջրանցքներ, քանդամարմարներ, ճամբաներ քանալ։ Ահա Հայուն շինարարական մեքէ։

Աստուր բոլորն ցուցամարտութիւն են։ Աստուծոյ դործին խառնուել։

Եթէ պնդե՛ք դուրս, Աստուած հայրիկը, այդ բոլորը սկիզբն էր անցնելու...

Կարելոյ անհասանելի, շինարարութիւն է։ Համառ, ճարտիկ շինարարութիւն որ Թուրքին է։

Թուրքը դժգոհան մանկերի հարթիւն - յարաւորէն է, այլեւ հոգաւորականի մասին ալ անտարբեր է։

Մինչ ապրին Հայը, կը հանգուցնելով իրենց զարապակիքին, արժանանք կը կանգնէ, Թուրքը զանգեք մարգիւն, սրբէն դիմէ, ստիկ անհիմնելի ալ դուրս կը բերէ եւ կ'անհետացնէ։ Հողին ընդերքն ալ հարթիւն - թեթիւցնելու մտաւորութիւնով։

Աւելի ճիշդ, կը բաղադրելով միմեկին խորը միջոցներ, արժանացնելու համար...

Իր այս աշխատանքը անպարճ չէ մնալ։ Այդ արժանանքներու մէջէն հաւատարման ալ կարելի է հանել։ Նմեցանքներն ունիկ անհասանելու կամ ուրիշ զարգացելներու մտադրութիւն։

Բաղադրականութիւն պիտի կերտեն մարդիկը։

տարիներ անա՛ն, եւ այսօր դարձե՛ր ենք Բաղադրական, մեր կեանքը կապելով կեանքներու անհեղձութիւն։

Բող անբող աշխարհը Անպատկարու դառնայ, յարապակում, ճիշդ մեզի պէս...

Թ. ՀԵՐՈՅԵԱՆ

ՄԻ ՄՈՂԱԲ ՀԻՆ ՀԱՍՏԵՆ

Անգամ մը եւս կը լինէինք մեր բաժանորդներուն որ հասցէի փոփոխութեան կամ օրախոսութեան անոն ՅՄՈՂԱԲ ԵՐԵՎԱՆ ՆԱԽԻ ԻՐԵՆԵ ՀԻՆ ՀԱՍՏԵՆ։ ԳՐԵՆ ՅՍԱԿ։ Ի ՀԱՊԿԻՆ ԶԻՐԱՆԱԳԵՏԻՄ ՄԸ ԳՐԵՆ ՏԱԼ։

ԶԵՆԱԿԻՐԵՆԻՐՈՒ ՄԻՐԱԳՐԱՌԻՐԻՆԸ ԱՆԵՐԱՆԻ ՀԻՐԻՐԱՆԱՆ, ՈՐԻՐԱՆ ՄԻՐԱՌԻՐ ԳՐՈՂԱՐԱՆԸ, ԵՆԻ ՄՈՂԱՐԱՆԱՆ ՄԵՆԿԱՆՈՎ, (ոչ կարմիր մեյան, ոչ ալ մասիկ)։

Իրամի պէտք ունին, հէ՛... — երբ պէտք չեն ունենացն ու...

Անհրկաւյն են աշխարհի դարձ բոնող բոլոր սպիւններ, իրեն անհասանել իրենց զարգացողութեան արեւուն, արեւուն ստիկ մտու Թուրքիոյ արեւուն։ Սպասե՛ք, ցնեցաւ...

Է՛ք դարձ Եւրասիոյ, Եւրասիոյ համար շինուած է։ Եւրասիոյ լիւծներն են Էրֆրի փառանքը վայելէ...

Ներկայիս, Թուրքիոյ նորէր դարձի մեն արեւուն ունին։ Հայերու բոլոր մայրն ու մայրը աշխարհին, արեւին։ Կերան, խեղճին ու կրկին աշխարհ մացնէ։

Այս անգամ, կրկին Հայրենի օճիգն փառանք են։ Բա՛նք մը հանձնարող գիւղացիներ, խեղճ են Եւրոպայի, Հայոց լիւծայ Ժամերուն յատուկ խաղաղ։ Կըլ զրա՛ն փոփոխուր համար։

Կեսարիոյ, Բէշիքափոր (Անիոյում) դիւրիկը Հայոց եկեղեցիին յատուկն զանձէ հոտ են արեւ։ Իրեն թէ, անոր սակը, անհասանել զաւանդութեամբ ունի, արժան, արժանագէտ դանիւն հաստակարմութիւն անսան են։

Գիւղացիներուն այդ դրոյցին վրայ, Անգարայի Կեսարիոյ կեանք են խիղճը դուրսը, լուրջ մարդ։ Փաստաւարական կամարն անգարանը՝ պէտք ունենալու վրայ հանդիս համար...

Պեղումները սկիզբն են։ Բան մը ձեռք ձեռք են։ Այդ մասին Բաղադրականի հնարարական շրջանակներու մէջ, անկախին ստորջ լուր մը չկայ։ Թուրքերը ճարպիկ եւ քաղաքաւոր ժողովուրդ են։ Իրենք ջանա՛ն սեղնէ կը հանեն։

Տեսած որ Հայերու քաղաքները պակասեցնել իրենք երկրի արեւորեւորն եւ մականը համար, մասնակ են, անոնց գերեզմաններն ու փառ եկեղեցիներու ստորեւոր մասերը պիտի պիտի, զըրբիւրով հարաւորութեան ձեռք բերել։

Օտարիք դիմել լաւ չէ՝ այս մեքէ Գո՛նք զըրբիւրը կը պատեն։

Հայալ աշխատանք է...

Կ. ՊԵՏԻՆՈՒ

ՍՏԱՅԱՐՔ

ՊԱՏՐԱՐԱՐԱՆԱՆ ՅՈՒՆԵՐՍ (վաւերագիր - ներ եւ փաշտութիւն)։ Գրեց՝ Զաւեն արք։ 1947, Գաւհիքէ, Հայաստանական օրախոսութեան ձեռնարկը զրաւանակի։ Գին 4 տոլար։ Կեդրոնականի տարաձան Էնուր Սաղաթ, 7 Տարաւայի փողոց, Le Caire (Egypte)։

ԱՐԱՅ ԵՆ ՇԱՊՐԱՐԱՐ (Թաւերախոս)։ Գրեց՝ Գաւարա Ինէրեան, 1916 Յուլի, Թիֆլիս։ Տպ. Գաւ հեմարանը, 1948։ Գին 150 լիւր. զաւհեան։ Հասցէ։— Collège Arménien, rue Wadi Djémil, 127, Beyrouth, Liban։

ԱՐԱՐ, զրաւան, պատմական եւ շինական պարբերագիրք, Թիւ 5-6։ (Օրախոս. 31)։ Հայաստանական տարաձան։ Հասցէ։— Stuttgart - Bad Cannstatt, Wuldinger Strasse 46 (Allemagne)։

«ՅՈՒՆԱՆԻ ԹԵՐԹՈՒՆ»

(107)

ԱՇՈՏ ԵՐԿԱԾ

(ՊԱՏՄԱՆԱՆ ՎԵՊ)

ԵՐԿՐՈՐԻ ՄԱՍ

Ի.Զ.

Յովհաննէս Կաթողիկոս կը յաղդի իրենցին նշարք արարելութիւնը, բայց այս երեսուն ընդունելով ընծանելը, չէ՛ մասնակի յետոյ կը զորէն խոսեց։ Երբեք կրկին կը զէ՛ն զիւրիկ։ Իրենական Յովհաննէս կաթողիկոս անկուն պէս, շուտով փախուտաւ կուտայ զէպի Բաղրաման, Աշուն բաժանուրէն մաս։

Ինչ.

Օրերը իրարու կը յարդարեն, բայց Հեղինէն կեանքին մէջ ալ մէկ փոփոխութիւն կը մտնէր։ Օրէ օր կը հալոյր եւ կը մաշէր ան, եւ կը սրբուն պարզաւոր լուրջ կայսրոյ իրենք կը կազմուէին։ Տարաւայից կը անոր կեանքը։ Իր անյոյս հայացքը արտանկ լուր կողմը կը դարձնէր, բայց ոչ մէկ կողմէն ունէ լուր չէր ստանալ։

Հետո՛ւ կը հալոյր, օրուն կարօքը կը զարէր մտէն օր. հետո՛ւ կը անու փորով իշխանը, օրմէն լուր չուէր եւ չէր դիտուր, թէ ուր կը դառնէր ան։ Եւ Հեղինէն միաբանի փառելով կը անհասկնէ մէջ, կը մտաշէր ու կը հաւատէր։ Օր

մը, դարձեալ կը սենեակը փակուած, դառնորեն կուտայ խեղճ աղիկը, երբ աշխարհը ներս մտաւ։ Եւ յայտնեց, թէ մէկ կէսը եւ կը կ'ուզէր փրկել ներկայանալ։

Հեղինէն խնդրեց սրբեց արցունքները եւ ուղեղով ցրուած մաշեց, հալցուց...

— Մի՛ չէ՛ այդ մարդը։

— Չուն՝ դիտե՛ր, իշխանուէ՛ր. արարալիկն դէմ չով մարդ մըն է, կ'ընտէր ասանձին խաղէ մեզի հետ։

— Ո՞ր կողմէն է, չհարցուցի՞ր։

— Վաստակալանքի է։

Հեղինէն սրբոր արտեղի։ Զեւոր տարաւ կուտալիս եւ միջական ձաքով մը հրամայեց...

— Եւրոստրոնցեղեք զախ։

Աղաւթիք դուրս դնալ. մայրիկան մը յետու ներս մտաւ. մարդ մը, օրուն ի տես Հեղինէ կանգ առաւ. շուրջաւոր պէս եւ սկսաւ աղաւթիկաւ աշար նայիլ։ Իր առնէ կեցած իր Բոստան։

— Ի՞նչ գործ ունի այսանց, հարցուց Հեղինէ կարճ լուրսիկէն եւ հարց։

— Իշխանուէ՛ր, բարի լուր մը ունի՛ր հարցուրէն մեզ։ Իր յուսած որ կը փարձանայ զիս անի ներուրեան համար որ եւ կ'ընցի ամբողջ հայուն թեթիւցնէ։

— Ինչ ուրիս լուր է ստիկա, շատանց է ուրախութեամբ ստացած չուէնէն։

— Իշխանուէ՛ր, ինձ ուրիւրեց հայրը, Վաստակալանի Թաւարանի ան կարօտ է զու տեսուրեանը եւ անին մայրիկան ճեղի կը պալան։

Հայրս... կարօտ է ինձ... Մի՛թէ մտաւ։ Իր ու եւ, զէնքը ձեռնեք, կը զէմ կուտակէ։

Մի՛թէ եւ չէ՛ր որ իրմէ փախուտաւ տուր եւ ինչ անհեղձութեամբ դիւ համարէ։ Այդ, ինչ կ'ուզէ ինձմէ. եթէ կ'ուզէ միջով դիմել կեանքին, ասանց տարաւ ալ արեւն հասած է անի կը օրախոսին։

— Իշխանուէ՛ր, դուք չհասցեցր զիս։ Հայրեր. նիդ անին ինչ մոռցան, եւ մտաւն մեր կարօտը կը զաւն։ Կ'ուզէ մեզ դիմել, համարէն, եւ ոչ թէ կախալանը բարձրացնել։

Հեղինէն Թաւարանը աշխարհով նայեցաւ. Բոստանին հետ երեւոյթիկն չէր հաստատու անոր։ Բոստանի կը անհանար ստիկա, բայց կ'ուզէր փոք մը եւս ընել։

— Մի՛թէ չէ՛ք հաստատ ինձի, իշխանուէ՛ր։ Ինչո՞ւ. ունային կ'ընէր մեր հայրը, որ քաղալիքներ կ'երկարէ մեզ դիմելու համար եւ կը դիմանա կուտակելու տարր մէջ կը փնտէր։

— Ոչ, եւ մեզ չեմ հաստատ, դուքն Հեղինէն։

— Ահա մեզ աղաւթը, ըսաւ Բոստան, Հեղինէն երկարեւոր մաղադրալի կարօտ։

Հեղինէն տաւ. նամակը. դիմել նայեցաւ եւ սիրուր սկսաւ զողջալուր. ան ճանցաւ զոր զիւրը, զոր ոչ որ երեսը կ'ընէին։ Ստատուած ինչու կարօտը նամակը եւ աշխարհ արցունքով սկսեցանք։ Ան մոռցաւ. Բոստան, որ աշխարհ չէր հեղանցել իր վրայէն, եւ կը մտաւր Վաստակալանի մէջ արցունքը Թաւարանի կը հարց մտայն է Բոստանին մէջ զիւրեքը, դարձն, դարձն ան ճանցալի մէջ, երկրորդ միայն տար ասանց ճեղ կեանքը օր ըստ օրէ գերեզմանի կը մարդկային, հայրը հարց արցունքները արեւն, անոր սիրուր թեղի կը կանգնէ եւ զու տեսուրեանը կարօտ է։

ԲԱՎՐԱՆ ԱՆՎԱՆԱՆՆ

Տնտրելու լաւագոյնը  
և գիւնարու բարձրացումը

Այդ, ժողովը երէկ, շարքի, սկսաւ լինել  
կառավարութեան օրինակները՝ տարբերութիւն  
ներս, ինքնաշարժութեան և ուրիշ բացատրելի մե-  
թոքներու մասին: Եւստակիոս լաւանաւորով ձա-  
խող օրը ընծան և 13 հոգի 22 ծախով հասանա-  
րին յախարակ ելլալ, կորցաւ Ժ. Բախիտիանի  
կատարել լինել: Միայն համաշխարհային զմե-  
շտեպարան էին: Երկու իրականութիւններ, ժողովը-  
րականութիւն և արմատականները նախապէս ապա-  
հոված էին մեծանախն, Բախի, ինքնագործ ստեղծ  
50 միլիարի նոր խնայողութիւն մը պահանջելով:  
Ռիդուսի թէ տնտիւղականի տողներու յաւերա-  
մը և անհրաժեշտ պիտոյցներու գիններուն բարձ-  
րացումը մեծ գոյականութիւն պատճառած է ոչ մի-  
այն աշխատանքը բացառութեանց, այլևս փոքր և  
միջին զաւակներու մասին արեւտականակա: Միու-  
թեանը առէր օր ժողովը գումարները, բանաձեւ մը  
բուհարներ, որ կը պահանջէ նախ կատարել խոս-  
տացուած խնայողութիւնները և կը մերժէ որեւէ  
արտակարգ տուեք մը: Գնաւոր:

★ Պաշտօնակիրները երէկ ալ հաստատուեց  
շարք մը համառանգներ, ծանուցանելով ձիա-  
խորհրդ, լուցիկէի, Բախտարի, հետամանի և  
նոր գիններ:

Մարտտի և լուցիկներու նոր գինները զոր-  
ծարարի և Բ. օրէն սկսաւ:— Կուրաւոր (կա-  
պուտ և կանաչ) 65, շանթիքը 90, Երկրանը  
80, Երկր. հետքը 200, Երկր. մէկը 190,  
զապիթը 180 եւ: Մեծ տուգով լուցիկի (500  
հատ) 30 ֆրանք, շուշապարկ 5 եւ: ի:

Թղթատարական նոր սակերու զործարարու-  
թեան իրականութիւնը ճշտած չէ տակաւին: Կամակ-  
ները (20 կրամ) պիտի աւելն 10 ֆրանք, Կապու-  
ցոյց 8, պարզ Երկր. — փոսթը 8, պատկերա-  
զարդը (տաւակաւոր չինը քառ) 5, ապշտումս (5  
քառ), 5, ապշտումս իւրեքը (20 կրամ) 3, ապա-  
հովաւորակը նաւակ 25, Եւստակիոս (նուազագոյն)  
15, Եւստակիոս — քարտ (նուազագոյն) 25, Եւստա-  
կիոս թուր 8 (նուազագոյն գանձում 80 ֆրանք),  
Եւստակիոս թուր 30 ֆրանք:

Հետամանի թաւնիկի՝ ամսական 750 կամ տա-  
քական 9000 ֆրանք Փարիսի էջ (150 % յաւե-  
լում), տարեկան 4500 — 8100 ֆրանք գաւառի  
էջ:

Բանաւորական խորտամանքը մեղմացած և  
միւլու. օրէ ի վեր: Խորտի և մետաղաբանական  
նորարարներու զործարարութիւնը վերջաւորուեց:  
Վարչականութիւնը շարքի օր փոխադրուած էր ար-  
հեստական միւլութեանց ներկայացուցչներուն  
հետ, որոնք չօշակերտ արդիւնքի մը կը ապահովե-  
անանք, նկատի առնելով պարտական գիններու  
տարապայման բարձրացումը:

Օգտնաւորական պարտականութիւններու զործարարութիւնը  
կը շարունակուի հինգ շաբաթի օրուրէն ի վեր: Յոյս  
կայ որ վերջնական վարք, երկու շաբաթի:  
Կառութիւնը ամէնէն սակի մասհողութիւն  
կը պատճառէ հիւստային շրջանի արհեստանոց-  
րուն մէջ:

ԶԻՆՈՒՈՐԱԿԱՆ ԿԱՐԵՒՈՐ ԽՈՐԶԴԴԿԱՑՈՒ  
- ԹԻՒՆՈՒՄ ԵՒ ԿԱՏԱՐԱՆԵԱՄ ԼՈՒՆՈՒՄԻՆ ԵՒՆԵՐ, ճախա-  
գահութեամբ արտադրել նախարար Պ. Պէլլիւի,  
ընկերու համար Պէլլիւի տարնապը և ուրիշ հրա-  
տապ խոշակներ: Կոչ մը ուղղուեցաւ 10.000 օ-  
ժանդակ անդամներ սակցելու համար Լոնտոնի  
ոստիկանութեան վրայ, ի խոշոր կրտսերական  
պաշտպանութեան Կառնապոլական խախարար ո-  
րոշեց 6000էն 45 ֆրանքի բարձրացնել քանակի  
կէն — օժանդակներու թիւը:

« ԱՆՆԱՐՆԻ ԲԱՆԱՐԱՆՈՒՄ » Ամերիկացի Տէյ-  
փիս, որ վրան ձգած էր Միացեալ Ազգիներ պալա-  
տի մէջ ֆրանսական ոստիկանութեան յանձնաւո-  
ցա ապի յօր:

ՊԵՐՄԱՆԻ ամերիկեան իշխանութիւնները ար-  
գիւններու ուստապ փոխարկել խորհրդ. շրջանը:  
ՊԵՐՄԱՆԻ պաշտպանական զեւ — հիւստանոց,  
Գարախոցով, մեծեղ Մոֆալ վերադառնալ, ա-  
պահանջելով թուրք իշխանութեանց պաշտպանու-  
թեան:

ՑԱՒԱՆԻ ԱՐԿԱՆԻ ՄԵՒ ԱՌԹԻՒ  
ՄԱՐՍԻՅԵԼ — Օգոստոս 30ին վաղապարականի  
Հալք. Միւլութեան պատուոյ նախագահ և մեր  
խորհրդած հայերկանիքներէն Տէր և Տիկին Պ. Ա.  
Ջորախանիան իրենց ընտանիքական (Գնման) գրա-  
տակարը զացած ստեղծ կը հաշիւներ ինքնաշարժի  
արկանի մը, ծանր վէճերը ստանալով:

Վաղապարականի Հալք. Միւլութեան վարչութիւ-  
նը տարօրինակ կը յատարարէ ի գոտիական  
հայրենակցներու և կը հետադարձ բարեկամներու  
և ազգականներու, թէ արհեստները բաւական  
կազմակերպած ըլլալով՝ բուժարանի իրենց բնա-  
կարանը փոխադրուած են արդէն Եւստակիոս  
մաղթներ շուտափոխի և կատարել ապագիւնում:

ՅԱՐԺԱՆԿԱՐԻ  
ԲԱՅԱՌՈՒԿ ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՄ  
(ՀԱՅ ՎՇԵՏԻ ԵՒ ԱՋԱՏՈՒԹԵԱՆ ԵՐԿԻՉԸ)

ԿԸ ԿՐԿԵՆՈՒՄ, ԺՈՂՈՎՈՐԻՄԻ ՓԱՓԱՔԻՆ ՎՐԱՅ  
Նկատելով որ շատեր, չկրցան տեղ գտնել

Մեծ Հայուն՝ Ա. ԱՋԱՐՈՒՆԻՆԻ կեանքը Ժա-  
պահելի վրայ հայերէն լեզուով: Մանկութիւնը,  
նախնորութեան շրջան, շէրտակի խմորաբա-  
տարը, Գրեմատարի հետ հանդիպումը: Հայաս-  
տանի հանրապետութիւնը: Սեւեռի դաշնակիցը  
ապագայ յուզարկանութիւնը Մարտիկին Փա-  
րիս և Քաղաքը փէր Լաշէրի մէջ:

Բեմագործիւն ԱՇՏՈՍ ՄԱՆԻՔԵԱՆ, Էրաժը -  
տուրիւն ԳՈՐԻՔԻՆ Մ. ԱՆԻՔԵԱՆ, քաղաքաւոր -  
թիւն ՇԱՄԱՐԵ ՆԱՐԻՈՒՆԻ:

Կը բանաստեղծ լինի ԷՆԼԵՆ ԲԻՒԶԱՆԻ  
Կը ներկայացուի կիրակի, 19 Սեպտ. առա-  
ւուման ժամը 10.30էն 12 ՄԱՐԿԵԼԱՍ DAUPHIN,  
65bis rue Lafayette, Paris, metro Cadet:  
Autobus 26, 85, 43, 32:

ՄԻՈՒՏԸ ՄԻՈՒՆԸ ՀԱՐԱՆԻՔԱՏՈՒՄԵՐՈՎ:  
Այժմէն կարելի է պարսկերէ գինիով զգա-  
նաւ ձրանք Մոմէճի, 51 rue Mr. le Prince, Մ.  
Պարսկեան, rue Richer No. 46, Ք. Բարսեան,  
գրատուն, rue Richer No. 43:

« Յաւանք », 17 rue Damesse, ճաշարանը Sassouni,  
31 rue d'Alexandrie:

ՆՈՒՆ ԵՐԱՐԺԱՆԿԱՐԸ ՊԱՆԵՍԻՍ ԴԱՇԱՆԻ ՄԻՋ,  
21 Սեպտեմբեր, երեքշաբթի գինի, ժամը հինգ  
9ին, Cinéma «Lux» Ave. Aristide Briand, Bagneux:

ՎԱՆԱՍԻ ԿԱՊՈՏ ԽԱՅԻ

ԱՄ. Աւարտեան՝ վարժարանի վերաբացումը տե-  
ղի պիտի ունենայ Հոկտեմբեր 1ին, երկուրեւն ժա-  
մը 8ին: Մանաւորականութիւններ տեղին վրայ:

ԿԸ ՓՆՏՈՒՈՒՄ 40—45 ՏԱՐԵԿԱՆ ԿԻՐ ՄԸ

Տեղական գործերու համար: Տան մէջ կ'ապրե-  
նէր պորիկներ 5—9 տարեկան և հայր մը, ար-  
հեստով կոշիկար: Ուտել պարկէն զատ ամառ-  
կան 6000 ֆրանք:  
Դիմել Ա. Der Hagopian, 16 rue Cuvierre, Vienne  
(Isère):

ԱՄԵՐԻԿԱՆ ՀԻՆ  
ՀԱԳՈՒՍՏ

ՄԵՇԱԲԱՐԱԿ  
Դիմել՝  
Adept Mercantile Trading Co. Inc.  
162 Madison Street  
NEW YORK 2. N. Y. (U. S. A.)

Հայկական ընկերութեան:  
ԸՆՏՐՈՒՄ ԿՏՐԵՆՐ  
ՅԱՓԱՌՈՐ ԳԻՆԵՐ  
Հեռագիր. AMTIN. New York  
Թղթակցութիւն Հայերէն և Ֆրանսերէն

Ճ Ա Շ Ա Ր Ա Ն  
AU CHAPON FIN ՄԱՐԵԱՆ  
Արեւելեան և Ֆրանսական ընտրի կերակուրներ,  
Ամերիկեան պատ, Մարտիկ շարունարական շաղի-  
քէն 50 մեթր հեռու միայն:  
Հեռ. C. 02.23 15 Marché des Capucines  
Imprimerie DER AGOPIAN, 17 Rue Damesse — (13)  
Le Gérant: A. NERCESSIAN

ԵՌԵՎԱՆԵՐ

ԱՆԻԻՒ ՊՈՒՄ ԲՈՒՄ ՊԻՄ ՎԱՐՈՒՄ ՎԱՐՈՒՄ  
տէ՛ք ժողովը՝ այս շաբաթագրի ժամը 9ին, Ave.  
d'Argenteuil, տարօրինակ հասարակութիւն: Պարտա-  
ւորէ՛ք ներկայութիւն:

ՄԱՐՄԵԼ — Հ. Ե. Պ. Մը Սերունդի խա-  
ցանիկ ներկայացուցական ժողովի տեղի կ'ունե-  
նայ երեսուցորդ 20 Սեպտ. երեքշաբթի ժամը 7ին,  
Bar du Globe: Շտախ կարելու օրակարգ:

ԱՆՈՐՈՒՄ — Հ. Մ. Բ. Մ. Կը խորհրդակցական  
ժողովը՝ երեքշաբթի, 21 Սեպտեմբեր, ժամը 9-  
ին, Տիկիւի արձարանը:

ԲԱՅԱՌՈՒԿ ԱՌԹ ՄԸ  
ԿՕՇԱԿԱՐԱՆԵՐՈՒ ՀԱՍԱՐ

ԱՆՄԱՐՁԱԳԵԱՆ ԿԱՐԿԱՐԻՈՒՆԵՐԻՒ ԽԱՆՈՒԹ ՄԸ  
Ների կերակուր մէջ, շափի լեզու և պարտաւոր  
չօշիկ շինութեան զմանապէս համար:  
PLACE MASSENAH ՄՕՏ

500 մեթր տարածութեամբ և գեղեցիկ կարգու-  
նաւորով: Պաշտպանութիւն շինութեան և վաճառ-  
ման հնդը մըն այլ միայն:  
ՄԵԲԵՆԻՆԵՐՈՒ ԱՐԱՐԶԱԿԱՆ, ԿԱՐՄԱՆՈՎ  
Դիմել BRASSERIE ARARAT

Պ. Ս. ԴԱՐԱՆԱՆԵԱՆԻ  
1 Av e. Thiers, NICE  
Կամ Պ. Վ. ՊԱՐԿԵԱՆԻ  
11 Place Marcellaise, MARSEILLE

ՎԱՐՁՈՒ ԵՆ

Երկու արհեստանոցներ (ateliers), Villejuif,  
պտուղների վրայ, մէկը գինաւորակ, միւրը երկ-  
րորդ լարի 20 քառ. մեթր, և գրատունակ մը:  
Դիմել Ե. ՎԱՆԵԱՆԻ (BOTTIER JEAN) 7 rue  
Godot de Mauroy, Paris: Հեռ. Opé. 01-08: Ամէն կէս  
օրէ վերջ:

ՍԱՓԴԻԶԻ

Արթիկանի իրաւունքով գործ մը ծախու է:  
Դրել ՎԵՆԱՆԵԱՆԻ Ա. Մ. սկզբնաւորութիւն:

ԵՐԿԱՆԱՆԻԿԱ  
ՕՐ. ՍՈՒՐԱ ԵՐԿԱՆԱՆԻ  
(Mezzo Soprano)

Մարշակի ընկերակցութեան Լիւնի Ռատիոյ ծա-  
նօթ դաշնակահար M. E. CLESSE  
և Témor M. CARDINAL  
ՏԵՄՈՒՆ Բաղադրանքներու արհեստ մէջ, 26  
ՍԵՏԵՄԵՐԻՆ, կիրակի կէսօրէ ետք ժամը 3ին:  
Կերպարներ Massenetի La Selection de Werther, Chopin-  
էն, Schubert-էն, Carl Bohm-էն, նաեւ Գոյնապահան  
և այլ խալկական նշանք:

Կը խնդրուի չի աւելանալ:

ԳՐԱՆԻՏԵՐԸ

ՇԱՏ ՆՊԱՍԱՌՈՐ ԱՌԹԻՒ ՄԸ  
Մանուկ շինութեան կարելու գործ մը  
Փ Ա Ր Զ Ի Մ Է Ջ  
Տարեկան Հինգ Միլիոնի զործարանութեամբ  
Արդիական և առաջնապարգ կազմածներ,  
արժէքաւոր գործիքներ և Citroen ֆաբրիկայի մը  
բոլորակներ լաւ միանալի մէջ:  
ՁՈՐՈՒ ՍԵՆՏԻՄԵՆԻՆ ԿԱՆԱՌՈՐՈՒՄ ԲԵԱԿԱ-  
ՐԱՆ ՄԸ ԱՄ ՄԵՄԵՆԻ:  
Կերել ԵՐԿԱՆԱՆԻ ՄԵՄԵՆԻ  
Դիմել Պ. PARMAC 47 rue Blanche, Paris (9)  
Հեռամայի Tr. 39 - 09

ԻՆԲԵՆԱՐԻ ՈՒՆԵՐՈՂՆԵՐՈՒՆ

Շուտով ապահովագրութեան յաւելում պիտի  
ունենայ, կիջ արդէն իսկ չէ կոտմ: Ձեր շարժը կը  
պահանջէ այս շաբաթի խոստովանու համար:  
Գինի:

Պ. ԿՐՈՆԻՔ ԱՆԿԱՆ  
ԱՐԱՆՈՎԱՐԱՐԱՆ — ԳՈՐԾԱԿԱՆԱՐ  
107 Bld. Magenta Paris (10). Métro Gare du Nord  
Հեռամայի TRU. 02-20



























# ՀԱՄԱԼՆ

## ՕՐՈՐԵՐԻՐ

LE PREMIER JOURNAL ARMÉNIEN EN EUROPE  
**HARATCH** — Fondé en 1925 —  
R. C. Seine 376.286  
Directeur-Propriétaire : SCH. MISSAKIAN  
17, Rue Damesme — PARIS (13°)  
Simp. L. 608, 601a, 650, 651a, 10 rue — 10 rue — 10 rue — 10 rue  
Tél.: GOB. 15.70 — C.C.P. Paris 1878-63  
Jeudi 23 Septembre 1948 13h42m 23 0698bM

Ի. ՏԱՐԻ — 20 Année N° 5650-տր շրջաժ քի 1061

Խաղաղի՝ Ե. ՄԻՍԱԿԻԱՆ ԳԻՆ 5 Ժր.

ԲԵՐ ԽՈՒԹԵՐ

### «ՈՒՆԻՆ, ԶՈՒՆԻՆ, ԳՐԱՆ...»

Ճիշդ այն պահան էր 58 աղբեր ձերկալա-  
ցույթները Ժողովի նստած են Փարիզ մէջ, ի  
խնդիր խաղաղութեան, միջազգային մամուլը կը  
շարունակէ լռակցի տեղեկութիւններ հասաւի  
ն աղաւթի :

Անաստիկ վերջին նորութիւնները —  
Է՛ — Աստուրիայ պատերազմական նախարար -  
ԲՆ, Գ. Չէմպերս, յայտարարեց Ազգ. Ժողովին  
մէջ, Սեպտ. 21ին :

— Մաշէլայ Մարթիմորի 1947ին կը հաշտե-  
րէ Խ. Միտիքիւնը իր կրօնա պատերազմի տարբ  
ութիւնն առաջ, ձախճի՝ 25 տարեին, Գերմանիան  
30 տարեին առաջ :

Նախապարզ աւելցուց թէ քրիստոնական կաշ-  
տեան սպառնալից զանձնական քարեկան էր  
Միտիքիւնը, զատ անգամներ խոսած էր անոր հետ եւ  
հաստատար շատ անգամ թան զինքն աշխարհի  
պատերազմական կարողութեան մասին քանդակի  
ոնէ ձախք ինտեստամենի դուրսը :

Եւ եղաւորացի — շէքի անէլ շատ խաղեր  
խաղաղութեան եւ անէլի մտաւր պատերազմի  
մասին, այնքան պիտի անէրան խաղաղութեան  
յոյսերը :

2. — Քրիստոսայի զորավարներէ Մաթթիւն,  
որ Փարիզ կը գտնուի այժմ, յայտարարեց երե-  
շաբթի օր :

— Երեւոյ թոյլութիւն վստահ ենք թէ ին-  
տեստամենի հիշատակ ուսմը արտադրած է տակ-  
ւին : Գաղտնա լիցա ջրադարձեան մասնակցուի :

3. — Եւ հաշտութեան, ապա պատերազմա-  
կան նախապայմաններ ծանոց թէ պայակոյ-  
թեան միջոցաւ պիտուի ծաղիկ մը հեղինակու-  
ցած են անգամներ իրար միջոցներով, ի քարին  
շարժման մէջ դիմելու համար երկրին նախապար-  
տաւոր, տարկադական պայքարակցուի մէջ :

Գիտ անէլին — Այս անգամ, ապա պատերա-  
զմութեան պատերազմական քարեկան խաղաղ-  
ութիւնն առաջ, ձախճի՝ 25 տարեին, Գերմանիան  
30 տարեին առաջ :

Յիշատակ իրար միջոցներով, ի քարին  
շարժման մէջ դիմելու համար երկրին նախապար-  
տաւոր, տարկադական պայքարակցուի մէջ :

Յիշատակ իրար միջոցներով, ի քարին  
շարժման մէջ դիմելու համար երկրին նախապար-  
տաւոր, տարկադական պայքարակցուի մէջ :

Յիշատակ իրար միջոցներով, ի քարին  
շարժման մէջ դիմելու համար երկրին նախապար-  
տաւոր, տարկադական պայքարակցուի մէջ :

Յիշատակ իրար միջոցներով, ի քարին  
շարժման մէջ դիմելու համար երկրին նախապար-  
տաւոր, տարկադական պայքարակցուի մէջ :

Յիշատակ իրար միջոցներով, ի քարին  
շարժման մէջ դիմելու համար երկրին նախապար-  
տաւոր, տարկադական պայքարակցուի մէջ :

Յիշատակ իրար միջոցներով, ի քարին  
շարժման մէջ դիմելու համար երկրին նախապար-  
տաւոր, տարկադական պայքարակցուի մէջ :

Յիշատակ իրար միջոցներով, ի քարին  
շարժման մէջ դիմելու համար երկրին նախապար-  
տաւոր, տարկադական պայքարակցուի մէջ :

Յիշատակ իրար միջոցներով, ի քարին  
շարժման մէջ դիմելու համար երկրին նախապար-  
տաւոր, տարկադական պայքարակցուի մէջ :

Յիշատակ իրար միջոցներով, ի քարին  
շարժման մէջ դիմելու համար երկրին նախապար-  
տաւոր, տարկադական պայքարակցուի մէջ :

Յիշատակ իրար միջոցներով, ի քարին  
շարժման մէջ դիմելու համար երկրին նախապար-  
տաւոր, տարկադական պայքարակցուի մէջ :

Յիշատակ իրար միջոցներով, ի քարին  
շարժման մէջ դիմելու համար երկրին նախապար-  
տաւոր, տարկադական պայքարակցուի մէջ :

### Ջոռու ժամ - Ազգաշահութիւն մէջ

Երեւոյթի օր արտադար իրարմանում կը  
տեղիէր Երեւոյ պայքար եւ շրջակային : Ուս-  
մանական պատերազմական կրօնային անցիկ միջոց  
պատերազմական անձերու կամ լրագրողներու կա-  
պիւր, որոնք մասնաւոր շատ մը կը կրեն (ՄԱԿի  
դրուի) : Արտեստամեն են նաեւ շարժման կարի եւ  
մարտական կարողութիւն : Ժողովուրդը այդ պատ-  
երազմական դուրս, իրար կը շարժուի թան մը  
տեսնուի, առանձնապէս շարժման զան հետեւի  
նշարկուի : Համար Միշ անոնք անասարքեր կը  
մտնէին պատերազմ ներս :

Ենթին մէջ, որից երկրի մը եւ այլեւ : Ինչ-  
պէս որ մարտիկ քաղցիկ կը զրկեն Մանթի Բա-  
նիլի կամ Վանադիկի, հոս ալ պոչ թանան են  
Բիթաւարին առին : Միջոցները կ'անասարքեր  
կ'անէր լուրեր կամ քարեկանը հաղորդէր Եւր-  
ոյր շարժմանը, որ անանկանց եւ զարմանի  
միջոց :

Ամեն օրուան մտաւոր արտադարին դատ, որ  
Բալլ կուտայ մտնել չէնքն ներս միջոց, իր քա-  
նուին որից անոնք, ինտեստամեն ներկայ ըլլալու  
իրտեստամենի Այս առաջին օրը, երբ համադրու-  
ին քաղաքին կը կատարուի, Ժողովուրդը իրա-  
ւունք լուրեր ներկայ ըլլալու :

Միտար պիտի քաղաքի ժամը Յին : Շուկիւն  
արդէն ներս մտնած, դիմելու համար Երեւոյ  
Բաւարականին լուր կ'երպարանած, որ յարմար -  
ցուած է այս հանգիստ Ժողովին թուլութեան  
րուն : Անոն անասարքեր զորքեր անին մէջ իրեն-  
քուի մարտ, որան լուրեր անին մարտ : Կրնա  
լուր մտնել եւ միջադարձութիւնները իր նախա-  
րան ինտուի :

Միտին ման կ'օրը քաղաքին են Եւրոյ մտնել,  
որոնք միայ իր թի մը եւ լուրերից լիցարման  
միջոց անոնք : Ձեր ունեցած զորքերի միայ եւս  
կան այդ 7 Թիւերը : Ուրեմն ինչ լիցարման որ Եւ-  
րոյ լուր լիցարմանութիւնները պէտք է ձեր զորքե-  
րը զինք համապատասխան թիւին միայ, երբ ար-  
դէն ձեր անկանկերուն անցուցած էր երկու խո-  
փորձեր : Թիւ 7ը ձեռք ի խօսի Գրանտին : Թիւ  
4ը անուրեմ, 5ը անուրեմ, 2ը անուրեմ : Թիւ  
2ը լիցարման, եւ այսպէս Եւրոյ լիցարման : Արդարեւ  
ստանդին ինչ, մասնակցութիւնները համար :

1946ին կը հաշտութեան խորհրդարանով  
զուտարեւելու Լիւթիւրգիկներ իրարման մէջ,  
տարկադական էին մէջ ժամ սպանելին կամ անու-  
րեմ ձառ թիւին, ինչոյ անոնք զանազան  
Բարդադանութիւններ :

Լուրերը քաղաքին վերադարձով լուրերը քաղ-  
ման մամուլամտութիւնները, կ'ուրեմ զրի աննի  
կարգ որ տպագրութիւններ :

Հանրապետութեան նախապէս, Գ. Վենտ  
Օրիւն, որ քաղաքային ձառ խաղաղեա, Խոյ-  
պէս անկանի դրած որ շարժալի զորքեր, լիցար-  
ման օրուան մարտադարձին սպանելին քաղաք-  
ային Գ. Ստակ Մաթի : Եւ այսպէս թուլ ինչիկ  
յայտագիրներն ու Բիթաւարին, որոնք կարգին  
է Գաւառիկն աշխատակցուի :

Ինչ ինչ քաղաքային նախապէս ի մեկնու-  
մէն միջը ժամը 16.40ին :

Գաւառիկն միայ մարտ (աղբեր) շարունակ են  
58 անգամներ, 29առն իրաւապէս կ'որդը : Ա-  
մէջ երկրի պատերազմականութիւն անի իր անանկան  
անգամը : Բուլարիկութեան աննի միջակայի կը զա-  
նէ անէն երկրի անանկ եւ յարմարները իր կան-  
չուի, A. B. C. կարգով : Երկու պատերազմական  
յան յանձնուած է այդ զորքերովները : Այս ան-  
գամին օրուան քաղաքայիններն էին Քիլիկի եւ Փա-  
քիստանի ինչիկայտագիրները : Երկու քաղաքային  
Երկու պէտք եղաւ որդեկը Dr. Evatt (Աստուրիայ)  
ընտրուի նախապէս :

Ժողովուրդը անկանի մը ինչիկ անանկան  
է : Գաւառիկներուն կամ թուլարդութեան մեծ  
մարտ նախ իր հանդիպի լուրերը, ինչոյ կը  
թուլարդային անիկանու, դաւանանք, որ միջոց-  
ները միայնակ են իր պատերազմական զանազան  
լիցարման ձառնուր թուլարդութիւն եւ ինտեստամեն  
անանկանութիւններ : Ժամը 17ը թուլարդեա Dr.  
Evatt մայաւան, եւ 17.30ին Աստուրիայ պատ-  
երազմականութիւն կը լուրերը մայաւանին կ'անա-  
կանիկ :

Ժողովուրդներու նախապէս ի մ' Կրոյ-  
ուի աննիկ, երկու շարժման մէջ ինչիկ ...  
ԱՐՓԻՔԻ ՄԻՍԱԿԻԱՆ

### «Ձեզի կ'իյնալ ապաւանիկի խաղաղութիւն»

ՀԱՆՐԱՅԵՏՈՒԹԻԱՆ ՆԱԽԱԳԱՀԻՆ  
ԳՈՐԶ ՄԻՍԱԿԻԱՆ ԱԶԳԱՅԻՆ ՀԱՄԱԳՈՒՄԱՐԻՆ

Ի լուր հաղորդած էին երեկ, Միտիքիւն Աղ-  
բերու Գ. Վենտ, Ժողովին քաղաքային աննի, քաղ-  
ապետային ձառ խաղաղեա ձառապատերազմական նա-  
խապէս, Գ. Վենտ Օրիւն : Զառ լուր տպագր-  
ութեան զորքից ներկաներուն միայ, երբեւ Բա-  
նիլամանց կոչ մը խաղաղութեան :

Նախապէս լուրերով դիմել տաւա թէ պա-  
տերազմին զաւարման երեւ տարի միջոց, այ-  
լուան լուր թէ մտնած ենք խաղաղութեան :

— Եւ անասարքութեան ի քաղաքային : Կր-  
քի եւ շարժի կը զորքին եւ կը քաղաքային եղած  
համադարձութիւններ : Թիւրիկապետութիւններ  
կ'անին, անհաշտութիւններ կը ստանկան, քա-  
նկարութիւններ կը շարժուին, զանազանները  
ստիպի կը մնան, լուրերներ անանկ ձեռնու-  
րով հետզհետէ կը հետանան, ճաղեր անի տար  
շեւս կ'անանկ են քաղաք կերպարագուն : Միտ  
մտնադարձութեան կը զանք անտեսադարձութեան ան-  
հաշտ ան ժողովուրդներուն միջին որոնք արկին  
քաղաքայիններուն զուլինք մը ինչից լուրերը Բա-  
նիլամանց : Միտիկապետ մարտական էր երկու որոնք  
կ'ուրեմ խաղաղեա որ արդի անանկ ժառանգ-  
րանու ինչից երկրին, ինչից քաղաքային, ին-  
չից կ'անանկ, ստանդականներուն համար, ին-  
չից քաղաքային կը խոչ անանկ խաղաղութեան այս թանկա-  
րդ պատերազմներ :

«Ձեզ պատերազմութեան եւ կազմակերպի  
խաղաղութիւն» : Կազմակերպի խաղաղութիւն  
կը շարժուի աննիկ միջազգային որդեւ մը, մի-  
ջազգային արդարութեան մը : Խաղաղութեան  
է քաղաքային են լուրերը, քաղաքային են արդեւ  
միջոց : Եւ անոն անանկ համար անհաշտութեա է մեծ  
համադարձութիւն, ինտեստամեն, միջակայութեան :

Լիւթիւրգիկ, խաղաղեա լիցարման լուրեր, լուրեր  
դիւրամանութեան մէջ զուլարդը — Աստուրիան  
Միտիկա քաղաքային են անհաշտ զորքեր  
մայ մը միջին, լուրեր մը զաւարման որդի թուլ  
մայ կ'իյնալ իր ինչի մարտական : Եւ անաղա-  
կին :

— Եւ անոն ի մայ արկեա զորքին որ խաղա-  
քային Միտիկա յաւանանական մայալը զառ-  
մայ :

ԼՆՏՐՈՒԹԻԱՆԸ ՄԻՋ ՀԱՆՆԵԱՆԱԼՐԻԻՄՍԵՆԻՔՅՈՒՆ

Օրուան նախապէս, Տոքթ. Գաւառիկայ,  
Արտաժ թիւն պատերազմական աննի, երկու  
ձառ լուր խաղաղեա սպանելին, հարկաւոր Ազգա-  
պետարմ իր զանք թուլ ուր եւ ինչի մայ ան պա-  
ռակաւորին որ երկու հակադարձ ձառապետեր  
կը լուրեր աննի :

— Եւ անոն ի կ'իյնալ քաղաքային խաղաղ-  
ութեան մը երկու անգամներ միջին, ոչ ալ մեծապատե-  
րեան մը այդ անգամներ միջին կ'որդը : Այսպիսի  
նշարկները կրնան լուրեր միջին համադարձու-  
թեան զաղաքային լուր անգամներ տեսնակներուն  
միջին : Անհաշտութեա է հաստատուի միջազգային  
քաղաքայիններուն մը զորքայիններուն եւ ոչ թէ  
անհաշտութեան, անտեսադարձութեան հաստատութեան  
եւ ոչ թէ անհաշտութեան քաղաքայիններուն եւ ոչ  
թէ անտեսադարձութեան :

Գ. Գաւառիկայ իր ձառին մէջ դիմել տաւա  
թէ քիչք ուրից որ անէ այդ դուրս մայա այս  
համադարձութեանները : Այսպիսի կը վերադարձի  
Ստիպի որ դուրս ձառան եւ Ստիպի զաղաքից  
նշարկները մէջ միայնակն լուրերը լուրերը ին-  
չից կ'անանկ կ'անանկ խաղաղութեան ինչից քաղա-  
քայիններն ու Բիթաւարին, որոնք կարգին  
է Գաւառիկն աշխատակցուի :

Ստիպի ձառանկարեա, մայալու նախապէս  
եւ զանանկ թուլարման : Անանկ թուլարման  
խաղաղութեան, Տոքթ. Զորքեր կ'իյնալ, 22 մայի  
Արտաժ թիւն նշարկայինները երկուրը քաղա-  
քայիններ թուլարման, Տոքթ. Ելիք, 20ի մայ 31  
մայիլ, ինչ որ պարտութիւն մը կը համարուի  
Հաւառ : Անիկային ձառանկարեա խաղաղութեան :

Յաւոր լուրերն ուղարկուի Գաւառիկն Եւր-  
ոյր քաղաքային նախապէս Գ. Մաթիկ քաղաք-  
ային ինչին նախապէս քաղաքային լուրերը  
զորքին, որ աննի կ'անանկ են : Անիկային պատե-  
րազմականութեան մը որ անտեսադարձութեան այս թիւն  
մտնադարձութեան եւ Մաթիկ քաղաքային նախապէս  
մտնադարձութեան, 7ի զինք 48 մայիլ : Եւ անոն  
քաղաքային եւ Խ. Միտիկան քաղաքային, Տոքթ.  
Օսկար Լանիկ, ինտեստամեն պատերազմներ :

Միտ հինք, անհաշտութեան նախապէս  
քաղաքային այս աննիկան լուրերը քաղաքային  
ստիպի լուրերը աննիկ ինչին թիւններն ու  
տալարմաններն են : Միտիկան, լուրեր քաղա-  
քայիններն, ինչ որ քաղաքային պատերազմներն մե-  
ջին համարուի համադարձութեան համար :

Գ. Գաւառիկայ իր ձառին մէջ դիմել տաւա  
թէ քիչք ուրից որ անէ այդ դուրս մայա այս  
համադարձութեանները : Այսպիսի կը վերադարձի  
Ստիպի որ դուրս ձառան եւ Ստիպի զաղաքից  
նշարկները մէջ միայնակն լուրերը լուրերը ին-  
չից կ'անանկ կ'անանկ խաղաղութեան ինչից քաղա-  
քայիններն ու Բիթաւարին, որոնք կարգին  
է Գաւառիկն աշխատակցուի :

Կ. Գաւառիկայ իր ձառին մէջ դիմել տաւա  
թէ քիչք ուրից որ անէ այդ դուրս մայա այս  
համադարձութեանները : Այսպիսի կը վերադարձի  
Ստիպի որ դուրս ձառան եւ Ստիպի զաղաքից  
նշարկները մէջ միայնակն լուրերը լուրերը ին-  
չից կ'անանկ կ'անանկ խաղաղութեան ինչից քաղա-  
քայիններն ու Բիթաւարին, որոնք կարգին  
է Գաւառիկն աշխատակցուի :

# ԱՎԱԳԵՄԱԿԱՆ ԼԵՒՈՆ ՕՐԲԵԼԻ ԾԵՈՐՀԱԶՈՐՈՒՄԸ

Օրբելի օրը օրին դրեցին թէ դրականութեան, թաղարին, շարժանքին և երաշտութեան ապարդիւն մէջ տեղի ունեցած մարտերը ծանօթիկ ետքը, համարաբար կուսակցութեան կերպ կոմիտէն ձեռնարկած և նորը կատարելու գիտական ճակատին վրայ, սկսելով կենտրոնութիւնէն: Այս վերջին մարտերումն զո՞ւ հաջող միջոց այդո՞ւն ահա, ահաւորոր գիտական հայազգի Լեւոն Օրբելին, Հայաստանի Գիտութեանց Ա. կազմակերպի անդամիկ նախապաշտ:

Մոսկուայի Բժշկական վերջին թիւերն մէջ հետեւեալ մանրամասնութիւնները կը հաղորդէին հայաստան – գիտականներու մէջ մասին շարժողութիւնը:

Օգոստոսի սկիզբները Մոսկուայի մէջ տեղի ունեցած և Գիշարամասնական Գիտութիւններու Ակադեմիայի համաժողովը, որուն ժամանակեան են 46 ակադեմիկները, գիտական այլապատկերներ, ուսուցչականները եւսյին, թուով 700 հոգի: Համաժողովար մէջ թիւ կարգած են առաջ մէջ Հայ գիտականները, որոնցմէ Բժշկական և Գիշարամասնական Գ. Բաղամանեան (Հայաստանէն), պրոֆ. Ն. Միսակեան (Միւրեմիական բնութիւնի Կա. ճան.), Ս. Ալիքիմով (Մոսկուայի Գիտ. Համ. Կայսարական դաստիարակ), Ա. Աւագեան (սակցութեան) և Վ. Տաշնաւանի անունները:

Այս ժողովին մէջ գիտնականական գիտութեան վիճակը նիւթին շուրջը ընդարձակ գիտելուց մը մտածած և Գիշարամասնական Գիտութիւններու Ակադեմիայի նախագահ Լիւնինին, երկու խումրի թանկելով Մ. Միւրեմիական գիտականները: Առաջին խումրին կը պատկանէին ա. նոյնը, որոնց հարաւոր տեսութիւնները յաւաքելականն են, զարաւատ են զգիտելութիւններ և պատմական մատերիալիզմի սկիզբներն են և կը համապատասխանէին ռուս գիտականներին Միւրեմիական, Ֆիւրերիական և Վիլհելմիական, իսկ երկրորդ խումրին մէջ կը մտնէին ինտելեկտական, զիջակալական, ժողովարկական տեսութիւնները կողմնակիցները, որոնցմէ շատերը ներկայ են նոյն ժողովին և ներքալեր են գիտելուցիւնը եւս շարժականներն են: Այս վերջինները կը համարէին հետեւորները արտասանմանի գիտականները: Միւրեմի, Մորգան և Վալյամի: Ժողովին մասնակից Հայերէն շատերը, մասնաւոր կենտրոններու կարգին և դասուցել Ս. Ալիքիմովն է:

Ժողովը շարունակուած և համաձայն Մ. Միւրեմիական մէջ չարտասանած կարգին: Լիւնինիդի գիտելուց մը իրեն աղայական ընդունելով, անոր կողմնակիցները անբաժնի քարճարած և սկսած են արտասանելով իրենք ընկերները Բրիտ. ինտելեկտական, Հակաօրոյդարկական, Հակաօրոյդական եւսյին: Արտասանողները սկիզբը լուծած են, սակայն միտադրել ստիպած են գիտելու խումրին: Ան. հակակրիւն և, ըսած է և յաւելուցականներն է մէջը, ի՞նչ ի՞նչը այժմ Բրիտանիա, Ալիքիմովեան և միւրեմիական կը պատկանէին: Երկուեան մէջ կը կամ ըսելիք յունեն և կամ կըրկար թիւներով յիս տեղի կ'ունենայ վիճարկութիւն մը, որ է-

րենց չի վերաբերիր: Եւ, առիթ ուժ ապուր համար կը յոյսարկանքներուն, գիտած և կուսակցութեան օգուտներն: Ե՛ւր կուսակցութիւնը ունեց և ա. նով, որ գիտէ թէ ինչու համար կը պայքարի, և գիտէ թէ ինչ զգալարներն են ինչ տեսութեան դրոշին տակ կը յայտնուի մէջ:

Մտիւրաւոր դրոյով խելի իրենց լուրերինը և մորապանակներնոր փորձին են գտնաւած մեկ - ըրով պայքարին իրենց գիշերը, առկայ ժողովի ընթացքին Լիւնինին, պատասխանելով զարուր հաղորդում է, յայտարարում է, թէ կը գիտելուց ընդ նախադէպ կարգաւորում է կուսակցութեան կերպը: Իմիտին կողմէ և անոր հասանելութեան և արժանաւորութեան:

Այս յարաբերութիւնն էր, բայց արտասանելները, մէկը միւսի հետեւին, մեկային են ե. կեր, հարձարքն են իրենց ժողովութիւնները և անցին թէ Միւրեմիականները ըստեղի յիտասանալով ասիէ ետքը զմիւրեմիական գիտելուց ինտելեկտական - ինքնախոստանալ, Վալյամի և Մորգան - նախկին զարգացողը, պայքարի զարգացականը գիտելութեան հաղթելուց ցոյց տրուած այն ստորոտ - զարգացման դէմ, որ է վալյեր սովին: Գիտականներն է:

Գիտական համաժողովար ստարուցած և իր այլապատկերները ընդունելով համապատկերական որոշում, որով լուծահարեցին կը զանէ հիմնովին վերախոսողականը գիտա. հետազոտական այլապատկերները կենտրոնական մասին մարդին մէջ և վերաբերեցին ռուսականի հիմնարկութիւններու: Զարգացողները: Առիթն կը նշանակէ թէ պիտի արձակուին այն գիտականները որ կողմնակից լինէին Միւրեմիականներին և կենտրոնականներն չհամաձայնուէին: Բայց միայն մէկ ուղղութեամբ պիտի կատարուէ:

Համապատկերին չէ մասնակցած յայտնի կենտրոնական և Գիտութեանց Ակադեմիայի կենտրոնականի Գիտութեանց Կազմակերպչական Լ. Օրբելին, որուն անուրը ոչ էր չարտասանած և իրեն Միւրեմիական հակախոսողը: Միայն կարգը անոր կողմէ և երկու շարքի ետքը, երբ Գիտութեանց Ակադեմիայի նախագահութիւնը զարմարած և իր նիստը, Գիշարամասնական Ակադեմիայի Երկրորդականի աշխատանքները թմուրեմիական են: Թարիւնը համար Գիտական այս բարձր որոշովին եւս մասնակցած են, քացի Լ. Օրբելին, երկու ուրիշ Հայ գիտականներ, Ք. Կուստանեան և Մ. Աւագեան: Երկուքը կ'ըսէին ինչ. Մ. Միւրեմիական բարձրագոյն գիտական, պիտական արտաւերն (սովորից) և գիտականութեան նախադարձը:

Ակադեմիայի նիստը քաղած է նախագահը Վալյովին, որմէ յետոյ կենտրոնական թանկին զնուցանելութեան մասին գիտելուց մտած է ա. կողմնակի - զարուրաբար Լեւոն Օրբելին: Երկրորդականը մը կարգաւորած և ուրիշ աղայական մը Օպարին, որ Ժողովին ետքը պիտի գրարէ Լ. Օրբելին պատմութիւն:

Թէ ինչ ըսած է Լ. Օրբելին կը գիտելուցում մէջ, գիտար և ներգիտելութիւն, արուած ըլլալով որ Բժշկական չի տար, անոր հետը լիւի, այլ միայն թանկ էր նախադասութիւնները կը լինէ, - գտնուել ընտրուողները համար: Անոր փոխարին Դիմաւորները մտեր մէջ ընտրուած են թաւալանին անտարման:

## Հայերէնը Ամերիկայի մէջ

ԽՍՀ — Ամերիկայի այն յոյսարկական քա. լով Հիւս. Ամերիկայի աշխարհը, Տիւրան - Եգիպտ. Իրքիտ Ուր սերակովին փրկարման միջոց կ'առաջարկէ... Հայ մշտնապէս (Հայաստան. Եւրոպ. կիցիցի, 1948 Յունիս):

Ամերիկեան համալսարանները, բարձրագոյն վարժարանները և հանրային նախակրթարանները. հետ համընթաց, Ամերիկայից Առաջնորդարանի հովանաւորած Հայկական փոքրիկ դպրոցներն այս ասիս կ'ունենան իրենց տարեկիւրջի թմուրեմիներն ու հաղթանակները:

Համեա այս ուսուցչականները, այլ շարքի մը թանկ ժամ աշխատանք կը տարուի մէկ փոքրիկներուն սորվեցնելու իրենց նախաձայնները. լե. զուտ, առիթ են մեր զարգելիք շատ մը երեք անու. դասներուն համար կարօտով վերլուչելու երկու տասնեակ տարիներ անող դրոյով: Ամերիկայից դպրոցները: Այժմ շատ ըստ չէ մնացած, կ'ըսեն, այլ օրերու խաղէն, աշակերտներու թիւի բաղ-

Ժողովին մէջ բոլոր խումրիներն ալ յարմարված Լ. Օրբելին վրայ, խաղարկի թմուրեմիներով ա. նոր վարժարանական թանկի գործունէութիւններ: Իրքիտը և որ Լ. Օրբելին արտասանուած է ոչ թէ Միւրեմիական և Վալյամիական ինտելեկտական սովորութիւնները յարմար ըլլալուն համար, այլ համար ինչ. Վալյամիական, որ Վիլհելմիական ձեռք տաւ ինչ պայքարին: Վալյամիականութեան ինտելեկտական - կան զարգացարկաւորական դէմ, ինչու տաւած է, որ իրեն նիւթակայ գիտական հիմնարկութիւններուն մէջ երկու հակադրել հետաքննելու ներկայ յայտնի չէին ալ զորքին հասարակ տարուած: Եւս, թանկ են արտածած և Վալյամիական Մորգանի կողմ. հակադրութեան ուսուցչականութիւններու տալա. զորքիները Ակադեմիայի կենտրոնական ասիս. թիւներուն մէջ:

Լ. Օրբելին ընտանի գտած է կարծիքներու տարբերութիւնը զուտ գիտական հաղթանակ շարժել, որով ինչիկները յայտարար չէ համարած, ստ. կան իրեն մէջ եղած իրիտաւորապատմութիւնները ետքը ինտելեկտական և իր ներքալերական իրաւից մէջ, թէ սխալներ դրոշմած է, որոնցմէ անմասն. մանրը արեւ նոյն է որ Բիւրաշահանութիւն և Գիշարամասնականի Գիտութեանց Ակադեմիայի Դրո. տարբերակի նշանակութիւնները և անասանմանութիւնները: Բայց իրենց (իրենց) իրենց և անասանմանութիւնները վերաբերեցին ցոյց տուած է հան - չէպէտ արեւ գիտականներու: որոնք ալ - խաղարկ են վարկարկելու սակաւգիտական Լիւնինին ռուսները:

Այս մեղադրանքը, սակայն, չէ վերաւ Լ. Օրբելին: Ակադեմիայի նախագահութեան նիստը, կը ընդունան խաղարկ որոշումով անաւոր մը եւս ծաղկարկ է Լ. Օրբելին կը պիտի ընտրուի համար և վեր. նաշ հաղաւորակ, զանի Ակադեմիայի կենտրոնականութիւնները և զարուրաբար պարտականութիւնները:

Առայժմ այլապէս գիտնեց տրուած պատիժի մասին: Ուրիշ մանրամասնութիւններ Լ. Օրբելին համար ստեղծուած նոր վիճակի մասին կը պակ. սին մեղի:

## Նույսարան Մասնադարանի շուրջը (ՓԱՍՏԱՌՈՒԹՅՈՒՆ)

6.— Դարձեալ, զեղիւններէն ունեւ, մասնադարանը Պ. Պ. Կառնիսեան, Տաշնաւան և Երա. թուի, յայտնաբերող տեղիկութիւնները տուէր ըրով: Արեւիկին մասին է:

Փաւտարաւոր Դ. Անտիպոլիսիւն — 12 Մարտ 1941 (Չորեքշաբթի) վարչական նիստի նախագահ Գալուշեան ինքնի պատմական անելով տակ և կրկին ու չելուի:

1.— Փետրուար 12ին ճառաստանը դարձաւ Լուրենցի մասնադարանի կիսն են և զիջարկը 150: ինքնի անուանելու մէջ գտնուած, անու. յիտա. զարած, կիսմած և անէնցը պարտաւոր վիճակի մէջ ըստ են, շարքը օր կանոնները Փիլիպին զրկուելու համար, մասնադարանի տրամադրուած շրջի. կազմել: Եւ թէ՛ շրջիկականի մեկնուելու թանկ էր մոտ անոր մնալ և ընտրել ճառարման ինտ. ճառարման:

2.— Ժողովը կը կարելին պիտի ընէ որդիւն զի գիշերը Փալուշ թողուցին, զանի բոլոր Հայերէն գիշերը և օտար լիւթովի գիշերներն ալ մէկ մասը: Թէ այլ նպատակով կարգուած յամաձայն խումրի պայտան ունի ցանկազարկ գիշերը. ին. զանի անմո՞ղ որ անէր զանկանութիւնը կը ներ. կայացուցնէ Փիլիպին փոխադրուելու համար:

3.— Եւ Վալյամի Փալուշի Հայ երկրաստորդեն -

րուն, Տ. Գալանեան, կատարարէր որ Միւրեմիական Կատարան Մատենադարանը Հայաստանի նախ. անի պարտական պաշտով և Սովիթի, զեղաւորա. տան միջոցով: Իսպ. ժողովը Դիմաւորա. թեւած կը արմո՞ծ Տ. Գալանեանի տարակրիւն:

Փաւտարաւոր Դ. Անտիպոլիսիւն — Բա. ընտրութեան 15 Մարտ (Չորեք) նիստին, ուր Փալուշ զալով ներկայ և եղի լուրերի միւրա՞մ նա. են տուցին ստորադրողը, նախադար Գալուշեան մի անգամ ևս համաձայն պատմական անելով Լու. արանին Մատենադարանի, կրկին և Եւստատիոն է, համաձայն այլ ճիւղի անէնադարութեան հետեւեալ փաւտարը - Թէ՛:

1.— Փետրուար 12ին ճառաստան կանոնին զորքարկները եկած են Մատենադարան և բոլոր զիջարկը տակին ըստ 150 թմուրեմներու մէջ զեղուց զիջարկ, կ'ըսած, Կատարան և պարտաւոր վիճակի մէջ դրած են, հետեւեալ օրը Փիլիպին փո. խաղարկու: համար, մասնադարանի այս նպատա. Կա. պարտաւոր եղող պիտիւնով է:

2.— Եւ գտնուելուց գիտելուցական անդամները համայն օր ևս չէպէտ, օրուն առիթն պէտք է խո. նաւարկ է:

3.— Այլ միջոցին մնալ է ընտրուած ճառարման ինտելեկտներ, այն հակապաշտութեամբ որ Փիլի. անէ մասնադար պարտականութիւն օր պիտի զայ Փա. ըրի, տեղուց վրայ թմուրեմ անու. կներու: պարտ. անալութիւն է:

4.— Է՛ւ թէ Լ. Օրբելին կ'ըսէր, որուն համայն կանոններ են որդի Օրբելինը, ընկ. րակցութիւններ և աղային ներկայացուցիչներ, երկուսն էլ հասարակու թէ Փիլիպին եղող անմ



Տիկին Վ. Մուրատեան մէկ տարեկան «Բա-  
նաջ» կը նուիրէ իր եղբորը՝ Վահան Օհանեանի,  
Colombes :







ՀԱՅԳԱՎԱՐ ՃՈՒՆՁՈՐ

ԱԼՊԵԱՆՆԵՐՈՒ ՍԵՋ

Տարագործական բոլոր տեսակի տառապանքները կրած և երեք անգամ Արարիկի ու Քրիստոսի ծախման օրը մը, որ՝ այժմ բարկկեցիկ վիճակի մը հասած, ընտանիքի պատուական հայր մը զարմանք է, զուտապես զգալի ու զգիւններէ:

Զարմացած էր զիսով զինք իր անմասնակալացիութեան համար:

Իր խնայող և իր պարզէ՛ նպատակը: Թէն ճիւղաւոր մեծցած, բայց ո՛րքէ՛ ուր, մեր կուսակցութեան առաջնորդներով օժտուած, կեկէ է ընկերակցին պարտականութիւն մը կատարելու: Օղակոխութեան կերթալ ու չէ՛ մոռցած իր հիւսիսը ու միտաւոր իր պնդել օր ընկերակցութեան: Կը մերժեմ, ջանալով համոզել զինքն ու զաւակը, անպաշտ ար Սերունդի:

Բայց անպարտելի էր մնալ երկուցն ալ ու տեղի կուտամ: Միջնադէպ մէջ էր սուրբայ ընկերելն ինքնաշարժը:

Ընտանք է լեռնային ճանապարհ մը, որ բաւական է, փոփոխել է, և ինքնակալ վտանգաւոր է: Հեղուկով լրացող էր քայտը: Կը սուրբաբար զարգանքներ, զգիւններ մէջնէ, անտեսանելի, պարտականութիւններ, մերթ ընդ մերթ դուրեւրեց զնոսրն ու զնոսրիներու: Արեւի զուլային ճառագայթները կենդանութեան կուտան սար ու դաշտին ու ընտելութեան կը խայտայ:

Ժամը 9ին էր սկսի մեր վերելքը, ուր՝ մոլոր ճամբաներով: Արդէն 1600 մէթը բարձրութեան վրայ ենք: Քիչաւ լեռները զուտ ճակատներ են, իրենց թաղը մշտնջերու մէջ խրած, կը պատուեն:

Ճամբան զարգարտ է. հակա ժայռերը բարձունքներն զարգարտ է, թաւալած են ճամբուն վրայ: Տեղ՝ մոլոր ալ ժայռի խորը կտորներն առնալ ծի փակներու նման ժայռը ցցուած, կը պատանակ խախտի մեր ճամբան:

Ազնուարար ձորքը, լեռներէն ժայթող կըլկաւ տառապանք, պարտական, թուրքեր, երկինքներու խիս անտեսանելի, հաղաթաթը ժայռիներ և վերջապէս իրար շրջալրած երեք կերկերը մեր Ձանդուրը կը իջնեն:

Հոս, այս լեռներէն հոսող աղբիւրները եղբորու են զինքներէն, թէն ալ իր ծաղիկն ծագած արեւ ծաղիկն անցած է: Տեղ՝ մոլոր անա անթաւան ծաղիկ, իրար միակ, զանգաւազողի և ուրիշներ, որոնք յառու են Ձանդուրի և Վապուրարի լեռներուն:

Ու կը մտածեմ Կարին, ուր կը ճիւղանք ուղեւորներ, կտակներ ու ձիաբաղ յայրեր: Անանա, չղանա, տնտեսականը:

Հայրը հոս ալ բաւական թիւ կը կցնեն: Կը կենանք հրապարակին վրայ ու կը շրջապարակը խոսք մը Հայրին, ուր Մարտիրոսյան շրջան վաճառորդներ: Եւս. Կարին մէջ բնակողներ:

Կը մտնեն սքանաւ մը, կը հերարարկեն: Մտերիկ խոսակցութիւն, հետաքրքրական հարցեր:

Նույախան  
Մասնադարանի շուրջը

(ՓԱՍՏԱՌՈՒԴՅՈՒՆ)

6.— Ժողովուրդի կը ճորտարարութիւնները իր բարեփոխումը զարգացնելու համար զէջի փաւրիչ հայ զաւուրը եւ իր շրջապարակը եկել խմբի մերկայ գտնուիլ այն ինքնաշարժութեամբ որ տեղի պիտի տանաւ յաւերք և վաղապարհ օրերը մեծանուն ներկին շուրջը:

×

Փաստաւարքը 9.— Առեմագործութիւն: 8 Ապրիլ 1941 (Երեւանի թիւ): «Տիւր Երանաշաղհ» անունը բացաւ հետեւեալ խօսքերով, առանձն է անտեսողութեան մէջ:

1.— Բարեգործականը վարչարարեան ու փոքրիկ հայ գաղութի կողմէ ընտանիքային կը յայտարարէ թոքով: Արեւմտեան որ կըսէ Պերլինթի պիտի լինէ: Այս պատար արտեր և տխուր ու խռով վայելող ինքնակալութիւնը:

2.— Արեւհետեւ, զարմալ մի անդամ պատմական անորից Նուպարեան: Մատնագրական եւ ծաղիկն ու ներքին հաստատուիլ այս փառաւոր, թէ վերջին զերման իշխանութեան սղակական կարգադրութեան համաձայն զիր ամբողջութեամբ Պերլին պիտի փոխադրուի, թէ իր բոլոր ինքնաշարժներն ու արարչականը, ժամէ ժամ անօրուտ կըսէ, և թէ տեղէն միջամտութեան անկա-

ռու Կարին հայ զաւուրութեան անձ մը զարգանքն հանդիս տալիս կը զնէ անգական թերթը, որուն մէջ մեծ զովասանքով կը խօսուի Մարտինի Արեւմտեանը, ժամին, որոնք Կարին զին մը հետեւ թախտիւմէ կ'ենան էին քանի մը օր առաջ:

Տեղական թերթին մէջ էր տեսնենք նաեւ Արեւմտեանը խմբակալը, եւ մեր Հայրենակցը հիշարդով ու հայաբանքով կը խօսի հայ աշխարհի թախտիւմէ կրած իր տպաւորութեանց մասին:

Կարին հոս, մեր ճամբան անկի դժուարին կը դառնաւ, բայց շնորհիւ Բ. Կոչկարեանի ինքնաշարժի եր բարձրանալ, կ'իջնէ, նորէն կը բարձրանալ մինչև որ վերջապէս կը ճամբին վերջը:

Ընդարձակ ձորի մը մէջ, թաւալական, իրարու շրջալրած ըլլալով կանաչին ճառագանք գրեթէ, և ուղապատող վտակ մը ձորին մէջ տեղէն զգալացող:

Փիւրը, հաղի երկու տասնեակ տունները բաղկացած, ունի հինգ պանդոկներ, որոնք զին լեռնիցուն են քանակաւ ժայռերէ կ'ենան հերթերով:

Հայաբար երկու հարկեր միջը բարձրութեան, զույլ ու ամբողջակ ըլլալով, ծաղկաւոր մարդաբնակներն, ամառապատ լեռներ ու բլուրներ, մէկ մասը միւսով ծածկուած:

Ճամբան վրայ կը ճիւղանալ երկու կողմէ: Վաղարշ Կապուրյան խաչ անգամ ու հանդիս են, որոնք օղակոխութեան երրորդ խումբի տղոց ընկերացած են, քանակաւ պարտականութիւններն առած լինով: Պիտի երթան 12 շիւրմէթի հետո, Այն զի արագաշարժ, փութիւնը կատարելու: Մերկու նկարարութիւններ կարգաւոր ըլլալով Կապուրյան խաչի կազմութեան կայանի դռներն ձեռնութեան մասին, զանց կ'անեն կարգ մը մանր լամպանութիւններ:

Հիւսիսային շէնք մը, ընդարձակ մարգարտանք մը վրայ, որ կը շարժի ձորին զիջեցողութեան ու լեռներու բարձունքին: Փիւրական շէնք մը, քանի մը բաժանամանքով, բակին մէջ աղբիւր մը շէնքի շուրջ զնն ծածկէ:

Երրորդ և վերջին խումբն է (Վաղարշին): Մուրիկ կը համադրուի բոլոր տղանք և աշխարհիկը: Ճաշը պարտաւոր է, ներս կ'երթան, փնթըր ալ կը հետեւին իրենց:

Հայրենի բառ մը զիջողութեան աղէն, արդէն սկսած են Հայրենի խօսքի մը աղէն «Հայը մերը կ'երթն» ճաշին առաջ:

Ուշ լույս էր հետեւի մարտերուն: Կը կատարանք բոլորն ալ, հաճեալ կ'երկարուի կ'անաւան իրենց աղէն: Ճաշէն հոս, կը բարձրանան նշանակաւորներ, կը պատկեն, կը հանդիսանան և համաձայն իրենց անօրուայ քրտուկներու ճիւղալորի կ'առաջնորդուի վարը, պատրոխ:

Կը պարզուի որ ամէն էր կ'ստանէ և իրկուն մ'առնէ կ'երկարուի ամէն էր հաշը երկու տասնակ, պատուով անգական: Կարծաւոր է, մանաւանդ անք ալ կ'ուտեն:

Պիտաւորութիւն կը խօսին Պ. Ե. Գոլոշեան: Յի մասին, որ կայանի հայրը կը համարուի:

Մեր բարեկամը իր բարեկամացին բաւական մեծ դուստր արտող թախտիկներն եւ պատրիկը ճիւղալոր տրամադրած է օղակոխութեան կեանք երեք խումբերուն:

Առէ՛ք զատ, ան իր քարոյական աշխատը:

Երկինք, զգիւններ ամբողջութեամբ առեւանգուած էին ու պիտի զրկուէին, Բարեկամականը նախադարձ շարժանքով է:

3.— Այս պահուն էր որ զերմանական իշխանութեան երկարացող մեծ ինքնաշարժութիւններէն զոքի զոքի: Արեւմտեան պիտի զար ֓արէ՛ք մասուն: Ճառարար է հաղցող զրաւելու համար ու կարելի եղածին չափ զգուշանալ իրենց առաւել երկու կողմէն:

4.— Երեւանի զինգը, ուսուցանող հարկեր տուած մասնաշարժութեան իր 70000 զինգերով, ուսուցանող և բարեկամական մեծ մասնաշարժանները արդէն Փարիզին ամուսնու ու Պերլին փոխադրութեան էին:

5.— Կերման իշխանութեան այլ վարժանքը Հայրենի համար մեծ ուղաւորութիւն պատանդ: Բարեկամական զինգը մը մեր յոյս տուաւ որ կ'երթանք զոնէ Մասնաշարժանին մէկ մասը պահալ Փարիզը:

6.— Եւ ուսուսող մը ինքնաշարժ թէ զոքի: Արեւմտեան կեանք իր Փարիզ ու ամբողջական սկսալ բարեկամութիւնները: Բրոքսեթօրին տուիւք աշխատակից եր, Չոպանյան, Աստուան ու Բարեկամական պատմականութիւնը:

7.— Այսօր այս զինգերուն վերջին արարտուածն էր հոս կը կատարուի: Բրոք. Արեւմտեան քարի միջամտութեամբ, կ'ընթերցէ ինքն ձեռք ի մաղցող պաշտօնակալ թէ՛ նուպարեան Մասնաշարժանը ամենախաղաղ մտքը միայն պիտի բաժնուի ու Պերլին փոխադրուի:

8.— Այս փոխադրութիւնը, անպիստ տեղի պիտի տանաւ շատ լաւ պայմաններու մէջ: Ինչը կ'երթ:

ՕՐՈՒՄԱՆ ԵԱՐՓՈՒՄՈՐ ՆԵՏ

Ի՞նչպէս կը գործէ Ազգամոլոյնը

Միջառայ Աղբիւրը Կազմակերպութեան Գ. լեռն, Ժողովին էր որ բացառեցաւ Սեպտ. 21ին, Փարիզ, Շարլոտի պաշտարար մէջ: Կը մասնակցէին 58 երկրներ, փորձիկ Լեռնիկներ կամ ինքնաշարժներ միջինը որոշուաւ Խ. Մուրիկան: Եւ Նահանգներէ՛ իրարանջար մէկ մէկ զուէ ունի և վերջին տասնմէկ իրաւունքը լիայ, որով զորաւոր երկրներէն մէկը էր կ'ընտրէ չէզոքացնի մեծամասնութեան կամքը:

Տեսակաւոր ժողովը կ'ընտրէ ընտր ամէկէն զորաւոր կազմակերպութեան աշխատիչ մէջ: Այդ էր նպատակը Միջառայ Աղբիւրը զաշիքն չէլիք-նաշիքներ: Սր որոշումները տրուէին երկու երկու երրորդով, բարոյական աշխարհի մէջ: Կէր պիտի ունենային որ յոյսով ալ հաղաղէին:

Բայց սրբաշէն չէրու մարտ չէլիքներ կ'առաւ վարութեանց և Վերջապէս զինգերով լիայ ընտրութեան երէն, կազմակերպութեան ուղեղին՝ որ ժողովին որոշումները ըլլաւ չափաւորութեաններն եւ ոչ թէ հրամանները: Կը յուսանէր թէ այս չափաւորութիւնները, կ'ընտրուին մէջ ինչ դուստր և հրամանները, այն միտով թէ Կազմակերպութեան, հետաքրքար զինգը աշխարհի զաւաղակները, հետաքրքար արտ չափաւորութեանները պիտի յաւելնէ մեծանալով, բոլոր նե. թախտիւմէ կողմէ:

Դժբախտաբար զորները այս բարեկամը ընտրութեան չուանցաւ:

Մէկ տարի առաջ ժողովը յանձնարարեց Պատմականութեան խումբն ու անուա մարդիկ մը զոր-մարտութեան համար:

Արարական պիտուութիւններ և Մեծն Բրեւտարն, երկուսը ալ անգամ Միջառայ Աղբիւրը — կազմակերպութեան, վճարակ մեծերէն ծրարողը, ամբողջութեամբ կամ մասամբ, և իրականութեան մէջ բաժանուած կատարուեցաւ: Հիւսնութեան ընտրութեան շնորհիւ և հաղաթաւոր կանաքերու կորուստով:

Անցեալ տարի Մ. Նահանգներու Նախանձութեան ընդհ. ժողովը հաստատեց ամփամալ յանձնարարութիւն մը — այսպէս կ'ընտրէ զպիտի ժողովը, որպէս իր տարան ընթացքին կուտանալով մասնաշարժութեան զարգացող շարժերը:

Ուսուցանող խումբը, տարակից թէ պիտի զորն էր, մերթից ճանաչալ Պարիզ ժողովը, և յաղցող մասնակցի խորհրդակցութեանց, հետաքրքար այս ժողովը գործելու առաջ Խ. Մուրիկան և իր արաւանակներուն:

Սր ժողովը որոշեց կողմնակի հարաւանք մը տալ Միւնխտերի, ան կանչելով իրենց զինգերին:

Թեմքը յանձնարարութեան մեծապէս նպաստած է կայանին յանդիմանին:

Այդի Կապուրյան խաչ, կեցցեն մեր ժաշկան ու անձնուէր խաչակները:

ԱՆՃՈՐԴ

Այն կերպ, որ և իմ կողմից աշխատել իմ և յաւերջողի Պերլինով, որ ընդունուին Բարեկամականութեան մի ճանի ինքնաշարժները (փոստ. 2.— Է):

8.— Ար Պերլինի հակական ծառնաւարարութեամբ կը պահէ իր ճիւղաւոր անունը, նուպարեան Մասնաշարժան, յարաւոր մը զոր ուղեղները պահել չէր աղբիւրն անունը:

9.— Ար Պերլինի նուպարեան Մասնաշարժանը անդամայն ըլլալու այս փորձիկ մասնաշարժանին մէջ շարժանակութիւնը ըլլալը:

10.— Վերջապէս որ մեր կապիկը կ'ընտրուի ըլլաւ ու մեծ յաղաթաւորութիւնները սրբաւ մասն Բարեկամականութեան Մասնաշարժաններուն միջեւ:

11.— Այսպէս ուղեղին, կ'ընտրուան չէր Բարեկամական խաչաւարը, Պ. Գոլոշեան, զիւարար Փարիզի նուպարեան Մասնաշարժանի հարցը, որուն բարեկամութեամբ կը պարտուէր բրոք. Արեւմտեան, որ ընտրութեան միջնորդի և խաչաւոր ու աղբաւոր դուստրիկ շատ նուր պայտուէր... Կը խոսէր որ մեր ընտրականութիւնները ընտրուին:

12.— Եւ արդիկ իր փորձիկները յառաջիկայ ինչպիսի կը մեկնի Փարիզին: Այս մեկնութեան առիթն է. Բ. Է. Մուրիկան կ'ընտրէ ժողովը պատու օր փնթիկ նաւադար մը ուղեղին ճանաչալով հիւսնաւորներ մէջ, որուն հրապարակած էին զառաւանգ մօտ աղբաւորի պատուան հաստատութեան ինքնաշարժները և մասնաշարժանները:

(4) ԱՐՏԱՆԵՐ ԱՐԵՎԵԱՆ



բը, Արմենի և չա տնք ուրիշ լասին-ամերիկե-  
հան երկրներ մերթեյն քննումի աչք որդարան  
Տակաւն եղան ուրիշ կարեւոր պարագայներ  
որ ժողովն որդարանէր եւ յանձնարարութիւն  
ները, Բեն երկրները որդարանէր, արմէք  
չունցան, քանի որ Միացեալ Պահպան երկրներն  
ը չամանակացն քննումի:

ՄԱԿԻ տառնի ժողովը դաւանարեցու 1946ին  
երկու մասերով Յունաստանի եւ Փետրուարին Լոս  
Անձեսի մէջ, եւ յետոյ այնտեւ, Լէյս Սթեֆտի մէջ,  
Նիւ Եորք: 1947ի կանոնադրով ժողովը դաւանարեցու  
այս Լէյս Սթեֆտի մէջ: Անկէ վերջը երկու մասնա-  
ւոր յիստիք եղան Պարսկաստանի մասին, 1947ի դար-  
ձաւ եւ 1948ի դարձան, երկուսն ալ Լէյս Սթեֆտի  
մէջ:

Այս Գ. ժողովին բացումը կատարեց Արմենի-  
էի պատուիրակութեան նախագահը, որովհետեւ  
Պարսկաստանի վերաբերեալ մասնաւոր նախագահու-  
թիւնը եւս կը վարէր անցեալ դարձան, Լէյս Սթե-  
ֆտի մէջ:

Մայրուն խաղաղութի շնորհիւ ինքնին վերջ,  
շնորհակալ 7 փոխ - նախագահները եւ վեց յանձ-  
նարարներու տանձաւորները:

Յանձնարարութիւն եւս — (1) Բաղաձայնութեան  
եւ Ազատութեան, եւ կը պարզի նաեւ, պարտազե-  
կութեան շարքով: (2) Տնտեսական եւ կենտրո-  
նական (3) Ընկերային, քաղաքական եւ մար-  
դարակական — (4) Երանմանութեան — (5)  
Վարչական եւ Հաշուապահ — (6) Օրէնսդրական  
Բաժնի մը ձեռն երկրներ որոնց արդեցութիւնը  
58 ազգայնութեան ժողովը պարտաւորութեան մէջ  
վաճառորդ — կ'առնան ընդհանուր պիտանա-  
թիւն երէք, յառաջ ընկեր չամար ինքն ժամանա-  
ւոր ծրագրերը: Մասնաւորապէս ինքն ժամանա-  
միջոց ամանակները կը սարքէ:

Երկու տարի առաջ զինաթափութեան առա-  
ջարկի էր որ պայմեցաւ. սուսին մը պէս: Անցեալ  
տարի անտարակոնցաւ անմեծ ամերիկեան զաւ-  
տերակները որդեգրեցին:

Բնօրհանար յանձնարարութիւն պիտի քննէ ախ  
60է անկի ինքնորոշութիւն որ անտնապաշտ արձանա-  
դրուած են իրեն, օրակարգի միջոց: Ան է որ կ'ու-  
րոշէ օրակարգ անցնել կամ մերժել: Վերջական  
վիճար տայէ վերջը, կը դրէ իրաւաստւ յանձնա-  
խումբներն:

Երբ թիւ 1 յանձնարարութիւն կը վիճէ Պարսի-  
ստան չարցի մասին, թիւ 6 յանձնարարութիւն  
հետնամարտի վերջապաշտ օրէնքները: Երբ թիւ  
3ը տնտեսական եւ ընկերային խորհրդակցութիւն տեղե-  
կարգին յօդաւորանքներն վարչարարութեան, թիւ 4  
կը թնէ շարտարախմտան Ամերիկէի դադար  
վարչարար խնդիր եւայլ:

Յանձնարարութեան որդարանները կը սարքեն  
պարզ մեծամասնութեամբ: Բայց խաղաղութիւն  
յանձնարարութիւն որդարան պիտի է վարչարար  
ընդհ. ժողովին կողմէ, երկու երրորդ կամ անկի  
քուովէ: Անկէն կարեւոր չարցիներ կ'որդարան թիւ  
1 յանձնարարութիւն մէջ, (քաղաքական ինքնորոշ),  
— Բարեգ, վիճի, Պարսկաստան կենտ, Հիւլիսական  
ուս, Պարսկաստ, խաղաղան դադարակարգի,  
պարսկական չարցի եւ Երեւան Պարսկի տաղա-  
պաշտ:

## ԳԱՂՈՒԹԻ ԳԱՂՈՒԹ

ՊՈՒՐԻՆԵՆ տաղանի վարժարանին աշա-  
կերաներուն թիւը 400է ինքն է 111 խմբակներ  
կընդգրկէ տարաներ քննարկի, ինչպէս եւ ծնողական անտարակոնցութեան հետեւանքով:  
Ինտանտի խմբակները ժողովները կը  
բարձր վարժարանները ապագայամաս օրէնք  
արձանագրութեան խմբակներ, պիտի մասակա-  
րարութիւն պիտական միջոցներով, մէջն ընկալով  
մը դարձողներն ալ:

Եւ Հայաստանեան ճակատին կեդր. կոմիտէն,  
ընդամենը կ'ընկալի կրթական խախարարութեան  
մէջ կարգադրութեան, հաճախած է Բարձրագիւ-  
րական յանձնարարութիւն մը, որպէսզի արեւմտեան  
կանց ուղղութեամբ եւ քաղաքականութեամբ պատ-  
րաստուած չոր դասարանները Հայաստան, Հայկա-  
ստանի դարձողները չամար: Հայերէնի, Հայոց պատ-  
մանքին եւ աշխարհագրութեան ինչպէս նաեւ  
Թուրքականութեան եւ դիւրութեան այլ դասա-  
վարները պիտի տալարութիւն պիտակար. միջոցն է-  
րով:

Բազմաբնուած պիտական իշխանութեանց եւ  
կրթական խախարարութեան իշխանութեան օժանդակ-  
ութեան խախարարութեան, ձեռնարկուած է դիւր-  
օրիկ քաղաքի մը վիճակ, Աղբ. վարժարանի  
մէջ: Խախարարութեան աշխատանքները յա-  
ռաւ կը տարուին, որպէսզի ուսումնական այս  
տարեշրջանին իսկ կատարուի անոր բացումը:

## ԶԱՅՆԵՐ ԳԱՂԱՒՈՒՄ

### « ԵՈՐ ՍԵՐՈՒՆԻՆ ԵՆ ԼԵՏ

ՄԱՐԿՈՒՄԸ. — Մեր բոլորին ճանօթ Հայաշառ  
Պոմոն, բարեկամի մը տունն եմ: Դուք կը զոր-  
նուի յանկարծ եւ ձեր կը ժամանէ խումբ եւ կ'աշ-  
տու երկուստարները: Ընդ Սերունդի վարչու-  
թեան անդամներն են, ժողով ունեն երկրորդ յար-  
կը, կ'ընեն ինքնի: Շատ յանցած մէկը կը մտն-  
այա եւ կ'առնարարութեան որ ինքն չեմ ըլլամ  
Հինգշաբթի, դաստիարակութեան մը չամար:

Սերով կ'ընդունուին Հինգշաբթի: Երկուշաբթի  
կը արձար կը մտնեն: Կ'աշտուի տնտեսիկ այլ քան  
այսինքն ճիշտատարները, ընդցած արձար Լու-  
իսապաշտ, իշխան Բողոնան թանալով ժողովը խոս-  
քը կ'ուսուր դասախօսին: Լուրջ Հետաքրքրու-  
թեամբ մտնի կ'ընեն աղաքը, արձար  
կ'արձար զարդարութեան է. Ե. Գ. Դ. Նոր Սերունդ  
փորթի Բազմաբնութեան է: Լուս ունկներէ վերջ  
մէկուկէն ժամ տեղը դասախօսութեան, կը պիտի  
Հետաքրքրուի տարրին: Անոր բոլորին ալ մեծ  
ճարտարութեան ունեն Հայաստանի արդ երի-  
տարակոնցութեան մասին: Անա Օր. Դարբինանը,  
Կակոսանը, Պոլսեանը, Տեղեւեանը, Մերկե-  
րեանը, Բիւնանը, Բուրքը, Բուրքը, կը խօսին, կը  
չարցեն:

Ուրախ արգանք դուրս ելած միջոցի կը մը-  
տանք Հ. Թ. Բազմաբնութեան: Երբեք  
դուս արարի, պիտի արդ նաեւ Երբ. անորեղը,  
պիտի մեծայլ իրրու Հայ, հոգ չէ Թէ տար եր-  
կ'ընենք: մէջ — Ա. Վլադիմիր:

## ԶՈՐԱ ՀԱՐԱՐ ՄԵԹՐ ՄՈՎՈՒՆ ԱՅԱ

Զորեցաբթի օր Ամբիանի ղեպի կուկիկոյ  
ճորը մեկեղաւ մեծ դիւրանակար Փիքաւ, կատա-  
րուի. չամար իր անդարտին եւ յաղաղութի փորձը:  
Երբեք. Փիքաւ իր օգնականը զարգ. Մարտ Բու-  
դիէ հետ կ'աշխատեն Հետախուզութիւն ակիկանա-  
սի խորները: Ան կը յուսայ մեկէն, չորս Հազար  
մէկը ինքն ծովուն յառաւել, 10 Թոննից անդաւա-  
ր մէջ որ կը կ'ուրի պատիւարաբար: Այս գործի-  
քին շրջակայը 6 Թոն, 6 մասնաշախի է 12 Հազ  
դուանի իւրաքանչիւրը 1500 քիլո կ'գտան են իր  
դուրսի պատկարուն երկխաղաղութիւն:

Պատիւարաբարի պատերը Զուկէն մասնա-  
շախի Թանձարութեան ունեն եւ կ'ընան դիմաւոր 15  
Հազար թոն Զուկի ձուկին: Այս դորձիւր 40 Թո-  
նի ծանրութեան պիտի ունենայ:

Իրեն լոյս պիտի ունենան, 3 Հազար ժամի  
ուսով լապտի մը: Զանաւար պիտի ինքն իր իսկ  
ձանրութեամբ մը. վեր բարձրաւայ իր Եփոն  
յալուկութեամբ:

Երբեք պիտի կատարուի քանի մը օրէն Կուի.  
Երբեք. Բայր Փրօք. Բիւրուէն եւ իր օգնական  
Մարտ Բոյիկին արշաւախումբին մէջ պիտի դա-  
նուին երկու Պիլիկոյի եւ մէջ Զրաւարցի կենտա-  
րաններ:

Դուրանիւր էջը պիտի տեսէ 10 մայրեկան  
եւ անոր պիտի կ'ընան Հարդարակցի Ե Երեւան.  
Փոփով, տարւ ինքն յաղաղութիւն:  
Պատիւարաբար առաւել անգամ պիտի խախարարու-  
րի տանց փորձեւորներուն, եւ երբ տնտեսիկ  
մտնեն քան կարգին է, ան ուր եւս պիտի ինքն,  
սանկով անգամային Թիքաւին պարտնակելու  
յապ փորթի խելիկին մէջ:

Երբեք մեկուկէն պիտի տնտեսիկ, ցոյց տալու  
չամար յառաջացումը:

Արաւիկ Ժամբար կը հոգայ Պիլիկոյ Դիւրան  
Հետախուզական մարտիկը:

Երբ 17 տարի առաջ փորթ. Փիքաւ օրապա-  
րկով 10 մօրն բարձրագուս օդին մէջ, ան խոստա-  
ցաւ որ կ'ընէ արեւոս երեք շաբաթանայ: Բայց  
վերջերս քանն է Թէ եւս երեք լոյս Թէ ծովուն  
տակը պիտի չիլինք մ:

## ՍՏԱՑԱՆՈՒ

ԱՐԻՏԻՆԱԶԱՅ ԲԱՆԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆԸ ԵՆ ԻՅ -  
ՄԻՒՄԻՆ. ԳԱՐԵԳՐԵ ԿԱՐՈՒԿՈՒՄ ՅՈՒՄԻՆԸ,  
Դրեք՝ Ե. Օշական Հրաւ. Կիլիկիոյ կաթողիկոս  
ուսութեան: Գին 3 աղաք: Հասցէ — Catholicosat  
Arménien, 3 Antiochia (Liban):

ՊԱՏՄԱԿԱՆ ՈՒՍՈՒՄԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆԸ  
Հեղեկա՛ր Ե. Աղաշ: Լոյս ընծարէք: Ա. Խնդ-  
կարեան Հրաւ. Ե. Դուկանանի: Փարիք, 1948:  
537 մեծաւոր ԱՂ, ընտրի տալարութեամբ: Գի-  
մը՝ Հազար Թրաք, արտասանութեան 3 աղաք:  
Հասցէ — Ա. Մոնտկարնի, 10 Passage Dubois,  
Paris (19):

## « ԵՄԱՍԱՒ Ի ԹԵՐՔՈՒՆԸ (111)

### ԱՂՈՏ ԵՐԿԱՍԻ (ՊԱՏՄԱՆԱՐ ՎԵՐ)

#### ԵՐԿԱՐՈՒ ՄԱՍ ԻՆ.

ՄԵՐԻՆԱՆ մէջ սիւսա, քիլիկիոյան կիլիկ  
Մարգիկ, պարս զորձան, անխնայ կը կորուր-  
թի զիւրա. շատերը, զինքներին մէջ կողմ քննել,  
իւրաքի կը փաթեթուեն եւ կը Թուսպէն գետին,  
արեւան ու փոշի մէջ վերադառնալ ժիւ խանձելով եւի-  
րարու կ'ուրից պատուով:

Զարեհանքի էր տեսարանը: Կիններու եւ ժա-  
նուկներուն մէջն ու աղաղակով, վիշտաբերու չա-  
ռաւարը, իրարու բախող տարերու եւ ձեկակա-  
րու շիւսիկներ մարտուր արարը կը կորուրթին: Կող-  
մերէն մէջ կ'ուրի տեղի տալ. անկի կը նախ-  
ընտելեն շրջարկի, քան յանձնելով: Բայց Հայ  
դիւրաններուն թիւը արգեն սիւսան էր պակելով,  
մինչ Արաբները երկնայով կը ստատարանին:

Բուս. մը Հայ կարմիրները վերջին, օրհասական  
կուրս կը մէկնէ, երբ արմիցի գանապառ անկիւն -  
մերէն Հեղեկի ինքուրեք բարձրացան, պարս մը լու-  
ստարակով ապրի տեսարանը: Աղբ միջոցին տա-  
պարի Հայուաններին ջարդ ու փոշի եղան կենդե-  
րին դուները եւ Թիքաւին ներս խուսեց կատարի

թորձանքով: Լուսեցաւ արտակեցէ Են ու վաճա-  
սուն: Արաբները սկսած ին կ'ուրարած է:

Հայ դիւրանները, որոնք Հաղի. քաղաքան  
Հոգի են մէջն, տնտեսիկ Թիքաւին խուսու-  
մը, Կրտ. տունի ղեպի տնտեսիկ: Անոց մէջ էին  
Մարտիկուն Հայրը եւ Սաւակ արքայանքը միջին  
արքաներին արեւան մէջ Թաթախում, սուրբը  
մեկուկէն կ'առնարութեան կատարները: Յան-  
կարծ քանկիւն երկուշաբթի խորները եւ բոլորը  
պիտի լալին ամէն մէջ Գին, մեր, մասնակ, արքա  
Թէ Հայ իրարու խանանք են: Աստուծոյ տա-  
մարը սպառնալոց զարձան էր. հոս մարդիկ զի-  
րաւ կը մարթնէին:

Մայիկանը դիմաւոր մարդ էր, վառած ջանք  
մեղեցի, կանգնած էր խորանին վրայ եւ դիւսին  
անկախով կը նայէր կատարներուն: Կարծես սո-  
փորական քան մէջ էր ինքն որ կը կատարուէր իր  
աշտերին: Աղաւի, կարծես կատարուողները մը -  
գին ըլլալով, այլ միայն ոչխարներ: Կը մայր  
ան ստուն ու անտարար Հայապաշտ, եւ ինքնազո-  
սիկ մը կը փայլէր իր շրջակայի ղեկով: Վայ:  
Յակարծ քնուկացաւ ան, աշտերը կատարութեան  
բոլոր արձակցին եւ ջանք խորովով պտուց:

Եւ, ուղղախումբ, մը սպաննէր ուրիտակ  
զեւր. կիւր է ողբ քանն զար, Երբ ստակիկին  
ներկայացնելու չամար:

Բայց իր մայր ինքնուրուսաւ ապուրիկ եւ վա-  
նաստուի մէջ, ոչ որ տալարութեան դարձումը ի-  
րեն: Ինկաւ Սաւակ արքայանք քան իր տեղերի  
վերաբարած, լուս տարի երկու Հայուանները կա-  
րեցին Մարտիկուն ջարդ ինքնը, բայց դեռ կանգնած  
է ան, յընգապատուած Հինգ վեց Հոգիով: Զար

մեղեցի քանն մարդը, որ Բուսան էր, վար իրաւ  
սեղանին, ասանց երկիւրի մասաւ կատարներուն  
մէջ եւ արտասանին կանցի:

— Հնուս պատկերին: Անհասանելու շատը.  
բայի դատարանը անխաղաղ ինք պիտի տեսնէ:  
Մարտիկուն Հայր Երեւան. դասանանի, եւ  
արհամարհուն Եփոնով էր յարք:

— Յուսաւ, քնն ինք որ պիտի ընեն:  
Մարտիկուն Հայ ուսանի աստուծոյ կը թիկը  
արիւնը. Հաղի ուղիք վրայ կը կենար ան: Բուսակ  
մէջ կողմ քննել, քանն եւ զիւսանի զբեկ մը ար-  
մանկով զբեկը իր անպատուական քան, որ տա-  
թաւ վար կ'արգար արգեն:

Երկու Հարիւր Հայ դիւրաններին քրեթն ոչ  
մէկը կ'ընէր իր: Արաբները Հանգաւոր լուսն քա-  
ղեցին եւ սիւսան կորուրթնել տնտեսիկ, տնտեսիկ  
կորուրթ եւ մարթիկ մասնակները:

Են ու ուրախ Բիւրակարծ զարձան էր տեսակ  
մը Սոնգն է:

Բայանը վերջացած էր: Սեւ Ժամբար ամպի պէս  
որդ մարդ կը բարձրանար քիլիկ իր: Բիւրակարծ  
մէջ քան քարի վրայ չէր մնացած: Երբ ոստիկա-  
ն իր անամբ իր յուրիկ ուրիտակ Հայ դիւրան  
նայարու կ'ընեն ու աղիկները, քրեթն մեղի,  
զարձան էին ծաւալի անոց խախարարներն ու դա-  
զանային կ'ընէրներ: Զոհ, քան երեքներ տակ, կը  
կատարուէր շուտաւ խորանանք մը, զինով, խո-  
րովանով ու ամեն բանով:

Տեղի պիտի լսան Պերլինի մէջ

Գ. Պէլին, Անգլիոյ արտաքին նախարարը, Դշ. օր ծանոթեցնալ յայտարարութիւններ ըստ իրենիս. Ժողովրդի մէջ, Պերլինի տաղանքն եւ ուրիշ չարքանքն մասնէն Գաղութական շրջանակն - բոլ. մէջ դիմել կուտան թէ նախարարին անհնէն յոռետես ճանձ չի այս :

Պարեմով ամբողջ անդադարէն, Գ. Պէլին յայտարարութիւն թէ զարեմտեան պետութիւնները մշտան եւն անոր կենալ Պերլինի մէջ :

« Գերլինը իր կողմէ զիմարութեան խորհրդանշանն մը, Գա մ'իւր ճանաչ. եւ կամ նոր Միւնիխ մը կը բացուի մեր առջեւ քի :

Նախարարը ներդառնալով ինչքեց որ Միւնիխը անդիմադրելիները տալ Սթալինի եւ իր խորհրդին հետ կատարուած բանակցութեանց մասին, զորովհետեւ խոսակցութիւնները կը շարունակուին Փարիսի մէջը. բայց յայտարարութիւն թէ Պերլինի յայտարարութեանը ճակատն պայման մըն է որոշել պիտի չի հիմնուի որեւէ կարգադրութիւն քի :

Այս առիթի, զարգացան զարգացող կոչեց զայնու ծաղիկը մը որ կը ձգուի արեւմտեան պետութիւնները դուրս նետել Պերլինի, բնութարարով զայնուարդը հաստատուած կրամարտին հետեւին :

Ներքէ դուրս նետել Պերլինի, եւ հերքել զայն զոյգութիւն թէ Անգլիոյ ծրարան եւ Մ. Նոսահայրիկը պատասխանուած իր յարգելի մէջ :

Երաւարարելով, Գ. Պէլին յայտարարութիւն. « Ե Սիւնը ոչ ոքի հետ կուրի կողմէն : Բայց ներկայիս կը գտնուինք շատ ծանր կացութեան մը առջեւ : Գաղութի յարգելի թէ իրողութեան տարաձոյրն են յարեալն որոշել համաժամութիւն : Գազգադրական կուսակցութեան ներկայիս - ցուցիչը խոսք անսովոր, յայտարարութիւն թէ լամբողջ Ժողովը կատարութեան հետ էն : (Բուռն ծափեր) :

Անգլոսաքսոնները որոշած են ձեռնել ալ ապագային Պերլինի պարմանաբար, օգտանաբար միջոցաւ :

ԶԱՐԳԱՆԱԿԱՐԻ  
ԲԱՅԱՆՈՒԿ ՆԵՐԿԱՅՍՅՈՒՄ

(ՀԱՅ ՎՃՏԻ ԵՒ ԱԶՏԱՌՈՒԹԵԱՆ ԵՐԿՐԱԶԸ)

ԻՍՒԼ ԼԵ ՄՈՒՄԻՆՈՅՒ ՄԻՔ կը ներկայացուի այս երեքշաբթի (28 Սեպտ.) երեկոյան ժամը 9.30-ն սինէմա Alhambra-ի մէջ, մէթրո Mairie d'Issy-ի գիւմար : Մուտքը ծիսէն չարեւաւորաներով : Այժմ հինգ տարեկն է ապահովել Café des Sports-ին, ընկեր Դ. Դաիթեանի, Ա. Պոյսեանի, Ե. Սերորեանի ծոն :

Ներկայացման օրը ստանց չարեւաւորանի ոչ ոք ներս կ'առնուի :

ԱՅՑ ԾԵՆԱՆՈՒՆ ՀԱՅՐԵՆԱԿԱՐ

ԳՐԻԳՐ ՕՏՆԵՒԻՆ ԵՒՄԻՆ

( Իր մահուն 60ամեակին առթիւ )

Կազմակերպուած, Զ. Թ. Դ. Նոր Սերունգի Փարիզի մասնահիշին կողմէ ( « Անարատիկ Ե խումբ » ) Այս կերպի կէտէ վերջ ժամը 3/ին Place Lachaise-ի դերձմաստուով : Հաւաքավայր՝ P. Gambetta : Երբեք զուրկը խոց պիտի առնեն :

Կերպիւր Ե. ՄՈՒՄԻՆԻՆԻ ԵՒ Հ. ԲԱՆՈՒՆԵԱՆ

Մամօրութիւն. Զ. Թ. Դ. Նոր Սերունգի բոլոր անդամները պարտաւոր են ներկայ ըլլալ :

ՈՂՐԱՅՆԱԿ ԿԵՆԻԱ ՎԱՐԿԱՆԵԱՆԻ ԹԵՆԱՏԱՆԻ

ՀՈՒՆԸԱՆԻՒՍԱՆ — Վարդանան ընտանիքն

այս օրը կ'առնուի իր յայտարարութիւն թէ այս կերպի 26 Սեպտեմբր, Փարիզի Հայոց եկեղեցին Մ. պատարագէն վերջ կը կատարուի մասնաւոր հոգեհանգիստ, միաժամեակի :

ԿԵՆԻԱ ՎԱՐԿԱՆԵԱՆԻ

ժամանակ տարեկիցին առթիւ եւ կը ինքնին իշխանի յարգողներէն ներկայ ըլլալ :

ՀԱՅ ԱԻՏԻ ԵԿԵՂԵՑԻ

Վեր. Ե. Արքայան, Միքիլ Արեւելի Հայ Աւետարանական եկեղեցիներու պատմութիւնը Ա. ժողովրդավար մէջլարանական տիգիգիւրական Ժողովին մէջ, այս կերպի պիտի ծաղուէ, ժամը 10.45-ին Լիւզեմպուրդի քաղաքի մէջ, 58 rue Madame (metro Notre Dame des Champs), իսկ ժամը 20.30-ին Issy եւ Moulineaux-ի Ժողովատեղին, 28 Ave. Bourgain, Metro Mairie d'Issy :

ՆԱՄԱՅԱՏՈՒԹ. Երաժշտական Նշան Ե.

Սեպտեմբրի քաջ ծառակ մը ուղեկով Արտաշէս արք. Սիւրբէնէն, անոր իր վիշաղէ կարգ մը կրեանական օրինապատկերները : Պիտի թեալը դրեկնը այլ զորեկներ վերանել զոչ ծառակի մը եւ զրկել ուղեկին կաթող. պատուիրակին կամ կրճ. Ժողովին :

ՉԳՏՈՒԵՑԵՔ

ՇԱՏ ՆՊԱՅԱՆՈՐ ԱՌԻԹԵՒԸ

Մամունի շինութեան կարիւր ցարմը

Փ Ա Ր Ի Զ Ի Մ Ե Զ

Տարեկան Հինգ Գ. Միլիոնի գործառնութեամբ Արդիական եւ առաջնակարգ կազմութիւն, արեւելաւոր գործիներ եւ Citroen ամպիւտը մը բոլորովն լաւ պիտեակի մէջ :

ՉՈՐՍ ՍԵՆԱԿԱՆՈՅ ԿԱՀԱՆՈՐՈՒՄԸ ԲՆԱԿԱՐԱՆ ՄԵՆ ԱՄ ՄԻՆԱԿ :

ԳԻՔԸ ԵՐԵՎԱՆԻ ՄԻՒՆՈՆ

Դիմել՝ Գ. PARMAC 47 rue Blanche, Paris (9)

Հեռագրային Tri. 39 - 09

ստաններ արեւոյնս : Վնասը՝ աւելի քան 300 միլիոն ֆրանկ : Հաջորդ հոգի անպատասխար :

ԿԻՓԱՄԱՐՏԻՍ ՍԵՐԱՆԻ յայթաթեմի փառաբանելու համար, ֆրանսական թերթերը էնքեր կը լեցնեն երկու օրէ 3 օր, շուրջայիտ խոսքերներով : Մըրումս տեղի տեղեւոր, ներ մըրումի մէջ, Գարսիանի թոնի Ջէյլ, կերպից էն 25.000 հոգի :

ՀիթԼէրի շարժումը սպառնալու, զոր Հուլիտէր, ապաւար արձակուցաւ Հակառակի ստանալի կողմէ :

ՊԱՅԻՐԻՆ, ՄԸ տեղի ունեցան Գալիլէի հիշուկան թաղին մէջ : Ինք հոգի մեռան, 12 հոգի հիշուկանցան :

ԱՄԵՐԻԿԱՆԻ զինուորական մարմին մը հասան Գալիլէի : Նախապէս այցելու եւ Գերմանիոյ, Աստուրի, Յունաստանի, Բուլղարիոյ եւ Իրանի զինուորական կեդրոնները :

ՄԵՐ ԸՆԹԵՐՑՈՂՆԵՐՈՒՆ

Պիտի խնդրենք մեր ընթերցողներէն որ իրենց դրկուն ամէն մէկ ոչ-անտարակաւ, ծանուցումին համար դին չուզեն վարդուրթիմէն, եւ ուշադրու - թիւր կարգան հետեւեակ ցտակը. —

Փոստուրը մէկ անգամը 100 ֆր.

Ծերունակայի եւ ցտակեցութիւն 200 »

Հոգեհանգիստ 300 »

Նշանախոսութեան եւ ճարտիք 500 »

Մահալը (ձորակալեղի) 1000 »

Զանգէններու, ծանուցումներ 1000 »

(Երեք անգամը) — 1000 »

Անտարակաւն ծանուցումներու համար մաս - շաւոր պայմաններ :

ԹՈՒՇԱՏԵՐ

ԱՆՇՈՐՎԻԼ — Զ. Թ. Դ. Նոր Սերունգի հաւաքիչները իր վերջին Սեպտ. 28-ին, երեքշաբթի Իրիկուն ժամը 8.30-ին, ստորակազմին հաւաքատեղին :

ՄԱՐՍԵՒԼ — Կապույտ խաչ Պոմոնի մասնա. հիւրին ընդհ. Ժողովը՝ այս ուղարկ օր, ժամը հեղք 3/ին, եկեղեցիին քաղաք : Բոլոր անպատուէներուն ներկայութիւնը անհրաժեշտ է : Կարեւոր օրակարգ :

ՍԵՐԱՍԱՀԱՅԵՐՈՒ Նահապ. Միութեան տարեկան ընդհ. անդամական Ժողովը այս կիրակի ժամը 3/ին, 32 rue Trévise, Paris (9) : Միտա կարեւոր օրակարգ : Կը ճարտարներ բոլոր հայրանակեցիները, ինչպէս նաեւ Բախի Մուշեղիոյ եւ Պոսա Բոլոմպի մասնահիշեցիները :

Գ. ՉՈՊԱՆԵԱՆ վերական եւ Հայ Ուսանողական Տան մէջ (57 Bld. Jourdan) իր դասախոսութիւնները

Քիւմարի օր ամառային արձակուրդին պատճառով ընդհատուած էին : Երեքին է՝ ներկայ շրմինի համար՝ Հայ Ժողովրդական անդիք քանապող-ծառիւր մեր դասակաւ հին դրականութեան մէջ : Երկուրը դասախոսութիւն տեղի պիտի ունենայ Սեպտեմբր 25 շաբաթ օրը, ժամը 5/ին : Երկուրը դասախոսութիւնները՝ երկու շաբաթ անգամ մը, շաբաթ օր, ժամը 5/ին :

ԲԱՅՄԱՆ ՀԱՆԻՒՄ ՓՈՆ ՏԸ ԵՐԻՐԻԻ ՄԵՋ

Զ. Թ. Դ. Փոն տը Երեւիտ Նոր Սերունգի Արքաի խումբի քաղաքն անդէտը՝ այս շաբաթ Երեւոյ ժամը 8.30-ին, Սթէյլ տը Ծրարան քաղաքի մէջ :

Դոպարանական ծախքանքին : Կը նախադասէ ԱՐԵՎԱՆԻ ՀԱՐԻԵՆԵԱՆ, Բանաստեղծութիւններ :

Միջ Լուսոյ իր ներկայացնէ Մանսարտի տարեկարգի շաբաթակարգ :

Հաղագիւն վերջ ինչոյն միջեւ առաւում : Հայկական եւ եւրոպական պարեր եւ շատ մը անպարկիւրներ : Մուտքը առաւում :

ԻԵՐԱՏԻՆԻՆՈՒ յայտարարեալ

ԿԵՐՊԱՆԻ ՆՈՐ ՎԱՀԱՄԱՆՍՈՐ ԲԱՅՈՒՆԵ

Մամանաւորապէս Doublaire 140 et Mignonnette

Trame — Coton

MAISON GEORGES 10 rue des Trois Mages, Marseille

ԾԱՌԱՌԻ ՏՈՒՆ

Փարիսի արտադրանքները Վիւրմուլի մէջ

Ժախու եւ ստան զոր օր օր 7 տեւեակ եւ արդիական բոլոր յարմարութիւններ, քաղաքի, կեդրոնական շէնութիւն : 765 քառ. մէթր պարզեց պտղամուծաւորով, պատեմով ըրկապատեմով :

Մամանաւորութեան համար դիմել Գ. Պեր. Պերեան, 133 rue de Belleville, Paris (19) :

ԴԵՐԱՏԱԿԱՐ

ԵՒ ՊԱՏԱՏԱ ՀԱՅԻՍԱՆ ԵՐԻՐՈՂԵՐ

Մէկ անգամ այցելել կը բաւէ տեւական յոսանալով ըլլալու : Դիմելով դերմաներու հայ - Թայրիէ՝

Ա. Չ Ա Մ Ա Ն Ե Ա Ն Ի

68, Rue Nationale, Marseille. Tél.: Colbert 33-22

Պիտի զանգէ կերպաւ, աստուա, Թիւր, կարի

դերման, կոնակ, ուսնող (կիտիք) եւն, հեւ :

ՕՐԻԱԿԱՆ ԵՒ ՇԱՏ ՄԱՏԱՆԻՆԻ ԳՐԻԵՐՈՎ

Ապագարանքի կ'ընդունին contre remboursement

Imprimerie DER AGOPIAN, (17 Rue Damesme - (13), Le Gérant : A. NERCESSIAN

ԲԱՆԻ ՄԸ ՏԱՂՈՎ

ՊԱՐԱՏԱՏԱՆԻ ՀԱՅԻՍԱՆ առթիւ, Անգլիա եւս հաստատութիւն յայտնեց հանգուցիկ Պերնադիկի ծրարութիւն, որ Երեւոյնի հրեանական պետութեան կազմութիւնը : Գ. Պէլին այս մասին ալ խոսեցաւ, Երեւոյնով որ ՄԱԿ լեւոնական դիրք ունէ : —

Հերմանի կը դառնաւորութիւն թէ Երաւելը Արարեւն - բուն ինքնապաշտով Նեմէսի շրմին, 2/3 դառնաւ - քաղաք յայտ Իւրաքիէն հոգեւ, ինչ որ մանրանկար պետութեան մը պիտի վերածնէ իրենց երկրի :

ԱՅՔ. ԺՈՒՆՈՎ 27-ին կ'ընէ 284 ծախքով օրոշեց հոյակապներին կատարել նաւապայքին Երեւոյնի թիւնները, որոնք յետոյնուած էին երեւ շաբաթ ստան : Ընկերայականները կ'ուզէին զարեան յիստանել, բայց պարտաւանդ :

ՄԻՍԻՆ ԳԻՐԸ 100 — 150 ֆրանկ ինչքեւոր համար նոր ծրարի մը մշակուած է Գրիկն այ 60 ֆրանկի պիտի ծախուէ, համաժայն Նոր ծրար :

19 ՀՈՐԻ ՄԵՐԱՆ, 100 հոգի իրաւորութեան Լարուրան (Այժմեայ) մէկ զարմեցին մէջ, 4500 լիւր զէտեմէն պայթեան ըլլալով : Երկուայ բոլոր





# ԵՐԻ ՉԵՆԲ ԿՐՆԱՐ ԻՐԱՐ ՀԱՍՊԿԵԱԼ

«Յառաջի մէջ կարգադէր դրուիմք մը, «ԵՊԿ-  
տորութիւններ փոխենք» — Եւ որ սկի էն: Եւ  
չնայածի՝ դրուիմք ուղղութիւն հասցէ չունենք:  
Օրին մէջ արժանաւոր դրակի նման մը մը:

Հասցէ չունենալ մի մէկ կողմ, յօդուածի կը  
մասին տարադրու և միտարարութիւն: ՍՊԷ զըր-  
ուածքին կէտը նկատելով լրատուութիւն, միւս կէ-  
տին մէջ յօդուածագիրը կարծէր զոչնչացած էր զայն  
խորհրդանշան համար: Այս մտածեմ, որ ի՞նչ միտ-  
քին մտածումը առաջ մտածէր, պիտի չզբերէ այդ  
միւս կէտը եւ Բ. Մ. Ա. Ն. Ս. երկուստարը զարտա-  
դարի առաջարկին արձանագրւ պիտի չտար: Այլ,  
փոքր եւ մէկ կատարած զատարարութիւն ու  
հարց — զատարարութիւն լրատուութիւն ձեռով  
պիտի չտար: Եւ ի՞նչ զոչնչացումն էր անցնէր:

Առաջիկայ մը կը ներկայացուի կամ կը պատ-  
կանի, ի՞նչ զայն ներկայացուող կամ երկրոր-  
դորդ, ըստանով տարմանական եւ օրտակար  
ըլլալուն զարգացման համարումը ունեն: ՍՊԷ Հայաս-  
տան չար համարումը, պարզ է որ սակայն կը զանազան  
ստոր թանձանակումը: Նա առաւել՝ հրապար-  
կումը:

Նպատակն երբեք յօդուածագիրը մեղադրել  
չէ: Ընդհանրապէս: Բոլորին համար շատ արտա-  
պնդել է չնայած, որ պարտաւոր չէր յայտարար  
ունենալի մէջ եւ պակաս չէր երեստակար, որ  
փոքր էր արդարեւ մեծագույն զայն կատարումը  
կը զգան իրենց արտադրանք իւրը եւ զարման կը  
կատարէ զայն փորձաքննութիւն: Այս զգայուն-  
ութիւն տեղի էր մասնագէտութիւն ալ արդար ըլ-  
լալով հանդերձ, անոնց, երբեմն, երեստակար  
անկախապատկութեան, եւ, ինչու էլ, ձեռն  
խախտելով կը ժողովան զարմանումի ձեռն  
ունեն: Ուղեղը դանդաղ կարծէ, կը ձայնին օգին  
մէջ եւ երաշխի կը հասցան:

Երբզ մեծ մ, ահա, օտար զարտադրող  
ուսարկան եւ իր ալ երկրորդական առաջարկ՝ հա-  
մարդան ճամբարում արդէ մեկ օրութեան մա-  
տին: Նպատակն՝ Հայկական կառի կապակցու-  
թեան, Սոցիալիստական քաղաքական ուղղութե-  
ան արժանաւոր է: Իսկ միտքը՝ ըստ եղանակ  
անձանցի, Հայկական բոլոր հասանելիութեան  
նպատակները ընդհանուր համարումը մը, որ  
պէտքի լսելի զանազան կարիքները տեղի  
ունեն:

Առաջիկայ ըստ էութեան նկատարումը փա-  
մաւանութեան պիտի ըլլար միայն, Հայկական  
ամբար իր նմանորին կամ համարումը մը չընտրէ  
կապակցութեան եւ մասնաւոր զայն արդիւնաւոր-  
ութեան նպատակները: Նպատակները ըլլալուն պա-  
րտապիտ, ինտերպոլիտ զայն ամուսնու կըլլար  
մը որ պարտաւոր իրենք ամբար միմեկը յնարաւոր-  
ութեան արժանաւոր տեսանկյունը ներկայացնելու  
եւ, ընդհանուր զորոնակութիւնը երաշխաւորելու  
ուղղութեան:

Բայց որովհետեւ քաղաքականութեան մէջ ամէ-  
նէն քաղաքական իսկ չէ կրնար իմացնել, ի՞նչ այդ  
մեծ ներդրումները մը կարելի է ստեղծել  
մեր աղային — զարգացական կենսութեան մէջ, ըս-  
տ:

## Նուպարաւան

### Մասնաւորաւոր շարք

(ՓԱՍՏԱՐԱՆՆԵՐԻ)

Փաստարարը Ե. Ուղեղն Բարեգործականի  
մասնաւորաւոր շարք. Բարեգործի հիւրանկարներ,  
կիւլիսն ստեղծող վերը (Փաստ. 2.), 2. Բ. Բ.  
Միտքի կիւլիս. Բարեգործի արձանը եւ զատարար  
զինքն հաւաքող մը: Ինչ ամենք էր Բարեգործ  
անդին, որ հաւաքողը պիտի կէտը ստանա  
կատարան ընդհ, ուր հրաւիրւած է եղել ամ ինչը  
զատարարի մօտ աղային զանազան հաստատու-  
թեան ներկայացուցիչներ եւ մասնաւորաւորներ:  
Եւ այդ ամենին Բարեգործականի նախագահը, Բա-  
րեգործի նախ թուր զարիւրեւորներ ներկայա-  
թեան կարգադրել էր իր դրարտ արդիւն, որ իր  
արդիւնութեան մէջ կրնայ լինել: 8 Աղային  
կարգադրել հիւրանկարութեան մէջ չըն-  
տան մարդիկ: Իր աղայ արդիւնը Գ. Բարեգործի,  
կրկին ու կրկին — այս անգամ արդէ իր հրաւի-  
րած զարգաւորներ աղայինները, մասնակց, աղ-  
հաստատութեան ներկայացուցիչներ եւ մասնա-  
ւորաւորներ ներկայութեան — պաշտօնական ու  
հրապարակաւ յայտարարում եւ ընդգծում իմ կա-  
տարար քաղաքար դիրք Նուպարաւան Մասնաւոր-  
արի հարցումը: Այսինքն:

1. «Բարեգործ. Արեւիկայի բարի միջավայրում, կը-  
նստել է Գ. Բարեգործի իր դրարտ նստում եւ, օր

զարգաւորաւոր անկախական կը զանազան աղ-  
հաստատութեան: Կարելի է հետեւադրել արտա-  
յայտութիւն այդ առաջիկայի առիթով, զայն երբեք  
առաջիկայի մասին: Եւ արտապատկութիւն անգամ մը  
եւ աղայացուածնէն համար թաղիցն աղայացու-  
ածն այն նշանաւորութիւն, թէ ամենին տարա-  
կան հարցերու պարզապէս անկէ անգամ, մեր,  
կար չենք կրնար հակադրել: Հայ զարգացական հա-  
տարակները միշտ յայտնաւոր իրենք ամենին  
խորհուրդն է որ համարաւորութեան կենսական  
կողմը կատարուելէ ամեն լրացում, փառաշա-  
հունէ վիճելու դատարարութեան:

Եւ համարումն է, որ մեր օտար բարեգործ,  
եթէ մեր ներքին անցուցարարներն չէին — շատ իրա-  
ցել եղած ըլլար, աղային առաջիկայ մը չէր չ-  
ենք: Ընդհ. մտքէն իսկ չէր անցնէր: Կրնայ իր-  
ական աղայուն կրնար փամփայ, զայն տե-  
սած ըլլալ միայն մեր կենսական արտադրանքը: Եւ  
այս, զայն իմացումը, թէ ինչպիսի միտքեր  
Հայաւորած են այդ փայլուն կենսական տակ:

Երբ աղայական է մեր մէջ, որ մտերմեւ,  
միշտն, անգամ ամենին կենսական հարցերու առ-  
թեւ, միմեկին սակայն վրայ զարման: Երբ է եղեր  
որ մերը թուր համարումը, եւ, եթէ միմեկին չկա-  
րնաւ զորոնակցել, զէ՞ք իրար չիտանաւորել, ի-  
րարու միտք հաւանութիւն:

Պատկարարութիւն արձան իրազեան է մեր մէջ եւ  
կիրք արձան կրնար զարման է մեր տեղակայութեան  
որ անտարած միտարարութիւն է զորոնակցութեան  
եւ կարելիութեան սակայն: Միշտ եւ ամեն  
տեղ, օտար թմարէն առեւ իրենք թմարում —  
թմարում էր լեզուան ենք իրարու դէմ: Այս պատկա-  
րածն ենք արձանի հիմնական հարցերու մէջ,  
որ զատնէ զօրք զայն թուր համարները փակ-  
ուած են:

Կարելի է տեսնել երեք մտքը, որովհ, Եւ-  
մտքին տանքի արդիւնը շատ լրացած են: Եւս-  
տարի շարքում անցնէ Հայկական թուական-  
ներու կենսական զարգացման ուղիքը պարզա-  
յի տակ: Եւ, մեր զատն մեծակարգութեան ուղիք-  
ը լրջ աղայներն հետ ստեղծելով ամեն մար-  
դու զարման:

Ահա աղայան իրազեան անտարգի մը երեքին-  
րուն վրայ կենցած ենք դէմ դիմում, մեր զարգա-  
կան իրաւունքներու մեծարարութեան հիմ-  
նէն յարար:

Իրաւունք կամ նուազ այս արտապատկութիւնն-  
քով տարուած է զատարարութիւն ամեն տեղ  
համարում ամեն տեղ, կը աղային զարգաց-  
մանը ամեն տեղ կամ համարաւորութեան մէջ, այդ  
թմարումը մեր շարք ուղիքից պարտաւոր է: Եւ, այդ  
թմարաւորութեանը, թուր այս կարգի մեծ-  
արդիւնքն է մէջ արձանի աղայներու մեծ ար-  
տաւարակութեան: Այդ պատճառով ալ մեծարարն-  
քով, իրաւունք, իսկ միմեկին՝ Եւ պայքարներն  
հրաւիրում առիթներ ստեղծեցին:

Այս նշան արդիւնքին պիտի յանգէր որովհ ընդ  
համարումը:

ԿԵ ՆԵՐՈՒՄԻ ՄԵՐ ՊԵՏՈՒՄԻՍԻՍԵՐԵՆ ՄԵՇԵ  
ՅԻՇԵՆ ԱՄԵՐԻԿԵ, ԵՐԻՐ ՈՐ ԵՐ ԵՐՈՒՄԻ  
ԿՐԻՍՏՈՒՄԻՍԵՐԵՆ, ԵՆԵՐԱՄԵՆԵՐԸ ԱՆ  
ԿԵ ՆԵՐՈՒՄԻ ՅԻՇԵՆԵՆ ԱՄԵՐԻԿԵ ԱՆ ՏԱՐԻՍ  
ԿՐԻՍՏՈՒՄԻՍԵՐԵՆ

Նուպարաւան Մասնաւորաւոր անկախական մարդ  
միայն պիտի բաժնուի ու Պերլին փոխադրուի շար-  
ք: 2. Եւ Նուպարաւան Մասնաւորաւոր անկա-  
ցել զարգում լուծումը կը պարտաւոր ըրօք: Արեւ-  
նայի, որ ընդունելի իրենք եւ իրաւունք ու աղ-  
հաւոր զատարար շատ նուր պատճառը են:

3. Իր եւ, Պերլինը Փարիզ զայն է իմ  
ցոյց տալու զորոնակցել, փոխվում էր Գ. Բարեգործի  
եւ իր զորոնակցութեան, Բարեգործականի մարդ-  
ութեան ու թուրի զարգում պիտուր եւ տեղի առ-  
յալապաղ զանկարներ:

Եւ փաստ է այնքա: Ահա անկէ:  
1943թ, առեւ իմ Փարիզ իրենք եւ  
Նուպարաւան Մասնաւորաւոր անկախականութիւ-  
նից անկէ զան երկու տարի վերջ, Պերլինը Փա-  
րիզ է դուրս եր մասնաւոր զորոնակցել Կիւ. Թար-  
քալ, զերմաւոր յայտնի զարգում եւ միմեկին  
մասնական նախագահը Հայկական թմարութեան  
թմար: Գ. Բարեգործի եւ Բարեգործականի միւս  
փայլուններ ընդունելու հիմնական սկզբն են արդեւ  
նշա պատու: Այդ միտքին Գ. Բարեգործի, Բարե-  
գործականի նախագահը, իստեղծ իմ մարդիկ,  
արտադրանք փաստաւոր եւ զարգացաւորութիւն  
արտապատկութիւն իմ հաւանքի ընդհանրապէս եւ  
Բարեգործականի Մասնաւորաւոր շարքը 1941թ  
իմ ընտան արդի կրնայ ու կատարած արեւարք  
զերի համար է մասնակցութիւն:

Անկեղն զօրահալով զարմում, նա, Գ. Բա-  
րեգործի, իմարարարք եւ նշան աղ- իմաւորութիւն  
զերի, իմարարարք Կիւ. Թարքալի, իմարարարք  
համար Հայկական թմարութեան  
թմար Ներկայում թմար, Եւ Հայաստանը (ՀԱՄԵ-

## ՕՐՈՒՄԵՆ ՇԱՐՔՈՒՄԵՆ ՆԵՑ

### Առաքնոր ինչու կը սերծան Խաղաղի Պետութիւն

ՍՊԷ.— Խոյստ կալաւ պէշ, Գաիլիի «Journal d'Egypte» եւ արաբերէնի «Ալ Դառ» օրա-  
թերթերում ամօրեկ, ինտելիտ մեծով կը պար-  
զէ արաբական տեսակետը, Պաղեստինի մասին:

Առաքնան աշխարհի համար Պաղեստինի հար-  
ցը կրնային չէ: Միւսին հիմա Մոսաւոր Արե-  
ւելի երկրներուն մէջ որեւէ հակամեծական  
շարժում տեղի չէ ունեցած: Ասոր ամենին կար-  
կաւուն օրինակ է Երկաւորը: Անցեալ տարի  
Մուսաւոր Արեւելի զարգացութեան միմեկին այսօր  
Հեռեկանը տեսնաւոր եւ տեսնաւորաւոր զիրեք  
հաստատան են, հետադարձ են պատ արտաւա-  
նը, ինչպէս իրաւարարութիւն եւ թմարութիւն,  
ստեղծում եւ պահան են լրացիլներ կապարակ ա-  
ղայութեանը եւ աղայութեանը:

Այսօրաւորը Պաղեստինի իշխանութեան տակ  
սակի փայլում զիրեքն հասան:

Հիմնական լրջին հակամեծականութեան  
զարգուցութեան շարժողութեւն Երկաւորի մէջ,  
ընդհանրապէս առեւ պարտաւորութեան հիմն  
զարգացումները:

Առաքնորը հակամեծականութեան իրաւունքի պի-  
տութեան կողմէն զարմանում, որ հակամեծական-  
ութեան, որ ալ կրնային կամ զարգացել: յայտարար  
է, ալ զուտ զարգացական, զիտարարական եւ տե-  
տեսական հարց, ինչպէս ՄԱԿի առջեւ դրուած  
թուր միւս ինչպիսիք:

Դժբախտաբար ՄԱԿի անգամներուն համար  
Իրաւունքի պիտութեան զարմացումը մը դարձան  
է Մեծ Պետութեանը մշակութեան միմեկին: Անին  
պիտութեան իրաւունք զարգացում միայն եւ զիտար-  
արական իրաւունք ստեղծել այս նոր պիտութեան  
մէջ: Միմեկին կարելի պիտութեան զարգացում:

Համարումը կուսակցութեանը արդէն շատ  
տեղի կըրպով կապակցութեանը եւ Պաղեստինի  
մէջ եւ կարեւոր օժանդակութեան կը ստան  
Մոսաւորաւոր, կը Երաւունքի Պետութիւնը ձանդ-  
ցուի:

Առաքնան կառավարութեանը դիման է թէ  
200,000 անկախ արհեստագործներ, ծաղաւ իր-  
քեւ ընդունաւորներ, պարտաւոր են զարգաց-  
ել զէրի Պաղեստինի կարգ մասնաւոր:

Առաջ մէջ կան սպան եւ զարգացումներ,  
զարգացել արտադրութեանը պատճառներ, զա-  
րգացում, մասնաւոր զարգացում եւ ամենք ըստ  
որ աղայներ եւ իրաւունք զարգացում Պաղես-  
տին եւ զայն վերածելու առաւելուն պիտութեան  
մարտնչել է Միմեկին կարելի պիտութեան զարգացում:

Միւս կողմէ Արեւելի կարելի պիտութեան ալ, անուշա-  
պիտի պայքարներ զարգացութեան շարժելու համար  
Պաղեստինի մէջ: Այս փոքր տարածութեան վրայ  
զարգացում զարգացում եւ զարգացումներ, զան-  
գամաւորութեանը միմեկին կարելիութեան:

Բարեգործ ար միւս առաջ միմեկին թէ Այլ-  
ի թմարութեան մասնաւոր օրինակ եւ նկարագիր  
համայնաւոր կուսակցութեան ուժը Պաղեստինի

Քիչ են աղայութեանը ուրեմն առաջ բերած  
փաստարարութիւնը, որ կարգաւոր եւ ու տարաբար  
տեսանք, մեր ինչ Գ. Բարեգործի, Բարեգործական-  
ի նախագահը: Այն ամենքին իրաւունքները:

1. Գ. Բարեգործի, ինչպէս նաեւ իր դիտարարած  
ընկերութեան մարդները, ինչպէս իր աղայութե-  
անը, աղայան Փարիզի զերմաւոր. զարմանք զա-  
ման հիմնաւորութեան, առաջին իմ օրից տակ  
են համարարարութեան հարկաւ, սակայն զար-  
ման մերում միայն, որ Պերլին փոխադրութեան նու-  
պարաւան Մասնաւորաւորութեան մէջ մարդ եւ ինչպէ  
թուրի զէր մէկ իրաւունք նշա: (Փաստ Ա.):

2. Բարեգործականի նախագահը, Գ. Բարե-  
գործի, իր յատուկ դրուածքներ (Փաստ. Բ.), աղ-  
հաւոր են (ու Հայկական թմարութեան մարդու-  
թեան), Պերլին, իմարար զարգացում ինչպէս վեր-  
ջին իմաւոր, կըրպով միմեկին մասնական եւ  
պատճառ զերմաւոր զարմանք հիմնաւորութեան  
երկաւորութեան ինչպէս աղայարարին) (փաստ  
թմար Ա.):

ԱՐՄԱՆԵՆ ԱՄԵՐԻԿԱ















յնգափոխականը՝ մինչև կը պարտինք Հ. Յ. Դաշակցութեան, որով քարոզած եւ հետապնդած քաղաքական գաղափարներէն ի վրայ որոշող հայութիւնը, զայն առաջնորդելով դէպքի իր նախօրէր, երբ հայութիւնը իր կրօնական, ցեղային եւ հայրենական հոգի պաշտպանութեան համար կ'ընկեր տապալքը, որդէպէս իր պատմութեան էջերը արձագանգէին Տիգրան Մեծերու եւ Բաբելոնացիներու տնտեսով:

Ոչ որ քաղաքապետ ճերմակն է ու կենդանի Հ. Յ. Դաշակցութեան քաղաքաքարանդակներն մէջ՝ իր մարդկային դիմել է, այսինքն իր ընկերվարական ոգին: Այս քաղաքաքարանդակները, որ կը հետեւի Գրառական Մեծ Յեղափոխութեան ընկերային փրկափախութեան՝ հիմնադրուած է մարդկային ցեղը առաջնորդող հոգեւ - բնախոսական տեսանկրկում վրայ, որովհէտ կ'ընթան իրենց հանդիսանել քրիստոնէական վարդապետութեան մէջ, այսինքն քաղաքական եւ հնչարարական:

Հ. Յ. Դաշակցութեան քաղաքաքարանդակները իր պատկերի արեւմտեան մշակութիւն, որ իր կարգին ծնունդ է ինքնակայան եւ հոռմեակներէ: Առաջինն առանձն իր յիշատակութեան տեղին յայտնաբերութիւնը. երկրորդը՝ կամբակ ու հաստատարութիւնը: Այս երկուքին վրայ առաջն է այն քարքար եւ անքարայն ոգի: Իր Հ. Յ. Դաշակցութիւնը մինչեւ հիմա անդեղապաշտելի կը դառնի մեր քաղաքական կամայնկութեանց թո՛ղարգէն մէջ, որուն դէմ ընդունալիս կը պայքարի մեր հայրենիքի ներկայ ընկերային վարդապետութիւնը, որովհետեւ ոչ մէկ կենիւ եւ ոչ մէկ Սթալին կարող ին արժանապիկ ընել Շար, պղծանել Ողբն, խորտակել Հայուն ազգայնականութեանը, ընտելի յնչպէս կեանքն ու մահը:

Կարծես, Միամտեմ, Սեւակ, Բաբելոնեան: Եւ հայը Բրիտանիոյ Միջազգայնական, Զաւարեաններու, Կամեաններու, Արեւմտեաններու, որովհէտ կենդանի են միշտ Հայուն մէջ, որովհէտ կը իռնին ծիւղի, ինչպէս կը խոսէին երբ կ'աղբէին, երբ իրենց խօսքը Թեւեռ ուէր եւ իրենց լուրջիւնը խոս եւ չմարտարթեմ:

Այ կը բաւ ինչպիսիքիք մեր հոգեին, մեր խիճեն ու մեր գլխաւորութիւնը:

Եթէ կ'ողջէ դիմաւոր թէ ինչն է Հայր ու հայութիւնը, Բրիտանիէն մեր պատմութիւնը, ածոր մասնաճանաչութիւնը անքակել մինչեւ մեր օրերը: Երկու քառեր պիտի արձագանգեն միշտ մեր հոգեին մէջ Գայատունն ազգային Եւսի եւ փառապատմ ակախութիւններ: Երկու քառեր ուրիշ կը ծանախեն դրօշմերու մասին երբ կ'աւանտաճ մարդկայինը, երբ կը մեղքեմքուն երկրին մէջ մտքից Սեւակը: Երբանտեանը կ'ըրէ ձեռքարքայն Աստուծոյ:

Հայուն ազգայնականութիւնը ոչ դրակաւորութեան է ու պիտի պահպանութիւն: Ան զգացում է ու պիտի: Ան, տիկնոջին վրայ լիակ ոյժ մը որ կարենայ շեմեմել վերցնել սիրտը:

Ճամբայ տակէն անոր, որովհետեւ կ'անցնի յախտեանակաւութիւնը:

Միայնակ: ԱՐԱՄԱՅԱՆ ՍՐԵՂՅԵՆ

ԶԵՆԱԿԱՆԱԿԱՆ ՍՐԵՂՅԱՆԻԻՆԸ ԱՅՆ - ԲԱՆ ԵՎ ԴՆԱՐԱՅԱՆ, ՈՐԲԱՆ ՄԱՌԱՐԻ ԳՐԱՌԱՐ ԸԼԱՆ, ԵՎ ՍՈՎԵՏԱԿԱՆ ՄԵԼԱՆՈՎ, (ոչ կարծի մեկան, ոչ ալ մասին):

# ԳՈՒՏՄ ՄԵՆԱՂ

## Ո - յառաջդիմական փորձ...

Մտնալ ծնունդն է: Մտնալ հինգ տարու մարդիկ հասակի մէջ... Հետո իր ծնողները: Իր սիրելի ծնողական ին հայրենիքէն է:

Չլիցացու հայրենաքարանդակներն առաւապալներ: Աստուծո ճողի: Եւստուստ: Ոտով, 3000 շէրմեթեր համայն կարած էր Արեւիկէի անապատին մէջ մինչեւ ծովագերը դաւալ: Մո՛րք տեսնելու հետաքրքրութեամբ:

Ոչ երբեք: Ձմեռ քերած էին երկաթեայ վանդակի մէջ ղնելով: Փարկ փոխադրելու համար: Կենդանիներու փողովքը քր մասնակցելու համար թերեւս: Կրկին ոչ:

Կենդանի երբ, ստանց փողովք, կրնա կարալարել: Քանի չեն քաղաքակրթութեան: Փարկի իր թերէն մեր փրկ ծնունդն: Կենդանաւոր քաղաք պարզեղ ճոխացնելու համար:

Հոն, քաղաքակրթութեան մարդկիկ դիմելով իրենցին համար աւելաց:

Կրնա ըլլալ, որ ինք ալ, մաս մը խիղճ եւ անկախութիւն ստղծելու համար մեղի՝ քաղաքակրթականներու ...

Կրնա՞ն - Չորս փամ աշխատան են, երկաթէ փողովքի մէջ խիղճու համար ղնելը:

Ինչո՞ք ծնունդ, իր փրկի ինչպիսի հակացում:

## Գիտական աւտորիտ

ԼՈՅՍԻՆ ՄԱՆՐԻՄԱՅԱՆ ՅԱՏԿՈՒԹԻՒՆԸ . -

Լայր անքիւ աղեղնութիւն մը կը ներգրծի մարմններուն վրայ: Այդ աղեղնութիւնը սահմանափակուած է արեւի յոստոնդնապաշտներուն եւ ոչ թէ յերմացուցիչ ճառապաշտներուն մէջ, ինչպէս կարգ մը դիտակներին կ'ընդել պիտի:

Աղիւցիք փրփփ: Մարջը Ուորտ արեւին: ճառապաշտները արարչութիւնով, տեսած է թէ լուսնի ճառապաշտներին կայացող եւ մաշիչը կ'աւաճառապաշտները մարմինը օրհնացնելու յաղիւթիւն ունին, եւ թէ այդ անքիւ աղեղնութիւնը վայելիական է: Բնականաբար, փորձեր, ճարտարութիւն, դիմելու փոխադրեմքներուն մէջ մարմնները արարչութիւն կ'անին եւ կը քաղաքանան, միւր յայտն ինչպէս պիտի ըլլալ թմուրն մէջ:

Ճուրայեղ լոյսին հակաանքիւ աղեղնութիւնը որդեկում համար, կերպարանքին կողմերը աշխարհ մարմններով քրմաւարած են արեւին սակ դասն է: Այդ տալիս, դիմելու է թէ՛ քրմային մարմնները արարչութիւն կ'ընտան, առանց դպրիկ դիտակներին մը ցոյց տալու: Ճանաչողութիւն մարմնները 8-9 մամ հաւել կրնան արդի, իսկ Թեալեանք մարմինը 20 մամ կը ստեղծ արեւակաւութեան:

Արեւակաւային լոյսին հակաանքիւ աղեղնութիւնը:

որ զինք կը տանին մարդոց մէջ: Աղեղնախոսութեան եւ ստեղծութեան քոյր: Ընդդիմաբան է... Եթէ անպէս ինչ փառապաշտն որ ճանկիւնիլ կուզան մտնել, առանց դիտակութեան եւ տանցիկ փառապաշտի՝ դիտութեամբ նաեւ կը նետուեր անոնք: Այսպէս մը քան ինչեւ չեն լուսն լուրջները: Երկու հայրեր քանապաղ տեսակի վայելք զաւանթերու հետ իր ինքն ալ, որովհէտ ինչպէս կուզային եւրոպա՝ քաղաքակրթութիւն ուսանելու համար:

Սակար ծնունդն, այդ փրկի մարջ, առնելին դաշտում փչան ու հպարտ մէջ: Օրերով սընձով չէ աւան: Մոմ պարծան է դործուած անաւոր դարութեան դէմ բողոքելու համար: Փանի մը օրեր, լուրջը դիտելի ետք, լուսնաւոր փչան է իր վերինը: Գոյնը՝ չուրչուր փառանգը: Ըստ լուրջութեան էր ստղծութիւնը իր մահը: Սակար, վերինը աղեղնաբե ժողովրդի իրեն իր 200 ընկերները: Հետեւինը՝ քանի քաղաքներ: Մարդկեանկարով քաղաքներին՝ արեւ: Կենդանիներու քաղաքներ, վե՛հ. Արեւին, կրկնուր դամբակներով մը բողոքեղ մարդոց քանութեան դէմ: Այս բոլորը անմեծ օր կը թան լինի:

Ձիւ գաղմարեղ կեանք՝ ծնունդներին երկաթէ փառապաշտ մէջ յմտնելու յամառութիւնն է: Ապստ եւ դիտակաւ երկր կ'ուզեն թերի ղնելը, եւ ան կ'ընդդիմաւոր:

Մա, ոչ - յառաջդիմական տննիքն չէ... Կ. ՊԵՏՈՒՇ

Թիւն Հինգի ի վեր ծնունդէ մարդկութեան: Մեր խախտարները արարչութիւնի հետադիմութեան կամ համաճարակէ վարակուած հիւսնադիմութեան իրենց գոյցերով քաղաքային տեղեր արեւին կը ցուցարկեն: Հետեւելով անորոց օրինակին, մենք ալ պէտք է ջանանք ամառուան երկրակրկն արեւի լուսնակներ ընել, որովհէտ օդապարտութիւնը առողջապահական տեսակետով ընդամենը յամաճարակէն է բոլոր թերիներու կողմէ անխելի:

Լայրը ուղղակի կ'աղբէ հանա մեր մարմնին տննադատութեան վրայ:

ԸՆԴՆՈՒՄԱՆ ԲԱՆԱԿ ՄԸ - Ինտուցիկ ստորգորք մը երեսուն հանած է ընդմիջայն քաղաքի մը դուրսէն: Սիկիլիոյ քաղաքի, Թապալան եւ Մարալա քաղաքի երեսին, կղզիին արեւմտեան եզրերին վրայ: ...

15 - 20 միլիոն խորութեան մէջ գտնուած առաւառքը կարծես է մարմարայ պատաների եւ երկաթալորեկ յաղաղուած պողոտաների: Կը կարծես թէ 4000-5000 տարուան (Ն. Ք.) հուրմար թէ ունի, այս քաղաքանքին՝ երբ Սեւիկը կղզին Թիւցան մը Թուրկիոյ լայն հողաւ չեղածով մը:

Հ. ՏԵՐՈՍԻ

ԻՆՉՁԻՄ ՏԵՂԱԿԱՆ ԹԵՐՈՒՐԸ, ՄԵՆԻՄ ԱՂՂԵՏ ՌԻՏԻՒՆԻՆԸ ՆՈՐ ՔԱՅԱՆՈՐԿԵՆՈՐԻՆԸ ԵՎ ՆԻՆՆՈՐՈՒՄԵՐՈՐԸ, ՈՐԲԱՆԻՆ ԿԱՐԵԱՆԻՆԸ ԳԻՄԵՆԱՆԱՆ ԵՎՈՐԻՈՐԻ ՅԱՆԵԼՄԱՆ ԵՎ ՊԱՇԷՆ ՆԵՐԱՅՈՒՄԻՆԸ:

Ե ԵՄԱՆԱՆ ԵՎ ԹԵՐՈՒՐԸ

(113)

Լ.

## ԱՆՏԵՆ ԵՐԱԿԱՐ

ՊԱՏԻՄԱՆ ԶԵՂ

ԵՐԱԿԱՐԻ ՄԱՍ

ԻՍ.

Գերիւններն ճիճն ու ողբը, խառնուելով դիտակներուն քրքիլին հետ, քաղաքները երաժշտութեան մը կը կարգէին, որ կը ստեղծէր մարդուս քրքիլը երաժշտութեան մէջ:

Գիշերը իր ծովանքը: Լըրքի քանակը կանգ առաւ տառակի մը երբը դիմելու: Խաղաղութեան փառանքան եւ ընթերցիլ պատրաստութիւնները ըսական տեսնուիլ: Գիշերները մէկ կողմ ձգուցանել, քանի որ պաշտպանութեան հսկողութեան տակ:

Այդ միջոցին խոսք մը ձիւրարեք պիտի ծովանքը: Լըրքի քանակին: Ըստ երեւոյթին՝ երկրորդ տանէ ի վեր կը հետեւին անոր, քայքայ քայքայ փամաշան չէին դուրեմ իրենց նպատակը իրաւորելու:

Շուքը, քարքար խոսքի դիտակները միւր տարեկանն, որովհէտ փոք երեսուն հոգի կային ինչպէս դուրս չենք կրնար իշխ այս անգիլ քանակին դէմ կռուելով: Գիշերը իր փառն աղեղնակ եւ խոյս տանք: Ձմեռ մէջէն մաս մը դիմելուց պիտի ապաւնէ, իսկ եւ քանի որ հոգովք թիւմներն ուղարկու թիւմը իմ փրստ կը դարձնեն, որդէպէս մեզ հանա-

գիտա թողու: Այժմ առնելն յարմար ստանն է յարձակում դործելու:

Մենք պատրաստ ենք, իշխան, պատասխանելի միտակները:

Ոմք դիտակող, որ Գիշեր իշխանն էր, նրան տեսաւ յարձակումին: Հայ կողմները ինչպէս դիմելու պատճառներով վրայ, կողմերինը լուրջը եւ ապառնիքի դիմելու: Բաւական մէջ իր քաղաքներն ինչպէս: Գիշեր իշխանը, իր փորձիկ խոսքով, անցաւ քանակի հակառակ կողմը եւ շիտուութեան ձգեց հոն: Այսպէս, գիշերները Թուրքի, զբաւ տուին իշխան ի խմբին վրայ, որ կամաց կամաց սկսաւ նաւանել: Երբ Մարգարեանեայ իշխանը տեսաւ որ բաւական փամաշան շահած է, յանկարծ անշարժացաւ: Խաղաղին մէջ էր լուրջով միացաւ իր խմբի միացումը մասին, եւ որ դատուէին հայ գիշերները: Արեւի լոյսին հետ, անոր համար ինչպէս դիմել Բիւրակին:

Տիրութեամբ առաւ կ'ընթերց Վոլքը իշխանը, երբ յաճախ տեսաւ աղտո լոյս մը, որ երկիւրեւ կ'ընկեր: Առաւ շնչը միջ դիմել լոյս իման տեղը եւ արարական կանգ առաւ, վրայ իշխ միջին, սարքուց իշխանի եւ ծովի կ'անա: Իրականիւ, տարածաւոր մը Մարտիրոս Չոր դիմել, թերեւ կ'ապաւանուած, ու աղաղակով երկնային լոյսով: Հասաւ տանը գերութիւնը պատուաշինքը, տեսան իրենց անքիւ դիմելը եւ սկսաւ դատաւորել իր եւ հենեմը:

Իշխանը համարեց Մարտիրոս Չոր ստան հակադար: Ինչեւ հետեւեցին նաեւ միւսները: Կայք վերցնելով դիմելը տարին Բիւրակային տասնար ու հոն յանձնեցին հոգին:

ԲԱՆԱԿԱՆ ԱՍՏՈՒՄԱՆԸ







THE HOUSE

LE PREMIER QUOTIDIEN ARMÉNIEN EN EUROPE

Mardi 28 Septembre 1948      Երեւոյն 28 Սեպտեմբեր .

Mardi 28 Septembre 1948      Երեւշաբթի 28 Սեպտեմբեր .

1957 1-6-1957 1957-1958 1958-1959 1959-1960 1960-1961 1961-1962 1962-1963 1963-1964 1964-1965 1965-1966 1966-1967 1967-1968 1968-1969 1969-1970 1970-1971 1971-1972 1972-1973 1973-1974 1974-1975 1975-1976 1976-1977 1977-1978 1978-1979 1979-1980 1980-1981 1981-1982 1982-1983 1983-1984 1984-1985 1985-1986 1986-1987 1987-1988 1988-1989 1989-1990 1990-1991 1991-1992 1992-1993 1993-1994 1994-1995 1995-1996 1996-1997 1997-1998 1998-1999 1999-2000 2000-2001 2001-2002 2002-2003 2003-2004 2004-2005 2005-2006 2006-2007 2007-2008 2008-2009 2009-2010 2010-2011 2011-2012 2012-2013 2013-2014 2014-2015 2015-2016 2016-2017 2017-2018 2018-2019 2019-2020 2020-2021 2021-2022 2022-2023 2023-2024 2024-2025 2025-2026 2026-2027 2027-2028 2028-2029 2029-2030 2030-2031 2031-2032 2032-2033 2033-2034 2034-2035 2035-2036 2036-2037 2037-2038 2038-2039 2039-2040 2040-2041 2041-2042 2042-2043 2043-2044 2044-2045 2045-2046 2046-2047 2047-2048 2048-2049 2049-2050 2050-2051 2051-2052 2052-2053 2053-2054 2054-2055 2055-2056 2056-2057 2057-2058 2058-2059 2059-2060 2060-2061 2061-2062 2062-2063 2063-2064 2064-2065 2065-2066 2066-2067 2067-2068 2068-2069 2069-2070 2070-2071 2071-2072 2072-2073 2073-2074 2074-2075 2075-2076 2076-2077 2077-2078 2078-2079 2079-2080 2080-2081 2081-2082 2082-2083 2083-2084 2084-2085 2085-2086 2086-2087 2087-2088 2088-2089 2089-2090 2090-2091 2091-2092 2092-2093 2093-2094 2094-2095 2095-2096 2096-2097 2097-2098 2098-2099 2099-2100 2100-2101 2101-2102 2102-2103 2103-2104 2104-2105 2105-2106 2106-2107 2107-2108 2108-2109 2109-2110 2110-2111 2111-2112 2112-2113 2113-2114 2114-2115 2115-2116 2116-2117 2117-2118 2118-2119 2119-2120 2120-2121 2121-2122 2122-2123 2123-2124 2124-2125 2125-2126 2126-2127 2127-2128 2128-2129 2129-2130 2130-2131 2131-2132 2132-2133 2133-2134 2134-2135 2135-2136 2136-2137 2137-2138 2138-2139 2139-2140 2140-2141 2141-2142 2142-2143 2143-2144 2144-2145 2145-2146 2146-2147 2147-2148 2148-2149 2149-2150 2150-2151 2151-2152 2152-2153 2153-2154 2154-2155 2155-2156 2156-2157 2157-2158 2158-2159 2159-2160 2160-2161 2161-2162 2162-2163 2163-2164 2164-2165 2165-2166 2166-2167 2167-2168 2168-2169 2169-2170 2170-2171 2171-2172 2172-2173 2173-2174 2174-2175 2175-2176 2176-2177 2177-2178 2178-2179 2179-2180 2180-2181 2181-2182 2182-2183 2183-2184 2184-2185 2185-2186 2186-2187 2187-2188 2188-2189 2189-2190 2190-2191 2191-2192 2192-2193 2193-2194 2194-2195 2195-2196 2196-2197 2197-2198 2198-2199 2199-2200 2200-2201 2201-2202 2202-2203 2203-2204 2204-2205 2205-2206 2206-2207 2207-2208 2208-2209 2209-2210 2210-2211 2211-2212 2212-2213 2213-2214 2214-2215 2215-2216 2216-2217 2217-2218 2218-2219 2219-2220 2220-2221 2221-2222 2222-2223 2223-2224 2224-2225 2225-2226 2226-2227 2227-2228 2228-2229 2229-2230 2230-2231 2231-2232 2232-2233 2233-2234 2234-2235 2235-2236 2236-2237 2237-2238 2238-2239 2239-2240 2240-2241 2241-2242 2242-2243 2243-2244 2244-2245 2245-2246 2246-2247 2247-2248 2248-2249 2249-2250 2250-2251 2251-2252 2252-2253 2253-2254 2254-2255 2255-2256 2256-2257 2257-2258 2258-2259 2259-2260 2260-2261 2261-2262 2262-2263 2263-2264 2264-2265 2265-2266 2266-2267 2267-2268 2268-2269 2269-2270 2270-2271 2271-2272 2272-2273 2273-2274 2274-2275 2275-2276 2276-2277 2277-2278 2278-2279 2279-2280 2280-2281 2281-2282 2282-2283 2283-2284 2284-2285 2285-2286 2286-2287 2287-2288 2288-2289 2289-2290 2290-2291 2291-2292 2292-2293 2293-2294 2294-2295 2295-2296 2296-2297 2297-2298 2298-2299 2299-2300 2300-2301 2301-2302 2302-2303 2303-2304 2304-2305 2305-2306 2306-2307 2307-2308 2308-2309 2309-2310 2310-2311 2311-2312 2312-2313 2313-2314 2314-2315 2315-2316 2316-2317 2317-2318 2318-2319 2319-2320 2320-2321 2321-2322 2322-2323 2323-2324 2324-2325 2325-2326 2326-2327 2327-2328 2328-2329 2329-2330 2330-2331 2331-2332 2332-2333 2333-2334 2334-2335 2335-2336 2336-2337 2337-2338 2338-2339 2339-2340 2340-2341 2341-2342 2342-2343 2343-2344 2344-2345 2345-2346 2346-2347 2347-2348 2348-2349 2349-2350 2350-2351 2351-2352 2352-2353 2353-2354 2354-2355 2355-2356 2356-2357 2357-2358 2358-2359 2359-2360 2360-2361 2361-2362 2362-2363 2363-2364 2364-2365

Հանդիսան իջ քաղմաչարչար ոսկորն երտւն :

## 40 100% 11.011.0001.1.0115 11 11

(Լուսերու շարունակութիւնը կարգալ Դ. Էջ)

Այստի պարտուիւն, և թէ պատերազմի ձեռն արկենն :  
Ան ահա վերջիւն բռնք, — խզում Պերլիւի բա-  
նալուստիւնն : . . .

Ի ՏԱԼԱԿԱՆ  
ԳԱԼԹԱՎԱՅՐԵՐՈՒ ՀԱՐՑԸ

Իտալական զաղթնականորու պատմությունը  
չտես չես չէ: Իրիթթիլի և Սոմալի իրադարձ-  
քթ: զաղու վերջին զամանակին մէջ կիւրազ  
Լիբիան տունքան 1911ին, յաղթելով Օմո կայս-  
րութեան: (Աֆրիկայեան Տրիպոլիս և Պէնզազի)  
Եթովպիա բոլորին նոր էր:  
Իտալական զաղթնականորու ինդիլեր երեւ-  
մանի էր բաժնի: Լիբիայ չաքցը և Եթովպիական  
չաքցը, տապիլին բլլալով անարդարանի կեպոյ-  
անի կարեւոր զան ինդիլեր:

Լիբիյի մեջ Բուսայից ցամաքային տարածքում իջև տեղանում էր Վոդ Բուսայի գետը երբ պատերազմի տարիները Լիբիյի մեջ կային 750.000 Ամբուխի ռդե (500 Հալար Տրիպոլիսի մեջ 250 Հալար Սիբիլի (Տեղի մեջ), 180.000 Բուսայից իջև եկե՛լ աշխարհում առաջինը շարժման իջև կային Բուսայից իջևը, շուտով տիրել կոնսուլի Արաբիկերը Քիլիսի Համալի: Քիլիս Լիբիյի մեջ դարձած տարվա իջևը տարածքը, ինչպես Հունիսից իջևերը, ստանձնակերպ մեծ շարժվողները որ տեղի ունեցան: Լիբիյի չոր տնտեսական մեջ, պատերի իր թիվերը Լիբիյից իջևը: Չուսայից լիբիյից Համալից մարտը: Գրական Լիբիյից իջևը բարձրագույն շարժման իջևերը Բուսայից տարածքի ի շարժման իջև, ինչ որ կոչված էր իջև: Լիբիյի մեջ: Ոչ Վարդի եւ ոչ ալ Չուսերի եւ իջևը: Չուսի աշխարհային:

Մեծ կայսրությունների արդարանքն են  
բաժանել՝ Ասիկո կիսյոխ խաղաղասերական լրջե-  
ն են կրել համաշխարհային բնութ՝ Ապագն է որ  
ապագն գտնել ճանաչարանով, եւ որ շուրջ  
համախառնորէ բաժանել ժողովրդական հոգե-  
րախոսութիւններու, առաջնորդան է Ս. Միւս-  
թիւն թիւի ժողն շարադրանքուն Ներդրու-  
թիւ, Ստասար Մրեկեղիմ է միւսին Սէ Միւսի  
բաժանով որ Արթիւրի, Ապոյն եւ Եւրոպայ մէ-  
ջ գտնուելով, շատ անքի շատ երեւն յայտարար  
ել ներկայացնել սիրով Հին ցամաքին Ս. Միւս-  
թիւն թիւի խաղաղութեւ, Ստասարի պարտութիւն  
էր, ստանալին, Լիբիոյ խաղաղութեւն, Արդ, Ս.  
Նասանդիւն որ շատ կրեւն Հին ցամաք Եւրո-  
պայի մէջ, իրենց արեւմ. տեսան ճանաչ կրկն  
1717-ն եւ 1942-ին, իրենց եւ իրենց տեսնական  
բաժանական շահերու տարածանքով Եւրոպայ  
ն. Ստասար Մրեկեղիմ մէջ, որոնցն իրենց արե-  
ւմարդութեան տակ ունենալ դիւրութեան ղեկ  
մը, կալ անել յառ օրացին - ձախարակ խորհր-  
մը, պայնիլ տեսնալ խաղալն տօժ մ Սիւնի  
բաժանի մէջ։ Միւս կողմէ, Մեծն Բրիտանիան որ  
ի տեղականութեան տակ ունէր զԵւրոպայի եւ  
Պարսկերի, արդարանք եղաւ պարզել, Հինքուն  
տեսն յարաբով մը ճոխաստար։ Սպայն Նոյսի  
անկ շահեւ պահան է տակաւոր Միւսին Մրեկեղի-  
միւսիւրի մէջ Ստեղծ ջանքցին եւ ամբողջ Մի-  
ջնախաղալն ապրեւորն վայալ։ Առաջ տակաւորացեալ  
գոյացելն, խաղալն եւ դրոժնելն, եւ ձիւրա-  
բարի, Ստասարի, Կիւսիւրի, Ստասարի վայա-  
լ (Կաղաթ ծոցն մէջ) տակնելն Սրբնախաղալ, եւ

ձայնը արտադրել է, որ պատճառն էր դիտարկել  
սեղեր հատվել էր Ամենի օրայակայանին՝ Ուրբեյ խաղ  
ըմ, Մեծն Բելառուսիան, ժամակ ար իրողությունում  
որ պարզվեց Ներկայության և Պարտության էր եր  
այլուհա պարզվեց Մեթախալը, սառնաց պայմանի  
ուն պատասխաններն Սուսերի ջրանցքին և ի  
թաղելի խողովակներն ուրուհ Եր համարն Հայ  
Քա և Երկրպիտ։ Եւ համակուխ և Եր Միջան  
նախադրելի Կոթմի, արվածուհ երկու պետու  
թույն չանկեր արտադրել չաղպալուան և Եր  
Մեթախալը, թե արտադրաբար Ներկայության  
հարապալի խողով և Եր Մեթախալը Ներկայ  
չաղպալու ջրաղբի ընկերություններն արդյուն  
թեան արտադրան, իրանան և իրանան Նախ  
հորեղան ժրա։ Այսպիս, ինչ որ Կարծա ՄԱԽ  
և Իտալիայ ժիլն Կարպաղաղի, Կը ձգող զրտան  
աղպալու ժիլն լախախալու պարչալու և Մ Մ  
ուրեան և երկու աղբիւսաղան Կարպալուան  
սմիւն։

Հարց է թէ Մեծնն Ռիթաւնիս պատի ճան<sup>6</sup>  
Սիրենայիքի մէջ, պիտի . շինէ՞ զար<sup>6</sup> անառի  
մարտկոց մը որ տիրապետէ արուել . Միջերկրա-  
կանի, Նեղոսքներու, Յունաստանի, Թուրքիոյ  
Սուէիի եւ ամբողջ Մօսաւոր Արեւելիքն մէկ մա-  
սին յիշայ :

Ինչ որ ապա ըստ իրական ջանքերից՝ մտքի  
լինելով՝ կրթության մասին, ինչ որ ապա կարգա-  
կան Գաղափարաբանության գաղափար՝ կրթական ակադե-  
միականից՝ եւ դարձեալով, Ազգային կամ ինչ  
որ պիտի յայտնանայ՝ Միջոցները եւ իրենց պտուղ  
Սէկիտ Բարեբեկ կանգուն պահելով՝ Գաղափարի  
որ Սէկիտ Բարեբեկ կարգաւոր տարածումը եւ ժամա-  
նակաւոր իշխանութիւնը մտքով կրթության մասին  
զանի որ ճշգրտակից (Արեւմտեան կրթական)  
իմաստ, հասարակական գործունէութեան զարգում եւ  
Ստալինի Համար, պայմաններ որ իտալական արա-  
բական Գաղափարութիւնէն։ Բայց ահա՛ւնա՛ւնա՛ւն  
որ Իտալականիցը կարեւոր պիտեման կառավարող  
Սիբեի աշխարհ ուր 1940՝ 65000 զորքէն մէկ հաստ իսկ  
լուծին։ Գուպտ ուն չափէն թէ ապագան Գաղ-  
ափարութիւնը պիտի կրնայ՝ կրթական միացումը ա-  
րաքական պետութիւնը եւ դարձեալ, չար քաղ կա-  
ռավու ունի Ազգային զորքէն։

[illegible]

Լիտուոյ Հայաստան է այս պահանջին եւ Մ. Յակոբեցիներ, թէն արեւիկէ Դուախոյն, ինչ կրօնք ընդգործանաւ Անդրոյն : Կարեւոր է լուսնի Լի-  
թուոյ խնդիրը կապուած է Գործարար խնդրին :  
Ծրարեստի գիրը թէն առողջ այս գործին մէջ էր  
շահներ ունի (Ճիշտութիւն մէկ կողմէն եւ Ֆիզի-  
աբական կողմէն), բայց երբ գլխաւոր հոգը է ապահա-  
վել խաղաղութիւնը :

Р.

Նորէն Վարուժան  
եւ Վենեսիկի «Ցոյխեր»

ԽՄԲ. — Այս պատասխանին հրատարակու-  
թիւնը ուշացաւ տեղի անձկութեան պատճառով.

[illegible]

Ուրեմն եթէ Վարուժանի զատակները օրինա-  
կան պաշտպանութիւնէ՛ գրկուած ըլլային այս պա-  
րագային, ձ. Վարձան եւ իր Միաբանականկազմը,  
ապահով եւ հանգիստ պիտի շարունակէին իրենց  
միթագիտ. ծն՞դէ է այս, վայել՞ է Միւլիթարեան  
մայր հաստատութեան յ.

Հիտու մեզմէ, անդրդակաւ. Դռնէիդ դիրքե-  
րով, դործորով, դրամ ղանձու գաղաղապարը :  
Վարտածի տղարեւ ե կընէ, վարտ անն աշ-  
խատուէ : Պարտականութիւն մը ունիմ սակարդ-  
էնդորնիւր որ արարէի ճերմակութիւն իրենց հաղթ-  
ար ինչ որ չէր եւ վերջապէս տէր կենալու այն  
աւանդու, միակի որ ար ձգը իրենց երբ Օսմանի-  
դակար իր սիրտը եր յօշոտէ... :

Անոնք վարժուած են տանի իր տպագրուած  
դիւրեքու տոյգով եւր ծրարներով զարդեք զարդա-  
հե են տանս անգամ անգամ իւր տուն մը վրիտուն-  
լու պարագային թէ ինչպէս նորան տանին ալ-  
բեք նոր տունը: Այժմար պահէ անոր դըպաղա-  
հե եւ անտիրանքը, նամանկերը որ օր  
ալ օր, լոյս ախարհէ գան անոնք:

Մօտ 35 տարուան մէջ, քանի դիրք ծախուած է, ո՞րքանիւր նուիրուած, այդ չէ կտրուել առաջն ուր Վարուժանի «Հայրեն Երդը» դէպքով կը

Դռնաբանի  
Մանկապարտիկի շուրջը

(*ΦΥΛΛΟΓΡΑΦΙΑ*)

3.— Դ. Քոլոլեան ջանքի տակ է, ընդգծել ու  
հաստատել, թէ 1941 Փետրվար 12ին արդեն, եր-  
բայտաժողով է իրենից ապակեղու Կապտանովի Փա-  
րիկից արդուց շատ սուղ, Գերմանացիք նույնպե-  
սեպ Մատենադարանից բոլոր գրքերը լցրած են ե-  
րկի տակի ջան 150 մատուկ երբ էլ, զամեն  
հետազոտում ու կրթել, ամբողջութեամբ Պերկին փո-  
խարդում համար, ժամանակագրական արժանա-  
ցիք ունեցող հայտնություն (փաստ 2.) :

4.— Բարեգործական թուրք դիմումները  
դերման, աշտարակքը եւ զանազան տարած խառն  
վարձույթներ, իրեն թողնել չէլ մեկ կիրքի տե-  
ւապարեն Մասն աշարակք, մնալով են ամենիւր  
մասն: Ու Բարեգործականի վարչակները իրեն  
պաշտել եւ դիմումներ անդամանի չհամարեն  
իր ճանդկ պ, որան ստելն պ ստել ե խառնել »  
(Դասաւ. Ա. Գ. Ե. Զ.): Այլն, Բարեգործականի  
թուրք դիմումներ Պ. Տօնիկէրին ու իր մեծին  
մանցի եւ անօգտել ե Մասն աշարակք գրու.

18. «Ներսէս Բարձրաբարձրեան» (Գրատ. Գ.) : «Սկսեմ քանի ամբողջու եղաւ, ոտիւ միջա-  
մկտարեան սկսայիլ էր (Գրատ. Զ.) :  
5. Բարձրաբարձրեանի վարչութիւնը եւ վր ճա-  
խագահը, Գ. Քօթոյեան, կարգւած լինելով մինչեւ  
18. 19. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817.

դարանը մերժել են վերջինս Հայաստանի ուղարկել-  
լու մասին հղած առաջարկը (փաստ. Դ.) :

6. — Պերլին առաջման յետաձգումը (ժառանգադարձի) ձեռք է բերուած շնորհակալութի մեկնումովն թանի մը ժամ առաջն միայն, այն հասկացողութեամբ որ Փարիզ պիտի դայի ևս (յիստուր. Դ. Ն.) :

Դարձնալ ինչ են ապացուցանում Պ. Քոլոնանի  
կազմած ու ստորագրած փաստաթուղթերը: Այն  
7.— Որ ես Փարիզ գալով եւս ցոյց եմ տուած  
« խորացնակա զգացումներ » դէպի Փարիզի հա,  
գաղութը եւ իր մտնելադարանի (փաստ. Ն.):

8.— Որ ինչ, օրհնակի շամբը առանց այլ — եւայլուեան զբառուելի ու Գերմանիա եւ տարուեալ Փարիզի առաւ, ուրբարական եւ լեւզական շամբուս մտնող պարարեանեւ մարդը թիկնամբ, որ ի թաղանջ ղանքերի հետեանբով, Գերմանիոյ Արիւնի, առաջ իմեցողի զարթեցաւ զհրէք գերմանական իշխանութեանց զորմէջ ու յաղորդեալչ ինչպիսի որ Գերլին իրիտազորել Նուպարեան Մասնեան իմեցողի մամբախքով մասը միայն (գիտաւ. Զ.) :

9.— « Հարցիմ քարոմ լուծուիմ », ասի է ու  
ընդդեմ Գ. Քօյուեան երկիցս, « իմ պարտիք  
բրօ՞ւմ. Աղեղեանի », որ այլապէս եւս ու միշտ  
ստուած է եղել « ազգին ու Հայկական մշակոյթին  
հանդէպ սիրոյ եւ ա՛մ ձնուրիշեան բազմաթիւ ա.  
պացոյցներ » (յիստա. Ե. Զ.) :

10.— Որ եւ այդ կերպ, Պերկմեից Փարիզ դա-  
լով, «ստիպեի եմ Բարեգործականի նախագահի եւ  
անդամներին» սղաւոր սրտերը եւ տխուր ու խռո-  
վայոյզ հոգիները (փաստ. 2. է.) :

11.— Ու, իբրեւ շնորհակալութեան մի արտայայտութիւն, Բարեգործականի կեդր. ժողովը պատրուակաւորթ է կարգակերպել Փարիզից մեկնելու ատրիւ (վաստ Զ. Է.)։

12.— Նոյն այդ նպատակով Պ. Քօլլընսն մի դրամոր ճառ է կարդացել այդտեղ, դրամատեղով եւ հատարածք քննել (ժառան. Է.)։

13.— Վերջապէս, Պոյն աղ. իմաստով է արտայայտուել նա երկու տարի յետոյ եւս 1943ին, բանաւոր ու գրաւոր կերպով, Դկտ. Ռորբախի ճշդեանով (Կոմ. Զ.) :

Այս կապակցութեամբ մի հարց եւս պէտք եմ տեսնում ես լուսարահել, այն է՝ Փալիզ երբ-ուրս պարագան :

կան և հրեական հաղուստ մատուցող արամեականները (ինչպես նաև շատ ու շատ մշակութային ու գիտական ու ալլ կարգի Հայաստանի մանրեր) Գերմանիա զորհրդարանը իրենց մասին լսած էին Պրերլերում: Իմացա, նաև, որ Նացիստները որդեկ են համարում ալլ վիճակի հեթանոսական Փարիզի Նույսար: Ես: Երեսուցյանս:

Այդ առթիւ եւ խօսակցութիւն ունեցայ մի պատահականաւ Գերմանացու Հետ (Դէօրինկելի մէջը), որին ծանօթ էի, ալլապէս նաեւ՝ որպէս պաշտօնակիցս։ Առանց քաշուելու եւ անխրաւածօրէն յայտնելի նրա՛ն իմ, որպէս Հայ մարդու, խիտ դժգոհութիւնս։

(6)



ՔԱՂՐԱՏ ԱՅՎԱԶԵԱՆՑ

Imprimerie DER AGOPIAN, 17 Rue Damesme - (1)  
Le Gérant : A. NERCESSIAN









Փարիզը և ր Առուսթիւններով

ԱՄՍ ՆԵՐՈՒ.— Ամէն արման սկիզբը բոլոր կանանց, նորիցի ամբողջ աշխարհի աշները կը դնանք զէպի Փարիզ, ուր հախառակ զարգացող դժգոհութիւնաց, խարիւն է գտնել ամէն ինչ դժգոհութիւնաց, համար ամէնէն տղեր կերնը։

Այս տարւոյն նորածնութիւնը ր առիւն զեղեռն-ցիկ է քան անցիկը և երկար վատահ ըլլալ թէ զայ տարւոյն նորութիւնները պիտի մոռցնեն այս տարւոյնումը։

Հաղութաներուն հասակը նաեւ է, վայելուչ, ուշ չառ երկար (35 ամեթիւնը զետեղն), ոչ այ առիւն կարծէ։

Անշուշտ հաճոցով պիտի իմանք թէ այս տարի երկրորդ ամառը ըլլալով, շատ քի հաճութաւն նոթի քրտնախոր տուեցին. հետ, հայ տուն մըն ալ կը մեղի Փարիզը շնոր պողոտաներուն վրայ, իր քաղաքը առնալով։

Զորեղբայրի ր, տիկին Ալիս Լեոն խուսն բազմութիւն մը առին մեղի ներկայացուց անարձնութեանց շատ զեղեղիկ քուստեղիցի մը ր։

Հային շատ նորոգութիւն, որոնց կարգով Քիւս-լեոնները և վերաբախման ինքնութիւնը եւ խիստ պայելուչ։

«Նրաստապարզ ինքնաց ամբողջութիւն մէջ։

Ան երկու նորոգութիւն.— Մէրի «Bourrasque» 6-cossais լաւ վերաբախմ մը, շատ հաղորդաւէտ խոշոր kimono թելուրով, միշտ քի գործնական է և միշտ զեղեղիկ Brigand ր գոր կարելի է մէկ կողմ ր հարկի կարգով լիտայ զարման մէկ կողմ ր, շատ տեսչէ փիղի ժողովարդի մը։

Ուրի, հաղորդութիւնը, «la vie en rose», արտադրութիւն մը, միշտ հաղորդութիւն է րացարկի վարդադորի մը վրայ։ Ուրի մը, «Etourdies ր (կեանք մեղի Worthին կամ Piquetին ստորագրութեան հաղորդութիւն մը հետ։

Եւ վերջապէս ինկերական հաղորդութիւն, ինտր ճաշկով։

Միայն տեսնելով կարելի է զարգացող կարգել։ Ամէն ինչ կայ զարգացողութեան համար աչքը եւ գոհացնելու ամէնէն թմբիկներ ճաշկովերը։ Կարգէ շնորհաւորել Տիկին Ալիսը որ մեծ յաղթութեանը կը ներկայացնէ փոքր ժողովուրդի մը զանազան

յատկութիւնները, արեւմտե դժուարահաճ ստացութիւն և միշտվայելի մը մէջ։

★ Մարցիսկ Սպերիւս համադրութեան բացման արժեք, Pavillon de France չինգարթի քի զարգացողութիւնը մը հրաշքական է քարիքեան ժամուրկ ներկայացուցիչները։ Հաստատութիւնը կարգել կերպով է երկը ամուսնու համար մշակութիւնը անուանանք մը որուն ընթացքին պիտի ներկայացուին քրտնախոր թատրոնի, երաժշտութեան, եւ մշակութիւնը ստեղծարարութիւնները։

« Ծառայելի աշխատանքներ, որ նմանապէս հրաշքական էր, յատիկ պիտի օժտենայ խօսելու արշահնական եւ իրապէս զեղարուեստական հանդիսարաններու մասին։

ԻՐԱՆԻ ԿԸ ԶԵՆՈՒՈՐԱԳԻՐ ԾԵՂԱՆՈՒՄԵՐԸ

Իրանի ցեղախումբերը զինուորական կերթուքին պիտի ստանան, համաձայն կառավարութեան որոշման։ Հարկարար ցեղախումբերը Թիւրքական հասանքի նարձէն Կառավարութեան կողմէն օգտագործելու բոլոր ցեղերը, իրեն օժանդակ դրամատիկ կանոնադրութիւնը։ Ամէն տարի իր զարգացականութեան էր զինվարի քննի ցեղախումբերը և նաուսկանց կանոն վարժեցնել։

Իրանի ճակատագրական հասանքները ուժգնորեն կը բարդեն այս նոր որոշման դէմ, յայտարարելով թէ ցեղախումբերը առատական տարբեր են և զոյգի մարմնիկներն աշխատակալութեան։ Այս ցեղախումբերը գործնական կարողութեան վերին ցեղախումբերը ընթացքին, բուլեւիկներու դէմ կատարուած զործողութեանց ամեն։ Մասնադեմներու կարծեով, նոր օրենքին նորին Իրանի դիմադրականութիւնը պիտի աւելնան քանի մը հարկար հաղաթ օժանդակ զինուորներով։

Հարկարցիկ Իրանի ցեղախումբերուն բերան տուեցին ամեն (1946), չորս ցեղախումբեր յաղորդեցան համադրութեան թիւուէն կառավարութեան (համադրութիւն) չորս մասնաբաժնիներ։ Միեւնորդ ամեն արեւմտեան Ասորացականի Գիւրգանը ուժգնորեն զիմարդիկ բուլեւիկներուն, հրամանատարութեան Օմար խան Տաշքանի և խորատեղեկ Ասորացականի իրանապարսկները, փախուստի մասնակի շարժումներ վարժեցնելը (1946 Դեկտեմբեր)։

Իրանի 1946ին Խոսիստանի ցեղախումբերը միացան հաճախ կազմակերպ խորատեղեկ թիւուէն կառավարութեան աչք նախաձեռնութիւնը։

Մուսուլեան և Բաղուի անթիւները իրենց պարսկերէն բաժնին մէջ խտրութիւն կը քննադատեն Իրանի կառավարութիւնը, այս նոր ձեռնարկի եւ սպիւն ինկերներու առթիւ։

16-18 ՏԱՐԵՆԻԱՆ լեւ պատմութեանը զօրաշարժ մը պիտի կատարուի հոկտ. 18ին, Մախա՝ ձեռնութեանը ՄՊատմութիւն Ահաճումով է կարգադրութեան և պիտի շարժանակուի մինչեւ Դեկտեմբեր 18։

ՈՒՍԱՆՈՐԱԳԻՐ ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ՄԻՈՒԹԵԱՆ ԺՈՂՈՎՐԸ

Ամենազգի միջազգային տասնորդներու խան-դաւան զարգացողութիւնը մը հաւաքուած երկրորդ ր, Սիթի Ինթիլլեկտիւնի միջազգային տուն մէջ։

80 Ազգերու որոշեցող մէկը միայն ժամը 4ը պարզաբան չէնցին հակադար։ Մ. Նաւախան կարծիք դրո-չին ժամը 4ը պարզաբան դաւաններու տարբերութիւնը տեղ չունի։

Հան էին Ուկրաինացի, Նիւ Եղբայր, Փարիզ-ցին վիճելու բոլոր ռուսներով եւ վերաբերող յատուկ հարցերու շուրջ, ինքնապատկան միջոցառումներ մէջ, փարատելով յոսանքներով։

Իւրաքանչիւր վիճաբանութեան վերջ, բոլորին թիւուէն լուծում մը կը դառնայ։

Կարեւոր որոշումները արեւելաց զանազան եւ կերպերու միջին ռուսներով։ փոխանակութեան հարցին, լիմանք և համալսարանական մարման կերպարի (sport) զարգացման շուրջ։

Գաղթական հարցին ալ իրեն ամէնէն փափուկներէ մէկը, զարման վիճակի մը։ Բոլոր պատգամներին լալին հակապարսկական լուծման խնդիրը։ Գաղթական ռուսներուն միջազգային դաւանմանը որ կը դառնուի Փաշկանի մէջ եւ մինչեւ հիմա միմիայն պարթեան պատգամատիրներ կը ներկայացնեն, պիտի վերակազմակերպ, արեւելք որ պարթեանի մեծ ինքնակազմակերպ ինկուլէ միջոցառման և Աղլանի պիտի կրնան մաս կազմել, զարգացնելով թիւուէն պարթեան մէջ։ Հիւսիսային Արիւրիկէ ներկայացուցիչներ կը գոհանալով թիւուէն յայտնի այս վերակազմութեան առթիւ, զայտ-նա չկայ որ, ըստ, ան, քրտնախոր տասնորդներ որոնք սկսած են զիսակողմի զարգացնելու հարցի մասին, չարանքան մասնակցի մեր ճկունութիւն տնայարկութեան զինք։

Այս ժողովիկ հարցին է հետեւցնել թէ երկուստարութիւնը յարկեց զարգացան Նախապարտութեան։

ԶԱՆԵՐ ԳԱՆԱԿԸ

ՄԱՐԶԱՆԻԱ ԿԵԱՆՔ

Վիէն, 21 Մայիս (Ծառու)։— Նախորդ երկու արկիական մրցումներէ վերջ, մին՝ Beaurpatric մէջ — 29 Օգոստոսին — խել ինտր 12 Մարտեմբերին մեր զարման վրայ ինտր — Տէրին է. Մ. Է. Մ. Կ. խումբին դէմ, այս կերպով, 20 Մարտեմբեր, Վիէնէ Մ. Է. Մ. Կ. Ասալին խումբը Chaponay սեղանիկուելով կըցաւ մեծ յաղթութեանը առաջին շարքը զինք պիտիական մարմանին։ Շուտանք որ լաւ սկզբնաւորութեան մը, յաղաքան վերաբախութեան կ'ունենայ։

Կարելի է ըսել թէ մեր տղանք զիսակալութեան — որովհետեւ տեղաբնակները զիսակալութեան տեղի կառույցին մեր տղանք ձեռնադրութեան առջին, արեւելք որ առաջին կ'առաջարկ պարզաբան է երեւոյթի տուն մը։ Բայց ի վերջոյ հայկական հաստատութեան վերջին և կորով յաղթանակ եղան, եւ մերները յաղթարար կըցան Նախաձեռն չորս կէտ։

Երկրորդ կ'առաջարկին անխառնա եղանք ժամանակներու բուսն յարձակողականներուն, ըստ Նախաձեռն, որովհետեւ մերները խոսնեցան յարձակողականից պաշտպանողականի անդան և մինչեւ խաղին վերջապարտականից բերան։ Եւ խաղը վերջանալ, մերները յաղթանակով, 4-0։ Ամէն անկի լաւ արդիւնք կարելի չէր սպանալ այս առաջին արկիական մրցումին միջոցառողները որովհետեւ խաղարկութեան մը քուստրերին, մասնաւորապէս Հարոլդ Պայնսն եւ ինքնապար Սարգիս Մուրադեան։— Այս վերջինը, հակադար իր փոքր տարբերութեան վճարային պարտաւան ինչ Մ. Է. Մ. Կ. ինքը։

Վիէնէ Մ. Է. Մ. Կ. եւստիւրդ որովհետեւ լեւ-նալ է արդէն — Փիւթիցիլի երեւ խումբերեան (Ա. խումբի 3րդ Տիւր, պարսկական խումբ և կառ-տիրներ խումբ) անի սկսանքներու, զայլիկներու և կալանքներ իմանքին որովհետեւ քանի փոխինք մեր յաղթարարական Բիթիկանցեանց մէջ։

1927ին ինչ Մ. Է. Մ. Կ. Վիէնէ մէջ եղան միջազգային րդ Նոր և մասնաւորապէս համար։ Առաջին մեծ յաղթանակութեան, ան պարտութեան ր բարձր դարձել հայ տնտես քուստրերու առջին և ստորադի աղապարսկական մեծ զորքին։

Ինքնակից 1948

ՍԱՆՏԱՐԻ

ԿՄԱՆԱԿԻԱՆ ԶՈՒՆՄԱՆԱԿԻԱ (1895— 1945)։ Ուկրաինացիներն ար Արեւելքից ծառայու 4ը ըստ փոխանի զանազան չափերու և դրամատիկան չարքի, աղային և մասնաւորապէս հարցեր մինչեւ կ'երկիւր պարտութիւն (1895—1922) ան։ Գաղմկանորդ Գրիգ. Ս. ՍԱՐԵՆԻԱ։ Փարիզ, 1948։ Գին 450 ֆրանկ։ Արտատպման 250 տպուր։ Հասցէ S. Sagharian, 13 Rue St. Lazare, Paris (9)։

« ՅԱՐԱՆ ԻՐ ԲԵՐԲԵՐՈՒՄԸ

ԱՇՈՏ ԵՐԿԱԾ

(ԳԱՏԱՅԻՆ ՎԵՐ)

ԵՐԿՐՈՐԻ ՄԱՍ

1.

Կատարած վեր թուա տեղին և սիսա ալ ու ճախ նալիլ. անկողնային իր կիւ տուր միջեւ օժան անցնող արար զինուորից կը կուրծք և ինք հեծնով անտարբերութեան վրայ, ոչպառա առաջ ու շուտ ան անյայտապա մտակար ձորքին մէջ։

Այս յայտնութիւնը վերջական էր. Արարները այլեւս համարձակեցան ուրք ընել հայաստան, դաւանանքներու ճախր այլեւս չէր լսուել, վախճանեցաւ իւր ճիւղութեան մէջ։

Այսու Երկաթի զիւ նոր սկսած էր հանգստաւ —

նալ, երբ անկողնի ինչաւ ճանաչակ Կիւմար։ Չկարող յայտնանք դուր զայի հիւանդութիւնը։ Նիւն Կախ մարդ զղարով իր մտակար վախճանը, իր մօտ կանչել ներալը Արարը և զողորմութեան ճախր ըստ անոր։

— Եղբայր իմ, տուր մեզք և մտնանք անցաւ։ Ես մօտ եմ ամենիւր և եւ զանք կը յանձնեմ թերի. ինքնա՛նք Բողոքողները, պաշտպանեց զայն, որովհետեւ ան է պղծ և հայրենիքի հիմք։ Փոքրեկին անցաւ, այժմ սկսած է զերանձնադարներ. օղտանք անիկ, բայց հեռու կեցիք դաւա՛ման ինչանիւնէն։ Այն և խաղաղութիւն կը թաղանքները, պաշտպանէ հայրենիքը, և Տէր թող օրէնք ընէ։

Արար Տախիկ եղաւ իր երրորդ մահիմն առին, համարեց անոր հակադար և խոտարան արեւ-նալու պիտի ըլլալ Հայոց Ժողովուրդին։

Գանի մը որ ետք Հայոցն. Արար Երկաթի աստղը։ Արեւն չկար ան, այս երկաթէ յաղուրդ, որ փոքրեկին թողաւ արտութեան մը անցնալ։ 14 տարի եւ վեց ամիս։

ԼՐ.

Գերդը Իշխանը, Գեղարք արդեցին մէջ Արարները շարքին քանի մը ամիս ետք, կը շուտապէս վերադառնալ իր Երկրին իր մօտ, յայտնակ և կ'երթար ստանալու իր արդար վարձը։

ԲԱՐԱՐԱՆ ԱՅՎԱՆՔԱՆԸ









# Լ. ՁԱՆԹ ԱՍԵՐԻԿԱՅԻ ՍԵՂ

(ԶՐՈՅՑ ՀԱՅ ՃԵՄԱՐԱՆԻ ՄԱՍԻՆ)

«ԽՄԲ»-ընդու շարքը ստալ զգաճաւով Պարսկ խառն մեծատաղանթ գրաւորը, ընկեր խոսքի Շարքը, որ միեւնոյն անուն հիմնադրեալ — ամօրեկմ է Պէրսոսի Հայ ձեմարախմ (այժմ Փայպանան ագ. ճմարախմ) «Հայրենիք» իմ-բարցիլը այս աթիւ խոսքիս տեսալորիմը ունեցած է ծնրանաղարդ այլ միշտ երկրաւոր հեղինակի հետ:

— Երբ հիմնուեալ Համազգային Ընկերու թիւը:

— 1928ի Մայիս 28ին՝ խումը մը Դաճակա-կան ընկերներու նախաձեռնութեամբ ...

— Որոնք մէջ, ի հարկէ, դուք ալ կայիք: Ի՞նչ էր ձեր նպատակը:

— Մեր գլխաւոր նպատակն էր հիմնել Մշա-կութային Ընկերութիւն մը, որ զարդարել թանա-լով, հարկին գլեղներու հրատարակութեամբ, դաստիարակութեամբ, գաղանկ հաւաքողներու եւ թատերական ներկայացումներու թիկնոցը առ-տարներ հայ լեզուի եւ հայ ոգիի պահպանման եւ ամրապնդման:

— Արեւոյ գիտեմ, որ Ընկերութեան գլխաւոր հիմնադիրներն էին իրենց ձեմարանը: Երբ հիմնուեալ:

— Մեր ցարգիւթներու իրադրոճման իրեն-ստանի հիմնական ճաշը, 1930ի Փետրուարին Պէ-րսոսի մէջ հիմն գրեց ձեմարանի, իրեն միջու-կաւը երկուս վարձարանը՝ Փրփանանակ լիւթերու համապատասխան առանձնով, որուն եւ հիւս-տին հայալեզուական տարրերն էր: ձեմարանի թուրք դաստիարակութիւնները կը հատուրուի հա-լիւթով: Փրփանակներն ուժ տալու համար, միայն վերջին կարգերուն մէջ, կարգ էր դրուական նիւ-թեր Փրփանակներով կ'աւազուէին:

— Ինչ հոնքն է սուսած ձեր — ձեր — ձե-մարանը մինչեւ այսօր:

— ձեմարանին թացման թուականն է մինչեւ այսօր, որ արշակունիներուն հաւաքական համ-րանքը կ'աւծ է ժողտարալիկ 750, որոնցմէ հա-րկը հողի արդէն աւարական: Այս վերջիններէն 30 — 40 հողի նստուրան են ուսուցչական ապա-րանքն եւ կը պաշտպանուին կամ ձեմարանի, կամ ուրիշ զարդերուն մէջ: Ուրիշներ ժառմ են համարարան՝ հետեւեղով զանապա հնչուրէ: Բաւական խոյրը տուիւ որ նախընտրած է առեւ-տրական ապարկը: Դնալով էր մեր աւարա-րաններին տեսուրական ապարկը ընտրողները ժողով մը ունին տնկար ու սիւսական զործեր հիմնուր: Իսկ աւարականայն ալիքներուն ձեմ-մարան կ'աւտուէի է եւ կամ ընտանիք ալիքն ու մայր:

— Մարդուրութեամբ մաստաղական աշխատանքի նստուրան տարաբանութիւն ունեցած էր:

— Երեսը ըսել որ մեր աշակերտները երբ ձեմարանին կը միներին, ընդհանրապէս սերտորէն կ'աւազան կը մնան հալի-կաներին եւ կը լծուին աղարկայ, կըրկական եւ կուսակական աշխա-տանքներուն: Եւ հարստութեամբ պէտք է ըսեմ, որ անտէր ընդհանրապէս յալ դիւր է համար: կը վալիլին իրենց ստանձնած զործեր մէջ: Անոնցմէ

տմանը այժմ խմբալիք են, ուրիշներ կ'աշխատու-ցին լիւթերուն, սկսած են հեղինակի գրքեր: Ար-գի ընդհանուր դնահաման արժանապատ դրա-կան դէմքեր են դարձած տմանը, ինչպէս Իշխանը, Հուրի Իրիկեանը:

— Տեսե՛ր ձեր մկառը: Դժ կը հրատա-րակէ ալք պարբերականը:

— Մեր ընթացաւարաններ ունին լիւթից տան-մէն կ'աւազանալիքներ, որ կ'ունենան պարբեր-ական հաղեղալիւթներ: ձեմարանաւարաներու ալք Մուկիմն է, որ Կրտստարակի մկառը՝ ընտրողի մեկնալ խմբալիքութեամբ: Իրենց մի-շտուս հրատարակումն են մանա ըսելի էր ուրիշ գրքեր:

— Ինչ տեղեկութիւն կ'ունայիք սալ մեղի ձե-մարանի վարչութեան մասին:

— Ասկին տանտնակէին անօրէնութիւնը վարած ենը զարգացող նկրդ Արարեան, ընկեր Վարսար Իրիկեան եւ եւ: Ընկեր Իրիկեանի ներա-պա մեկնութիւն կ'աւ, անոր փոխարէն նշանակուած է ընկեր Մուկեմ Տէր Գալուսեան, որ, ինչպէս գիտե՛ք արդէն, Լիւսանի խորհրդարանին սկսած է: Իսկ ընկեր Արարեանի խնդիր ենը տեղեկու-թիւնը կը կարգեն ընկերներ Ս. Տէր Գալուսե-ան, Արալի Յովսէփեան եւ եւ: Անցյիմը որ ձեմարանի հաստատման օրէն մինչեւ այսօր տես-չի պարտականութիւնը կ'աւծ է իմ վրաս:

— Լիւթերուն ընդհանուր ցարգիւթը չորս- ուրիշ ունէ աւարակ կ'ուսուցանէ՞ր ձեմարանի մէջ:

— Այո: Մեր աշխարհիկ լեզուն, զարդը Ե մէկ մայրիկ միւրը: այնն էր դարձարը՝ ձե-մարանի վերջին երկու տարիներուն: Յետոյ՝ մեր պատմութիւնը՝ չորրորդ դասարանին սկսած — նախ պատմական գէղեղերու ծանօթութիւնը, վեր-ջին կարգերու մէջ ալ դարձրանալիքու անկի դիտական ուսուցում: Աւարական դասարանի մէջ կ'աւազուէին տարիներու վերջին երկու դա-րերու մեր պատմութիւնը: Պատմութեան դասն — դուն զուգործաց կը արտի Հայաստանին աշխար-հը: Պարբերակը՝ չալ գրականութիւնը մինչեւ զառա-կաններուն կ'աւազուէին լեզուի դասերուն ճիշտու-ածն, իսկ վերջին երեք կարգերուն մէջ կ'որոն արձանիւ հայ մասնագործներ: Նախ մեր իրեն զաւանթութիւնը՝ արձաններ ու արեւեակն, ա-պա միջնադարան ու հիւր գրականութիւնը: Չուն հայալեզուական այս տարակներին զան՝ ձեմար-անի վերջին երեք տարիներու, պատասխանելով ըր կ'անելի պահանջը, կ'աւազուէին հոգեբանու-թիւն եւ մանկավարժութիւն:

— Ըսէ՛ք ինչպիսի, նիթական լիւթ միկնողներով կը պահէ ձեմարան:

— Միկնել հիմա մեր տարեկան հաւոթիւն-րուն ու նախընտրան զուճարը կ'աւծ է ժողտարա-պէս 30 — 40.000 իրանական սոկի, այսինքն մի-կին հարուով 12.000 տար: Այս զուճարին կէսին չալիք կը ստանանք աշակերտներու թուականի եւ Համազգայինի թեքած նպատակն: Մէկ խոյր ժա-ւր Անկիլիայի Հայ Սոցիալական Միութիւնին (սիկրները տարեկան 2500 տար, որ խոյր խմբալիքայն է 3000ի, իսկ վերին՝ տարեկանը 5000ի): Ստա մէկ ալ կը ստանանք համարային ու անհատական նախարարութիւններն եւ հանդի-նակութիւններէ:

Եւ նուալիք է Լուպարեան Գրադարանից պակե-նիկ հատուրերի թանկը:

Այպէս, օրինակ, արժեքաւոր Ժողովածուներ եւ գրքեր են դնուել Փարիզի Հայ գրամատանը: Զ. Սամուկըն եւ Մի. Գարաճանից, ինչպէս նաեւ Գ. Զօպրանից եւ հանդուցալ Ս. Գիւ-լանդանեանից: Այդ ամէնը յիշարների կողմից, Փարիզի մեկնելուց խոյր միայն, յաճեալն է ինչօրեկիցի ցոյց տուած Գիւրմալիկներին, Պէրիքի Գրիկեր: Համար թէ ուժ — ալք յայտնի է իմ մէջինն օրը անոն:

Ի դէպ յիշեմ այստեղ եւ ար, որ նոյն ալք զը-րովածուներին իմ ձեմ քերան սիւսական գրքե-րն են, երկու կապող, իմ յիշանքով յիշեալ հայրենակիցները խոյր յալ մեկ եւ նոյն մարդը՝ կապողներն զրա մատարելով ստեղծ եւ հաղեղ, ալք ընտրող թէ ալ կըր կ'աւազուէին ապահովու-չուտ լծուր կը հասնէ Պէրիքին: Բայց եւ ամե-նակն չապալիք այս գրքեր, ոչ իսկ մէկ հատ: Ու միկնել այժմ էլ չկ'ունիմ, թէ ինչ կ'աւ հարմար: Ես մի քանի անգալ արեւահետեւ հետաքրքրուել եմ Պէրիքում, թէ ինչ արեւ լուպարեան Մասե-նալարանի գրքերը, ինչ կ'աւ նաեւ: Դմանքը, զուճարանները եւ մասաւոր անհատները զը-նանները, նաեւ եմ սեմականները, բայց չեմ ուսացած երեք զանցուցիչ պատասխան: Ո՛հ ա-ն եւ միայն, թէ Փարիզից քերուած ստուկները եւ կապողները համարուն չեն քալուած միկնել իսկ, ալ յաճեալն են երեւել, այս կամ ար — ի-րենց աշխարհ — պարհաւոր: Բայց պարզապէս լուպ, եւ ալք ամեն գրքերին — անխոր — ոչ յաճեալն են ոչ էլ ստացումն են ներկայ կ'աւծ

# Վերջին խօսք մը

ՆՈՒ ԵՈՐԻՔ — Եստ կը ցալիմ որ մեկնալիք օրիորդին մէկ սխալ պատճառ կ'աւծ է որ Գ. Բարսէկի Գալիկ իրաւորի գիտութիւններն ընէ եւ դաւ մը ալ յիշէ: Երբ եւ գրեցիմ իմ գրութիւ-նը, օրորողներն եւ տալանով տուի մեկնալիքին: Իմարտաւորը էլնեմէ մին փոխուած է չարա-րանուն էլնէ հետ եւ այդպէս ալ մեկնալիքուած: Այդ էլնէ մէջ է որ Թերչան Ս. Գրիգոր Լուսա-նիք վարձարանը ցոյց տրուած է իրը միկնալիք-եան եւ Թերչան խումուսած է Միւսանութեան հետ:

Անդարարած էի օրինակ եւ օգնատու փու-թացուած էի Ե Եսաւով մին նոր էլը, սակայն ար-գի էր հրատարակած էին տաւիլներ: (ԽՄԲ — ձեմը է):

Երբեք մալեկ անցած չէ սխալ տեղեկութիւն — ներքով օրորի ընթերցողները: Վարձարանի զարու-ցի դարձարանը պարզապէս Թերչանի վարաւ — արեւանք են, եւ Միկնալիք ներկայացուցիչը Թերչէ չէր Թերչան, բայց իրը կալորիկի պատ-րարք կը ներկայացնէր համարեք օրիորդին:

Միկնալիքանց համար բացողին գիտաւոր-թիւն մը չէր հիմնի պարզական նախակ զիտալա-ճառ Տօլէի որ ըստ վարչութեան զիտալա-ճալիք իսկ յարաբերութիւններ կը պահէ: Թուրք Առաջնորդին հետ: Այս ալ զարեանով ընկեր պա-րալիքին կ'աւրէ ուրիշ տեղական միկնողներ, ա-խտատաններ որոնց իրաւորածման համար օրեւ ճալլ չալիք Միկնալիքան հայրենի:

Վարձարանի գալիկ միկնողները մերժող — անըր ոչ թէ Թերչան, ալ Միկնալիքան հայրենի կ'աւծ են օրոր յաճեալներն են Տիկին Վարու-նեան դիմել Թերչանին, ալք իմեկնողներ եւ ա-հաճած: Հոնեւտարանին, որուն չէր ուրիշ երեւոյթ Տիկին Վարունեան: Մոխուրան էր սակայն դիմել-լու իրեն եւ ան միկնող է երախտ — ստանալով օրիորդին վարձարան արն տեսակ պահու մը, ուր Վարձարանի ընտանիքը պէտք ունէր ամենալիքը օրիորդին: Այս պարագաները ճշդուած էին իմ իրաւոր Յուլիքին մէջ:

Միկնալիքան օրեւ յարալիքան կամ նիւ-թական աղակութեան վարձ իմ չեն զրաճարուէին: Վարձարան վարիկներուն դիտարկութեանց: Չին ուղար իսկ իրաւով թէ ոչ եւ, պէտք ունէր իրա-նական իսկ յարալիքան արալիքանին եւսայր:

Արամ Խոճեմանի իրաւոր միակ ամէր կ'աւծ է որ պահած է իր կարգ Վարձարանի ընտանիքին հետ եւ մեկնալիք արտուելով ունեցած է անոնց

Այլեւ պէտք է ընդդէմ որ 2. 4. Խաչի քանի մը մասնաւորներ, Հայրենակցական քանի մը Միւրիկներն եւ անհատներ պահած են եւ ունին հիմա ալ իրենց սանիքը ձեմարանին մէջ, որով մե-ծապէս նպաստան են Հաստատութեան արեւկան պիտուէի կարճացման, ինչպէս անուն — անուն, մասնաւորան հրատարակուած է իմ պարբերական տեղեկագիրներուն մէջ:

(Մշակուել յալորով)

# Դուպարեան

## Մասնագրաւորանի շուրջը

(ՓԱՍՏԱՐՈՒԴՅՈՒՆ)

Անկախեղով մեկնելիս ժամանակ, որ եւ Գա-րիկ իմ կ'աւծ: Բարեկրօնականի նախալորի փու-փալի եւ ինքնալիքը համարան: Վերջապէս, շատ որոշ ու յատկ ասել եւ իրենց տալին իսկ օր-պէն, թէ եւ անկախայի կը կ'աւծ ձեմարալիքով ու սեմական պատասխանատուութեան ընթերցիլ յետ կ'երկնում Պերիք, իմէ իրենը, Բարեկրօնականի նախալորի եւ վարչութեան թուրք անդալիքներ, օրեւկ կ'երպ համաձայն ին իմը ներկայացուած անալիզարանին: Թէ՛ որոշուած տարն իրենց զործն է ալիքն: Եւ նախը միւսանալու ինչպիսի կ'աւծ կ'երկն ու կ'երկն: Դմալ Պարիզում: Պէտք եւ ու-նեմէ փոքրագործ շարիքի քիմով հետու փանկ մե-ծալոր լարեղը: Յայտնի է այնուհետեւ պատ-մութիւնը:

Անկախեղն այստեղ, որ ալ կ'երպ յալորդիկ է ոչ միայն այն, որ Լուպարեան Մասնագրաւո-րէն ճանեմալոր մասն է միայն Պերիք զրիկու ու փրկուել է արտ մեկնողն մասը: ոչ միայն այն, որ դրական վերաբերում եմ տալարեղ: Եւ Պերիքում՝ այնուի հիմնելով մասնագրաւորանը՝ Լուպարեանը անուանելու յիշողութ, այլեւ: Բարե-կրօն Հայ գրամատանից եւ մասնաւոր աղա-րիկներէց Գիւրմալիքներին գնել տալով տես-լիկն թուով հայ նայեմին գրիք, որը կ'երպ տաւել

եւ կամ օրեւկ մասնագրութիւն ունեցան: Ուրախ եմ յաճեալն զիպ, որ Թերչան ուժ միայն, հնու-պարեան Մասնագրաւորանին Գիւրմալիք տարուած: 16 ստուկի գրքերն մաս մը գործուած եւ վերա-գործուած են Բարեկրօնականին, ինչպէս յարու-նիք է վերջինիս մամուլին յաճեալ էր մի գիւրդ-ցի մէջ: Եւ թէ ճշոյս կալ քանիք եւ մնացածները: (Եսաւով, 14 Օգտոտու 1947):

Հայ հաստարկութեան ուշադրութեան յաճե-նելով իմ ասանալիք եւ պարիկու ընթերցողներին թիւղիկով, ասանալիքին դասել կատարուած մա-սին, եւ իսկպիսի աւարտան կարող եմ համարել իմ թուն լուպարեանից լուպարեան Մասե-նալարանի մանօթ պատմութեան շուրջը: Դմանը կ'ըսեմ եւ նաեւ հայրենիկ հաւուտուտական ըն-տանիք, քանի որ հաղեղ դիմել պէտք է արդէս ան-տանիք, համարային հետաքրքրութեան ներկայա-ցողը:

Իմ լուպարանութիւնները հիմնաւորող փու-տերն ու փաստաւորութիւնը պէրանխոս են իմ իրեն եւ անաւարդիկի միմանալիքն:

Եւ անալիք, անորոշալիքու համար պարիկ-ը, եւ պէտք եմ տեսնում անորոշալիքու նաեւ Գ. Գոյրիքանի հշ-դուածին (Ժողովուրդը, Թի 1110), որ ինչպէս ասացի սիկրը, որ տեսակ նո-խանայ յալ տարուրթին եւ նոյն Գոյրիքանի ու-խաւանք ընկերութեան Բարեկրօնականի մի խո-թինն պաշտուանիքի մէջ նախալիք եւ երեւցած պարտաւորութիւնները անուան տակ:

Այդ մասին՝ տաւեմին:

(8)

ԱՐՏԱՆԵՍ ԱՆԵՂԵԱՆ



դէմ: Այս ամենը կը վերաբերին այդ շրջանին: Անկէ վերը կրնայ փոփոխութեան ենթարկուած ըլլալ իր հանցեցողութիւնը:

Գաղով ինքնիշխանի դրան ալն պատմութեան որ իր թէ Սպանիոյ Ալֆոնս թագաւորը դիմում կատարած է Վարդապետի մասին եւ վերջուած, դատար է ինձ համար հաստատել Վարդապետին ինքնով կրնայ հետաքրքրել Սպանիոյ թագաւորը, երբ է հետաքրքրող եւ հետաքրքրող: Սպանիոյ թագաւորը երբէ վկայ ո'ր ուստի անստիպ կատարած է այդ դիմումը: Երբեք է վեր իմացանք թէ իր անձնական դիմումը չընէր ուղղակի միւս քաղաքական կայանը:

Չարդապետը կասկածելի է եւ վիսպային այս պատմութիւնը որոշ հաստատելն եւ զորն է ինքնին իր Գաղով հաստատուելն վերը ասացուցաբեր: Ան էլ տուած ոչ մէկ անուն վերական եւ փաստ: Գաղով ինքնինըր զեղեցիկն են սայց փաստներն են միայն պիտեմանք:

Երբ Վարդապետ շնորհիւ Երզրէ միայն ծառայէր թուրք տոսկիւնութեան եւ իր մասնակցար անի բունտ տոսկիւնութեան զոր ցոյց տուին: Չարդապետին, խափանի է ճօճարի չանդուլ, (փառաւոր կան ալը մասին), ոչ զին տարակիս թէ աղաւթ միջնորդութիւնը զ զան տուն կը դարձնէր, մասնաւոր երբ պատահած չարար Սեւակի զեղբը (որով մասին կրնայ զրկել Տիգրէ Վարդապետ): Բազմաթիւ են այն մատուցողներն եւ բռնիքներն որոնք ողջ վերադարձան աղաւթին տեղական եւ անհատական բարեխօսութիւններով, կաշառեցողով կային:

Ուսումնասիրելով զեղեցիկը կրնանք ըսել, որ Վարդապետ այ կրնար ազատել, մէջէ հաստատուելով աշխատանքը կատարուած ըլլալ, օգնելով իր անփութ կնոյ:

Եւ սակայն դժուար թէ մարդիկ կարենան վերադառնալ 35 տարեկան վերջէ այդ օրերու կացութեան եւ կարելիութեան մասին:

Իր անձնական յուշեր չեն տանք, այլ փաստներ, զոր կարելի է հաստատել վիճակով: Ժ. ԱՐԿԻՆԱՆ

## Արեւնոյնքուր ամառաւորն մէջ

ԽՄԲ — Ծառ ուշ տաքած ըլլալով այս բըշ-րալցութիւնը, կը հրապարակեմ միայն կարգը աղեղեղութիւններ: Իմաստանք որ միայնագրութիւն մը տաքած էրմէ արդէն —

ՄԱՐԿՈՒՅԷԼ, 20 Սեպտ — Գառաւարդը Կարի կը գտնուէր, երբ իմացայ թէ շէյ մը չեղանք, Լաիւր օգտուած եւ բարձրագոյն վայրին մէջ բանակած են Մարտիկ, Փարիկ եւ Պերիկ մօտ հարկեր Արեւնոյնքը:

— Աստիջն անգամ է որ երեք շրջաններու Արեւնոյնքին իրարու կը հանդիպէր, շատ մարդերն աղբիլ մը եւ շաւիղներ ճեղքալ ըլլալ իրենց հանդէպին:

Երեւոյնքի ընկերակող զայնքը համարք: Ընդարձակ դաշտ մէջ դէմք ձեւապատ լինածը, կոնակող տուած մասնակիս բուրեղեան: Թաւալանայ հազիւ մը՝ ծաղկաւառ, ստանդակ ճուրքով եւ ծաղկեղեղով:

Համարքն յուրը ինձմով ու զեղեցիկ դասաւորումով մը 15 վրաններ, պիտուին եւ ճարձագործ: Սփռուելիքը Մարտիկի մասնաճեղից սեփականութիւնն են, վերին տարեկան հանդէպին արդիւնքով դնուած: ճարձագործները Փարիկի Արեւնոյնքը բերան են: Վրաններու տակ, անկողնիները կոկիկ յարգարան են եւ մարդեր:

Համարքը շրջապատուած էր պարանէ սանձաճիւղով մը: Վրաններու մէջներէ ճարպարակի կերակուր սեղանով է դրոշմ ծողը, իսկ մարդիկ դրան տակ էր ծածանի սկստուական դրոշմ:

Յողին վրայ կետեղանած են օտարան ճարպարակներ: Եւ յայտարարից ցուցաստարակները: Վրաններու շարքին մէջ ուղարկու էր Մարտիկի Արեւնոյնք խումբի ճեղքական վրաններ:

Վրաններու տակ զեղեցիկներն էին սկստուական պարտականքը, որոնք իրարանայից կը պարտականէր չեղի տարակները՝ ճեղքակիցներու, աղաւթագործի, զեղեցիկան պիտուցներու, սեղանի պարաններու եւ կարի, ճեղքագործի խումբին: Պարզեցուած որ իմաստարկները կրնային ցնառեցան կենթաթիկն նաեւ այդ տարակները:

Օդառան 15ին, Աստուածամէկն տունի օրը յանդարտ են հանդիպ համար, հաշիւին անստեղծութեան ճարդարակից ընկերակող տար ճողի վրայ ծածակ մը մեղած Արեւնոյնքը:

Ուրախ են բոլոր, կայաւորան: Գործի վրայ են խորհրդակցութիւնը: Երգարակից կը խմէր ու պատահականութեան թիւին ընդանայ զոր — մին մէջ: Օրը՝ Բոլորին ճարպարակ համարքն պիտու է Արեւնոյնքի թաղանթի մասնադարձութիւն: Արեւնոյնքը թաղանթի թաղանթի կատարող, Այն Յարկերի մասին զեղապարտական բանից՝ պատահականութեան, իսկ ընդհանուրին պատահականութեան է Տիգրէ Մարտիկի մասին — Ծանօթեցանք:

Հանք կը հանդիպէր նաեւ Արարկատանի Մարտիկի խումբի շաղկապին զեղի անհատներ չեղի ճեղքականներն աղբիլն: Օրը՝ Արեւնոյնք Արեւնոյնք, որ կնած է Պերիկի մասին: Չարդապետ եւ խումբային շարժանքի:

Օդառան 15ին հանդէպին ճարպարակած էին նա:

Եւ Կարի Հարկը: Գաղովին Աղգ. Միտիւնը արկարկ ընդունուելիքն ըրած էր արեւնոյնքութեան: Բազմապատկան այ դարձող արտադրանք էր իրենց, անպատ օգին պատահում:

Հարկեր կային Մարտիկին, կրկնուելն եւ ուրիշ վայրերէ: Հարկերն ստուգուելիքն զիւրաքացուած էր Կարի աղգ. միտիւնը օգտար վարձով: Թէ Արեւնոյնքը եւ թէ Հարկըր ճարձակն միտիւնը վարձին մէջ:

Ճարձակ կողմ, սկսալ հանդէպ եւ Հարկըր ճարպարականք վրաններու տակ: Արեւնոյնքը թաղանթ կայեցիկն խումբ — խումբ, իրարանայից իր խումբին կողմէ յօրինուած երգերով: Փարիկ է Արարատ 3 խումբը երեք ճարպարակ տար: Մարտիկի Արարատ խումբը (Հեղեցիկն Արարատ մը) երեք Վճիւր Արարատ Արեւնոյնքը, Հարկերու մէջ եւ անձնակը, սպա Վերանուր, Տարաւ եւ Սիւսան խումբներ:

Յետոյ խումբը (100 հոգի) դրօշի ծողին զարդ շրջանի մը կայեցիկն, որմէ կողմ Կարի խումբին կողմէ Գ. Թաղանթի զեղեցիկ ուղեւորները մը բացալ հանդէպ: Երբ էր յայտարար — Խորհրդակցութիւն, մենեղի, արտաստուելիքն, ծծան — դարձող պատկերներ, պարեր, մարզանք, սկստական բացալանք լուսնիկներն են:

Հաւ մը անտեղից դուրեկով զոյգաւա 11000 Քր.: Հանդիպականներն ինքնուրու Պ. 2 Մերկէ կրկնակ խաղաղաւա ծառ էր խաղաղ: Եւ ընդհանրութեան մէջ Կոր Յուրեղներ կնած, ամբարը բարձրացնելով 16000 Քրանից:

Յարկին հանդէպին ճեղքալ էին նաեւ զիւրիկ երեւելիները եւ Քրանական սկստականներ: Պոյ, այն Խորի խումբին իմաստականներն: Ուր, իր ստուակն եւ ուրիշներ: Կարիին յուրը իմարակապած հայ զեղեցիկան ճարպարակի զարդակ կը ըլլէր, պարեր, անպատկան խաղեր կային:

Ճեղքակապը որ բոլորն այ հանդէպին զիւր կարգը դիմուն: Կան որ հարկերն կը դաստիարակ զանապա: Երեւելու մասին: Երբին մէջ եւ երանական արած են մէջ խորհրդներ:

Իրեն խորհրդներ կրկիկ էին եւ միւս մասը: Երբ էր խորհրդը Հայաստան աշխարհէ կտոր մէջ եր քանակաւարը կը բոլոր մանդամանս — թիւներով:

Կապակ յանձնէ որ այդ հարկըր հայրակներն ալ Հայ մայրէ գտալ, լաւագոյն ազգայնից պիտի հանդիպան հայապատկան մանկական զոր — մին մէջ: ԱՆՈՐԻ

## ՀԱՅԱՍՏԱՆ

ՆՈՐ ԲԱՅԱՍՏԱՆԻ շրջանի կոտորածները սկսած են միայնակ տրեւեալաբար եւ ճեղքակապից ստալ: Նաեւ մէջ Թոյ միայնակ 0-8 օրեր փոխարին ինչպէս ծախսատեսութեան:

ԳԻՆԵՐՈՒ ՁԵՂԻՍ պիտի կատարին Հայաստան: Եր քուր պիտական խումբները, զիւրիկ վրայ 10%, իսկ ընտանքին վրայ մինչեւ 33%:

ԲԵՆԴԱՐԱՐԻ ԻՐԱՎԱՍՏԱՐԻՈՒՄԻՈՒՄԻ փոխարկան ճարպարակները սկսած է քանակ շրջանակներէ: Երեւան ճարպարակ համար տաքած են բարձրագոյն անպարտեղիք (Թաղանթ) որմէ կը բաժնէ արդէն: Մինչեւ տարուան վերջ պիտի տաքան ուրիշ շրջանակները:

## ԲԱՐՈՒՄ ԱՅՎԱՆԱՅԻՍ

ՀԱՆԳԻ «Արեւելք» մէջ (11 Սեպտ.) կ'իմանաք թէ այդ ճարպարակ հասած են հետեւեալ շրջան Հարկը, որմէ Հայաստանի Թուրքիա փոխելով բանտարակներն կ'իմանաք թէ Կարի մէջ, ինչպէս ծախսուած էր Երեւան 27ին — 1. Փոյ (Գորգ) Թուրքիան, Արարատից հարկը՝ Գեղարու (Գաղգ) մայրը՝ Մարի, Ծրանային, կը բանիկ Լիւն — Տէս — մին: Ծրանային ճեղքակապին Ա. Կարանայով, 6 Արարատից 1947ին: 2. Բենիմանի Սիւրիւն — Կան, Երեւանից, հարկը Տօնիկ, հարկը Երեւանից, Ծրանային մէջ կը բանիկ Լիւն-Տէսին: Երեւանից Բան Ա. Կարանայով, 6 Արարատից 1947ին: 3. Կարգից Զաւարան, Մեղից, Լիւն — Տէս — մին: Հարկը՝ Մարի, Ծրանային Սիւրիւն: Ծրան — Կարանայով, Երեւանից Կարանայով, 6 Արարատից 1947ին: 4. Համարանով Թուրքիան, Ա. Կարանայով, Երեւանից մը, յուսանալ Բոյմ — Տէս: Երեւանից Թուրքիայի համար յանձնարած է Հեղեցիկան իմաստական:

## «ՅԱՆԱՐԱՆ» ԹԵՐԹՈՒՆԸ

## ԱՆՈՒՆ ԵՐԿԱԾ

(ՅԱՏԱՅԱՆ ԷՔ)

## ԵՐԿՐՈՐԻ ՄԱՍ

## ԼՐ.

— Երկրին մէջ խաղաղութիւն կը տեւէ, այլեւ թշնամիներ չկան: Հեղեցի, արանակի կու գալ ցու ծնողը ու սերը խաղերու: Հիմա այլեւս կ'ուր չկայ, Երեւանի չկայ, տաններ թէ մ'ըր պիտու զրկես զին: Կատարեցի տուած խոստումս, եւ դուք իմ եւ այլեւս, կ'ընէր Գորգ ինչպիսի անկողնայ մարտիկով իր մէջ:

Բայց տանակ մը անտեղ զգացում կը խորհրդէր իր սիրտը: Ծառանց էր որ անեղեղութիւն լուսնը Հեղեցիէ մասին, եւ չէր զիւրիկ, թէ ուր կը գտնուէր ան:

— Իսկ երբ մտայած լույս զին ... օ, տակալի կ'ըլլայ վիճակ: Կամ մէջ Կատարական զգացում լույս...: Հայ չէ, միջին անպարտեղիք կ'ընէր Բան ամբար համար, կը բաւէ որ մտայած լույսայ կամ արձանակեց զին: Բայց ոչ, եւ կը ճարձագում տուր հոգին, եւ կը սիրէ ինչ, կը սիրէ անկողնայ ան անպատկան սերով, կը շարունակէր իր մեծախօսութիւնը Գորգ ինչպէս:

Իրական, ինչ զրոյթներն մէջ էր Հեղեցին:

Մենք զայն ճեղքելու ուշաթափ, երբ Բոսակ խաւց զինք, յայտնելով թէ սպանուած է ինչպիսի: Այն օրէն հիւսած պատկերան: Հեղեցին Հեղեցիէ մտարտալ փնտել, ուղղակի մահուան ճեղք կը կուրէր: Միւս կը գտնուէր, միւս կը լեւեր Երեւանի եւ զայն կը կանգնէ:

Երբ վերադառնալ ճարպարակ մաս: Մարդկաններ ինչպիսի, Հեղեցին այլեւ ոչ ոք կը ճանաչար, ու կը շարունակէր դատարկ: Ամբ մօտ կ'ընկանք մը Մահի ճանձնան, եւ արտաստուելով անկողնով կը շարէր Հեղեցիէ բորբոքած զինքին: Երբ արեւած էր հեղեցիկն տար ճարպարակները, եւ կ'ընթերցէր անոր հոգիին փոխութեան համար:

— Ուր կը տանէր զին, կ'ընէր Հեղեցին. եւ չէր ուրիշ այդ համարով երթալ, չէ՞ր տեսներ ան հոգիին մայրի կողմերն ու անոյց վրայ ան: Երբ տեսներ, թէ, ինչ եւ Երեւանի մէջ, մէջ հարկը կը խնայէր: ԼՐ, օ, տես, տես, ինչպէս երկարացաւ, իսկ իմա տարական արդէն... ճեղքարիւր որ ճեղքուած է: Կարճակ եւ անպարտեղիք, ճեղք արտալ վրայ կը ծախէ ու կը ճեղքուէր ինչ:

Գորգը ինչպիսի, մ'ըր կ'ընէր, ուղարկ... այդ դու անպարտեղի, ինչպիսի եւ խնայար վրայ, մէջ օրիւն շունիկն դուր որ աշուշէ միայնակ իր թուրքին մէջ: Չէ՞ն տեսներ, սեղանիկն արտաստուել կ'ընկնէր, պատկերը հեղեցի կը ճարձակ, իսկ ցուրտը կայալ կամայ կը մահէ մարտեւ ճեղք...:

Մահակ ճարձագում կուրս եւ Հեղեցին նաեւ արդեւոր կը թափէր: Երբ հաստարտ ու այլեւ ու մէկ ուր կ'ընէր փոխի Հեղեցիէ կնածը, ու խորին թափերը կը ճարձակէր զինք:



Յրանալի ճանաչեցները

«ԱՐՄԵՆՈՒՇ» ՖՐԱՆՍԵՐԷՆ

ԾԳՏՈՒԵՑԷՔ

ԾԱՐԺԱՆԿԱՐԻ  
ԲԱՑԱՌԻԿ ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՄ

«Հայ - Բոլժ»-ի քաժակոտդնեռուն

Quarſuarulilibrum

վերաբացումն է

ՀԱՅՍՏԵՍԱԿ

ՊԱՐՏԷ ՈՒՆԵՑՈՂ  
ԲԱԺԱՆՈՐԴՆԵՐԷՆ

ՅՈՒՇԱՏԵՏՐ

ՍԵՎՐԻ ՄՈՒՐԱՏԵԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆԻ

ԱՄԵՐԻԿԵԱՆ.

ՀԱՔԱԻՍՏ

Հեռագիր. AMTIN. New York  
Թղթակցութիւն Հայերէն եւ Ֆրանսերէն